

# NAYTIKA XRONIKA



1η Μαρτίου 1984

Αρ. Φύλλου 1170/929

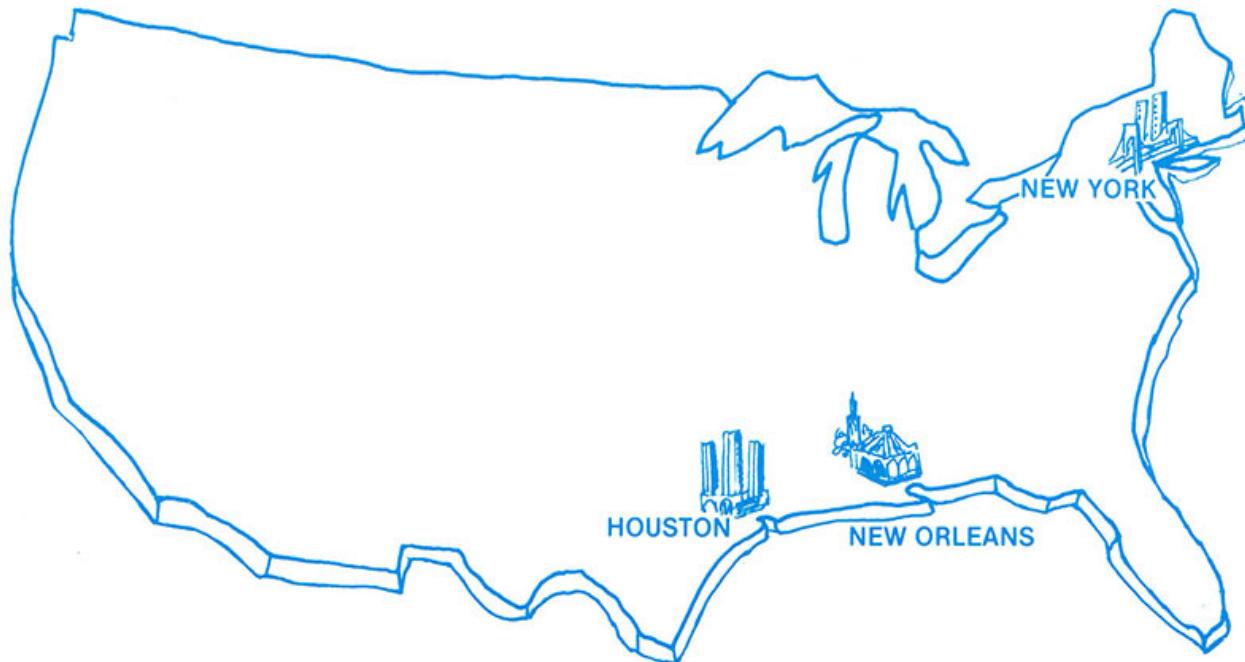
# NAYTIKA XPONIKA

ENGLISH SUPPLEMENT

ΑΡΙΘ. 1170/929 ΔΡΧ. 100

1 ΜΑΡΤΙΟΥ 1984

# WHEN YOU TAKE 22 YEARS TO BUILD A COMPANY YOU HAVE EVERY PROBLEM SOLVED BEFORE IT HAPPENS



This is the promise of Liamar. A service organization built on the strength of experience, and on the wisdom that comes from more than a generation of professional dedication to the shipping industry.

From our first day of operation we have made it our business to be ready for anything.

Our warehouses are strategically located and our trucks are always ready to roll.

Our buyers settle for nothing less than quality. Our multi-lingual staff is prepared for the unexpected, and instinctively anticipates the growing needs of our customers.

This is Liamar. A combination of family pride and professional integrity. And when it comes to the supply of cabin, deck, engine and general provisions...it makes all the difference in the world.

Call us...and let us offer you the benefit of our experience.

## Liamar<sup>®</sup> INC.

MARINE AND INDUSTRIAL SUPPLIES

### HOUSTON

5922 Harvey Wilson Drive  
Houston, Texas 77020  
Tel: (713) 672-1000  
Cable: LIAMAR HOU-Telex 790804

### NEW YORK

608 River Road  
Edgewater, N.J. 07020  
(201) 945-8912  
Cable: LIAMAR N.J. - Telex 126404

### NEW ORLEANS

122 Industrial Avenue  
Jefferson, La. 70121  
Tel: (504) 832-3994  
Cable: LIAMAR NLN-Telex 784306

### OVERSEAS REPRESENTATIVES:

#### LONDON

DERHAM INC.  
PRINCE RUPERT HOUSE  
9-10 COLLEGE HILL  
LONDON EC4R 1AS  
Phone: 2488781 Telex: 886976

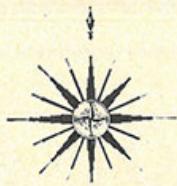
#### HONG KONG

GOLDRICH INTERNATIONAL CO  
272 QUEENS ROAD CENTRAL  
HONG KONG  
Phone: 5-412894 - Telex: 72697

#### SINGAPORE

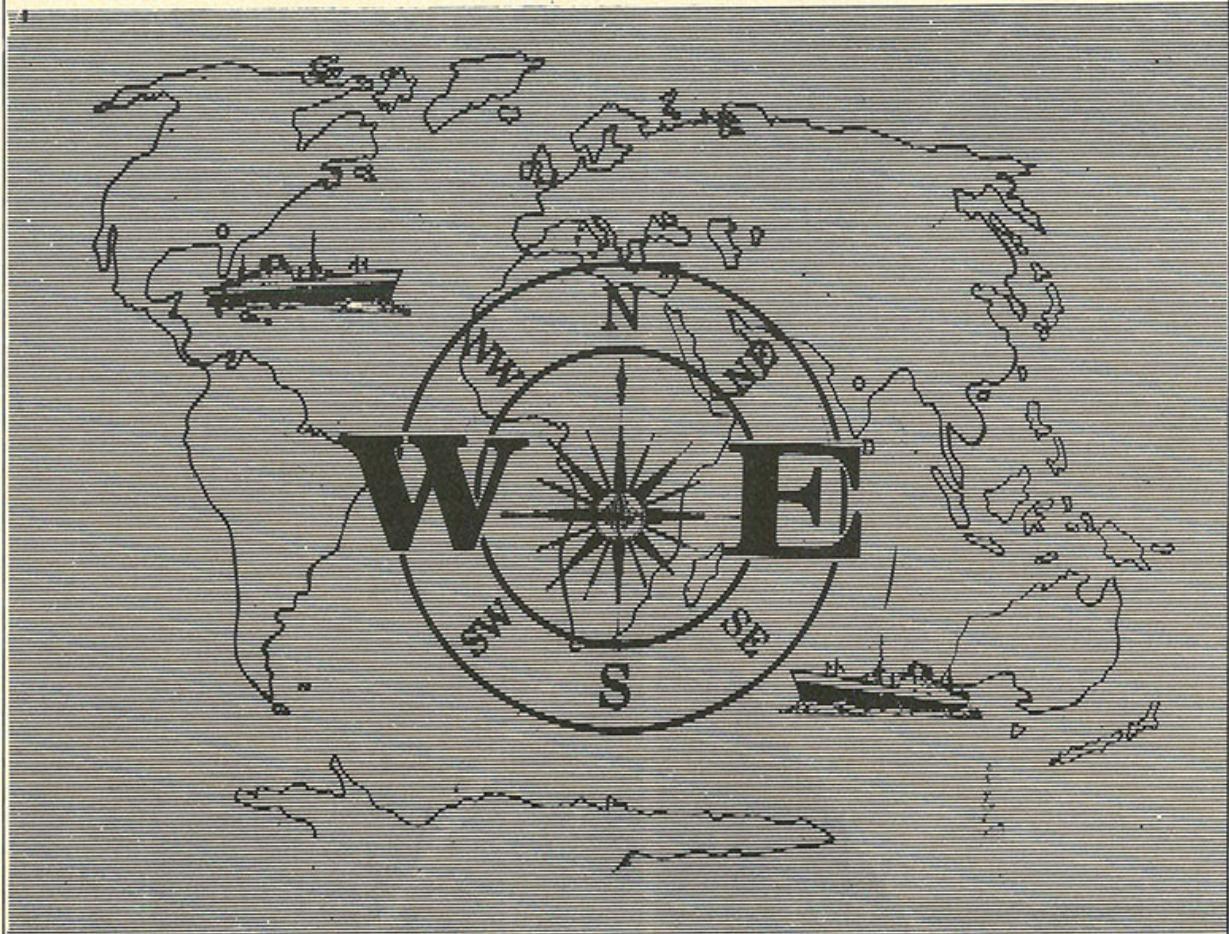
HILCOT MARINE PTE. LTD.  
27 KIAN TECK WAY, JURONG  
SINGAPORE 2262  
Phone: 2650055 - Telex: 33925

*A Tradition of Uncompromised Service in the World of Marine Supply*



# Hellarabia BUNKERS

Rounding the globe, you'll have access to top quality, efficiency, promptness for all your bunkering needs.



Why not obtain a quotation  
from us?? You've got  
nothing to loose but...  
much to gain.

APPLY NOW TO:  
HELLARABIA SHIPPING AND COMMERCIAL CORP. S.A.  
MARINE BUILDING

1, SKOYZE, PIRAEUS  
TEL.: 4131081 (6 LINES), 4515715  
A.O.H.: 2915246  
TLXS: 21-3621 ANKO/21-1775 MARE

# ΕΛΛΗΝΙΚΑΙ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΑΙ ΑΣΦΑΛΙΣΕΙΣ

## ΚΑΤΑ ΚΙΝΔΥΝΩΝ ΠΟΛΕΜΟΥ Α.Ε.

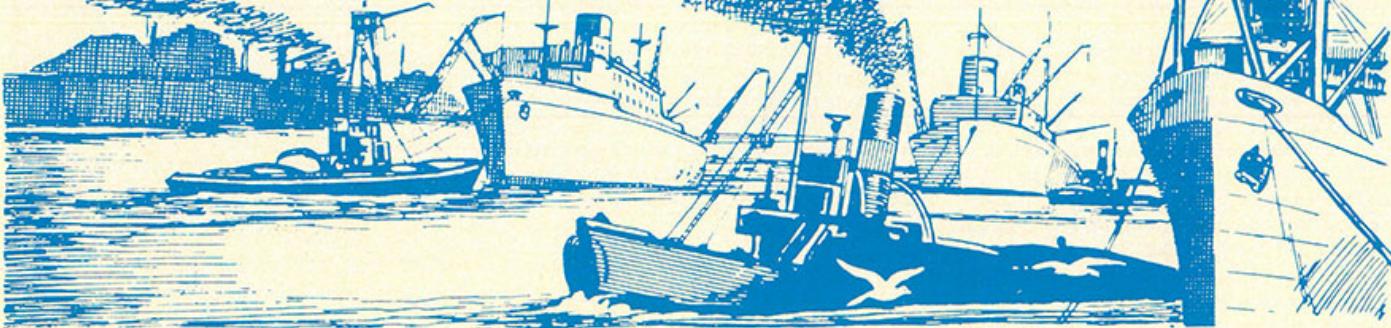
### ΕΔΡΑ ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ

- Ιδρύθη ύπό τῶν 'Ελληνικῶν 'Αλληλασφαλιστικῶν 'Οργανισμῶν:  
«HELLENIC MUTUAL WAR RISKS ASSOCIATION LTD, LONDON» καί  
«HELLENIC MUTUAL WAR RISKS ASSOCIATION (BERMUDA) LTD.»  
εἰς τούς ὅποίους εἶναι ἡσφαλισμένον κατά κινδύνων πολέμου ἐν  
καιρῷ εἰρήνης, τό μεγαλύτερον μέρος τοῦ 'Ελληνικοῦ 'Εμπορικοῦ  
στόλου, συνολικῆς ἀξίας ἄνω τῶν 14.500.000.000. ΔΟΛΛΑΡΙΩΝ (Δε-  
κατέσσαρα δισεκατομμύρια πεντακόσια ἑκατομμύρια Δολλάρια).
- Άνηκει καὶ διοικεῖται ἀπό "Ελληνας ἐφοπλιστάς".
- Έκπροσωπεῖ τό 'Ελληνικόν Δημόσιον διά τήν ἀσφαλιστικήν κάλυψιν  
τῶν ύπό 'Ελληνικήν σημαίαν ἐμπορικῶν πλοίων κατά κινδύνων πο-  
λέμου, ἐν περιπτώσει μείζονος πολέμου.
- Προωθεῖ τήν ἀσφαλιστικήν κάλυψιν τῶν 'Ελληνικῶν ἐμπορικῶν  
πλοίων κατά κινδύνων πολέμου, ἐν καιρῷ μείζονος πολέμου.
- Θά διαχειρίζεται τά ἀσφάλιστρα καὶ τάς ἀποζημιώσεις ἐν περιπτώ-  
σει μείζονος πολέμου.
  - Εἶναι ἀπαραίτητος ἡ πρόθυμος συνεργασία τῶν 'Ελλήνων 'Ε-  
φοπλιστῶν μέ τόν ἀνωτέρω 'Οργανισμόν διά τήν ἔξασφάλισιν  
τῆς ἀσφαλιστικῆς καλύψεως τῶν πλοίων των ἐν καιρῷ μείζο-  
νος πολέμου.

ΔΙΑ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΣ, ΑΠΟΤΕΙΝΕΣΘΕ ΕΙΣ ΤΑ ΓΡΑΦΕΙΑ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ:

ΟΔΟΣ ΦΙΛΩΝΟΣ ΑΡΙΘΜ. 86 - ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ  
ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 451.6622 - 451.9264 - 452.8092  
TELEX: 21-3847 - ΤΗΛ. Δ/ΝΣΙΣ: WARINSURANCE

# ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ



## ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ

ΙΔΡΥΤΗΣ: ΔΗΜ. Ν. ΚΩΤΤΑΚΗΣ

ΕΤΟΣ ΝΔ' (ΠΕΡΙΟΔΟΣ Β') ΑΡΙΘ. 1170/929

1 ΜΑΡΤΙΟΥ 1984

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ:  
ΔΗΜ. ΡΗΓΑΣ — ΚΩΤΤΑΚΗΣ

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΣΥΝΤΑΞΕΩΣ:  
ΔΗΜ. ΤΣΑΠΡΑΛΗΣ

ΕΙΔΙΚΟΣ ΣΥΝΕΡΓΑΤΗΣ:  
ΞΕΝ. ΑΝΤΩΝΙΑΔΗΣ

## Γιά νά σταματήσουν νά φεύγουν τά πλοϊα

Δυστυχώς, τό έθνικό νηολόγιο έξακολουθεί νά συρρικνώνεται καί ή δυσμενής αύτή έξέλιξη θά συνεχισθεί μέ μαθηματική άκριβεια καί μέ τίς συνακόλουθες γιά τόν τόπο έπιπτωσεις πού θά έχουν άντικτυπο στήν έθνική οίκονομία καί στόν κρίσιμο τομέα τής άπασχολήσεως έάν δέν άντιμετωπίσουμε δλοι τό πρόβλημα μέ τήν έπιβαλλόμενη άπό τίς περιστάσεις ταχύτητα καί εύελιξία. Τό «δλοι» περιλαμβάνει καί τόν έφοπλισμό, καί τό κράτος, καί τούς ναυτικούς, καί άκόμη καί έκείνους πού άποζουν άμεσα καί έμμεσα άπό τή ναυτιλιακή δραστηριότητα τών 'Ελλήνων.

'Επαναλαμβάνοντας τήν άντιληψη δτι ή Ναυτιλία χρειάζεται τήν 'Έθνική τής έδρα κατά τήν ίδια άναλογια πού ό τόπος χρειάζεται τή Ναυτιλία θεωρούμε δτι ή έφοπλισμός δφείλει νά δώσει χωρίς καμμία καθυστέρηση τά έρεθισματα πού έχει ζητήσει ή 'Υπουργός κ. Γιώργος Κατσιφάρας, τό κράτος νά μελετήσει σέ βάθος τό πρόβλημα, οι ναυτικοί μας νά άντιληφθούν πλέον δτι οι καιροί έχουν άλλάξει καί νά προσαρμοσθούν στίς σημερινές συνθήκες καί άνάλογη προσαρμογή πρέπει νά γίνει καί άπό δλους έκείνους πού ζούν άμεσα καί έμμεσα άπό τή ναυτιλιακή δραστηριότητα τών 'Ελλήνων — καί σ' αύτούς περιλαμβάνομε άκόμη καί τούς έργατοτεχνίτες τήν ναυπηγοεπισκευαστικής βιομηχανίας άλλα καί τούς ύπαλλήλους τού ΟΛΠ, τού ΝΑΤ, τού Οίκου Ναύτου κλπ.

'Όπωσδήποτε, ή κυριότερη εύθύνη άνηκει στό κράτος καί αύτό πρέπει νά βιασθεί καί νά άντικρύσει κατάματα τήν πραγματικότητα. Ζώντας καθημερινά τόν άγωνα τής 'Ακτής Μισούλη γιά τήν έπιβίωση καί τήν άγωνία γιά τό αύριο καλούμε τό κράτος:

• Νά καταργήσει μέ ένα νόμο πού πρέπει νά ψηφισθεί μέ τή μορφή τού κατεπίγοντος τήν άνακυκλωση, ή όποια ένω δέν προσφέρει πλέον τίποτε, δημιουργεί καθημερινά πολύπλοκα καί δαπανηρά προβλήματα.

• Νά βάλει άμεσως κάποιον φραγμό στό ΝΑΤ γιά νά σταματήσει ή καθημερινή πυροδότηση τού θεσμικού πλαισίου τής Ναυτιλίας καί ή αύθαριτη έπιβάρυνση τού πλοίου καί ή διασυρμός άνθρωπων πού έχουν δημιουργήσει καί έχουν προσφέρει πολλά άνεξάρτητα άπό τίς σημερινές δυσκολίες τους — δέν έννοούμε δτι πρέπει νά χαρισθεί τό παραμικρό, άπλουστατα ζητούμε νά τούς παρασχεθεί ή δυνατότητα νά άνταποκριθούν στίς ύποχρεώσεις τους καί νά διωχθούν έκείνοι πού ένεργούν δολίως, δέν θά έχει κανένας άντιρρηση, άντιθετα έτσι θά καθαρίσει ή ήρα άπό τό στάρι. Παρόμοιος φραγμός νά μπει καί στόν ΟΛΠ.

• Νά άναλάβει τό ίδιο τό κράτος συστηματική έκστρατεία γιά τήν ένημέρω-

ση τού έλληνικού λαού γύρω άπό τά θέματα τής 'Ελληνικής Ναυτιλίας ώστε οι δημιουργοί της νά πάψουν νά νοιάθουν σάν νά βρίσκονται σέ έχθρική χώρα.

• Νά ξεκαθαρίσει όλα αύτά πού συμβαίνουν στό ναυτιλιακό χώρο μέ τήν άσυντολη συνθηματολογία καί τήν καπηλεία καί παράλληλα νά άναλαβει έκστρατεία γιά τήν ένημέρωση τών ναυτικών γιά τίς συνθήκες πού έπικρατούν σήμερα καί γιά τήν άναγκη αύξησεως τής παραγωγικότητας καί τής έντασεως τής άνταγωνιστικότητας τού έλληνικού πλοίου. 'Ανάλογη έκστρατεία πρέπει νά γίνει καί πρός τήν πλευρά δλων έκείνων πού άποζουν άμεσα καί έμμεσα άπό τή ναυτιλιακή δραστηριότητα τών 'Ελλήνων καί τούς όποίους προσδιορίσαμε άνωτέρω.

Μόνον Σαν γίνουν τά άνωτέρω θά άνακοπει τό ρεύμα τής φυγής τών πλοίων άπό τό έθνικό νηολόγιο γιά νά άρχισει πάλι ή άντιστροφή μέτρηση πού θά άδηγήσει στίς καλές ήμέρες γιά δλους, καί γιά τούς πλοιοκτήτες, καί γιά τούς ναυτικούς μας, καί γιά τόν τόπο.

## Τό δεκαπενθήμερο

### "Ελλειμμα 5,4 δισ. δραχμών στό ΝΑΤ

Χθές έπρόκειτο νά συζητηθεί άπό τό Δ.Σ. τού ΝΑΤ ό προϋπολογισμός τού Ταμείου γιά τό 1984, ή όποιος έμφανίζει έλλειμμα 5.465.000.000 δραχμών πού καλύπτεται άπό τά συναλλαγματικά διαθέσιμα, τά όποια δμως έτσι περιορίζονται σέ 97 δισ. δραχμές ή 97 περίπου έκατομ. δολάρια. Σύμφωνα μέ τά στοιχεία τού προϋπολογισμού, τά έσοδα τού ΝΑΤ γιά τή χρήση τού 1984 θά άνελθουν σέ 13.055.857.000 δρχ. έναντι 13.704.495.000

δρχ. τού 1983, έμφανίζουν δηλαδή μείωση 648.636.000 δρχ. ή 4,75% καί τά έξοδα σέ 18.577.884.000 δρχ. έναντι 15.277.985.000 δρχ. τού 1983, έμφανίζουν δηλαδή αύξηση 3.299.899.000 δρχ. ή 21,6%.

Έάν συνυπολογισθούν καί τά εισπραττόμενα ύπερ τρίτων ό προϋπολογισμός τού ΝΑΤ έμφανίζει τήν έξης εικόνα: "Έσοδα 18.595.966.000 (έναντι 19.775.721.000 τού 1983) καί έξοδα 24.214.993.000 (έναντι

21.469.213.000 τοῦ 1983), δηλαδή τὸ NAT θά εἰσπράξει κατά τὸ 1984 γιά νά ἀποδώσει σέ τρίτους 5.540.109.000 δρχ. ἔναντι 6.071.228.000 δρχ. τοῦ 1983.

Τὰ μεγαλύτερα ἔσοδα τοῦ NAT προέρχονται ἀπό τὶς ἀσφαλιστικὲς εἰσφορές ἐργοδότου καὶ ἀσφαλισμένου ποὺ ἀνέρχονται σὲ 11.493.012.000 δρχ. ἔναντι 11.644.071.000 τοῦ 1983, ἐμφανίζουν δηλαδή μείωση κατά 1,3%. Αἰσθητά μειωμένα εἶναι ἐπίσης τὰ ἔσοδα ἀπό τὴν ἐπιχειρηματικὴ δραστηριότητα τοῦ NAT πού ἀνέρχονται σὲ 1.091.144.000 δρχ. ἔναντι 1.678.044.000 δρχ. τοῦ 1983, παρουσιάζουν δηλαδή μείωση κατά 34,98%. Ἐξ ἄλλου τὰ μεγαλύτερα ἔξοδα ἐμφανίζονται στὶς πληρωμές γιά ὑπηρεσίες καὶ ἀνέρχονται σὲ 18.174.718.000 δρχ. ἔναντι 15.030.583.000 τοῦ 1983, εἶναι δηλαδή αὐξημένα κατά 3.144.135.000 δρχ. ἡ 20,92%. Ἀπό τὶς πληρωμές γιά ὑπηρεσίες 17.436.000.000 δρχ. προορίζονται γιά τὴν καταβολὴ τῶν συντάξεων (10.739.000.000 δρχ. γιά τὶς συντάξεις γήρατος, 4.881.000.000 γιά τὶς συντάξεις θανάτου καὶ 1.816.000.000 γιά τὶς συντάξεις ἀναπηρίας). Γιά τοὺς μισθούς τοῦ προσωπικοῦ ἀναφέρεται τὸ ποσόν τῶν 356.000.000 δρχ., ὑπάρχει δῆμος καὶ ἔνα ἀκόμη ποσόν 441.000.000 δρχ. πού ἐμφανίζεται στὸν προϋπολογισμό σάν «λοιπά ἔξοδα» τὸ ὅποιο δῆμος τεκμαίρεται ὅτι προορίζεται γιά τὸ προσωπικό.

Τὰ εἰσφέροντα πλοῖα ὑπολογίζονται σὲ 9.681 ἔναντι 10.061 τοῦ 1983, ἐμφανίζεται δηλαδή μείωση κατά 380 πλοῖα (τὰ στοιχεῖα αὐτὰ ἀναφέρονται στὸν Αὔγουστο τοῦ 1983 ὅποτε ἐλήφθησαν ὑπὸ ὄψει γιά τὴν κατάρτιση τοῦ προϋπολογισμοῦ). Ἀπό τὰ πλοῖα αὐτὰ 6.632 εἶναι ἐσωτερικοῦ (4.003 πετρελαιοκίνητα καὶ ιστιοφόρα, 58 ρυμουλκά καὶ 496 θαλαμηγοὶ μέχρι 25 τον. γκρός, 984 πετρελαιοκίνητα 25 - 500 τον. γκρός, 287 φορτηγά καὶ δεξαμενόπλοια, 129 ἐπιβατηγά, 31 διάφορα, 167 πορθμεία καὶ 187 θαλαμηγοὶ). Ἐπίσης 2.607 εἶναι ποντοπόρα ἐλληνικῆς σημαίας (2.102 φορτηγά, 414 δεξαμενόπλοια, 87 ἐπιβατηγά καὶ 4 θαλαμηγοὶ) καὶ τέλος 442 ξένης σημαίας συμβεβλημένα μὲν τὸ NAT (290 φορτηγά, 88 δεξαμενόπλοια, 14 ἐπιβατηγά καὶ 50 θαλαμηγοὶ) καὶ ἀπό τὰ ἀνωτέρω προκύπτει ὅτι τὰ μεγαλύτερα ἔσοδα τοῦ NAT προέρχονται ἀπό τὰ ποντοπόρα πλοῖα.

Εἶναι περίεργο ὅτι στὴν εἰσηγητικὴ ἔκθεση τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ NAT ἀναφέρονται τὰ ταμιακὰ διαθέσιμα καὶ τοῦ NAT ἄλλα καὶ τῶν ἄλλων λογαριασμῶν, δηλαδή καὶ τῶν Ταμείων Προνοίας ποὺ ὑπολογίζονται σὲ 29 δισ. δρχ. καὶ τεκμαίρεται ὅτι ἀπὸ αὐτὰ τὰ 15 δισ. ἀνήκουν στὸ NAT. Βεβαίως δέν προσδιορίζεται πώς ἔγιναν οἱ σχετικοὶ ὑπολογισμοὶ ἀφοῦ δέν ὑπάρχουν ἴσολογισμοί (χθὲς ἐπρόκειτο νά συζητηθεῖ στὸ Δ.Σ. τοῦ NAT ὁ ισολογισμός τοῦ 1978) καὶ δέν γίνεται

μνεία γιατί στὸν προϋπολογισμό τοῦ NAT ἀναφέρονται τὰ ἀποθεματικά τῶν Ταμείων Προνοίας καὶ τῶν ἄλλων λογαριασμῶν.

Σύμφωνα μὲν πληροφορίες, στὸ Δ.Σ. τοῦ NAT κατά τὴν συζήτηση τοῦ προϋπολογισμοῦ ἐπρόκειτο νά τεθούν πολλά ζητήματα κυρίως γύρω ἀπό τοὺς ὑπευθύνους ποὺ ὅδηγησαν τὸ NAT στὴ σημερινὴ δυσμενή οικονομικὴ κατάσταση μὲν ἀποτελεσματικά τὸν διανεύει τὸ Ταμείο νά χάσει σὲ σύντομο χρονικό διάστημα τὴν οικονομικὴ του αὐτοτέλεια.

### ΟΙ ΣΥΜΒΑΣΕΙΣ

Τὴν Τρίτη ἀνακοινώθηκε ἡ ἐπίτευξη συμφωνίας μεταξύ τῆς ΠΝΟ καὶ τῆς 'Ενώσεως 'Εφοπλιστῶν 'Ἐπιβατηγῶν Πλοίων γιά τὴν ὑπογραφή νέας συλλογικῆς συμβάσεως τῶν πληρωμάτων τῶν κρουαζιεροπλοίων καὶ τῶν μεσογειακῶν ἐπιβατηγῶν ισχύος ἀπό 1.1.έως 31.12.1984. Η συμφωνία προβλέπει αὐξηση τοῦ βασικοῦ μισθοῦ κατά 20% καὶ καθορισμό τοῦ κατωτάτου όριου μισθοῦ στὸ ποσό τῶν 28.200 δρχ., χορήγηση δραχμικῆς αὐξήσεως 1.500 δρχ. γιά ἀποδόχες κάτω τῶν 42.000 δρχ. πού ἐνσωματώνεται στὸ μισθό, αὐξηση τοῦ ἐπιδόματος Κυριακῶν ἀπό 20 σὲ 22%, αὐξηση κατά 20% τῶν εἰδικῶν ἐπιδομάτων καὶ τοῦ ἐπιδόματος ιματισμοῦ, ἔξισωση τοῦ μισθοῦ ἀσθενείας μὲ τὸ μισθό ἐνεργείας καὶ καθορισμό τοῦ ἡμερομισθίου γιά τὸν ὑπολογισμό τοῦ ἐπιδόματος ἀδείας στὸ 1/26 τοῦ βασικοῦ μισθοῦ.

Η συμφωνία χαρακτηρίζοταν σάν μιά σημαντικὴ ἐπιτυχία τῆς διοικήσεως τῆς ΠΝΟ ποὺ διεξήγαγε τὶς διαπραγματεύσεις.

Στὸ μεταξύ παραμένει σὲ ἐκκρεμότητα τὸ θέμα τῆς συλλογικῆς συμβάσεως τῶν ποντοπόρων καὶ τῶν μεσογειακῶν φορτηγῶν. Σὲ συνάντηση ἐκπροσώπων τῆς ΠΝΟ καὶ τῆς Ε.Ε.Ε. τὴν περασμένην ἐβδομάδα ἀπό τὴν ἐφοπλιστικὴ πλευρά προτάθηκε αὐξηση 3.500 δρχ. ἡ ὅποια δῆμος δέν ἔγινε κατά τὴν συνάντηση δεκτή ἀπό τὴν ΠΝΟ. Νέα συνάντηση ὑπολογίζεται ὅτι θά πραγματοποιηθεῖ περὶ τὰ μέσα τῆς ἐπόμενης ἐβδομάδας λόγω ἀποσίας τοῦ γεν. γραμματεᾶς τῆς ΠΝΟ. κ. Μιχ. Ζενεζεφύλλη σὲ σύνοδο τῆς ITF στὸ "Οσλο στὴν ὥποια ἐπρόκειτο νά συζητηθεῖ ἡ ἐπέκταση τοῦ μισθολογίου τῆς ΔΟΜ καὶ στὰ κρουαζιερόπλοια.

Τὴν Τρίτη ἐξ ἄλλου πραγματοποιήθηκε νέα συνάντηση ἐκπροσώπων τῆς ΠΝΟ καὶ τῆς 'Ενώσεως 'Εφοπλιστικῶν Μεσογειακῶν Φορτηγῶν Πλοίων ἀλλά ἡ συζήτηση γιά τὴν συλλογική σύμβαση τῶν πληρωμάτων τῶν πλοίων τῆς κατηγορίας αὐτῆς δέν ὅδηγησε πουθενά λόγω τῆς δηλωθείσης ἀδυναμίας τῶν πλοιοκτητῶν μεσογειακῶν φορτηγῶν νά παραχωρήσουν καὶ τὴν παραμικρή αὐξηση.

### ΔΙΑΠΙΣΤΩΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΛΠΙΔΕΣ

Παρακινδυνευμένη είναι κάθε πρόβλεψη γιά αἰσθητή ἀνάκαμψη τοῦ τομέα τῶν θαλασσίων μεταφορῶν έχρων φορτίων στὸ ἄμεσο μέλλον καὶ ὁ ἐφοπλισμός σὲ παγκόσμιο ἐπίπεδο ἀγώνιζεται νά κρατηθεῖ στὰ δρια τῆς ἀκραίας ἀποδοτικότητος.

Παρά ταῦτα οἱ ἐμπειρογνώμονες καὶ πολλοὶ ἀπό τοὺς πεπειραμένους ἐπιχειρηματίες τῆς θαλασσίας πιστεύουν ὅτι τὸ χειρότερο μέρος τῆς κρίσεως ἔχει περάσει. Καὶ ἡ πίστη αὐτῇ βασίζεται ἀφενός μὲν στὴν αὔξουσα ζήτηση μεταφορᾶς μεταλλευμάτων καὶ γαιάνθρακας καὶ ἀφετέρου στὴν παράλληλη δινοδο τοῦ ἐνδιαφέροντος γιά χρονοναυλώσεις.

Βεβαίως, πρός τὸ παρόν, ἡ αὔξηση τῆς διακινήσεως τῶν μεταλλευμάτων καὶ γαιάνθρακων θά ἔχει εύμενη ἀπήχηση μόνο στὰ μεγάλα μπάλκα κάρριερς δινω τῶν 100.000 τον. d.w. ἐνώ στὴ κατηγορία τῶν πανάμαξ στηρίζει μόνο τὴν ἐλπίδα γιά μία λογική ψηφωση τῆς συναγωνιστικῆς τάσεως γιά τὶς μεταφορές δημητριακῶν, ιδιαίτερα στὸν 'Ατλαντικό καθὼς πλησιάζει ἡ ἐποχὴ τοῦ ἀνοίγματος τοῦ 'Άγιου Λαυρεντίου καὶ τῶν Μεγάλων Λιμνῶν καὶ ἐντείνεται ὁ συναγωνισμός γιά ἔξαγωγές ἀπό τὶς 'Ηνωμένες Πολιτείες καὶ τὴν 'Αργεντινή.

Τέλος, πιθανολογεῖται μία τόνωση τῆς ἀγορᾶς τῆς 'Απω 'Ανατολῆς μὲ τὴν ἐντονότερη παρουσία στὴν ναυλαγορά τῶν Ιαπώνων καὶ τῶν Νοτιοκορεατῶν, ἀλλὰ ὀμολογουμένων στὰ μικρότερα μεγέθη τῆς τάξεως τῶν 25-45.000 τον. d.w. οἱ παραγγελίες τῶν τελευταίων ἔτῶν ἔχουν αὔξηση τὴν χωρητικότητα κατά 50% καὶ ἀναμένεται σκληρός ἀνταγωνισμός μεταξύ τῶν νέων οικονομικῶν μονάδων μὲ τὰ παλαιότερα ἀλλὰ καὶ φθηνότερα στὴν ἀπόκτηση σκάφη τῶν 20-35.000 τον. d.w.

### ΤΙ ΣΥΜΒΑΙΝΕΙ;

Δέν μπορεῖ κανένας νά θεσει ὑπὸ ἀμφισβήτηση τὴν ἔϋλογη ἀξίωση γιά ἀσφαλή πλοῖα, πού παράλληλα παρέχουν στὰ πληρωμάτων τοὺς τὴν δυνατότητα γιά ἀντεῖση διαβίωση. Τὶς τελευταίες ἡμέρες δῆμος ὑπῆρξαν σωρηδόν καταγγελίες γιά ἐλλειψίεις καὶ ἀντικανονικότητες σὲ πλοῖα πού προκάλεσαν τὴν ἔϋλογη ἀπορία γιά τὸ πραγματικά συμβαίνει, δεδομένου ὅτι οἱ σχετικές καταγγελίες προβλήθηκαν ιδιαίτερα ἀπό μιά συγκριμένη πλευρά.

Βεβαίως τὸ 'Υπουργεῖο ἐσπευσε νά διερευνήσει τὶς καταγγελίες αὐτές καὶ σέ μία περίπτωση διαπιστώθηκε ὅτι οἱ καταγγελίες δέν ἀνταποκρίνονταν στὴν πραγματικότητα — ἀπό τὶς ἐλλειψίεις πού είχαν καταγγελθεῖ διαπιστώθηκε ὅτι ἐλειπε ἑνα μόνον μαγνητό-

# AEGEAN OCEANIC S.A.

12, Akti Possidonos  
CABLES: SHIPAEGEAN, PIRAEUS  
TELEX. 21-3845/6 AEOC GR.  
TELEPHONE: 41.25.271

φωνο — καὶ αὐτό δόηγει σέ σκέψεις γιά τους ἀπώτερους σκοπούς τῶν καταγγελιῶν καὶ θεωροῦμε δι τί ἀποτελεῖ ὑποχρέωση τοῦ 'Υπουργείου νά διερευνήσει σέ βάθος καὶ τό ζήτημα αύτό γιά νά γνωρίζουμε δλοι τίς ἀκριβώς συμβαίνει.

## ΟΙ ΕΓΚΑΤΑΛΕΙΨΕΙΣ

Μέχρι τώρα γνωρίζαμε έγκαταλείψιες πληρωμάτων σε διάφορα λιμάνια του έξωτερικού και όμολογοιμε δτι δέν μπορούσαμε νά διανοθήσυμε έγκατάλειψη πληρώματος και στόν Πειραιά

Πρόκειται γιά την περίπτωση του πλοίου «Ρόντιαν Κάρριερ» ή όποια προκαλεῖ τις έξης άποριες:

- Έφ' θσον τό πλοϊο ἔφθασε στόν Πειραιά, γιατί τό πλήρωμα παρέμεινε ἐπί τοῦ πλοίου, τό ὄποιο σύμφωνα με τίς δικές τους καταγγελίες κινδύνευε νά βυθισθεῖ καὶ δέν κατήγειλε τή σύμβαση ἔργασίας ἀσκώντας παράλληλα κάθε δικαιώμα του γιά τή διεκδίκηση ὄφειλομένων;

- Πώς τό πλήρωμα ταξίδευε μέ τίς σοβαρές έλλειψεις πού έπηρεάζουν τήν άξιοπλοΐα τού σκάφους και τήν άσφαλειά του και οι όποιες διαπιστώθηκαν άπό τήν έπιθεώρηση πού διενεργήθηκε;

Η περίπτωση αύτή πρέπει νά προβληματίσει ιδιαίτερα τό γ' Υπουργείο και παράλληλα πρέπει νά βρεθεί τρόπος γιά διμεση παρέμβαση στις περιπτώσεις έγκαταλείψεως πλοίων και πληρωμάτων χωρίς γραφειοκρατικές διαδικασίες, ώστε νά μην βλάπτεται καί τό δυνομα της Ελληνικής Ναυτιλίας. «Εννας άπό τούς τρόπους αύτούς είναι ή δημιουργία ένός ειδικού κεφαλαίου, μέ τήν εισφορά ένός ποσού γιά κάθε ναυτολόγηση ναυτικού σέ έλληνικό πλοϊο, πού θά διαχειρίζονται οι οικείες έφοπλιστικές ένώσεις. Μέ εισφορά, λόγου χάρη, 10 δολλαρίων γιά κάθε ναυτολόγηση θά δημιουργηθεί σέ ένα έτος κεφάλαιο άνω τών 500.000 δολλαρίων τό όποιο θά καλύψει τίς σχετικές άναγκες γιά τό ίδιον τό άμεσο έπαναπατρισμό τών έγκαταλειπομένων πληρωμάτων ώστε νά μην δημιουργούνται τά προβλήματα πού έχουν δημιουργηθεί ώς τώρα και θίγουν, έπαναλαμβάνομε, τό σύνολο της Ελληνικής Ναυτιλίας.

## Η ΚΑΤΑΒΟΛΗ ΤΩΝ ΣΥΝΤΑΞΕΩΝ

Ρυθμίσθηκε μέτρο Π.Δ. τό θέμα της έγκαιρης καταβολής των συντάξεων στούς συνταξιούχους του NAT που διαμένουν στό έξωτερικό. «Οπως είναι γνωστό, για τό θέμα αύτό είχαν διατυπωθεί έπανειλημένα παράπονα τών ένδιαφερομένων μέσω τών «Ναυτικών

Χρονικών» καὶ ἤδη μέ το ἐν λόγῳ Π.Δ. καθορίζεται ὅτι οἱ συντάξεις τῶν διαιμενόντων στὸ ἔξωτερικό θά καταβάλλονται προκαταβολικά, δηλαδὴ στίς 25 τοῦ προηγουμένου μηνός ὅπως γίνεται καὶ μέ τούς συνταξιούχους τοῦ ἔσωτερικοῦ.

Σημειώνεται δτι μέ τή ρύθμιση πού ίσχυε  
ξώς τώρα οι συντάξεις τού έξωτερικού έπρε-  
πε νά καταβάλλονται κάθε τρεις μήνες άλλα  
στίς περισσότερες περιπτώσεις ή καθυστέρη-  
ση ήταν άκοδμη μεγαλύτερη και τά παράπονα  
τών ένδιαφερομένων ήταν άπολύτως ευλο-  
γα, γεγονός πού συγκέντρωσε τήν προσοχή  
τού 'Υπουργού κ. Κατσιφάρα δ όποιος προ-  
χώρησε στήν έκδοση τού Π.Δ. πού ρυθμίζει  
κατά τόν τρόπο πού έπρεπε τό ζήτημα αύτό.

Σημειώνεται έπίσης ότι ή ρύθμιση ζγινε χωρίς τυμπανοκρουσίες και άνακοινώθηκε άπό τό Υπουργείο δταν τό Π.Δ. είχε ύπογραφει άπό τόν Πρόεδρο τής Δημοκρατίας και είχε σταλει για δημοσιεύση στήν έφημε-ρίδα τής Κυβερνήσεως.

Η ΑΚΤΟΠΛΟΪΑ

Δέν όδηγει πουθενά ή άντιπαράθεση τού 'Υπουργού κ. Γιώργου Κατσιφάρα και τού συλλογικού όργάνου τής 'Ακτοπλοΐας πού άνεκυψε μέ τό θέμα τής άκινησίας τών πλοίων στη διάρκεια τής χειμερινής περιόδου. Έκεινο πού προέχει είναι νά ύπάρχει ή έπιβαλλομένη συγκοινωνιακή έξυπηρέτηση τού νησιωτικού συμπλέγματος τής χώρας και διά αυτό μπορεῖ νά έπιπευχθεί, δημος ύποστηριζεται άπο τήν πλευρά της 'Ακτοπλοΐας, δέν έχει καμμία σημασία έάν τά πλοία παραμείνουν άκινητοποιημένα έπι τρεις ή τέσσερις μήνες δημως ζητοῦν οι ένδιαφερόμενοι. Βεβαίως ύψισταται τό πρόβλημα τών πληρωμάτων, νομίζομε δημως διτι μπορεῖ νά βρεθεῖ χωρίς άντιπαραθέσεις ή χρυσή τομή ώστε ούτε ή έθνική οίκονομιά νά παραβλάπτεται, ούτε τά πληρώματα νά μένουν χωρίς άπασχόληση. Και πρός αυτήν τήν κατεύθυνση πρέπει νά τείνουν οι προσπάθειες και τών δύο πλευρών.

## Ο ΑΡΧΗΓΟΣ ΤΟΥ ΛΙΜΕΝΙΚΟΥ

‘Ο Υπουργός κ. Γιώργος Κατσιφάρας διέψυσε διά ύπαρχει θέμα παραίτησεως τοῦ Αρχηγοῦ τοῦ Λιμενικοῦ Σώματος ἀντιναύαρχου κ. Κων. Προκόπη. ‘Ο Υπουργός προέβη στή διάψυση αὐτή στις 15 Φεβρουαρίου ἀπαντώντας σέ ἐρώτηση ναυτιλιακοῦ συντάκτη ὁ ὅποιος εἶπε διὰ εἰχαν κυκλοφορήσει πληροφορίες γιά παραίτηση τοῦ κ. Προκόπη πού φερόταν νά έχει ἀντιροήσεις γιά τά σχέδια πολιτικοποίησεως τοῦ ΥΕΝ ἢ διὰ ἐπρόκειτο νά καταλάβει τή θέση

ΠΡΙΝ 50 ΧΡΟΝΙΑ

— Τηλεγραφήκαι πληροφορία έκ Λονδίνου άναφέρουν ότι μετά τήν καταγγελίαν τού ένιαίου μισθολογίου, τά πρώτα σποραδικά κρούσματα προστριβών μεταέξι πλοιοκτητών και πληρωμάτων έγενευθησαν κατά τρόπον έγκυμονούντα σοβαρούς κινδύνους δι' αύτήν ταύτην τήν κίνησιν τοῦ έλληνικοῦ φορτηγού.

— Μέχρι σήμερον εις τάς ἑτησίας λογοδοσίας τῶν διοικήσεων τῶν δύο μεγάλων πιστωτικῶν μας ἰδρυμάτων, τό ἐκ τῆς ναυτιλίας ἑθνικοῦ εἰσόδημα οὐδέποτε καθωρίζετο, ἀλλ' ὑπὸ τῶν χαρακτηρισμῶν «ἀσύλληπτον» περιελαμβάνετο εἰς τούς ἀδηλους πόρους.

— Τό φορτηγόν «Ορος Παρνασσός» τ. γκρός 3.654 και ναυπηγήσεως 1.915 τοῦ κ. Μαργαρώνη ύπεστειλεν εἰς τὸν Πειραιῶν λιμένα τὴν παναμάκην σημαίαν τεθέν ύπό τὴν κυανόλευκον.

— Τό αγγλικόν α/π «Kinros» ήγοράσθη παρά τών κ.κ. ἀδελφῶν Καρρᾶ ἀντί τιμῆς 11.000 λιρών. Τό σκάφος εἶναι τον. γκρός 5.234, νέτ 3.166 καὶ φορτίου 8.200 κατεσκευάσθη δέ τό 1918 εἰς τά ναυπηγεῖα Ντίξον τοῦ Μίδλεσμπρο.

— Σεβάσμιος γέρων πλέον, ὁ πλοίαρχος τοῦ Ε.Ν. Γεώργιος Στ. Πολέμης, ἀπέθανε πρό ἡμερῶν εἰς ἥλικιαν 85 ἑτῶν καὶ ἐτάφη εἰς τὴν γενέτειράν του κωμόπολιν τῶν Στενιών τῆς "Ανδρου".

— Θέλετε τώρα νά έχετε μιάν ιδέαν του δαιμονίου πνεύματος τής Φυλής; «Υπάρχει έλληνική παροια εις τήν Σαγκάνη και έλληνικόν ξεκινοδοξείον δημοσιεύεται ό καφές μέ... τάβλι και τραπουλόχαρτα έλληνικής παραγωγῆς.

(«Ναυτικά Χρονικά», τ. 77/1.3.1934)

τοῦ γενικοῦ γραμματέα ἡ ὅποια παραμένει κενή ἀπό τότε που παραιτήθηκε ὁ κ. Βασ. Σαραντίτης. Ο κ. Κατσιφάρας είχε πει τὴν Ἰδια ἡμέρα, δηλαδὴ στὶς 15 Φεβρουαρίου, ὅτι τὸ θέμα τῆς τοποθετίσεως νέου γενικοῦ γραμματέα στὸ YEN ήταν ζληγε τὴν Ἰδια ἐκείνη ἐβδομάδα ἡ τὸ ἀργότερο τὴν ἐπόμενη ἐβδομάδα, ἀλλὰ ώς τὴν περασμένη Τρίτη ἡ θέση δὲν είχε καλυφθεῖ ἀκόμη.

Ἐξ δῶν εἰμεθα σέ θέση νά γνωρίζουμε,  
πραγματικά δέν υπήρξε ποτέ θέμα παραιτή-  
σεως τού κ. Προκόπη, ό όποιος μέ την ἐργα-  
τικότητα καί τή σύνεση πού τόν διακρίνει ἀλ-  
λά καί τή βαθειά γνώση τῶν ναυτιλιακῶν μας  
πραγμάτων ἀποδεικνύεται ἔνας ἀπό τούς  
καλύτερους ἀρχηγούς πού είχε τό Λιμενικό  
Σώμα.

**in Buenos Aires**  
**FAROS AGENCIA MARITIMA S.R.L.**  
**DIRECTORS: J. N. KTISTAKIS — CAPT. D. KALLINIKOS**  
**Shipagents Brokers & Bunkers**

**PHONES:** 313-3200/3214/9363  
**A.O.H.** 7852337/179 **KTISTAKIS**  
221504 **TSOKALIS**  
**Telexes:** 23867 OR 21017 FAROS - AR  
23625 ARGO - AR

Tucuman 359 - 5th Floor  
1049 Buenos Aires

**OFFICE IN GREECE  
INTERAGENCIA MARITIMA  
(CAPTAIN G. TSAMIS)  
9, SOTIROS STR — PIRAEUS  
Phone: 4171497 - TLX: 21-1088 ASI**

### ΟΙ ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ ΣΕ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ

Σε αύθιαρετη πρωτοβουλία τραπεζικών υπαλλήλων όφειλόταν το ζήτημα πού είχε δημιουργηθεί με τίς καταθέσεις σε συνάλλαγμα κατοίκων τού έσωτερικού, για το όποιο είχαμε γράψει στό προηγούμενο τεύχος, σύμφωνα με σχετική άνακοινωση της Τραπέζης της Έλλαδος. Για νά γίνει δημως πιστευτή ή άνακοινωση πρέπει νά άνακοινωθούν και τά συγκεκριμένα μέτρα πού έληφθησαν έναντιον τών υπευθύνων υπαλλήλων, άλλιως έχει ο καθένας τό δικαίωμα νά πιστεύει διτι για μιά άκομη φορά τό έλληνικό κράτος φάνηκε άνακόλουθο σέ ένα ζήτημα τεράστιας σημασίας γιά τόν τόπο. Μέ τήν εύκαιρια διατυπώνουμε τήν άπορια πού διατυπώθηκε κάι άπο κυβερνητική έφημερίδα, γιατί δέν έπιτρέπεται πλέον ή κατάθεση ποσών σέ συνάλλαγμα πού άποκτούν άρκετοι "Έλληνες άπο τίς συναλλαγές τους μέ τούς ένενος; Γνωρίζουμε διτι οι συναλλαγές σέ συνάλλαγμα άπαγορεύονται, άλλα μπορεί νά μᾶς πει κάποιος μανδαρίνος τί πρέπει νά κάνει ένας ιδιοκτήτης ταβέρνας, λόγου χάρη, τόν όποιο ένενος τουρίστας, έλλειψει δραχμών, έξοφλει σέ αύτούσιο συνάλλαγμα;

Παράλληλα άξιζει νά πειριμούμε τήν άντιδραση τών γραφειοκρατών στή πρόσφατη άπόφαση τού Εύρωπαϊκού Δικαστηρίου, σύμφωνα μέ τήν όποια ή έξαγωγή συναλλάγματος γιά δαπάνες σπουδών, ιατρικής περιθάλψεως και τουρισμού σέ χώρες της EOK δέν πρέπει νά ύπαγεται σέ περιορισμούς διότι δέν θεωρείται κίνηση κεφαλαίων άλλα δαπάνες γιά πληρωμή παρεχομένων ύπηρειών.

Τό δικαστήριο έπικαλέσθηκε τό δρθρο 59 τής Συνθήκης τής Ρώμης τό όποιο άναφέρει διτι κανένας περιορισμός δέν μπορεί νά ύφισταται στήν έξαγωγή συναλλάγματος πού χρησιμοποιείται γιά άμοιβές πρός τούς πα-

ρέχοντες ύπηρεισίες στής χώρες-μέλη τής EOK.

### ΔΙΑΜΟΝΗ ΣΤΗΝ ΕΠΑΡΧΙΑ

Οι ναυτικοί πού έπιθυμούν νά έγκατασταθούν στής περιοχές άπο τίς όποιες προέρχονται ή άκομη και σέ δλλες περιοχές, έκτός άπο τήν "Αθήνα και τή Θεσσαλονίκη, θά παίρνουν τίς ειδικές έπιδοτήσεις πού έχει καθιερώσει γιά τούς άλλους έργαζομενούς ή 'Οργανισμός Απασχολήσεως 'Εργατικού Δυναμικού, στά πλαίσια τής προσπάθειας πού καταβάλλεται γιά τήν πληθυσμιακή άποκέντρωση τών δύο μεγάλων άστικών κέντρων τής χώρας. Αύτές οι ειδικές έπιδοτήσεις περιλαμβάνουν τήν κάλυψη σημαντικού μέρους τών δαπανών μετεγκαταστάσεως και έπιδότηση γιά ένα σημαντικό χρονικό διάστημα τού ένοικου πού θά καταβάλλουν οι ένδιαφερόμενοι στής περιοχές ήσουν θά έγκατασταθούν. Μέ λίγα λόγια, δσοι έπιθυμούν νά ξαναγυρίσουν στής πατρογονικές έστιες γιά νά έξασφαλίσουν στής οικογένειές τους μιά άνθρωπινη ζωή, μακριά άπο τό έπιβαρυνόμενο περιβάλλον τής "Αθήνας και τής Θεσσαλονίκης, μπορούν τώρα νά έπιστρέψουν μέ ξοδα καλυμμένα άπο τό κράτος.

### ΧΡΕΩΚΟΠΗΣΕ ΤΟ OCEANUS

Μέ τήν άναγγελία τής τοποθετήσεως τής έταιριας «Price Waterhouse» ως συνδίκου στό άλληλασφαλιστικό, άντασφαλιστικό άργανισμό Oceanus τών Βερμούδων, τερματίσθηκαν οι διάφορες είκασίες πού κυκλοφορούσαν τούς τελευταίους μήνες στήν άγορά σχετικά μέ τό μέλλον τού κλάμπ.

Η σύντομη άνακοινωση τής συνδίκου έταιριας άναφέρει διτι διακόπτηκαν οι πληρωμές ήσαπαιτήσεων πρός τά μέλη τού κλάμπ, τά όποια έκλήθησαν νά καλυφθούν άπο τίς 6 Φεβρουαρίου σέ άλλους άλληλασφαλιστι-

κούς άργανισμούς, ένω δέν διευκρινίστηκε τό ύψος τών άπαιτήσεων κατά τού κλάμπ, τίς όποιες κύκλοι τής άγοράς ύπολογίζουν σέ πολλές δεκάδες έκατομμυρίων δολλαρίων.

Πρόκειται γιά τήν πρώτη χρεωκοπία πού σημειώνεται σέ άλληλασφαλιστικό P & I άργανισμό άπο τής δημιουργίας τού θεσμού, δν και πρέπει νά έπισημαθεί διτι τό Oceanus ποτέ δέν μετέσχε στή φημισμένη Διεθνή "Ενωση τών P & I Κλάμπ" και δέν χρησιμοποιούσε τήν τεράστια άντασφαλιστική άγορά τής Ένωσεως ήλλα έκαλύπτετο σέ άλλες άγορές.

Σάν βασική αίτια τής κακοδαιμονίας τού κλάμπ θεωρείται ή διαφορά πού προέκυψε μέ ένα δημιλο Γάλλων άντασφαλιστών περί τά τέλη τού 1981 και ή δρηνησή τους νά καταβάλλουν άπαιτήσεις μέ άποτέλεσμα νά δημιουργηθούν προβλήματα ρευστότητος, ένω ή πρόσφατη δρηνησή τής κρατικής ναυτιλιακής έταιριας τής 'Αργεντινής νά καταβάλλει τό αιτούμενο άπο τήν Oceanus ώς ήφιλόμενο ποσό τών έπτα έκατ. στερλινών ύπηρξε ή λυδία λίθος τής σταδιοδρομίας του.

Είναι άγνωτο, ώς τή στιγμή, έάν καλύπτονταν και ήλληνικά πλοία άπο τό κλάμπ αύτό και στήν 'Ακτή Μιαούλη είναι έπιτακτική ή άξιωση γιά τή δημιουργία ένός έθνικου P & I κλάμπ γιά νά σταματήσουν και οι ταλαιπωρίες και ή έκμετάλλευση άλλα και παράλληλα γιά νά άρχισει νά έπωφελείται ο τόπος άπο τή ναυτιλιακή δραστηριότητα τών Έλλήνων.

### ΤΑ ΟΡΙΑ ΤΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ

Τό θέμα τών οίκονομικών έπιπτώσεων μιᾶς ένδεχομένης αύξησεως τών όριων τής εύθυνης τών έφοπλιστών και τών όριων ήσαπαιτήσεως τών θυμάτων ρυπάνσεως διά πετρελαίου, άποτέλεσε τό άντικείμενο μιᾶς διεθνούς συσκέψεως στό Παρίσι, τής όποιας

*For your Agency in IRAN*

## SHERKAT DARYA E-SURKH REDSEA SHIPPING AGENCY Co. Ltd.

***Shipping Agents • Forwarders •  
General Contractors • Shipchandlers  
• Bunker Suppliers***

Head Office: SHERKAT DARYA E-SURKH  
AVE SEPAHBOD GHARANI  
NIKOO STREET No 32/1, 1ST FLOOR  
TEHRAN IRAN

Phones: 892046 - 892048  
A.O.H.: 855052 - 658832 - 629490  
Telex: 214296 SDST TEHRAN IR.  
Cbls: 281/Tehran and RedSea to all Iranian ports

BRANCH OFFICES IN ALL PORTS AND ASSOCIATES IN ALL PERSIAN GULF

For info: Captain Panos D. Drakoulakos  
60 Karpou Str, Athens 406  
Phones: 9021907 - 9014640  
Tlx.: 22 2327 PANO GR.

τά κύρια συμπεράσματα ύπηρξαν τά άκολουθα:

Κατ' αρχάς δέν ύπάρχει σοβαρός οικονομικός λόγος πού νά έμποδίζει τήν ούσιαστική αύξηση τών όριων εύθυνης κάι άποζημώσεως, δεδομένου δτι οι οικονομικές έπιπτώσεις θά είναι έλαχιστες γιά τούς έφοπλιστάς, φορτωτάς κάι καταναλωτάς πετρελαίου, ύπολιγιζόμενες τής τάξεως τών 30 έκατ. δολλαρίων έπηρίων σε παγκόσμια κλίμακα, πού θεωρούνται άνεπαισθητες έναντι τών πολύ σημαντικώτερων ζημιών πού ύφιστανται σήμερα.

Κατά τό δεύτερο λόγο, οι πρόσφατες στατιστικές δείχνουν δτι οι πετρελαιοκηλίδες είναι τά τελευταία χρόνια λιγότερο συχνές κάι λιγότερο δαπανηρές άπο δτι ήταν προηγουμένως (λαμβανομένου ύπ' ψηφή τού περιορισμού τής διακινήσεως τού πετρελαίου. Μολονότι πρόκειται γιά μιά εύθραυστη πρός τά παρόν διαπίστωση, είναι πολύ λογικό νά άντανακλά τίς τεράστιες άπο έτων προσπάθειες πού καταβάλλονται γιά τήν άποφυγή τής ρυπάνσεως κάι τή βελτίωση τής άσφαλειάς ναυσιπλοΐας. Τέλος οι στατιστικές άποδειχθούν σωστές, τότε οι δαπάνες τών έφοπλιστών κάι τών φορτωτών γιά τή ρύπανση θά είναι μικρότερες άπο τό παρελθόν, άκομη κάι μέ αύξηση τών όριων τής εύθυνης.

Τέλος ή άρνηση αύξησεως τών όριων άποζημώσεως κάι έπομένως τής εύθυνης, θά κατέληγε νά άδικηθούν σοβαρά τά μόνα θύματα τών σπανίων καταστροφικών πετρελαιοκηλίδων. Τά μικρά κέρδη πού άπο τήν αιτία αύτή θά έξιοκνομήσουν οι έφοπλισταί, φορτωταί κάι καταναλωταί πετρελαίου είναι άσημαντα έμπρος στίς τεράστιες οικονομικές κάι ήθικές συνέπειες έπι τών παρακτίων πληθυσμών, τών όποιων τό μέν περιβάλλον διαβιώσεως άλλοιώνεται βιαίως ή δέ οικονομία τίθεται σέ άμεσο κίνδυνο.

#### ΔΙΠΛΗ ΝΗΟΛΟΓΗΣΗ

Σύμφωνα μέ πρόταση τής "Ενωσίς τών Όλανδών Έφοπλιστών, έπιπλαλεται νά καθιερωθεί τό σύστημα τής λεγόμενης «διπλής νηολογήσεως». Κατά τό σύστημα αύτό θά έπιπτρέπεται ή προσωρινή μεταφορά όλλανδικών πλοίων ύπο ξένη σημαία, πράγμα πού θά έπιπτρέψει στούς έφοπλιστές νά πετύχουν ούσιαστική μείωση τού κόστους έπανδρώσεως τών πλοίων τους κάι νά πραγματοποιήσουν έπομένως τά άναγκαία γιά τήν έπιβιωσή τους κέρδη. Περισσότερες λεπτομέρειες γιά τούς ζηρούς κάι τίς προϋποθέσεις ύπο τίς όποιες θά παρέχεται ή σχετική άδεια, δέν δόθηκαν στή δημοσιότητα. Αν δηλαδή κάι πότε τό πλοιό θά πρέπει νά έπανελθει στό όλλανδικό νηολόγιο.

Βέβαιο πάντως θεωρείται δτι τά συνδικαλιστικά ναυτικά σωματεία θά άντιτεθούν στό σχέδιο αύτό, τό όποιο θεωρούν άσυμβιβάστο μέ τό πνεύμα τής συνεργασίας τών τριών ναυτιλιακών παραγόντων, κράτους, έφοπλισμού κάι ναυτικών. Ειδικώς δέ τό ναυτεργατικό συνδικάτο έδήλωσε δτι έφ' ίσον ή δαπάνη έπανδρώσεως ένός ποντοπόρου πλοίου δέν ύπερβαίνει τό 10% τού κόστους έκμεταλλεύσεως, θά ήταν παράλογο νά έχαρτούμε τήν έπιβιωση τού έθνικού στόλου άπο συντελεστάς σχετικούς μέ τόν άριθμό τού πληρώματος ή τό υψος τής μισθοδοσίας τους.

#### ΣΕ ΔΕΚΑ ΥΠΟΥΡΓΕΙΑ

Είναι άρκετά διδακτικό κάι έντυπωσιακό τό παράδειγμα τής διοικητικής ναυτιλιακής οργανώσεως στήν Ισπανία, τού ένδοξου

ναυτικού παρελθόντος, ώστε νά άξιζει νά τό μεταφέρουμε λεπτομερώς... πρός γνώσιν κάι συμμόρφωσιν..

Κατ' αρχάς, άπο τούς ένδιαφερομένους έφοπλιστικούς κάι ναυτικούς κύκλους τής χώρας, ή σημειρινή θέση τής ναυτιλίας της — πού κατέχει μόλις τή δέκατη θέση στήν παγκόσμια κλίμακα — άποδίεται στήν πλημελή κάι άντιορθολογική όργανωση κατά τήν οποία οι διάφορες ναυτιλιακές άρμοδιότητες είναι κατεσπαρμένες μεταξύ δέκα (άριθμός 10) διάφορετικών 'Υπουργείων. Ειδικώπερα:

Στό 'Υπουργείο 'Εθνικής "Αμυνας ύπαγεται οι έλεγχος τών λιμένων κάι άκτων κάι ορίσμενοι αύτόνομοι ναυτικοί όργανισμοι (Ναυτικό Δικαστήριο, 'Υδρογραφική 'Υπηρεσία, Πλοηγική 'Υπηρεσία). Στό 'Υπουργείο Μεταφορών Συγκοινωνιών κάι Τουρισμού ύπαγεται ή Γενική Διεύθυνση έμπορικης ναυτιλίας, ή ναυτιλιακός προγραμματισμός, ή άσφαλεια ναυσιπλοΐας κάι ή έπιθεώρηση τών πλοίων.

Στό 'Υπουργείο Γεωργίας ύπαγεται ή άλιεία, ή έπιθεώρηση έπαγγελματικής έκπαιδεύσεως, οι έπιτροπές έπαγγελματικής έξελίξεως, τά ναυτιλιακά πολυτεχνικά ιδρύματα κάι τό ίνστιτούτο ωκεανογραφίας.

Στό ύπουργείο 'Εργασίας ύπαγεται τό Ιδρυμα ναυτικής κοινωνικής άσφαλίσεως, οι οίκοι τού Ναύτου κάι ή όργανισμός λιμενικών ύπηρεσιών.

Στό 'Υπουργείο Βιομηχανίας κάι 'Ενεργείας ύπαγεται τό σώμα τών ναυτικών μηχανικών κάι τής ναυτικής βιομηχανίας.

Στό 'Υπουργείο 'Υγιεινής ύπαγονται τά ύγειονομικά θέματα τού έμπορικου ναυτικού κάι τών λιμένων.

Στό 'Υπουργείο 'Έμποριου ύπαγεται τό Ιδρυμα τής κοινωνικής πίστης τής άλιείας.

Στό 'Υπουργείο Οικονομικών ύπαγεται ή ναυτική ύπηρεσία τού τελωνειακού έλέγχου.

Στό 'Υπουργείο 'Έχωτερικών ύπαγεται τό Δίκαιο τής θαλάσσης.

Στό 'Υπουργείο Παιδείας ύπαγεται τό 'Ινστιτούτο 'Ερευνών άλιείας κάι τό 'Ανώτερο Συμβούλιο ναυτικών έπιστημονικών έρευνών.

'Εμπρός σ' αύτό τό άνομολόγητο μωσαϊκό φαίνεται δτι ή κατακραυγή ήταν τόσο γενική ώστε μέ σχέδιο νόμου άναμορφώνεται ή δλη διοικητική όργανωση ώστε νά άνεξαρτικοποιηθεί ή ναυτιλιακή διοίκηση, ή οποία κάι νά άναλαβει δλες τίς άρμοδιότητες γιά τήν έμπορικη ναυτιλία κάι τήν άλιεία.

Χρειάζονται άλλα σχόλια;

#### ΑΦΡΙΚΗ ΚΑΙ ΚΟΝΤΕΊΝΕΡΣ

Στό πρόσφατο άφρικανικό ναυτιλιακό συμπόσιο τού 'Αμπιτζάν, τό κύριο άντικείμενο άπετέλεσαν οι μεταφορές μέ πλοία κοντέινερς, τά οποία χαρακτηρίστηκαν μέν ώς φαινόμενο άδιαφιλονίκητο κάι συνήθως πλεονεκτικό γιά τήν τοποθέτηση τών άφρικανικών προϊόντων στίς εύρωπαίκες κάι άμερικανικές άγορές, άλλα συγχρόνως ώς φαινόμενο πού θέτει τόν έφοπλισμού τού Νότου μπροστά σέ άναπόφευκτες έπιλογές.

'Υπεστρήθη έκει δτι ή περιφημη «έλευθερη θάλασσα» τού Γκρότιους, τήν όποια ώς τόσο οι ίσχυρότεροι δέν έπαυαν νά δημεύουν πρός δφελός τους, πρέπει νά θεωρηθεί δτι έξελειπε. Ο κώδικας συμπεριφορᾶς τήν άπετελείωσης δριστικά χάρο σε μιά καινούργια φιλοσοφία βασισμένη σ' ένα λεπτό ισοζύγιο μεταξύ έξαγωγέας κάι είσαγωγέα, μεταξύ ύπαναπτύκτων κάι άνεπτυγμένων χω-



**INTERNATIONAL  
TAGAROPULOS, S.A.**

OLDEST AND LARGEST SHIP CHANDLERS

AT THE

**PANAMA CANAL**

(MAIN OFFICE)

**CRISTOBAL / COLON**

CABLE  
TONIO COLON  
.TELEX  
From U.S.A.: 368-8572  
From Others: 379-8572

TELEPHONE  
Colon 45-0127  
45-0137, 45-0128

MAILING ADDRESS  
P O Box 443  
Colon, R Panama

PROVISIONS  
DECK SUPPLIES  
DUTY FREE LIQUORS

**BALBOA / PANAMA CITY**

CABLE  
TONIO PANAMA  
.TELEX  
From U.S.A.: 368-2633  
From Others: 379-2633

TELEPHONE  
Panama 23-9920

MAILING ADDRESS  
P O Box 6-4000  
El Dorado  
Panama, R. Panama

CHARTS & NAUTICAL AIDS  
ELECTRIC APPLIANCES  
DUTY FREE WAREHOUSE

RADIO VHF 156.800 MHz CHANNEL - 16

**24 HOUR SERVICE**

**COMPLETE SATISFACTION GUARANTEED**

ρών. Νά δημως πού τό κοντέινερ ήρθε ν' ἀνατρέψει δλα τά ισοζύγια του κώδικα σε βάρος τών νέων χωρών.

Τό κοντέινερ, ὅπως ἐλέχθη παραστατικά, είναι χωρός με ἔξι διαστάσεις. Ἐγκιβωτίζει τό φορτίο και είναι μέρος τοῦ πλοίου. Είναι τμῆμα τοῦ ἑξαγωγικοῦ καὶ εἰσαγωγικοῦ καταστήματος. Είναι τέλος κομμάτι τοῦ παραγωγοῦ καὶ τοῦ παραλήπτη. Οἱ ἔξι αὐτές διαστάσεις ἀνταποκρίνονται ἀκριβῶς στούς ἔξι συμπατίκες τοῦ Κώδικα. Ἡ λογική δημως τοῦ συστήματος στρέφει τό σύνολο αὐτό πρός τούς ισχυρούς χωρίς ἡ αὔξηση τῆς παραγωγικότητος νά ὠφελεῖ τούς ἀδύνατους. Τό φορτίο είναι φυσικά πολύ βαρύ γιά τούς ἀφρικανικούς ὅμιους ἀλλά οἱ ἀφρικανικές χώρες δέν μποροῦν νά τό ἀρνηθοῦν. Δέν ἔχουν ἐπομένως παρά νά το συγχωνεύσουν μέσα στήν πολιτική τῆς ἀναπτύξεως τους, ὥστε μακροχρονίως νά δρέψουν τούς καρπούς του. Ἀλλιώς θά τό ὑποστοῦν ὁπωσδήποτε, θέλοντας καὶ μή, καὶ δέν θά ἀποκομίσουν τίποτα ἀπό τό κέρδος τῆς παραγωγικότητος, παραμένοντας συνεχώς στό περιθώριο.

### ΑΠΕΔΟΘΗ ΣΕ ΙΔΙΩΤΕΣ

Τελικώς τά συνδικάτα καὶ οἱ ὑπάλληλοι τῆς Tyne-Shirepaig ἡ ποία θεωρεῖται ώς ἡ κυριώτερη ναυπηγεσπικευαστική ἐπιχείρηση τῆς Μεγ. Βρετανίας, συνεφώνησαν γιά τήν ιδιωτικοποίηση τῆς ἐπιχειρήσεως.

Ἡ ἐπιχείρηση αὐτή πού ἐκμεταλλεύεται δύο μεγάλα ἐπισκευαστικά κέντρα είχε ἑθνικοποιηθεῖ ἀπό καιρό, ἀλλά κατά τά πέντε τελευταία χρόνια παρουσίασε συνεχώς ἐλλειψιμα, τό δποίο συνολικά ἔφθασε τά 30 ἑκατ. λιρών, μέ πρόβλεψη νά αὔξηθει κατά 3 ἀκόμα ἑκατ. λιρών ἀπό τή χρήση τοῦ 1983.

Στήν προσπάθεια διασώσεως ἀπό τόν οικονομικό δλεθρο καὶ τήν παράλληλη διάσωση τών 850 θέσεων ἀπασχολήσεως τοῦ πρωσαπικοῦ, διεξήχθησαν ἐπίμονες διαπραγμα-

τεύσεις μέ ἀποτέλεσμα νά ἀποφασισθεῖ ἡ ἐπαναφορά της στόν ιδιωτικό τομέα. Ἔνα ιδιωτικό συγκρότημα ἀνέλαβε ἡδη τήν ἐκμετάλλευση, ἀφού τά ἀρμόδια συνδικάτα κατάφεραν νά πείσουν τούς ὑπαλλήλους καὶ ἐργάτες τῆς ἐπιχειρήσεως ὅτι δέν ὑπῆρχε ἀλλή λύση ἀπό τήν ιδιωτικοποίηση.

Σάν πρώτη ἔνδειξη βελτιώσεως θεωρεῖται τό γεγονός ὅτι ἡ ἐπιχείρηση ὑπό τή νέα μορφή της, ἀνταποκρίθηκε στήν αἴτηση προσφορῶν γιά τήν ἐπισκευή τοῦ πλοίου «Sir Tri-stam» τό δποίο είχε ὑποστεῖ βαρύτατες ζημιές κατά τήν διάρκεια τοῦ πολέμου τών νήσων Φώλκλαντ.

### ΙΣΤΙΦΟΡΑ ΤΑΚΤΙΚΗΣ ΓΡΑΜΜΗΣ

Πρώτη φορά θυτερα ἀπό μισό αἰώνα, καθελκυθήκε στήν Ἀγγλία ἓνα φορτηγό ιστιφόρο πλοίο. Τό σκάφος ναυπηγήθηκε στά ναυπηγεία τοῦ Aberystwyth καὶ θά ἀναλάβει τήν ἐκτέλεση τακτικῆς γραμμῆς μεταξύ τῆς Μεγ. Βρετανίας καὶ Καραϊβικῆς. Είναι διστού τύπου «πάρωνος», μήκους 100 ποδῶν μέ πλήρωμα 6-7 ἀνδρῶν καὶ προβλεπομένη ταχύτητας 8,5 κόμβων. Οἱ ιδιοκτήτες περιμένουν διτό θά ἔχει ἐτήσια οίκονομία ἀπό τά καύσιμα τῆς τάξεως τών 11.000 λιρών. Μολονότι είναι ἐφοδιασμένο μέ δύο μηχανές ντηζελ τών 85 ιππων, ὑπολογίζεται διτό σπανίως θά τίς θέτουν σέ λειτουργία. Τό συνολικό κυκλικό ταξίδι θά πραγματοποιεῖται σέ 6 ἑβδομάδες καὶ θά μεταφέρει ἀποκλειστικά φορτία. Ἡδη μάλιστα μία μεγάλη βρετανική ζυθοποιία ἔχει κλείσει τό ημισυ σχέδον τῆς χωρητικότητος τοῦ σκάφους.

Ἡ ναυπηγήση καὶ ὁ ἔξοπλισμός τοῦ φορτηγού ιστιφόρου κόστισε 250.000 λίρες. Ἐφ' ὅσον ἡ ἐκμετάλλευσή τοῦ ἀποδειχθεῖ ἀποδοτική, ὁ κύριος χρηματοδότης ὁ δποίος είναι ἀμερικανός, είναι διατεθειμένος νά προχωρήσει καὶ σέ ἀλλες ἐπενδύσεις γιά παρόμοια πλοΐα.

## Σκέψεις... ἔξελίξεις... καὶ προοπτικές...

Οι βομβαρδισμοί δεξαμενοπλοίων ἐλλιμνισμένων στό Κάργκ Αἴλαντ αὔξησε τήν ἐνταση στήν περιοχή τοῦ Περσικοῦ, ἀνεβάζοντας τήν τιμή τοῦ πετρελαίου κατά 3% δολάριο τό βαρέλι.

Τό ἐρώτημα πού προβάλει τώρα είναι κατά πόσον οι Πέρσες θά πραγματοποιήσουν τήν παράλογη ἀπειλή τους νά ἀποκλείσουν τά Στενά τοῦ Ὁρμού, μέσω τών ὅποιων διακινεῖται τό 90% περίπου τοῦ περσικοῦ πετρελαίου, γεγονός πού θά τούς δόηγήσει σέ οικονομική αὐτοκαστροφή.

\*\*\*

Σύμφωνα μέ τούς ὑπολογισμούς τῆς International Energy Association, ή ήμερήσια κατανάλωση τών 24 χωρών πού ἀνήκουν στόν ΟΟΣΑ θά κυμανθεῖ κατά τό 1984 περί τό ἐπίπεδο τών 34,4 ἑκατομ. βαρελιών, ἐναντι μέσης κατανάλωσεως 33,6 ἑκατομ. βαρελιών ήμερησίως κατά τό 1983.

Μέ δλλα λόγια ή φετενή κατανάλωση ποποθετεῖται στά ίδια ἐπίπεδα τοῦ 1982, μέ ἀποτέλεσμα οἱ προοπτικές γιά ἀπασχόληση τών μεγάλων δεξαμενοπλοίων νά ἐμφανίζονται ἀρκετά ζοφερές.

\*\*\*

Παρά τό γεγονός διτό κατά τόν πρώτο μήνα

τοῦ 1984 διαλύθηκαν 21 δεξαμενόπλοια, χωρητικότητας 2,8 ἑκατομ. τον. d.w., τό ἀργοῦν τοννάς δεξαμενοπλοίων καὶ μικτών σκαφών ὑπολογίζεται ἀπό τούς μεσίτες «Χάουαρντ Χόλντερ» περί τούς 62,2 ἑκατ. τον. d.w.

Ἄπο τήν παγκόσμια παροπλισμένη αὐτή χωρητικότητα τά σκάφη δνω τών 200.000 τον. d.w. ἀντιπροσωπεύουν 47,7 ἑκατομ. τον. d.w., δγκος ἀργούσης χωρητικότητος πού ὑπαγορεύει τήν διάλυση μέ ἐνταση δσο τό δυνατόν περισσοτέρων σκαφών κατά τήν διετία 1984-85.

\*\*\*

Στό ἐπίπεδο τών 31 ἑκατομ. τόννων συγκεκριμενοποιεῖται τό υψος τών σοβιετικών εἰσαγωγών σιτηρών γιά τήν περίοδο 1983-84.

Ἡ συνολική αὐτή ποσότητα πού θά εισαχθεῖ στή Ρωσία μέχρι τόν προσεχή Ιούνιο, ὑπολείπεται κατά 1,5 ἑκατομ. τόννων τής περιοδισής περιόδου καὶ κατά πολύ τής ποσότητας ρεκόρ τών 46 ἑκατομ. τόννων πού εισήχθησαν στή Σοβιετική «Ἐνωση τή περίοδο 1981-82.

\*\*\*

Οι φορτώσεις σιτηρών ἀπό τήν Αργεντινή ἀρχισαν νά προσφέρουν ἀπασχόληση σέ

### Τό Σχόλιο τοῦ 150ημέρου

Ο πλοίαρχος Χάινριχ Κράφτ τοῦ Δυτικογερμανικοῦ πλοίου «Almania-Express» ύπεγραψε στό πλοίο του μιά ειρηνιστική διαμαρτυρία ἀναφερόμενη στήν δρνηση μεταφορᾶς πυραύλων Κρούζ καὶ Πέρσινγκ μεταξύ Η.Π.Α. καὶ Γερμανίας. Ἡ πλοιοκτήτρια ἐταιρία Harpag Lloyd, μολονότι ἀρνήθηκε παραμένει στή συμπεριφορά αὐτή τοῦ πλοίαρχου καὶ τόν ἀντικατέστησε στή πλοιαρχία τοῦ πλοίου, μέ τήν αἰτιολογία διτό πλοίαρχος ὡφειλε νά ἐκπροσωπεῖ τά συμφέροντα καὶ μόνο τής ἐταιρίας του.

Σέ συμπαράσταση πρός τόν πλοίαρχο τό συμβούλιο τών ὑπαλλήλων τής ἐταιρίας ὄργανως συγκέντρωση διαμαρτυρίας τοῦ πληρώματος, συνεπεία τής ὑποίας σημειώθηκε ἔξαρωρη καθυστέρηση τοῦ ἀπόπλου τοῦ πλοίου. «Υστερά ἀπό τό διστού τύπου «πάρωνος», μήκους 100 ποδῶν μέ πλήρωμα 6-7 ἀνδρῶν καὶ προβλεπομένη ταχύτητας 8,5 κόμβων. Οἱ ιδιοκτήτες περιμένουν διτό θά ἔχει ἐτήσια οίκονομία ἀπό τά καύσιμα τῆς τάξεως τών 11.000 λιρών. Μολονότι είναι ἐφοδιασμένο μέ δύο μηχανές ντηζελ τών 85 ιππων, ὑπολογίζεται διτό σπανίως θά τίς θέτουν σέ λειτουργία. Τό συνολικό κυκλικό ταξίδι θά πραγματοποιεῖται σέ 6 ἑβδομάδες καὶ θά μεταφέρει ἀποκλειστικά φορτία. Ἡδη μάλιστα μία μεγάλη βρετανική ζυθοποιία ἔχει κλείσει τό ημισυ σχέδον τῆς χωρητικότητος τοῦ σκάφους.

Οἱ τρεῖς ἀπολυθέντες προσέφυγαν στό Εργατοδικείο, ἀλλά πρίν προχωρήσει ἡ διαδικασία, ἡ ἐταιρία ἡρθε σέ ἔξωδικη συμφωνία μέ τούς ἐνδιαφερομένους, τούς ὑποίους ἀποκατέστησε στής θέσεις τους ἐκτός τοῦ πλοίαρχου σέ ἀναφορά πρός τό ἀγαθό τής ειρήνης, τό «παρά πάντων ἐπαινούμενον, ύπ' ὀλίγων δέ φυλασσόμενον» ὅπως λέει καὶ ὁ Γρηγόριος ὁ Θεολόγος.

Ἄπο μιά ἀποψη είναι κρίμα πού ἡ ὑπόθεση δέν ἐκδικάστηκε. Γιατί θά είχαμε μιά ἐνδιαφέρουσα δικαστική ἀπόφαση πάνω στό λεπτό θέμα πού ὅριθετε τής νομικές καὶ ήθικές ὑποχρεώσεις τοῦ πλοίαρχου σέ ἀναφορά πρός τό ἀγαθό τής ειρήνης, τό «παρά πάντων ἐπαινούμενον, ύπ' ὀλίγων δέ φυλασσόμενον» ὅπως λέει καὶ ὁ Γρηγόριος ὁ Θεολόγος.

να σημαντικό ἀριθμό πλοίων πού βρίσκονται στό Νότιο Ατλαντικό, ἐνώ τό πρόβλημα τοῦ περιορισμοῦ τοῦ βυθίσματος τών πλοίων περί τά 23-24 πόδια ἀναμένεται νά συνεχισθεῖ κατά τό ἐπόμενο 18μηνο καθώς δύκος τής λάσπης πού πρέπει νά ἐκκενωθεῖ ἀπό τόν βυθό τοῦ καναλιού Μίτρε ύπολογίζεται περί τά 8,5 ἑκατ. κυβικά μέτρα.

\*\*\*

Ἀναμένεται ἡ ἐπάνοδος τής Νοτίου Αφρικῆς στήν ἀγορά γιά τήν μεταφορά πλέον τών 2 ἑκατομ. τόννων κριθῆς γιά τήν συμπλήρωση τής ἐτήσιας καταναλώσεως τής χώρας.

Μετά τήν πρόσφατη ένταση τής Νοτίου Αφρικῆς στήν ἀγορά γιά τήν μεταφορά πλέον τών 2 ἑκατομ. τόννων κριθῆς γιά τήν συμπλήρωση τής ἐτήσιας καταναλώσεως τής χώρας.

Τέθηκε σέ λειτουργία τό νέο κέντρο ἐξαγωγῆς μεταλλευτικοῦ ἀνθρακα στόν λιμένα Πρίνς Ρούπερτ τοῦ Καναδᾶ. Ἡ κατασκευή του ἐστοίχισε 220 ἑκατομ. Καν. δολλάρια γιά νά διακινεῖ 8-12 ἑκατ. τόννους ἐτήσιως μέ δυνατότητα φορτώσεως 5.000 τον. ἀνά ώρα σέ σκάφη μεγέθους έως 250.000 τον. d.w.

«Ἡδη ἡ Ιαπωνία ἔχει συνάψει συμφωνία 15ετούς διαρκείας γιά τήν συνολική ἀπορρόφηση 96 ἑκατομ. τόννων ἀνθρακος.

\*\*\*  
Η συμφωνθείσα μεταξύ των Ιαπώνων και της βραζιλιανής CVRD μείωση των τιμών του σιδηρομεταλλεύματος κατά 12% για τό τρέχον έτος, ένισχύει τίς προβλέψεις για άνοδο τών εισαγωγών σιδηρομεταλλεύματος της Ιαπωνίας, οι όποιες κατά το 1983 άνηλθαν μόλις σε 97,2 έκατ. τόννους, τό χαμηλότερο έπιπεδο της τελευταίας δεκαετίας.

\*\*\*

Άξιζει πράγματι νά διαβάσουν οι άσχολούμενα μέ την ναυτιλία τήν μελέτη «Profitability in Shipping» του κ. Χέλμουτ Σόχμεν, άντιπροέδρου τής γνωστής έταιριας «World - Wide Shipping» του Χόγκ Κόγκ, τήν όποια έξέδωσε τό Ίνστιτούτο Διεθνούς Οικονομίας του Πανεπιστημίου του Κιέλου.

Ό συγγραφέας μέ σαφήνεια προειδοποιεί ότι ό μόνος τρόπος νά έπανέλθει ή ισορρο-

πία μεταξύ προσφορᾶς και ζητήσεως τοννάζ είναι νά ύπάρξουν συντονισμένες προσπάθειες από δύο τους παράγοντες τής τόσο συναγωνιστικής βιομηχανίας πού όνομάζεται ναυτική βιομηχανία. Έξελιπαν πλέον οί άρχες τού έλευθερου συναγωνισμού παραποτέρει, καθώς οί άφειδως παρεχόμενες κρατικές έπιχορηγήσεις πρός τά ναυπηγεία και ή τεραστία παραγωγική ικανότητά τους δέν θά έπιτρέψουν νά δούμε στό μελλον έποχες ούσιαστικής αύξησεως τής ζητήσεως χωρικότητος ή όποια νά μήν καλύπτεται από τήν προσφορά.

Άκομή θά έπισημάνουμε ένα πολύ ένδιαφέρον σημείο τής μελέτης του πού άναφέρεται στήν κερδοσκοπική άγορά πλοίων. «Οπως ύποστηριζει ό κ. Σόχμεν ή σημερινή έποχή διακρίνεται άπο χαμηλό πληθωρισμό στίς κυριότερες βιομηχανικές χώρες και από χαμηλούς ναύλους, δύο παράγοντες οί όποιοι καθιστούν τήν κερδοσκοπική άγορά πλοίων μία πολύ παρακινδυνευμένη έπιχειρηση.

άνοδο τής στερλίνας. Τά ύψηλά έπιτόκια πού ισχύουν και ή πολιτική κατάσταση στήν Μέση Ανατολή, συντηρεί τό ένδιαφέρον τής στερλίνας ώς τρίτου κατά σειράν άποθεματικού νομίσματος.

Η βελτίωση τού Γαλλικού φράγκου ξεναντι τού δολαρίου όφειλεται βασικώς στούς δεσμούς του μέ τά Εύρωπαικά νομίσματα και λιγώτερο στήν ισχύου του.

#### Τιμές Δολλαρίου

	18.1.84	24.2.84	Διαφ.
Λίρα Αγγλίας	1.4080	1.4725	- 4,6
Φρ. Ελβετίας	2.2380	2.177	- 2,6
Μάρ. Γερμανίας	2.8100	2.6285	- 6,5
Φρ. Γαλλίας	8.590	8.100	- 5,7
Λίρα Ιταλίας	1706.0	1631.25	4,4
Γιέν Ιαπωνίας	234.05	232.88	- 0,5

#### Έπιτόκια (Λονδίνου)

	18.1.84	1	3	6
Δολλάριο	9 5/8	9 13/16		10
Μαρ. Γερμ.	5 13/16	6 1/16	6 5/16	
Λιρ. Αγγλίας	9 5/16	9 1/2	9 11/16	
Φρ. Ελβ.	3 7/16	3 3/4	4 1/16	
Φρ. Γαλ.	12 3/8	13 5/16	14 1/8	

#### 24.2.84

	1	3	6
Δολλάριο	9 15/16	10 3/16	10 7/16
Μαρ. Γερμ.	5 13/16	5 15/16	6 1/16
Λιρ. Αγγ.	9 1/4	9 3/8	9 1/2
Φρ. Ελβ.	3 5/8	3 3/4	4
Φρ. Γαλ.	17 1/8	17 3/4	16 3/4

**Η δραχμή:** Η δραχμή, σε άρμονία μέ τά δάλλα νομίσματα, παρουσίασε σχετική άνοδο έναντι τού δολαρίου και πτώση έναντι τών δάλλων, δη και ή Τράπεζα τής Ελλάδος παρέμεινε τό καθοριστικόν στοιχείο εις τά Fixing για νά διατηρήσει τήν ισορροπία μέ τά δάλλα νομίσματα.

#### Η ΔΡΑΧΜΗ Τιμές Fixing

	24.1.84	24.2.84	Διαφ.
Δολλάριο	103.140	100.980	- 2.10
Γερ. Μαρ.	26.654	38.398	+ 4.76
Λιρ. Αγγλίας	145.150	148.550	+ 2.34
Φρ. Ελβ.	46.142	46.414	+ 0.60
Φρ. Γαλ.	11.979	12.452	+ 3.95
Λιρ. Ιταλ.	6.022	6.188	+ 2.76

## Χρηματο-οικονομικές έξελίξεις

### Η στιγμή τής άληθειας

“Οπως σημειώναμε στό τεύχος τής 1ης Φεβρουαρίου, τό δολλάριο, δύο τόν μήνα τού Ιανουαρίου συνέχισε τήν άνοδική του πορεία έναντι δύων τών νομίσματων πλήν τού γιέν.

Από τό πρώτο δύμας δεκαπενθήμερο τού Φεβρουαρίου τό σκηνικό δλλαρες καί μέ άλλεπάλληλα σκαμπανεβάσματα στήν άρχη τό Γερμανικό μάρκο καί μετά τό Γαλλικό καί Έλβετικό φράγκο παρουσίασαν σημαντικές βελτιώσεις, έτσι ωστε σέ λιγώτερο άπο ένα μήνα τό Γερμανικό μάρκο κέρδισε περίπου 6,5%, τό Γαλλικό Φράγκο 5,7%, τό Έλβετικό φράγκο 2,6%, λίρα Ιταλίας 4,4% καί ή λίρα Αγγλίας 4,6%.

Τίθεται λοιπόν τό έρωτήμα πού όφειλεται ή άλλαγη τού σκηνικού κι' αυτή ή άνακαμψη τών εύρωπαικών νομίσματων έναντι τού δολαρίου.

Κατ' άρχην έχομε τό άνοιγμα στόν κρατικό προϋπολογισμό τών ΗΠΑ πού θά φθάσει τά 200 δισεκ. δολλάρια καί δχι τά 180 δισεκ. πού είχαν άρχικώς προβλεφθεί. Από τήν δλλη πλευρά έχομε τήν άνοδική πορεία τής άμερικανικής οίκονομίας καί τούς κινδύνους πληθωρισμού πού έγκυμονει τό άνοιγμα τού προϋπολογισμού. Έτσι, τά έπιτόκια προβλέπεται νά παραμείνουν στά σημερινά ύψηλά έπιπεδα, ένω ταυτόχρονα τό δολλάριο θά παραμένει τό κατ' έξοχην άποθεματικό νόμι-

σμα σέ μια περίοδο πολιτικής άσταθειας στή Μέση Ανατολή (Λίβανος - Ιράκ/Περσία).

Αύτή η πολιτική κατάστασης πρέπει νά ώφελήσει καί τήν άγγλική λίρα. Έν δλλήγοις μπορούμε νά πούμε ότι οι άντιφατικοί λόγοι πού άναφέραμε δέν θά έπιτρέψουν άφ' ένός τήν περαιτέρω άνοδο τού δολλαρίου καί άφ' έτέρου τήν μείωση τής τιμής του.

“Οσον άφορά τά έπιτόκια δέν προβλέπεται ούσιαστη μείωση καί θά παραμείνουν ίσον άφορά τό δολλάριο στά έπιπεδα τού 9% έως 10%.

Τό έλβετικό φράγκο μέ τά πολύ χαμηλά έπιτόκια παρουσίαζε περισσότερο ένδιαφέρον ών νόμισμα δανεισμού παρά ών νόμισμα έπενδυσεων. Οι κίνδυνοι ότι τό τραπεζικόν άπορρητο μπορεί νά γίνει λιγώτερο αύστηρο στή Έλβετία έπερεάζει δυσμενώς τήν σχέση τού φράγκου μέ τά δάλλα νομίσματα.

Η σταθερή άνοδος τού Γερμ. μάρκου όφειλεται στήν καλλιτέρευση τής έσωτερικής πολιτικής, τήν σταθερότητα τού τιμαρίθμου καί τήν βαθμιαία οίκονομική άνακαμψη τής χώρας. Τό μόνο έμποδιο γιά μά μεγαλύτερη άνοδο είναι τό σύστημα ίσοτιμών τών νομίσματων τής Κοινής Αγοράς EMS, πού δέν έπιτρέπει μεγάλες διακυμάνσεις μεταξύ τών νομίσματων τών χωρών μελών.

“Οσον άφορά τήν Αγγλία ή σχετική βελτίωση τής οίκονομίας έπέτρεψε τήν μερική

## ΚΑΙ ΤΩΡΑ...

Η PRINCESE Cia NAVIERA έξαπλουταί στήν ΑΠΩ ΑΝΑΤΟΛΗ. Τό συγκρότημα τών Ναυπηγείων τής SHANGHAI πού θεμελιώθηκε άπο τήν Βικτωριανή Έποχή καί συμπλήρωσαν οι Κινέζοι μέ τήν νέα TEXNOLΟΠΑ είναι έτοιμο έξοπλισμός τέλειος. Έξοπλισμός τέλειος. Χρόνος έλαχιστος. Απαγκιστρωθήτε άπο τόν κλοιό τών παραδοσιακών ναυπηγείων πεισματικών κέντρων τής ΚΟΡΕΑΣ, ΙΑΠΩΝΙΑΣ, ΦΟΡΜΟΖΑΣ μέ τίς έπαχθείς τιμές τους. ΝΑΥΠΗΓΕΙΑ καί BERTHS σ' δλη τήν έκταση τών 18000 X/μέτρων τών άκτων τής ΚΙΝΑΣ. Προσφορές ύποβάλλονται γιά συγκεκριμένες έπιακευές.

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ: PRINCESE COMPANIA NAVIERA S.A.

(ΘΥΓΑΤΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ ΤΗΣ ΑΝΤΩΝΙΑΔΗΣ ΑΤΛΑΣ Α.Ε.)

ΠΕΙΡΑΙΩΣ 91. (ΚΥΘΗΡΩΝ 2) Τηλ. 48.25.811 (10 γραμ.)

TELEX: 21 2601 & 21 2602

# **you can rely on NAFSI, also for specialised works**

## **IN-SITU WORKS**

- 1) In-Situ reconditioning of crankshafts
- 2) In-Situ machining of various parts

## **RECONDITIONING OF MACHINERY COMPONENTS**

NAFSI cooperates with the well known Italian company



## **REPAIR OF ELECTRIC MACHINES THROUGH THE "AYRODEV PROCESSES"**

NAFSI is an exclusive licensee within the Greek territory  
of the British company



## **ELECTRONIC DIAGNOSIS OF MECHANICAL INSTALLATIONS.**

NAFSI has secured the exclusive cooperation of  
the Dutch company



## **REPAIR OF HEAVY BROKEN IRON COMPONENTS**

NAFSI cooperates with



## **CHOCKING OF MAIN AND AUXILIARY ENGINES WITH POURABLE EPOXY RESIN COMPOUNDS AND COATING OF SHAFTS**

NAFSI cooperates with Messrs H A SPRINGER, W. Germany,  
being their exclusive Distributor in Greece and Cyprus.



## **REPAIR OF BROKEN OR CRACKED METAL PARTS WITH TIE INSERTS.**

NAFSI cooperates with the Dutch company



## **DYNAMIC BALANCING OF ROTATING PARTS.**

Rotating parts from 1 kp to 15 000 kp can be balanced  
dynamically on NAFSI'S electronic balancing installation

ΔΙΟΠΤΡΑ - ΜΟΣΧΟΠΟΥΛΟΣ

## **SHIPREPAIRS - CONVERSIONS - SHIPBUILDING.**

**NAFSI S.A.**

PLANT: PERAMA FREE ZONE  
ADDRESS: P.O. BOX 7 - PERAMA, PIRAEUS  
TELEPHONES: 44.10.211 (10 LINES)  
TELEX: 21.3344 NFI GR., 21.2814 NFI GR.  
CABLES: "NAFSI" - PIRAEUS - GREECE.

# ‘Η ἀλληλογραφία μας’

Η ΔΙΕΘΝΗΣ ΣΥΜΒΑΣΗ ΓΙΑ ΤΟΝ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟ ΕΥΘΥΝΗΣ ΤΟΥ ΠΛΟΙΟΚΤΗΤΗ  
Κύριε Διευθυντά,

Στήνεκδοση τοῦ περιοδικοῦ σας τῆς 15.1.1984 στή στήλη «‘Η ἀλληλογραφία μας» δημοσιεύετε ἐπιστολή τῶν ἀναγνωστῶν σας Ἀλέξανδρου Γ. Τσαβλίρη καὶ Υἱών Ν.Ε. καὶ Νικολ. Ἀλεξ. Τσαβλίρη, στήν όποια ἀναλύεται ἡ σπουδαιότητα τῆς ἐπικύρωσης καὶ ἀπό τὴν Χώρα μας τῆς Δ.Σ. τοῦ Λονδίνου 1976 «Περί περιορισμοῦ τῆς εὐθύνης τοῦ πλοιοκτήτη διὰ ναυτικάς ἀπαιτήσεις» καὶ ἐκφράζεται ἡ ἐνθερμη σύσταση γιά τὴν ἐπικύρωση αὐτῆς.

Οἱ ὑπηρεσίες τοῦ ‘Υπουργείου μας βρίσκονται ἀπό τὴν ὑπογραφή τῆς Δ.Σ. σὲ ἐπαφή καὶ συνεργασία με τίς ἀρμόδιες παραγγικές τάξεις (Ναυτικό Ἐπιμελητήριο καὶ ‘Ενωση Ἐφοπλιστῶν) ποὺ ἔχουν ἐνδιαφέρον γιά τὸ θέμα καὶ μελετοῦν τὴν δυνατότητα ἀλλά καὶ τίς προϋποθέσεις τῆς ἐπικύρωσης τῆς διεθνοῦς αὐτῆς σύμβασης.

‘Οπως δῆμας καὶ σεῖς ἀντιλαμβάνεσθε, ἡ ἐπικύρωση μᾶς διεθνοῦς σύμβασης καὶ ἰδιαίτερα μᾶς Δ.Σ. τέτοιας σημασίας καὶ σπουδαιότητας εἶναι θέμα πού συναρτάται μὲ ποικίλες ἐπιπτώσεις γιά τὴν οἰκονομική ἐκμετάλλευση τοῦ πλοίου. Νομίζουμε λοιπὸν ὅτι εἶναι δικαιολογημένη ἡ μακρά συνεργασία καὶ μελέτη μέτούς σχετικούς παραγγικούς φορεῖς, πρὶν ἀπό τὴν λήψη όποιασδήποτε ἀπόφασης.

Μέ τιμή  
ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΑΤΣΙΦΑΡΑΣ  
‘Υπουργός Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας

Πειραιάς, 6.2.1984

## ΔΙΜΕΡΕΙΣ ΚΑΙ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ

Κύριε Διευθυντά,

Θεωρῶ ὅτι οἱ διμερεῖς συμβάσεις δέν προκειται νά ὠφελήσουν τήν ἐλληνική ναυτιλία, ἐνώ ἡ ἀνακύκλωση ἔχει δημιουργήσει προβλήματα σέ βάρος τῶν ἐπαγγελματιῶν ναυτικῶν ἐπ’ ὠφελεία μόνον τῶν εὔκαιριακῶν.

Γιά τὸ πρώτο θέμα θέλω νά παρατηρήσω ὅτι Ἐλληνικόν σκάφος μέ ἐνο πλήρωμα διμερούς συμφωνίας θά διακινδινεύῃ πάντοτε ἀντιμετώπισιν πολυπλόκων προβλημάτων καὶ καθυστερήσεων προκειμένου διὰ να λώσεις πρός λιμένας Αύστραλίας, Ἀγγλίας, Ολλανδίας καὶ Σκανδιναβικῶν χωρῶν.

Ἐν ὀλίγοις, ἔνας σώφρων πλοιοκτήτης θά ἀποφεύγει ναύλους πρός αὐτές τίς χώρες, πράγμα τὸ όποιον σημαίνει ὅτι οἱ διμερεῖς στήν πραγματικότητα περιόρισαν τήν ἐμπορική ἀκτίνα τοῦ πλοίου.

Τό χειρότερο δέ «ὑποπροϊόντα» θά είναι ὅτι σταν συμβοῦν μερικά ἐπεισόδια καθυστερήσεων λόγω τῶν διμερῶν, οἱ ναυλωταί θ’ ἀποφεύγουν τήν ναύλωσιν τοιούτων σκαφῶν καὶ κατά πᾶσαν πιθανότητα θ’ ἀπαιτοῦν κατά τάς διαπραγματεύσεις μᾶς ναυλώσεως μιά ἐπί πλέον παράγραφον διά τῆς όποιας ὁ πλοιοκτήτης θά ἔγγυαται ὅτι τό πλήρωμα ἔχει προσληφθῆ ὑπό τούς δρους τῆς ΔΟΜ ἢ ἰστόμου ἐργατικῆς ὄργανώσεως καὶ ἐν περιπτώσεις ἐργατικῶν διαφορῶν, εἰς τόν λιμένα φορτώσεως τό ναυλοσύμφωνον θά

θεωρεῖται ἄκυρον.

‘Ηδη χωρίς τίς διμερεῖς, καθημερινῶς ὁ πλοιοκτήτης πρέπει νά ἀπαντήσῃ κατά τάς διαπραγματεύσεις ναυλώσεως, σ’ ἐνα μακροσκελές ἐρωτηματολόγιο, τό μισό τοῦ ὅποιου ἀναφέρεται στό πλήρωμα, ἀξιωματούκος, χρόνο ύπηρεσίας, σέ τί εῖδους σκάφος ύπηρετησαν, σέ τί σχολή ἐφοίτησαν καὶ ἀλλα πολλά.

‘Οσον ἀφορά τήν ἀνακύκλωσιν ἀναφέρω τό ἔξης συγκεκριμένον περιστατικόν. Ἐλληνικόν σκάφος ἔφθασε προσφάτως εἰς Αύστραλίαν διότι θά ἔφόρτωνε γιά τήν Εὐρώπη μέσω Σουέζ καὶ τού όποιου πέντε μέλη τοῦ πληρώματος ἐπεφταν στήν ἀνακύκλωσιν κατά τό διάστημα τῆς παραμονῆς τοῦ πλοίου διά φόρτωσιν. Ἐπί πλέον δύο συνεπλήρων τόν χρόνον καταγγελίας τῆς συμβάσεως καὶ ἐζήτησαν ἐπαναπατρισμόν.

Παρά τό γεγονός ὅτι τό σκάφος θά περνοῦσε τό Σουέζ ἐντός 20 ἡμερών, ὁ Ἑλληνικός νόμος σάν ‘καρμανίόλα’ ἐπέβαλε τόν ἐπαναπατρισμόν, τό κόστος τοῦ όποιου μαζί με τοῦ ἀντικαστάτου, ύπερεβαινε τά 1.600 δολλάρια ἀντί τῶν 375 ἀπό τό Σουέζ δι’ ἀκαστον ἐπαναπατριζόμενον.

Ούδεμία ὑποχώρησι, ὁ νόμος είναι νόμος, ὁ Πλοιάρχος θά στερηθῇ τοῦ φυλλαδίου του μετά προστίμου, ἐπί πλέον τοῦ προστίμου πού θά ἐπιβληθῇ εἰς τόν πλοιοκτήτη.

‘Ο πρώτος πού ἐκλήθη ἀπό τόν πλοιάρχον νά πληρωθῇ ἄρχισε νά τόν ἐκλιπαρή: ‘Καπετάνιε, ἔχει σκοπό νά καθίσω γιά νά μαζέψω αὐτά πού χρειάζομαι γιά νά κάνω τό μόνο παιδί μου ἐγχείριος καρδιάς στό ἐξωτερικό’.

‘Ἐρχεται λοιπόν ὁ τρίτος τό πληρωθῆ πού καὶ αὐτός ἐπεφτε στό ρεύμα τῆς ἀνακυκλώσεως καὶ κατακκόνιος ἀπό τόν θυμόν του ἀρχισε: ‘Καπετάνιε, δητας βλέπεις τό ‘Πέ’ μου είναι σκάρτο, ἔχει μόνον 20.000 δραχμές γιατί δῆλη μου τήν δούλεψη τήν ἐστελνα στήν γυναίκα μου μέ τρία παιδιά. Πώς θά πάω στό σπίτι του ἀδέκαρος σχεδόν μέσα στίς ἐօρτές?’

Αὐτά είναι τά δράματα πού ἐδημιούργησε ἡ ἀνακύκλωσης ἡ όποια ἐσπειρειζάνει πολλαπλῶν ἀποχρώσεων στά σκάφη δημιουρ-

γώντας ἀναρχία καὶ πολυέξοδα προβλήματα τά όποια θά ἔχαναγκάσουν τόν πλοιοκτήτην νά προσφύγη σέ κράτος δησ μόνον προρέση νά συνεχίσῃ τήν ἐπιχείρησιν του.

Το κεφάλιον δέν ἔχει πατρίδα, ἀλλά ἡ πατρίδα μας χρειάζεται τό κεφάλαιον καὶ τήν ἐποχήν κατά τήν όποιαν ἀκόμη καὶ σοσιαλιστικές χώρες κάνουν κάθε εὐλόγια σέ ἐνο κεφάλαιον, ἡ Ἐλλάς δῆλο μόνον δέν προσπαθεῖ νά ἐλκύσῃ ἐνο κεφάλαιον ἀλλά ἀπεναντίας ἐκδιώχνει μέ τόν πλέον σκληρόν τρόπον αύτό τούτο τό Ἐλληνικόν κεφάλαιον, τό όποιον ἐδημιούργησαν καὶ πραβούνται στή στικού ιστού, οἱ παππούδες καὶ οἱ γονεῖς τών σημερινῶν πλοιοκτήτων μέ μεγάλους ἀγῶνες, μόχθον, λαχτάρες, ἀπογοητεύσεις καὶ σκληρή δουλειά.

Οἱ περισσότεροι τών αὐτοκαλουμένων ἀνέρων στήν πραγματικότητα δέν είναι ναυτικοί ἀλλά χρησιμοποιούν τό ναυτικό φυλλάδιο ‘ώς μεταβατικόν’, διότι δῆλοι είναι μαρμαράδες, δῆλοι ἀντιλιωροί σέ σταθμούς βενζίνης κ.λ.π. πού προσπαθοῦν νά ἀρπάξουν δῆ, τι μπορέσουν ἐντός μερικῶν μηνῶν καὶ μετά θά ἀρχίσουν τίς φασαρίες γιά νά ἔχαναγκάσουν τόν πλοιάρχον νά τούς ἀπολύσῃ μέ ἀποζημιώσιν.

‘Η ἀνακύκλωσις ἔκαμε δῆλος αὐτούς ‘ναυτικούς’ καὶ ἔχομε φθάσει σέ σημείον πού οἱ πραγματικοί ἐπαγγελματίαι ναυτικοί μέ ἐργατική ναυτική συνείδησι νά παραπονιούνται στόν πλοιάρχον δησ δέν μποροῦν νά δουλέψουν μ’ αὐτούς δησ δῆλοι λόγω τής ἀδιαφορίας των καὶ τής ἀγνοίας τοῦ ἐπαγγέλματος θέτουν τήν ζωήν των εἰς κίνδυνον.

Σᾶς εύχαριστώ,

Μετά τιμῆς  
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΠΑΤΕΡΑΚΗΣ  
Υπάλληλος Ναυτικῆς Ἐπιχειρήσεως

Νέα Υόρκη, Φεβρουάριος 1984

## Η ΑΥΞΗΣΗ ΤΩΝ ΣΥΝΤΑΞΕΩΝ ΤΩΝ ΠΛΟΙΑΡΧΩΝ ΚΑΙ Α' ΜΗΧΑΝΙΚΩΝ ΣΤΟ 80%

Κύριε Διευθυντά,

Εἰς τά ‘Ναυτικά Χρονικά’ τής 15ης Φεβρουαρίου διάβασα εἰς τήν στήλην τής ἀλληλογραφίας τήν ἐπιστολήν τοῦ κ. Γκισερλή ἀναφορικῶν μέ τό σίτημα τών αὐξήσεων τών συντάξεων τών πλοιάρχων καὶ Α' μηχανικών εἰς τό 80% τού μισθοῦ ἐνεργειας. Διάβασα ἐπίσης τήν σημείωση καθώς καὶ τό ἀρθρον τοῦ περιοδικοῦ σας: ‘Νά σώσουμε τό ΝΑΤ’

Σᾶς παρακαλῶ δεχθῆτε καὶ τήν δική μου ἀποψιν ἐπί τοῦ ίδιου θέματος.

## A. LYDRIKSON

Established in 1892

Directors: J. GHIKAS — B. GKIKAS

PROVISIONS, DECK, ENGINE, CABIN & BONDED STORES

Attend. all French Mediterranean Ports

WAREHOUSE AND HEAD OFFICE:

45 AVE. ROBERT SCHUMAN - 13002 - MARSEILLE - FRANCE  
Telex: 440 641 F. Teleg: LYDRIKSON-MARSEILLE. Phone: (91) 90.98.84 - Night (42) 289137

Ο κ. Γκισερλής, ύπό την ιδιότητά τους ώς έπιτιμου προέδρου της «Ενώσεως Συνταξιούχων Πλοιάρχων Ε.Ν.» τής όποιας τυγχάνω μέλος, είχε λόγο νά ύψωση την φωνήν του, διότι ή αντίδρασης για τό δίκαιο αίτημα τών πλοιάρχων ήλθε όπο κεί πού δέν τό περιμέναμε.

Τά έρωτήματά του δέν άπαντήθηκαν και είναι άναγκη νά άπαντήση τό NAT είναι ένα δικαστόν άπο αύτά διά νά έννημερωθούν δλοι οι ένδιαφερόμενοι πού βαδίζει τό άσφαλτικόν μας ίδρυμα, είς τό όποιον ένανποθέσαμε τήν έλπιδά τής έξασφαλίσεως τών γηρατειών μας και νά λάβωμεν τά προσήκοντα μέτρα.

Διαβάσαμε είς τά «Ναυτικά Χρονικά» δτι ή ύπηρεσία τού NAT ύπελόγησε κάι έθεσε στήν δημοσιότητα άριθμούς πού θά έπιβάρυναν ένδεχομένως τόν προϋπολογισμόν του είς περίπτωσιν πού θά έγένετο δεκτό τό αιτηματό.

Διερωτώμαι, γιατί ή άρμόδια ύπηρεσία τού NAT δέν έκαμε τό ίδιο, νά δημοσιεύση δηλαδή τήν άδικαιολόγητο έπιβάρυνσιν πού θά ύφιστατο όπο τήν προϋπολογισμόν του είς περίπτωσιν πού θά έγένετο δεκτό τό αιτηματό.

Έπίσης γιατί δέν έδημοσίευσε τήν έπιβάρυνσιν πού θά ύφιστατο ό προϋπολογισμός, δταν παράνομα έντός τού 1983 ηδησε τά κατώτατα δρια τών συντάξεων κάμνοντας κοινωνικήν πολιτική είς βάρος τών ύπολοιπων μελών του;

Οι 15.000 συνταξιούχοι άπο τό σύνολο τών 36.000 συνταξιούχων τού NAT παίρνουν σύνταξι με εύεργετήματα. Έξ αύτών πολλοί έκτός τού δτι δέν έπλήρωσαν ούτε μιά δεκάρα στό Ταμείο είναι δυνατόν νά πάρουν και άπο άλλα Ταμεία συντάξεις διότι κάπου άλλου προσέφεραν τάς ύπηρεσίας των και δχι είς τήν ναυτιλία. Αύτοι παίρνουν τώρα συντάξεις όπο τό NAT τής τάξεως τών 20.000 δραχμών και δπως πάμε τό ποσό θά αύξανεται συνεχώς ένω τών πλοιάρχων μέτην ATA θά μειώνεται.

Τό NAT για νά άντιμετωπίση τάς άναγκας του τό 1983 πού βασικό ρόλο έπαιξαν και οι προαναφερθείσες δύο περιπτώσεις δραχμοποίησε 100 έκατομμύρια δολλάρια δηλαδή τό ήμισυ τών είς συνάλλαγμα άποθεμάτων του, πού ήσαν καταθέσεις προερχόμεναι όπο μόχθο πολλών έτών τών ποντοπόρων ναυτικών πού πληρώνουν τάς πρός τό NAT

εισφοράς των είς συνάλλαγμα κάι έξ αύτών τό μέγιστο ποσοστό άναλογούσε είς τάς κρατήσεις τών πλοιάρχων και Α' μηχανικών πού και μακροχρόνιες άλλα και άπο διπλάσιες μέχρι τετραπλάσιες είς ύψος τών άλλων ειδικοτήτων είναι.

Τί θά έκαμε τό NAT διά νά έξασφαλίση τήν πολιτικήν του έντός τού 1983 δέν ύπηρχαν αί καταθέσεις αύτα, άλλα και τί θά κάμη δέν έντός τού 1984 δραχμοποίηση, και τά ύπολοιπα 100 έκατομμύρια πού ύπάρχουν;

Γιατί έπέτρεψαν τάς άδικαιολόγητες αύτησεις είς τάς συντάξεις ωρισμένων κατηγοριών συνταξιούχων έντός τού 1983, άφού έβλεπαν δτι τά πράγματα δέν πάνε καλά; "Η μήπως δέν τόδελεπαν.

Έγώ πού δέν είμαι οικονομολόγος είχα γράψει είς τά «Ναυτικά Χρονικά» είς τήν στήλην τής άλληλογραφίας τήν 1ην Φεβρουαρίου τού 1983 δταν άκόμα συνεζητούντο οι αύτησεις τών άνωτέρω κατηγοριών δτι ένω τό NAT έκάλυψε τά έξοδά του άπο τά έσοδα κατά τό 1981 τούτο δέν συνέβη και τό 1982 πού είχε τεράστιο έλλειμμα και πού δλες τίς ένδειξεις θά έξακολουθησει αύξανόμενο είς τό άμεσο προσεχές μέλλον θέτοντας είς κίνδυνο τήν υπαρξιν τού ίδιου άσφαλτικου μας ίδρυματος.

Τώρα προβάλλουν έμποδια είς τό δίκαιο αίτημα τών πλοιάρχων και Α' μηχανικών μέτην αίτιολογίαν δτι δέν ύπάρχουν χρήματα, άλλα οι πλοίαρχοι και οι Α' μηχανικοί δέν φταιουν δτι τό NAT κατήντηση φιλανθρωπικόν ίδρυμα.

Μπήκαν στή θάλασσα άπο μικροί γιά νά δημιουργήσουν καριέρα, δχι σάν άλεξιπτωτισταί, ειργάσθησαν μέτην αίσθημα εύθυνης, προσέφεραν θυσίες στόν πόλεμο και πολύ ίδρωτα στήν ειρήνη, προήγαγον τήν ναυτιλία σέ θέση πού δέν είχε φθάσει ποτέ και βγήκαν στήν σύνταξι και δσοι άξιωθησαν όπο αύτούς.

Ός έκ τών άνωτέρω είναι φυσικό νά έχουν ύπο τό NAT άξιωσιν νά συνταξιοδοτούνται σύμφωνα μέτην ύπηρεσίες πού προσέφεραν είς τήν ναυτιλία, σύμφωνα μέτην προσόντα τών άλλα και τό σπουδαίτερο σύμφωνα μέτην χρηματικά ποσά πού συνεσέφεραν είς τό ταμείον.

Δέν είναι δυνατόν δλοι οι άλλοι συνταξιούχοι ναυτικοί νά πάρουν συντάξεις πού κυμαίνονται ύπο 80 ώς 120% τού ένερ-

γεία μισθοῦ των και οι πλοίαρχοι και Α' μηχανικοί νά έχουν ειδικήν μεταχείρισιν και νά πάρουν μόνο 62%.

Σάς εύχαριστω

Μετά τιμῆς  
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Ι. ΦΗΚΑΡΗΣ

Πειραιεύς, 21.2.84

### ΟΙ ΔΑΠΑΝΕΣ ΤΩΝ ΝΑΥΤΙΚΩΝ ΣΤΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ

Κύριε Διευθυντά,

Άπο πληροφορίες πού κυκλοφορούν τελευταία, γίνεται γνωστό δτι οι πλοιοκτήτες δέν προτίθενται νά έπαναφέρουν τό σύστημα τής μισθοδοσίας τών ναυτικών σέ συνάλλαγμα δπως γινόταν παλαιότερα γάδ σους δούλευαν στά ποντοπόρα πλοία.

Άπο πλευράς ναυτικών προτάθηκε άκόμα νά άριστει μιά τιμή άσφαλείας, σέ περίπτωση πληρωμής μας σέ συνάλλαγμα δολλαρίου ή λίρας Άγγλιας, ώστε νά μή ύπάρξει συναλλαγματικό κέρδος σέ καμμία πλευρά σέ τυχόν, στό μέλλον, ύποτιμηση ή άνατιμηση τού δολλαρίου ή τής στερλίνας, έπίσης προτάθηκε στούς πλοιοκτήτες νά δεχθούν, καθ' δλη τή διάρκεια τής άναμενόμενης Σ.Σ. νά ίσχυει τιμή δολλαρίου ή στερλίνας ή ίδια πού θά ίσχυει και κατά τήν ήμέρα πού θά ύπογραφει ή Σύμβαση και καθόλη τή διάρκεια ίσχυος της.

Μετά ύπο τίς πιό πάνω προτάσεις τών ναυτικών, στής όποιες άπάντησαν άρνητικά οι πλοιοκτήτες, δλα δείχνουν πώς ύπάρχουν τεράστια άφέλη στούς πλοιοκτήτες, και είς βάρος τών ναυτικών, μέτην σήμερα δραχμικό σύστημα πληρωμής τους δεδομένου δτι οι πλοιοκτήτες εισπράττουν σέ δολλάρια, τούς ναύλους τους και δέν έπηρεάζονται ύπο τήν ύποτιμηση τής δραχμής, άντιθετα έχουν τεράστια άφέλη άφού μετά τίς συχνές, τόν τελευταίο καιρό, άνατιμησεις τού δολλαρίου κάθε ναυτικός παίρνει κάθε μήνα μισθό, σέ άριθμο δολλαρίων, τόν ίδιο πού έπαιρνε και τό 1976, ένω ύπο τό 1976 μέχρι σήμερα ό τιμάριθμος στό έξωτερικό άνεβηκε κατά 105 τοίς έκατο περίπου.

Τόσο ή πληρωμή μας σέ δραχμές δσο και ή άνοδος τού τιμάριθμου έξω δέν θά μας έβλαπταν έάν ζύσαμε κι' έμεις οι ναυτικοί μέσα στήν Έλλαδα ή έάν στό έξωτερικό πού

## ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΣ ΝΟΤΙΟΥ ΑΦΡΙΚΗΣ



Pandora Maritime  
Agencies

(PTY) LTD.

**Ships Agents & Brokers**

### DURBAN - HEAD OFFICE

21st Floor John Ross House (West)  
22/36 Victoria Embankment  
DURBAN 4001, SOUTH AFRICA  
P.O. Box 2110, CABLES: "PANDORA"  
Tel.: 378545, Telex: 6-22550 SA

### JOHANNESBURG

PANDORA CHARTERING  
P.O. Box 65302  
BENMORE, JOHANNESBURG  
2010 SOUTH AFRICA  
Tel.: 7837055, Telex: 4-24064 SA

### GREECE - PIRAEUS

SEAGOLD MARITIME INC.  
908, Filonos Street,  
PIRAEUS, GREECE  
Tel.: 4519794 - 4519710  
Telex: 21-1186 SEA GR.

### SOUTH AFRICA

έργαζόμαστε δέν ξοδεύαμε χρήματα βγαίνοντας νά περιπατήσουμε σάν έλευθεροι άνθρωποι φθάνοντας σέ κάθε λιμάνι.

"Ομως ύπενθυμίζουμε διτί έπειδή στο πέλαγος παραμένουμε άναγκαστικά κλεισμένοι στό πλοϊ γιά 15,20 ή και 30 ήμέρες, δταν φθάσουμε σέ λιμάνι, τίς έλευθερες ώρες μας, είναι άπόλυτα άναγκαιο νά κυκλοφορήσουμε στή στεριά γιά τίς άπαραίτητες άγορές μας σέ ρουχισμό, προσωπικά είδη κλπ., ή γιά ένα διαφορετικό φαγητό άπό αύτό τής ρουτίνας μέσα στό πλοϊ γιά μιά άπαραίτητη λογική διασκέδαση κλπ., δπως έπισης άναγκαιο είναι ή κάθε μας μετακίνηση νά γίνεται μέ ταξι λόγω τής μικρής διάρκειας παραμονής μας στό λιμάνι ή λόγω τού δτι δέν γνωρίζουμε τά μέρη, πηγαίνοντας γιά πρώτη φορά ώς και γιά λόγους σωματικής μας άκεραιότητας.

Σχετικά μέ τά πιό πάνω ξεδά μας, αύτά γίνονται δχι μέ τήν άγοραστική άξια τού δολλαρίου στήν 'Ελλάδα άλλα μέ τήν άξια τού δολλαρίου σέ άλλες Εύρωπαίκες ώρες ή χώρες 'Άμερικής, Αύστραλιας κλπ. δπως προσεγγίσουν 'Ελληνικά πλοϊα.

"Ετοι ένων ζητάμε π.χ. ένα δολλάριο προκαταβολή, δταν τό πλοϊ μας βρεθεί στό έξωτερικό, μάς χρεώνουν στό λογαριασμό μας 103 δρχ. δσο έχει στήν 'Ελλάδα τό δολλάριο. Μέ πιό δικαίωμα; Μήπως βρισκόμαστε έντος 'Ελλάδος;

Μέ αύτές τίς 102 δρχ., άν είμαστε στήν 'Ελλάδα, θά μπορούσαμε νά άγοράσουμε 3 σάντουιτς ή 5 έφημερίδες ή 4-5 καφέδες ή μέ ταξι ή κάθε κυκλοφορούσαμε 6-7 χιλιόμετρα, ένων στό έξωτερικό τό δολλάριο που μάς χρέωσαν 102 δρχ. δέν μάς φθάνει ούτε γιά ένα σάντουιτς, ούτε γιά δύο έφημερίδες, ούτε γιά δυό καφέδες, δσο γιά τό ταξι μπαίνοντας μόνο μέσα και κατεβαίνοντας ή 'σημαία' γράφει 120-150 δρχ.

Είναι βέβαιο δτι δλοι δσοι συνυπογράφουν κάθε χρόνο τίς Συλλογικές μας Συμβάσεις έχουν πάει στό έξωτερικό και γνωρίζουν τά πιό πάνω, δπως γνωρίζουν και πόσους τοκους χάνουμε άπό τά άναδρομικά χρήματα που μάς δίνουν γιά 5-6 μήνες δσο δηλ. διάστημα χρειάζονται γιά μιά ύπογραφή μετά άπό τήν ήμερομηνία που λήγουν οι Συμβάσεις τών θαλασσοδαρμένων και χωρίς οικογένεια 'Ελλήνων ναυτικών ή πρεσβετών και σημαιοφόρων δπως μάς άποκαλούν στούς λόγους τους στίς 'Εθνικές μας γιορτές.

Σέ περίπτωση πού, παρ' δλα αύτά, οι πλοιοκτήτες συνεχίσουν νά μάς πληρώνουν σέ δρχ. πρέπει, μιά και δέν μπαρκάρουμε βγαίνοντας άπό φυλακές, δπως γινόταν τόν παλιό καιρό, θά πρέπει νά άναγνωρίσουν δτι τό 25 τοις έκαπο πρόπου τού μηνιαίου του μισθού ή κάθε ναυτικός τό ξοδεύει κάθε μήνα σέ άπαραίτητες άγορές γιά ρουχισμό, γιά προσωπικά του είδη, γιά τήν διακίνησή του, τήν διατροφή του έξω στήν πόλη, τίς έλευθερες ώρες τους, στήν άνθρωπην διασκέδασή του καθώς και σέ άλλες έκδηλώσεις άνθρωπισμού και άναγκης που άπαιτούν άρκετά χρήματα δταν βρεθείς ένος άναμεσα σέ ένους, ίδιως δταν είσαι σέ κάπως νεαρή ήλικια δπου οι έκδηλώσεις αύτές γίνονται πιό συχνές και άπαιτούν και περισσότερα χρήματα, δηλ. νά ξεχωρίσουμε άπό τή συμπεριφορά τών ζώνων και δέν θέλουμε ου ναυτικοί νά ξεμπαρκάρουν στήν 'Ελλάδα μέ μεταδοτικές άσθενειες κλπ.

"Ετοι τό πιό πάνω ποσοστό, τού 25 τοις έκαπο, πρέπει κάθε μήνα νά έξαργυρώνεται στόν ναυτικό μέ τή μισή τιμή που έχει τό δολλάριο κάθε τέλος τού μηνός στήν Τράπεζα 'Ελλάδας, κι' αύτό νά γίνεται κάθε μήνα δεδομένου δτι τό ποσοστό αύτό δέν άποταμεύεται άλλα ξοδεύεται στό έξωτερικό δπως πιό πάνω άπεδείχθη και δέν τό κερδίζει

ό ναυτικός.

"Ετοι, οι πλοιοκτήτες πάλι γιά τό 75 τοις έκαπο τού μισθού μας θά άπολαμβάνουν συναλλαγματικό δφελος και έμεις άποστέλλοντας στήν πατρίδα αύτό τό 75 τοις έκαπο δέν θά έχουμε δλοκληρωτική τή ζημιά.

"Ας ληφθεί ήπ' δψη δτι ο πιό πάνω προτεινόμενος τρόπος, άπό τόν γράφοντα, δέν έχυππετεί ναυτικούς που είτε έχουν παντρευτεί στό έξωτερικό είτε έχουν μεταφέρει τίς οικογένειές τους στό έξωτερικό ή που σπουδάζουν παιδιά έκτος 'Ελλάδας ή που στέλνουν συνάλλαγμα σέ κάποιο σύγχρονο νοσοκομειακό συγκρότημα τού έξωτερικού γιά νά θεραπεύσουν, ή παρατείνουν τή ζωή, σέ κάποιο μέλος τής οικογένειάς τους.

Εύχαριστω.

Μέ έκτιμηση  
ΑΘΑΝ. Φ. ΣΠΥΡΟΠΟΥΛΟΣ  
'Ασυρματιστής Ε.Ν.

## Η ΑΓΟΡΑ ΤΩΝ 100 ΛΙΜΠΕΡΤΥ

Κύριε Διευθυντά,

'Ο κ. I. D. Ζαννάρας μᾶς έκανε τήν τιμή νά άσχοληθεί στό προηγούμενο τεύχος τών «Ναυτικών Χρονικών» (15 Φεβρουαρίου 1984) μέ τή συγγραφή μας «Τά Λίμπερτυ και οι 'Ελληνες» και δέ μπορούμε παρά νά τόν εύχαριστούμε γι' αύτό. Στό σχολιασμό τού βιβλίου μας αύτού άναμεσα σ' άλλα προσπαθεί νά άνασκευάσει μερικές άνακριβειες, δπως τίς χαρακτηρίζει, γύρω απ' τή συμπεριφορά τού Γ.Σ. Λιβανού στή διάρκεια τών διαπραγματεύεων γιά τήν άγορά τών 100 λίμπερτυ δπως αύτή παρουσιάζεται στό βιβλίο. Πιθανόν νά έγιναν τά πράγματα δπως ο κ. Ζαννάρας τά παρουσιάζει, δς μᾶς έπιπραπεί δμως νά παρατηρήσουμε πώς δλα τά άμφισθητούμενα σημεια που άναφέρει είναι παρμένα αύτού είτε έκδοσης δηλ. ήμερομηνίες που δημοσιεύθηκαν κ.λ.π. Άξιζει νά τονισθεί πώς ο τότε διευθυντής τών «Ναυτικών Χρονικών» έπαιξε πρωτεύοντα ρόλο στήν ιστορία αύτή και άσφαλως βρίσκονταν σέ θέση τέτοια που νά γνωρίζει καλύτερα άπό κάθε άλλο δσο διαδραματίζονταν τόσο στό προσκήνιο δσο και στό παρασκήνιο τής ιστορίας αύτής. Άκρομα απ' δ-

σο τουλάχιστον μπορέσαμε νά έξακριβώσουμε, οι μαρτυρίες αύτές κι' άλλες άκομα που παραλείψαμε γιατί θεωρήσαμε πώς δέν άφορούσαν δμεσα τό θέμα μας, δέν διαψεύσθηκαν και μέ μέτρο τά παραπάνω κρίναμε πώς έπρεπε νά συμπεριληφθούν σέ μιά έκδοση δπως αύτή.

Στήν παρατήρηση τού κ. I. D. Ζαννάρα: «Έκεινο που δέν μπορώ νά έξηγησω είναι γιατί νά περιληφθούν εις τήν συγγραφικήν τού βιβλίου αύτού σχόλια τά όποια δέν προσθέτουν τίποτε είς τήν ιστορικήν άνασκόπησιν διά τήν άπόκτησιν τότε τών 100 πλοϊών» ή άπαντηση βρίσκεται στόν πρόλογο τού βιβλίου που άξιζει νομίζουμε νά τήν παραθέσουμε. Έκει γράφουμε: «'Ενα μεγάλο μέρος απ' τό βιβλίο άποτελείται άπό αύτούσια έξινα κείμενα, μαρτυρίες και ντοκουμέντα. Ο συγγραφέας προτίμησε νά τά παραθέσει δπως βρέθηκαν παρά νά τά μεταπλάσει στή δική του γλώσσα κι' αύτό γιατί πιστεύει πώς τό πρώτο βήμα γιά τήν συγγραφή τής ιστορίας είναι νά περισωθούν οι μαρτυρίες δπως βρέθηκαν και νά έλθει, σέ δεύτερη φάση ή κρίτική θεώρησή τους».

Η δλη φιλοσοφία τού κ. I. D. Ζαννάρα, δν καταλάβαμε καλά, βρίσκεται στήν τελευταία παράγραφο τών παρατηρήσεών του που άναφέρει: «Έκεινο που δέν έπρεπε νά γίνη είναι νά άναδημοσιευθούν αι περικοπαί αύταί τών «Ναυτικών Χρονικών» αίτινες ήσαν κρίσεις εις βάρος προσώπου που σήμερον δέν ύπάχει». Άς μᾶς έπιπρέψει ο κ. I. D. ΖΑΝΝΑΡΑΣ νά έχουμε έδω άντιθετή γνώμη κι' αύτό γιατί πιστεύουμε πώς οι περικοπές αύτές δημονάχα δέν μειώνουν καθόλου τό άναστημα τού Σ.Γ. Λιβανού, άλλα άντιθετά ύπογραμμίζουν τό σκληρό διαπραγματευτή πουύ ύπηρε και πού τόν χαρακτηρίζει σ' άλλη του τή ναυτική σταδιοδρομία δπως άσφαλως θά γνωρίζει καλύτερα άπό κάθε άλλο ο κ. Ζαννάρας πούύ ύπηρε στενός συνεργάτης του.

Καταλαβαίνουμε τά συναισθηματικά έλαττηρια πουύ κινούν τόν κ. Ζαννάρα, τό έργο δμως τού ιστορικού πρέπει νά βρίσκεται μακριά άπό ύποκειμενικές καταστάσεις πούύ μπορούν μέ τόν ένα ή τόν άλλο τρόπο νά έπιδρασουν θετικά ή άρνητικά στή γνώμη του. Ή γνώμη τού ιστορικού πρέπει νά μένει τελείως άπαλλαγμένη άπό ύποκειμενικές έκτιμησεις και άνεπηρέαστη άπό προσωπικές θέσεις.

Μέ κάθε τιμή  
Α. I. TZAMTZΗΣ

Πειραιάς, 20.2.84

## ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΕΠΙΣΤΟΛΟΓΡΑΦΟΥΣ ΜΑΣ

'Η πληθώρα τών έπιστολών πουύ άπευθυνονται στά «Ναυτικά Χρονικά» γιά τά καιρία προβλήματα τής Ναυτιλίας και τών άνθρωπων της μάς ύποχρεώνει νά συστήσουμε σέ δλους τούς έπιστολογράφους νά άποφεύγουν τίς μακρυγορίες και νά θέτουν μέ σαφήνεια και έκφραστική λιτότητα τό θέμα πουύ θίγουν. Αύτό — μαζί μέ τή δακτυλογράφηση τών κειμένων πουύ είναι άπολύτως άπαραίτητη λόγω τής νέας τεχνολογίας πουύ έφαρμόζεται στήν έκδοση τών «Ναυτικών Χρονικών» — θά μᾶς παρέχει τήν δυνατότητα νά δημοσιεύσουμε άμεσως τίς έπιστολες πουύ λαμβάνουμε ώστε νά μήν δημιουργούνται παράπονα άπό τίς εύλογες καθυστερήσεις πουύ προκαλούνται άλλα και γιά νά ύπαρχει και τό άποτέ-

λεσμα πουύ έπιδιώκεται άπό τίς έπιστολές.

Και κάτι άκομη: Τά «Ναυτικά Χρονικά» δέν θά δημοσιεύσουν έφεξης άνοικτές έπιστολές πουύ άπευθυνονται σέ ύπουργούς, τήν κυβέρνηση ή κρατικές ύπηρεσίες κλπ., συνεπώς δσοι θέλουν νά θίξουν όποιοδή ποτε θέμα πρέπει νά άπευθυνονται στά «Ναυτικά Χρονικά». Βεβαίως είναι αύτοντού θιγότηση δπως έπιστολές πουύ άπευθυνονται άπ' ευθείας σέ ύπουργούς κλπ. γιά ζητήματα τής Ναυτιλίας και κοινοποιούνται και στά «Ναυτικά Χρονικά» μέ τη διευκρίνηση τών έπιστολογράφων δτι έπιθυμούν και τή δημοσίευση τους θά δημοσιεύονται έάν κρίνεται δτι ή δημοσίευσή τους θά βοηθήσει στήν προώθηση ζητημάτων ή στήν έπιλυση προβλημάτων.

# ‘Ο λιμήν τοῦ Πειραιῶς

## Αύξηθηκε τό τέλος ήλεκτροδοτήσεως

Ο Όργανισμός Λιμένος Πειραιώς αύξησε κατά 235% περίπου τό πάγιο μηνιαίο τέλος ήλεκτροδοτήσεως τρίτων, είτε ήλεκτροδοτούνται άπό παροχές μέσης τάσεως, είτε άπό άνεξάρτητες παροχές χαμηλής τάσεως.

Τό πάγιο τέλος άπό 150 δρχ. πού ήταν μέχρι σήμερα αύξανεται στις 500 δρχ. άνα μετρητή, έστω και δινή παροχή χρησιμοποιηθεί για χρονικό διάστημα μικρότερο τού μηνός.

## Ειδικό τιμολόγιο γιά μετασκευές

Έκτεταμένες έργασίες μετασκευής τών έπιβατηγών πλοίων «OCEAN PRINCESS» και «OCEAN ISLANDER» σε κρουαζιερόπλοια θά έκτελεσθούν άπό τήν πλοιοκτήτρια έταιρία στήν έπισκευαστική Βάση Περάματος.

Η έκπρόσωπος τών δύο πλοίων, έταιρία «Fiducia Shipping Co. S.A. (Panama) ζήτησε άπό τόν Όργανισμό Λιμένος Πειραιώς νά ύπαχθούν στό ειδικό τιμολόγιο τών έπισκευαστικών δικαιωμάτων του, λόγω τής μεγάλης έκτάσεως τών μετασκευαστικών έργασιών.

Ηδη δ ΟΛΠ ένέκρινε, σύμφωνα μέ τή σχετική διάταξη (παράγρ. 5/5 τού άρθρου

5) τού κανονισμού και τιμολογίων δικαιωμάτων έπι πλοίων και πλωτών ναυπηγημάτων στή λιμενική περιοχή, τήν κατάρτιση ειδικής συμβάσεως μεταξύ τών έκπροσώπων τών άνωτέρω δύο πλοίων μέ τήν δοιά θά καθορίζεται ειδικό τιμολόγιο γιά την παρατεταμένη παραμονή τών πλοίων «OCEAN PRINCESS» και «OSEAN ISLANDER» σε έπισκευαστικές θέσεις τής Βάσεως Περάματος πρός έκτέλεση τών προγραμματισμένων, μεγάλης έκτάσεως, μετασκευαστικών έργασιών.

Η έγκριση τής παραμονής σε έπισκευαστικές θέσεις δίδεται ύπό τούς έξης δρους:

1. Τό χρονικό διάστημα τής συμβάσεως άρχιζε άπό τίς 14 Φεβρουαρίου και λήγει στίς 30 Απριλίου 1984.

2. Τά δικαιώματα τού ΟΛΠ γιά διάλογηρο τό χρονικό διάστημα τών 75 ήμερων θά παραμείνουν σταθερά και θά είναι ίσα μέ έκεινα πού προβλέπονται στό τιμολόγιο τής κλίμακας τής παραγρ. 5/1/1 τού άρθρου 5 τού οικείου κανονισμού γιά τήν παραμονή τών πλοίων σε έπισκευαστικές θέσεις κατά τήν 121η ήμέρα, σε συνδυασμό μέ τήν προσαύξηση τής παραγρ. 5/1/2 τού ίδιου άρθρου τού κανονισμού.

3. Τά δικαιώματα τού ΟΛΠ θά καταβληθούν μέσα σέ 10 ήμέρες άπό τήν ύπογραφή τής συμβάσεως, προκαταβολικώς γιά διάλογηρο τό χρονικό διάστημα πού καλύπτεται άπό τή σύμβαση.

4. Σέ περίπτωση πού γιά δοποιδήποτε

λόγο ή αιτία δέν έκτελεσθούν οι προγραμματισμένες μετασκευαστικές έργασίες, άνακαλείται αύτοδικαίως ή έγκριση και στά πλοϊα θά καταλογισθούν, άναδρομικώς, άπό τίς 14 Φεβρουαρίου τά προβλεπόμενα άπό τόν κανονισμό άντιστοιχα δικαιώματα.

5. Γιά θέματα πού δέν περιλαμβάνονται στή σύμβαση θά ίσχυον οι σχετικές διατάξεις τού κανονισμού.

Συγκροτήθηκε ήδη τριμελής έπιτροπή, ή δοιά θά παρακολουθεῖ τίς έργασίες μετασκευής τών δύο πλοίων.

## ‘Η μίσθωση προβλήτα

Παρετάθη μέχρι τίς 31 Δεκεμβρίου 1988 η μίσθωση τού προβλήτα 2 τού λιμένος Ήρακλέους στή Στρατιωτική Διοίκηση τού Λιμένος Πειραιώς μέ τούς ίδιους δρους, πού ίσχυαν και τά προηγούμενα χρόνια, και μέ τό έκαστοτε ίσχυον τιμολόγιο τής περιοχῆς.

## Πιστώσεις τοῦ ΟΛΠ

Έγκριθηκε πίστωση 9.500.000 δρχ. γιά τήν πληρωμή τού ήλεκτρονικού έξοπλισμού έξι έδαφιαίων γεφυροπλαστίγων τού Όργανισμού Λιμένος Πειραιώς και γιά τήν έγκατάσταση και ρύθμισή τους σε πλήρη και κανονική λειτουργία.

- Έγκριθηκε πίστωση 9 περίπου έκατομμύριων γιά τήν πληρωμή διαφόρων συρματοσχοίνων, πού προμηθεύθηκε δ ΟΛΠ.
- Έγκριθηκε πίστωση 6 έκατομμυρίων δραχμών γιά τήν προμήθεια ένός ταχυπλόου σκάφους.

# HELLENIC MUTUAL WAR RISKS ASSOCIATION (BERMUDA) LIMITED

Όργανισμός ίδρυθείς ύπό σημαινόντων Έλλήνων πλοιοκτητῶν πρός κάλυψιν κινδύνων πολέμου ἐπί κοινῆς βάσεως. Καλύπτει τό μεγαλύτερο μέρος τοῦ Έλληνικοῦ έμπορικοῦ στόλου.

**Συνολική άξια άσφαλισμένων πλοίων κατά τό 1983 ήταν  
16.292.610.997 δολλάρια.**

Διά πληροφορίας άποτείνεσθε εἰς τούς Thos R. Miller & Son (Bermuda) η εἰς τούς ἐν Λονδίνῳ άντιπροσώπους των:

**Thos. R. Miller & Son, International House, 26 Creechurh Lane, London EC3A 5BA.**

Telephone: 01-283 4646. Telex: 885271, 8951353. Cables: MUTUALITY LONDON

## ΕΛΕΥΘΕΡΕΣ ΓΝΩΜΕΣ

# Τό 'Ενιαίον ή μή της Ναυτιλιακής Διοικήσεως

Του κ. Ι.Δ. ZANNAPA

Τό άρθρον τοῦ κ. Ξενοφῶντος 'Αντωνιάδη εἰς τὸν πανγυρικὸν τεῦχος τῶν «Ναυτικῶν Χρονικῶν» τῆς 15/1/1984 μοῦ δίδει ἀφορμήν νά ἀσχοληθῶ καὶ ἐγὼ σήμερον γιά τὸ θέμα τοῦ Διοικητικοῦ Φορέως τῆς Ναυτιλίας η σπως θά τό ὄνόμαζα τοῦ Φορέως τῆς Κρατικῆς πρός τὴν Ναυτιλίαν συμπαραστάσεως. Καὶ τό γιατί τὴν ἐπωνυμίαν θά τό ἔξηγήσω ἐν συνεχείᾳ.

Ο φίλτατος Ξενοφῶν 'Αντωνιάδης εἰς τό άρθρον του κάμνει μίαν λεπτομερῆ καὶ ἔξαιρετικά διαφωτιστικήν ιστορικήν ἀνάδρομήν εἰς τὴν ἑξέλιξιν τοῦ Διοικητικοῦ Φορέως τῆς Ναυτιλίας ἀπό τής ἐποχῆς τοῦ νεωτέρου 'Ελληνικοῦ Κράτους. Χώρα κατ' ἔξοχήν ναυτική, μέ νησιωτικήν ἔκτασιν μοναδικήν, μέ περιορισμένους χερσαίους παραγωγικούς πόρους δέν ήτο δυνατόν παρά νά στραφῇ μέγα μέρος τοῦ νησιωτικοῦ ιδίων πληθυσμοῦ τῆς πρός τὴν θάλασσαν διά νά συμπληρωθῇ ἡ ἐργατική ἀπασχόλησις ἀφ' ἐνός καὶ τό θέμικόν εἰσόδημα ἀφ' ἔτερου. Η ναυτική της δθεν ἑξέλιξις καὶ ἔξαπλωσις δέν ήτο δυνατόν παρά νά δημιουργήσει θέματα ἀπόμενα κάποιας Κρατικῆς προστασίας καὶ παρακολουθήσεως. Μέγα θέμα η κατάρτισις τοῦ ναυτεργατικοῦ δυναμικοῦ.

Δέν θά ἐπαναλάβω ἕδω τὴν χρησιμότητα διά τὴν Ναυτιλίαν τῆς συμπαραστάσεως τῶν Κρατικῶν 'Υπηρεσιῶν. 'Εννοώ δῆμως πραγματικής συμπαραστάσεως καὶ δχι κρατικῆς παρεμβάσεως διά τῆς δημιουργίας δυσκολιῶν καὶ ἐνίστε ἀνασχετικῶν τῆς ἑξελίξεως της ζητημάτων. Ἐδῶ θά ξεχωρίσω τά θέματα τῆς παρούσης μελέτης μου. Πρώτον θέμα: 'Ενιαίος η μή Διοικητικός Φορεύς. Δεύτερον θέμα: Κρατικαὶ παρεμβάσεις καὶ Τρίτον θέμα: 'Η ἀναγκαῖα πολιτική Κρατικῆς συμπαραστάσεως.

Δέν μπορώ παρά νά συμφωνήσω μέ τὸν κ. 'Αντωνιάδη δῆτι τοῦ Διοικητικός Φορεύς τῆς Ναυτιλίας πρέπει νά είναι καὶ νά παραμείνη ἑνιαῖος. Καὶ νά παραμείνῃ ἑκεῖ ποὺ είναι καὶ τώρα μαζὶ μέ δλες τίς ὑπηρεσίες πού ὑπάγονται σ' αὐτόν, δηλαδή εἰς τὸν Πειραιᾶ. 'Εφ' ὅσον ὁ Πειραιεὺς είναι σήμερον τό 'Ελ-

ληνικόν Ναυτιλιακόν Κέντρον μέτά Ναυτιλιακά Γραφεῖα δὲλων σχεδόν τῶν 'Εφοπλιστικῶν 'Επιχειρήσεων δέν νοεῖται μεταφορά τῶν Ναυτιλιακῶν 'Υπηρεσιῶν. Θά μοῦ ἀπαντήσουν οἱ ἀντιθέτως σκεπτόμενοι διτὶ ὑπαγωγή ὑπηρεσιῶν θά γίνη εἰς ἀλλα 'Υπουργεῖα λόγω συναφείας ἀρμοδιοτήτων αἱ διάφορα δῆμοις ὑπηρεσίαι θά παραμείνουν στὸν Πειραιᾶ. Άπαντω: Δέν είναι τό ίδιο. Διότι αἱ ἐν Πειραιεῖ ἔστω ναυτιλιακά ὑπηρεσίαι θά ὑπάγονται εἰς τρία η τέσσερα ἀλλα 'Υπουργεῖα μέ ἀρμόδια ισάριθμα πολιτικά πρόσωπα δηλαδή 'Υπουργούς. Τό δοκιμάσαμε ἀπό τό 1971 μέχρι τό 1973 δταν η Διεύθυνσις 'Εργασίας τοῦ YEN εύρισκετο εἰς τό 'Υπουργεῖον 'Εργασίας καὶ η Διεύθυνσις Προνοίας στό 'Υπουργείον Κοινωνικῶν 'Υπηρεσιῶν. Ήτο ἀδύνατον νά τακτοποιήσης θέμα ναυτεργατικῶν τρέχοντας στὴν ὁδὸν Πειραιῶς (ὅπου τό 'Υπουργεῖο 'Εργασίας). Διά δέ το 'Υπουργείο Κοινωνικῶν 'Υπηρεσιῶν θά ἀναφέρω τό παράδειγμα τῆς Διοικήσεως τοῦ NAT δπου Πρόεδρος τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου δωρίσθη στρατιωτικός, 'Υπουργικός δέ 'Επιτροπος καὶ οἱ εἰδικός περὶ τά ἀσφαλιστικά ἀνώτερα στελέχη τοῦ 'Υπουργείου Κοινωνικῶν 'Υπηρεσιῶν. Ήμουν τότε σύμβουλος τοῦ NAT. Έξαίρετοι καὶ οἱ τρεῖς ἀλλα ἀσχετοὶ στά θέματα τῆς ναυτεργατικῆς συνταξιοδοτήσεως καὶ Προνοίας καὶ γενικά στά θέματα τῆς Ναυτιλίας.

Η Ναυτιλία είναι ἔνας ιδιαίτερος κλάδος τῆς 'Εθνικῆς Οικονομίας τῆς Χώρας. 'Εχει θέματα πού δπονται δὲλων τῶν ἐκδηλώσεων τῆς οικονομικῆς ζωῆς τῆς Χώρας καὶ τῶν ἐργαζομένων. 'Εχει θέματα ναυτικῆς ἐργασίας, θέματα Προνοίας τῶν ναυτεργατῶν καὶ ἀσφαλίσεως, θέματα ναυτιλιακῆς πολιτικῆς, ἀστυνομεύσεως καὶ ὄργανισμοῦ Λιμένων, θέματα ναυτικῆς ἐκπαίδευσεως καὶ πειθαρχίας ἐπί τῶν πλοίων. Δηλαδή θέματα πού διά τούς δὲλλους ἐργασιακούς η οικονομικούς τομεῖς είναι ἀρμόδια δὲλα τά ἀλλα συναφῆ 'Υπουργεῖα η δὲλλοι Κρατικοί Φορεῖς. 'Επειδή δῆμως η Ναυτιλία είναι τομεύς ἐντελῶς διάφορος καὶ ἀπολύτως ξεχωριστός ἀ-

πό τούς δὲλλους οἰκονομικούς τομεῖς τοῦ 'Εμπορίου η τῆς Βιομηχανίας, ἐπιβάλεται νά διοικήται τελείως χωριστά, διότι δέν συμβιβάζονται τά προβλήματα τῆς Ναυτιλίας καὶ οἱ λύσεις πού ἐκάστοτε ἀπαιτοῦνται μέ τούς δὲλλους οἰκονομικούς τομεῖς. Αύτός είναι ὁ κύριος λόγος πού ὁ Διοικητικός Φορεύς τῆς Ναυτιλίας ήτο πάντοτε καὶ πρέπει νά είναι ἐνιαῖος.

Ἐδῶ λοιπόν δέν χωράει συζήτησις. Τά διατυπώμενα ἔσχάτως εἰς τὸν τύπον σχετικῶς μέ τὴν μελετωμένην κατάργησιν τοῦ 'Υπουργείου 'Εμπορικῆς Ναυτιλίας καὶ ὑπαγγήτης τῶν διαφόρων ἀρμοδιοτήτων του εἰς τά διάφορα ἀνάλογα 'Υπουργεῖα 'Εσωτερικῶν, 'Εθνικῆς Οικονομίας, Κοινωνικῶν 'Υπηρεσιῶν, Συγκοινωνιῶν κ.λπ. δπως ο κ. 'Αντωνιάδης τά ἀναλύει είναι πράγματα ἀνεδαφικά διά την Ναυτιλίαν, θά ἐπιφέρουν πράγματικήν διάλυσιν καὶ ἀναστάτωσιν τῶν πάντων μέχρι σημείου πού δέν θά ξεύρει κανείς πού θά βρῇ ο καθείς τόν ἀφέντην του.

Η Ναυτιλία δὲλλωστε πρέπει νά ἔξετάζεται πάντοτε ώς μία ἐπιχειρήσης διεθνῶν μεταφορῶν, μία ἐπιχειρήσης μεταφορᾶς Φορτίων εἰς παγκόσμιον ἐπίπεδον μέ εἰδικες γνώσεις καὶ τρόπους ἔξασκησεως τοῦ ίδια ἐπαγγέλματος πού είναι διγνωστα πράγματα στούς ἀσχολουμένους εἰς παντός είδους ἐπιχειρήσεις ἐντός τοῦ 'Ελλαδικοῦ χώρου. Πώς είναι λοιπόν δυνατόν νά τακευθύνη τά Ναυτιλιακά θέματα Κρατικός Φορεύς, μέ ἀρμοδιότητες διασπαρμένες δέ διάφορα δὲλλα 'Υπουργεῖα δταν οἱ ύπηρετοῦντες σέ δὲλλα 'Υπουργεῖα Κρατικοί Λειτουργοί θά είναι δσχετοὶ μέ θέματα θαλασσών μεταφορῶν; Θά μοῦ ἀπαντήσουν ίσως διτὶ οἱ διάφορες ύπηρεσίες τῶν δὲλλων 'Υπουργείων θά πλαισιωθοῦν ίσως ἀπό στελέχη τοῦ Λιμενικοῦ Σώματος. Μά τότε θά ἔχωμεν μίαν διασποράν τῶν στελέχων αὐτῶν θά χάση πλέον τό Λιμενικό Σώμα τό ἑνιαῖον τοῦ περὶ τήν Ναυτιλίαν καὶ μόνον ἀσχολουμένου ύπηρεσιακοῦ σώματος.

Ἐδῶ θά πρέπει νά ἀναφερθῇ διτὶ τό Λιμενικόν Σώμα πρέπει ἐφ' δσον τό 'Υπουργείον

## TAKIS N. CONTOGEORGIS S.R.L.

SHIP AGENTS & BROKERS  
AND BUNKERS

CABLES: "TAKISHIP"  
TELEX: 24262 24009 TAKIS AR  
AV. CORRIENTES 538  
BUENOS AIRES

TEL: 394.5612  
394.3992  
394.3891  
394.3548  
394.2129  
PRIV.: T. contogeorgis 44.3050  
E. Andresen 86.7115

παραμείνει καὶ θά πρέπει νά παραμείνη ἐνιαῖον, νά ἀλλάξῃ στόχους πολιτικής καὶ κατευθύνσεως. Ἐκτός τῶν στελέχων τά δόποια θά ἔχουν ὡς κύριον ἔργον τήν ἀσφάλειαν τῶν Λιμένων, καὶ αὐτά τά στελέχη μέχρι τοῦ βαθμοῦ π.χ. τοῦ ὑποπλοιάρχου, τά ἀλλα δηλαδή τά ἀνώτερα στελέχη θά πρέπει νά ἀποβλέπουν εἰς ἐπιτελικάς καὶ οἰκονομικάς κατευθύνσεις προστασίας τής Ναυτιλίας. Καὶ ἐδῶ θά ἀσχολήθω μέ τό δεύτερον θέμα τῆς Κρατικής παρεμβάσεως εἰς τήν λειτουργίαν τής Ναυτιλιακής Ἐπιχειρήσεως.

Εἰς τό παρελθόν πολλά στελέχη τοῦ Λιμενικοῦ Σώματος ἀπό τής προπολεμικής καὶ πολεμικής περιόδου καὶ ὀλίγον μετέπειτα, μέ καθαρώς ἀστυνομικάς παρεμβάσεις ἐδημιούργησαν ἔνα ἔχθρικόν πρός τήν Ναυτιλίαν καὶ τόν ἔφοπλισμόν κλίμα τάς συνεπείας τοῦ δόποιου οἱ πάντες ἐνθυμούμεθα. Συνέπειαι δώμας πού ἔβλαψαν πρωτίστως τό μετά τόν πόλεμον Ἐθνικόν Νηολόγιον.

Ἡ ἀστυνομική αὐτή νοοτροπία ἦτο Ιωας ἐπακόλουθον τής στρατιωτικής καταρτίσεως καὶ δομῆς τοῦ Λιμενικοῦ Σώματος καὶ ἐφερεν τά ἀρνητικά περιστατικά τοῦ παρελθόντος τά δόποια κατά τό πλείστον ἥσαν ἡ αιτία τής φυγῆς ἀπό τό Ἐθνικόν Νηολόγιον. Ἡ ἀρνητικής ναυτολογήσεως προπολεμικώς ἐπί ναυπηγουμένου εἰς Σουηδίαν πλοίου Ὁνάσση, Σουηδοῦ μηχανικοῦ, ἔως δτου ἐκπαιδευθοῦν Ἐλλήνες εἰς τάς μηχανάς DIESEL ἡνάγκασε τόν πλοιοκτήτην νά υψώσῃ τήν Παναμαϊκήν. Ἡ ἐπειδή ὁ μάγειρος ἔνός ἀλλου πλοίου εἰς λιμέναν τοῦ CONTINENT εύρεθη νά μήν ἔχῃ δίπλωμα μαγείρου, δέν ἐπετράπη εἰς τό πλοίον νά ἀναχωρήσῃ ἔως δτου εύρεθη καὶ σταλή μάγειρος διπλωματοῦχος ἀπό τήν Ἐλλάδα. Αἰτά καὶ πολλά ἀλλα ἥσαν περιστατικά κακής ἀστυνομικής παραμβάσεως εἰς τά θέματα τής κινήσεως τῶν πλοίων.

Ἄλλα διά νά γενικεύσω ἐδῶ τάς κρατικάς παρεμβάσεις δέν είναι δυνατή ἡ παράλειψις τοῦ θέματος τής εὐθύς μετά τόν πόλεμον ἀπειλῆς φορολογίας τῶν πλοίων πρᾶγμα πού ὀλίγον ἔλλειψεν νά ματαώσῃ τήν παραλαβήν καὶ αὐτῶν τῶν 100 LIBERTIES. Παρά ταῦτα ἐπειλήθη δι' ἀλλου νόμου βαρυτάτη φορολογία τήν δόποιαν δέν ἥτο δυνατόν νά δεχθῇ ὁ ἔφοπλισμός καθ' δν τρόπον είχεν ἐπιβληθῇ. Καὶ ἔχειασθη ἡ τακτοποίησις τοῦ φορολογικοῦ θέματος μέ τόν Νόμον 1880 καὶ ἡ ἀργότερον θέσπισις τοῦ συνταγματικοῦ Νόμου 2687/53 διά νά ἀρχίσῃ δειλά - δειλά ὁ εἰσπατρισμός τῶν πλοίων εἰς τό Ἐλληνικόν Νηολόγιον καὶ ἡ κατ' ἀκολουθίαν γι-

γάντωσις τής Ἐλληνικής Ναυτιλίας. Ἡ ἐμπιστοσύνη είχεν ἐπανέλθη.

Αύτά διὰ καταδεικνύουν πόσον τό γηπουργεῖον καὶ τά στελέχη του πρέπει νά ἀποφύγουν τούς ἀσκοπούς καὶ ἐπιζήμιους παρεμβατισμούς καὶ νά φθάσουν νά δημιουργήσουν ἔνα ἔνιαδο ἀδέσμευτον πλέγμα ὑπηρεσιών καὶ ὄργανωσεως πού νά ἐγγυώνται τήν εἰς μεγάλον βαθμόν συμπαράστασιν καὶ ρύθμισιν τών ζητημάτων πού ἐνδιαφέρουν τό πλοϊον.

Καὶ ὡς ἐπακόλουθον τῶν ἀνωτέρω είναι τό τρίτον θέμα πού θά ἀναλύσω, τό θέμα τής Κρατικής Συμπαράστασεως.

Ο ἔνιαδος Κρατικός Φορεύς πρέπει νά ὄργανωθεῖ κατά τέτοιον τρόπον πού νά ἐγγυᾶται τήν κρατικήν συμπαράστασιν πού ἔχῃ ἀνάγκην Ναυτιλία. Πρέπει νά κατανοηθῇ δτι ἡ Ἐλληνική Ναυτιλία ἔχει ἀνάγκη ἀπό τό Κράτος βοήθειας. "Οχι βοήθειαν «προσφορᾶς φορτίων» ἐφ' δσον ἡ Χώρα μας δέν ἔχει φορτία νά προσφέρει, δχι βοήθειαν χρηματοδοτικήν ἐφ' δσον δέν ἔχει χρηματαγοράν πού νά δύναται νά προσφέρει τά τεράστια κεφάλαια πού χρειάζεται η Ναυτιλία. Δέν ἔχει ἐπίσης ἀσφαλιστικήν ἀγοράν ἡ ἀλλα βασικά στηρίγματα πού νά δύναται νά ἔξασφαλίσουν δλα αὐτά εἰς τό Ἐλληνικόν πλοϊον τήν ύποδομήν ἡ δόποια θά τό βοήθειαν νά ἀντεπέξληθε εἰς τόν διεθνή ἀνταγωνισμόν. Τό Ἐλληνικόν πλοϊον πρέπει νά δύναται νά συναγωνισθῇ τά πλοια τῶν ἀλλων ναυτικῶν χωρῶν. Πώς λοιπόν θά μπορέστο τό Ἐλληνικόν πλοϊον νά συναγωνισθῇ ιδίως εἰς περιόδους κρίσεων ώς ἡ παροῦσα; Ο ἔνιαδος λοιπόν Κρατικός Φορεύς καλώς ὄργανωμένος καὶ μέ στελέχη ικανά καὶ μέ εἰδικήν ναυτιλιακήν κατάρτησιν είναι ἀπαραίτητον νά προσφέρη αὐτό πού ὄνδμασα στήν ἀρχή τοῦ ἀρθρου αὐτοῦ «Κρατικήν Συμπαράστασιν».

Καὶ ἐπιμένω ἐδῶ διά τά στελέχη τοῦ Λιμενικοῦ Σώματος πλήν τής ἀνωτέρας ἐπιστημονικής μορφώσεως πρέπει νά ἔχουν ἐπιμόρφωσιν περισσότερον ναυτιλιακήν, οἰκονομικήν ἡ τήν λεγομένην μόρφωσιν SHIPPING (δηλαδή ειδίκευσιν εἰς τήματα ναυλαγορᾶς, ἀσφαλιστικά, ναυτικής διαιτησίας, μεταφορᾶς φορτίων) καὶ γενικώς ἐπιμόρφωσιν διεθνῶν μεταφορῶν καὶ διεθνούς ἐμπορίου καὶ δευτερεύοντως κατάρτησιν στρατιωτικήν.

Είναι πρόσφατος ὁ νόμος 1376/83 ὁ δόποιος ἐψηφίσθη διά νά ρυθμίσῃ θέματα πού τήν θέσπισιν των πρό πολλού χρόνου ἐζήτησεν ἡ "Ενωσίς Ἐλλήνων Ἐφοπλιστῶν. Καὶ ἐνώ ὑπήρχεν ώς φαίνεται ἡ διάθεσις νά ἐπιλυθούν μερικά ἀπό πολλού χρονίζοντα ζητή-

ματα ἐν τούτοις ἔνα καὶ μόνον, αὐτό τής περιφήμου ἀνακυκλώσεως ἐδημιούργησε νέον πρόβλημα εἰς τό θέματα τής ἐπανδρώσεως τῶν πλοίων καὶ νέας ἐπιβαρύνσεις. Ἐκεὶ πού πήγαμε νά λύσωμε προβλήματα ἐδημιουργήσαμε καὶ ἔνα καινούργιο πρόβλημα. Φαίνεται διτι ἐβασίσθη τό γηπουργεῖον εἰς τήν ἀπόφασιν τής καθιερώσεως αὐτοῦ τοῦ περιορισμοῦ μέ τήν ὑπαρξιν δῆθεν ναυτεργατικής ἀνεργίας. Ἀλλά ποιάς ἀνεργίας; Μόνον εἰς τούς πλοιάρχους Α' τάξεως ὑπάρχει πρόβλημα δέν θά ἐλεγα ἀνεργίας ἀλλά περισσότερον προσφορᾶς. Καὶ τοῦτο λόγω τής ταχείας ἔξελιξεως τῶν κατωτέρων βαθμῶν ἀξιωματικῶν γέφυρας. Εἰς δλους τούς ἀλλους κλάδους δέν ὑπάρχει ἀνεργία. Ἀς μή γελιόμαστε. Οι εἰς τά καφενεία τοῦ Πειραιῶς συχνάζοντες περί ἀλλα τυρβάζουν. Είναι ἔξι ἐπαγγέλματος ἀνεργοί. ἘΦ' δσον ἡ Ἐλληνική Ναυτιλία ἔχει σήμερον 4.500 περίπου πλοία δλων τῶν κατηγοριῶν μέ μέσον δρον 26 ὄνδρας πλήρωμα κατά πλοίον, σημαντεῖ δτι ἔχει ἀνάγκην 117.000 ναυτικῶν δλων τῶν εἰδικοτήτων διά νά είναι ὁ Ἐλληνικός καὶ ἡ Ἐλληνινόκτητος στόλος καλώς ἐπανδρωμένος. Ἀλλά δοθέντος δτι ὁ ναυτικός χρειάζεται 2 - 3 μῆνας ἀνάπαυσιν ἐτήσιως πρέπει νά υπάρχῃ πρόσθετος ἀριθμός διά νά ἀντικαθίστα τό διά τούς ἐδεία εύρισκομένους. Χρειάζονται ἐπί πλέον 15.000 - 20.000 ναυτικοί. Ήτοι σύνολον 140.000 περίπου ναυτικοί διά τήν ἀρτίαν ἐπάνδρωσιν τοῦ Ἐλληνικοῦ Ἐμπορικοῦ Στόλου. Καὶ χωρίς νά υπολογισθῇ ὁ ἀριθμός τῶν κληρωτῶν ναυτικῶν πού ἐκτελούν τήν στρατιωτικήν των θητείαν εἰς τό Πολεμικόν Ναυτικόν. Ποιός μπορεῖ νά μᾶς ἀποδείξει δτι πράγματι ὑπάρχει διαθέσιμος ἐν ἐνεργεία τέτοιος ἀριθμός ναυτικῶν;

Ἡ συμπαράστασις λοιπόν, ώς συμπέρασμα, καὶ ἡ βοήθεια πρός τό πλοϊον είναι αὐτό πού ζητᾶ η Ναυτιλία. Καὶ μπορεῖ νά τήν δώσῃ ὁ ἔνιαδος Κρατικός Φορεύς μέ συνέπειαν καὶ πίστιν εἰς τήν ύπόθεσιν τής Ναυτιλίας. Εχει γραφεῖ ἐπανειλημένως δτι Ναυτιλία ίσον πλοιοτοφόρος καὶ συναλλαγματοφόρος Κλάδος τής Ἐθνικής Οἰκονομίας τής Χώρας. Καὶ δις ἀντιμετωπισθῇ ἀπό τήν Πολιτείαν τό γηπουργεῖον Ἐμπορικής Ναυτιλίας ώς τό κατ' ἐξοχήν δργανον προστασίας τής Ναυτιλίας. Καὶ δχι μόνον νά μή δισπασθῇ, ἀλλά νά ἀνασυρθῇ καὶ ώς γηπουργεῖον ἀπό τήν δευτερεύοντως κατάρτησιν στρατιωτικήν.

Είναι πρόσφατος ὁ νόμος 1376/83 ὁ δόποιος ἐψηφίσθη διά νά ρυθμίσῃ θέματα πού τήν θέσπισιν των πρό πολλού χρόνου ἐζήτησεν ἡ "Ενωσίς Ἐλλήνων Ἐφοπλιστῶν. Καὶ ἐνώ ὑπήρχεν ώς φαίνεται ἡ διάθεσις νά ἐπιλυθούν μερικά ἀπό πολλού χρονίζοντα ζητή-

## ΡΕΘΥΜΝΗΣ & ΚΟΥΛΟΥΚΟΥΝΤΗΣ ΛΤΔ

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ «DIOSKUROI» LONDON E.C.3  
ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ! 01 - 480.5611. ΤΕΛΞ: 885651 RANDK G

ST. CLARE HOUSE 30/33 MINORIES  
ΛΟΝΔΙΝΟΝ EC3N 1DT

## RETHYMNISS & KULUKUNDIS LTD.

SHIPBROKERS

TELEGRAMS: "DIOSKUROI" LONDON. E.C.3  
TEL.: 01 - 480.5611. TELEX: 885651 RANDK G.

ST. CLARE HOUSE 30/33 MINORIES  
LONDON EC3N 1DT

# ΔΟΡΥΦΟΡΟΙ ΕΞΕΡΕΥΝΟΥΝ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΚΟΠΕΥΟΥΝ ΩΚΕΑΝΟΥΣ ΚΑΙ ΘΑΛΑΣΣΕΣ

Τοῦ κ. Α. ΓΡΥΠΑΙΟΥ

Κάθε καινούργια πτήση δορυφόρου στό διάστημα, κάθε νέα έξοδος τοῦ άνθρωπου ξεω ἀπό τή Γῆ, δημιουργεῖ νέες δυνατότητες γιά τήν έρευνα καὶ τεχνολογία. Μέχρι πρόσφατα ἀκόμα, τό διάστημα καὶ τά χωράφια στή Γῆ, πού είναι σπαρμένα μέ στάρι ήταν ξνοιες ἀσυμβίβαστες. "Ηδη δμως ἀρχισε ἡ διαδικασία προγραμματισμοῦ τῶν δορυφόρων γιά νά δουλεύουν γιά τούς σκοπούς καὶ τίς ἀνάγκες τῆς ἀγροτικῆς οἰκονομίας καὶ τῆς ἔξερεύνησης τῶν θαλασσῶν, καὶ στά τελευταῖα χρόνια ἡ διαδικασία αὐτή στρέφεται στή κατεύθυνση τῆς πρακτικῆς τους χρησιμοποίησης. Σήμερα καὶ οἱ ωκεανολόγοι διεκδικοῦν νά ἀποκτήσουν μιά μόνιμη θέση ἐργασίας στή τροχιά γύρω ἀπό τή Γῆ. Δέν είναι ἡ περιέργεια πού τούς τραβάει στό διάστημα. Είναι ὁ ρόλος τῶν ωκεανῶν στή ζωή τῶν άνθρωπων πού αὐξάνει μέ ταχύ ρυθμό, μιά καὶ τά ἀποθέματα τους σέ τροφή είναι τεράστια.

"Η βιομάζα πού ζεῖ καὶ ἀναπτύσσεται στούς ωκεανούς, φτάνει τά 20-30 δισεκατομμύρια, τόννους, χωρίς νά υπολογίζουμε σέ αὐτή καὶ τά τεράστια ἀποθέματα τοῦ πλαγκτόν. Τό 15% περίπου τῶν ζωϊκῶν λευκωμάτων, πού χρησιμοποιοῦνται στή διατροφή τῶν άνθρωπων, προέρχεται ἀπό τήν ἀλιεία στίς θάλασσες. Τό 50% περίπου τῆς παγκόσμιας ἔξορυξης καὶ παραγωγῆς πετρελαίου καὶ φυσικῶν ἀερίων πραγματοποιεῖται στήν υφαλοκρηπίδα, ἐνώ έχουν ήδη κάνει τήν έμφανισή τους τά πρώτα δρυχεῖα γιά τήν ἔξορυξη ἀλλων δρυκτῶν ἀπό τό βυθό τής θάλασσας.

Οι ωκεανοί δινομάζονται, δικαιολογημένα, «πνεύμονες» τῆς Γῆς, γιατί τό μισό περίπου δεκανόνο πού περιέχεται στήν ἀτμόσφαιρα τοῦ πλανήτη μας, παράγεται κατά τή διαδικασία τῆς φωτοσύνθεσης τοῦ φυτικοῦ πλαγκτόν τῶν ωκεανῶν. "Η ἐντατική δμως ρύπανση τῆς θάλασσας, είχε σάν ἀποτέλεσμα, σύμφωνα μέ ἐκτιμήσεις τοῦ Ο.Η.Ε., νά μειωθεῖ ἡ ἐτήσια παραγωγή κόπτητα τῶν ωκεανῶν σέ βιομάζα κατά 15-20% περίπου. Μόνο μέσα στά τελευταῖα χρόνια, σέ διάφορες περιοχές τῆς ύδρογείου, πάνω ἀπό 50 μεγάλα τάνκερς ἐπαθαν σημαντικές βλάβες, καταστράψηκαν καὶ βυθίστηκαν, μέ καταστροφικά ἀποτελέσματα γιά τή θάλασσα. Πάνω ἀπό 230 χιλιάδες τόννους πετρέλαιο ἐρίξε στή θάλασσα τό τάνκερ «AMOCO CADIZ» καὶ πάνω ἀπό 300 χιλιάδες τόννους ἔχουσε στή θάλασσα, κοντά στή νησί Tobacco τῆς Καραϊβικῆς ἔνα ὀλλο δεξαμενόπλοιο.

"Η ίδια ποσότητα πετρελαίου χύθηκε στή θάλασσα κατά τή βλάβη πού συνέβηκε στίς ἀνιχνευτικές γεωτρήσεις κοντά στίς ἀκτές τοῦ Μεξικοῦ, χωρίς νά υπολογίσουμε τήν καταστροφή ἀπό ρύπανση τῆς θάλασσας κατά τίς ἀνιχνευτικές γεωτρήσεις στόν Περσικό κόλπο, στήν Έρυθρά Θάλασσα καὶ ἀλλαχοῦ τῆς Γῆς.

Γιά τήν ἀποκατάσταση δμως τῆς φυσικῆς βιολογικῆς ισοροπίας, μετά ἀπό μιά τέτοια καταστροφή, ἀπαιτούνται 7-10 χρόνια. Δέν ἐκπλήσσει ἐπομένως τό γεγονός δτι αὐξήθηκε σέ δλο τόν κόσμο ἀπότομα ἡ προσοχή γιά συστηματικές ἔρευνες στούς ωκεανούς καὶ κατανοήθηκε τό γεγονός δτι χωρίς καλή γνώση τῶν διαδικασιῶν πού γίνονται στούς ωκεανούς είναι ἀδύνατο νά λυθοῦν τέτοια προβλήματα, πού ἐνδιαφέρουν δλόκληρη τήν άνθρωποτητα, δπως είναι τό ἐνεργειακό, δρυκτός πλούτος στούς βυθούς τῶν θαλασσῶν καὶ ἡ προστασία τοῦ περιβάλλοντος ἀπό τή ρύπανση.

Οι ωκεανοί δέν είναι μόνο σημαντικό, ἀλλά καὶ πολύπλοκο ἀντικείμενο ἔξερεύνησης. Κατά τήν διάρκεια πολλῶν χρόνων, οἱ ωκεανολόγοι μάζευαν, λίγες τίς πληροφορίες γιά τόν ωκεανό, πού συγκέντρωναν οἱ διάφορες μεμονωμένες ἀποστολές. "Η δργάνωση δικτύου μόνιμων σταθμῶν παρακολούθησης τῶν θαλασσῶν, ἀποδείχτηκε δτι κοστίζει πολύ ἀκριβά καὶ είναι μιά δουλειά πάνω ἀπό τίς σημερινές δυνατότητες. Μόνο χάρη στή διεθνή συνεργασία ἔγινε δυνατή ἡ πραγματοποίηση μερικῶν μακρόχρονων ἀποστολῶν, πού ξεκαθάρισαν ἀρκετά πράγματα σχετικά μέ τούς ωκεανούς. "Έτσι στόν ωκεανό ἀνακαλύφθηκαν ίσχυροί ἀνεμοστρόβιλοι, πού μοιάζουν κάπως μέ τούς ἀτμοσφαιρικούς κυκλώνες καὶ δλλα βαρομετρικά συστήματα. Μέ τίς νέες μελέτες, ἔγινε πιό κατανοητή ἡ πολύπλοκη εικόνα τής ἀλληλεπίδρασης τοῦ ωκεανού καὶ τής ἀτμόσφαιρας. Στούς ναυτικούς χάρτες σημειώθηκαν νέα, ἀγνωστα ρεύματα. Διερήνθηκαν καὶ πλουτίσθηκαν οἱ γνώσεις μας γύρω ἀπό τή μεταβλητότητα τῶν φυσικῶν, χημικῶν καὶ βιολογικῶν διαδικασιῶν στούς ωκεανούς.

## Έξερεύνηση ἀπό τό διάστημα:

Μέχρι σήμερα μόνο κατά 40% τῆς ἐπιφάνειας τους έχουν έξερευνηθεῖ οἱ ωκεανοί καὶ οἱ διάφορες θάλασσες. "Άλλα ἡ ἐπιστήμη χρειάζεται στοιχεία γιά δλόκληρο τήν ύδρογειο. "Η παρακολούθηση ἀπό τό διάστημα τῶν ωκεανῶν καὶ τῶν θαλασσῶν δημιουργεῖ πολύ μεγάλες δυνατότητες.

"Έτσι έμφανιστηκε μιά ἐντελῶς νέα τεχνική, «Η ωκεανολογία τῶν δορυφόρων».

Έργασες γιά τήν έξερεύνηση τῶν ωκεανῶν ἀπό τό διάστημα διεξάγονται ἀπό τούς Αμερικανικούς δορυφόρους τῆς σειρᾶς «Απόλλων» καὶ ἀπό τούς Σοβιετικούς δορυφόρους τῆς σειρᾶς «Κόσμος» καὶ «Μετεόρ», καθώς καὶ ἀπό τά ἐπανδρωμένα διαστημόπλοια «Σογιούζ» καὶ τούς τροχιακούς σταθμούς «Σαλιούτ». "Επίσης καὶ δλλων δυνάμεων δορυφόροι ἐκτελοῦν ἐπιστημονικές παρατηρήσεις ἀπό τό διάστημα, δπως Γαλλίας, Αγγλίας, Κίνας, Ιαπωνίας, κ.λπ.

Οι παρατηρήσεις ἀπό τό διάστημα πρόσφεραν πολύτιμες ἐπιστημονικές πληροφορίες. "Άναμεσα σέ δλλα, μέ βάση τίς φωτογραφίες πού πάρθηκαν ἀπό τούς τροχιακούς σταθμούς τῆς σειρᾶς «Σαλιούτ», καὶ τούς αὐτόματους δορυφόρους, έξερευνηθηκαν οἱ ρηχές ύφαλοκρηπίδες τῆς Μαύρης Θάλασσας, τῆς Αζοφικῆς, τῆς Κασπίας, τῆς λίμνης Αράλης, καὶ τῆς Οχοτσκικῆς Θάλασσας. Πρόσφατα οἱ Ρώσοι ἀνεκοίνωσαν τήν ἀνακάλυψη ἐνός πετρελαιοφόρου κοιτάσματος κάπου στήν ἀκτές τής Κασπίας Θάλασσας, μεγάλης ἐκτάσεως, μέ τήν β οήθεια καὶ τίς πληροφορίες πού ἔδωσαν οἱ δορυφόροι ἀπό τό διάστημα.

"Η ἀποκρυπτογράφηση τῶν διαστημικῶν φωτογραφιῶν τῶν παρακτίων ύδατων

## at Argentina HELLAS – MAR. (S.A.)

CHAIRMAN MAN. DIRECTOR: CONST. VALAOURIS

STEAMSHIP AGENTS – SHIPBROKERS (P + I CLAIMS ALL MATTERS)  
BUNKERS – STEVEDORING – CATERING – REPRESENTATIONS

WE ATTEND AT ALL ARG. PORTS

1119 San Martin, Buenos Aires 1004 – ARG.

Phones: 3116163, 3114209, 3111384, 3113397, 3110483,

3119480 OR 3121843, 3129735, 3121616

A.O.H. MR VALAOURIS 226316, 228371, 222063

Telexes: 18724 ELLAS AR., 23575 ELLIN AR., 23573 GRECE AR.

CABLE: HELLASMAR BARIES

καὶ ἐπιφανειῶν ὑφαλοκρηπίδων βοήθησε στήν ἀνακάλυψη καὶ ἀποκάλυψη τῶν περιοχῶν ἐκείνων, πού μποροῦν νά ἔχουν πετρέλαιο καὶ φυσικά ἀέρια. Ἐπίσης φτάνουν τακτικά πληροφορίες ἀπό τὸ διάστημα γιά τίς ζῶντες τῶν θαλασσοταραχῶν καὶ τίς συνθῆκες τῶν παγετώνων στίς περιοχές πύ ἐνδιαφέρουν τήν ναυσιπλοΐα. Ἐπίσης φτάνουν τακτικά πληροφορίες στά κέντρα μελετῶν καὶ στά στρατητικά κέντρα τής Ἀκτοφυλακῆς τῶν ΗΠΑ καὶ τής Ρωσικῆς Ἀκτοφυλακῆς, ἀπό περιπτώσεις ρυπάνσεων τῶν θαλασσῶν μέ πετρελαιοειδῆ ἀπό πετρελαιοφόρα πλοῖα καὶ πλωτές ἑξέδρες γεωτρήσεων. Τέλος ἔρχονται τακτικά πληροφορίες στά ώς ἄνω κέντρα, γιά τίς ζῶντες τῶν θαλασσοταραχῶν καὶ τίς συνθῆκες τῶν παγετώνων κατά τή διάρκεια τῶν ἐξερευνήσεων τῶν πετρελαιοφόρων κοιτασμάτων τής Ἀλάσκας καὶ τής Σιβηρίας.

Τά πειράματα πού ἐκπληρώθηκαν μέ τήν βοήθεια εἰδικῶν ὀκεανογραφικῶν δορυφόρων έθεσαν τήν ἀρχή τῶν συστημάτων ἐπιχειρησιακῆς καταμέτρησης ἀπό τό διάστημα τῶν χαρακτηριστικῶν τῶν Ὡκεανῶν, πού είναι ἀπαρίτητα γιά τήν πρόγνωση τοῦ καιροῦ, καὶ τή μελέτη τῶν ὑδροφυσικῶν καὶ βιολογικῶν πεδίων.

Στήν οὐσίᾳ σήμερα πραγματοποιοῦμε μονάχα τά πρώτα πρακτικά βήματα στή δημιουργία μιᾶς ὑπηρεσίας παρακολούθησης τῶν Ὡκεανῶν ἀπό τό διάστημα.

Σύντομα θά διοκληρωθεῖ ἡ ἔρευνα τῶν Ὡκεανῶν. Χάρη στούς δορυφόρους θά μποροῦμε νά ἔχουμε δχι μόνο μία ἐπιφανειακή εἰκόνα τῶν φαινομένων στόν Ὡκεανό, ἀλλά καὶ δύκομετρική καὶ σέ βάθος εἰκόνα.

Ἡ Γῆ σήμερα είναι περικυκλωμένη ἀπό δορυφόρους. Σύμφωνα μέ πληροφορίες πού διαφέρουν ἀπό τά διαστημικά κέντρα τῶν ΗΠΑ καὶ τής ΕΣΣΔ, περισσότεροι ἀπό δέκα χιλιάδες δορυφόροι ἐκτοξεύθηκαν στό διάστημα, ἀπό τήν ἐποχή τοῦ πρώτου «Σπούτνικ». Δορυφόροι κατασκοπευτικοί, μετεωρολογικοί, ἐπιστημονικοί, στρατιωτικοί, ἐλέγχουν τό καθετί πού γίνεται στή γῆ, στή θάλασσα, καὶ στό διάστημα.

Κάθε δορυφόρος ἔχει μιά τεχνική ἰδιαιτερότητα, ἀλλά ὑπάρχουν καὶ οἱ οἰκογένειες τῶν δορυφόρων πού διαφέρουν πολὺ λίγο μεταξύ τους. Μερικές ἀπό αύτές τίς κατηγορίες δορυφόρων ἔχουν ἑνα δόνομα πού συνήθως προέρχεται ἀπό τό σκοπό πού ἐχουντοῦν, ὑπάρχουν δημοσίες καὶ κατηγορίες πού δέν ἔχουν εἰδική δόνομασία, ἀκριβῶς γιατί ἡ ἀποστολή τους είναι σύνθετοι. Οἱ Σοβιετικοί ήταν οἱ πρώτοι πού ἐκτόξευσαν δορυφόρο στό διάστημα τής σειρᾶς καὶ οἰκογένειας τῶν «Σπούτνικ». Ὁ πρώτος «Σπούτνικ» βρέθηκε στό διάστημα στίς 4 Ὁκτωβρίου τοῦ 1957. Ἀπό τότε τό διάστημα γέμισε δορυφόρους. Γαλλικοί, Ἰταλικοί, Ἀμερικάνικοι, Ρώσικοι, Βρεττανικοί, Ἱαπωνικοί, Κινέζικοι καὶ ἄλλων ἐθνικοτήτων δορυφόροι — πού χωρίς νά ὑπολογίσουμε τούς «κατασκοπευτικούς», δ ἀριθμός τῶν δημοσίων είναι «ἀπόρητος» — γέμισαν τούς ουρανούς. Πολλοί ἀπό αύτούς τούς δορυφόρους παρακολουθοῦν καὶ ἐξερευνοῦν τούς ὥκεανούς, τίς λί-

μνες, καὶ τίς θάλασσες, γιά ἐπιστημονικούς σκοπούς.

### Κατηγορίες Δορυφόρων:

Ἄς δοῦμε δημος κατά κατηγορίες ποιοι είναι αύτοί οι δορυφόροι καὶ ποιούς σκοπούς ἔχουν πετρετοῦν, ἀνεξάρτητα ἀπό τήν ἐθνικότητά τους.

1. **Ἐπιστημονικοί:** Αύτοῦ τοῦ εἰδούς οι δορυφόροι μελετοῦν δτι συμβαίνει ἔξω ἀπό τήν ἀτμόσφαιρα τής Γῆς, καὶ πού δφεύλεται κυρίως στόν ήλιο, καθώς καὶ τήν ολη ἀπό τήν δημοσίευσην οι διάφοροι ἀστέρες. Οι μελέτες πού κάνουν οι δορυφόροι αύτοί είναι ὀμέτρητες, ἐνώ τεχνολογικά ἔχεισονται συνεχῶς, καθώς οι ἐπιστήμονες ἀπαίτουν δλο καὶ περισσότερα ἀπό τά πανάκριβα αύτά δργανα.

**Ναυτιλιακοί:** Υστερα ἀπό αιδῶν παραπόνων δτι ἔχουν πετρετοῦν τής Ναυτιλίας ήταν στό πυθμένα τής ἐπιστημονικῆς μελέτης καὶ τεχνολογικῆς ἔξελιξης, σήμερα οι ναυτιλοί κέρδισαν ἔδαφος μεταξύ τῶν ἄλλων τεχνικῶν πού ἔχουν πετρετοῦνται ἀπό τό διάστημα, θετερα ἀπό τή κατασκευή ἐνός τεχνητοῦ ἀστερισμοῦ δορυφόρων ἀπό τό ναυτικό τῶν ΗΠΑ, πού δνομάστηκε δορυφόροι τής σειρᾶς «TRANSIT». Ὁ ἀστερισμός αύτος δορυφόρων κατασκευάστηκε τό 1964 γιά τήν ἔχουν πετρετοῦν τοῦ ὑποβρύχιου στόλου τῶν ΗΠΑ. Γιά χρήση ἀπό τό Ἐμπορικό Ναυτικό, τά μυστικά τοῦ ἀστερισμοῦ «TRANSIT» ἀπελευθερώθηκαν τό έτος 1976, καὶ ἔκτοτε δλο καὶ περισσότερα ἐμπορικά πλοῖα χρησιμοποιοῦν τό σύστημα, μιὰ καὶ δίνει στήμα ἀνεξάρτητα καιρικῶν συνθηκῶν.

3. **Μετεωρολογικοί:** Οι δορυφόροι αύτοί, μεταδίδουν συνέχεια σέ σταθμούς τής Γῆς,

φωτογραφίες τής ἀτμόσφαιρας, τῶν κυκλώνων, ἀντικυκλώνων, καὶ δλων τῶν ἀτμοσφαιρικῶν συστημάτων καὶ διαταραχῶν. Ἀπό τότε πού τέθηκαν σέ λειτουργία, οι δορυφόροι αύτοῦ τοῦ εἰδούς, ἔγινε δυνατό νά προειδοποιοῦνται οι κάτοικοι τῶν περιοχῶν πού κινδυνεύουν καθώς καὶ τά πλοῖα, ἀπό καταστροφικά καιρικά φαινόμενα, δπως τυφώνες, κ.λ.π., ἔτσι διστέ νά παίρνονται τά κατάλληλα μέτρα καὶ νά ἀποφεύγονται μεγάλες καταστροφές. Φυσικά χάρη σ' αύτούς τούς δορυφόρους γίνεται καὶ ἡ καθημερινή πρόβλεψη τοῦ καιροῦ γιά ἐντμέρωση παντός ἐνδιαφερομένου.

4. **Τηλεπικοινωνιακοί:** Χάρη σ' αύτούς τούς δορυφόρους, ἑνα γεγονός, σέ μιὰ γνωνιά τής Γῆς, μπορεῖ νά μεταδοθεῖ στόν ὑπόλοιπο κόσμο σέ χρόνο μηδέν. Ἡ χρήσης τους στή Ναυτιλία διευρύνεται μέ ταχύ ρυθμό, ἀφού δλο καὶ περισσότερα ἐμπορικά πλοῖα ἐφοδιάζονται σήμερα μέ συστήματα TELEX πού μέσω τῶν δορυφόρων αύτῶν ἔρχονται σέ δημοσή ἐπαφή μέ τά ναυτιλιακά γραφεῖα σέ δλα τά ναυτιλιακά κέντρα τοῦ κόσμου, ἐκμηδενίζοντας ἔτσι τόσυς κλασικούς ἀσυρμάτους.

5. **Στρατιωτικοί:** Οι δορυφόροι αύτοί ἔχουν πετρετοῦν πολεμικούς σκοπούς. Ἰδιαιτερη κατηγορία είναι οι κατασκοπευτικοί δορυφόροι, πού μέ εἰδικούς φακούς μποροῦν

καὶ φωτογραφίζουν μέ κάθε λεπτομέρεια δτι συμβαίνει στή Γῆ. Πολεμικές ἐπιχειρήσεις, πτήσεις ἀεροπλάνων, δοκιμές ἀτομικῶν δπλων, κ.λ.π., δλα φωτογραφίζονται καὶ μεταδίδονται στά στρατηγικά κέντρα τής ἐνδιαφερόμενης χώρας.

### Οι δορυφόροι στή Ναυτιλία:

Ἡ Ναυτιλία ἀπό ἐγκαταλειμένη καὶ παραμελειμένη πού ἡταν στό τομέα τής τεχνολογικῆς ἔξελιξης, σήμερα βρίσκεται στήν κορυφή τής ἔχουν πετρετοῦν διά δορυφόρων, μαζύ μέ ἄλλους τομεῖς τής ἐπιχειρηματικῆς ζωῆς.

Ἡ ζωή τής, ή ὑπαρξή τής, βλέπουμε σήμερα νά ρυθμίζεται ἀπό τούς δορυφόρους. Τό στήμα τῶν πλοίων σέ κάθε στήμα δίδεται ἀπό δορυφόρους, τά δελτία καιροῦ λαμβάνονται ἀπό δορυφόρους, τά τηλεγραφήματα ἀπό καὶ πρός τά πλοῖα στέλονται μέ δορυφόρους, δ τηλεχειρισμός τῶν πλοίων ἀπό τά ναυτιλιακά γραφεῖα, γίνεται μέ δορυφόρους, ή ἔρευνα τῶν Ὡκεανῶν καὶ θαλασσῶν γίνεται μέ δορυφόρους, ή ἔρευνα γιά πετρέλαιο στήν υφαλοκρηπίδα τῶν παράκτιων χωρῶν ἔχουν πετρετοῦται μέ δορυφόρους, ή πόντιση ἡλεκτροφόρων καλωδίων καὶ τηλεπικοινωνιακῶν, γίνεται μέ τή βοήθεια δορυφόρων ἀφού διά δορυφόρων προσδιορίζεται ἡ ἀκριβής θέση πόντισης τῶν καλωδίων, ἀκόμη καὶ ἡ τοποθέτηση ἀγωγῶν μεταφορᾶς πετρελαίου καὶ ἀερίων ἀπό τόπο σέ τόπο, μέ τήν πόντιση τους στούς βυθούς τῶν θαλασσῶν, γίνεται μέ τή βοήθεια τῶν ναυτιλιακῶν δορυφόρων, γιατί είναι τό μόνο σύστημα πού δίνει σύντομα καὶ ἀκριβέστερα τή γεωγραφική θέση τῶν καλωδίων ή ἀγωγῶν ἐπί τού βυθοῦ.

Σύμφωνα μέ δλα τά παραπάνω, σήμερα μποροῦμε νά πούμε δτι ἡ Γῆ είναι περικυκλωμένη ἀπό χιλιάδες δορυφόρους, ζοῦμε πλέον τήν ἐποχή τοῦ διάστημα, ζοῦμε τήν ἐποχή τῶν δορυφόρων, ή ζωή μας ρυθμίζεται ἀπό αύτούς, καὶ «ούδεν κρυπτόν πλέον ὑπό τόν «Ηλιο»». Δέν πρέπει δέ νά μας ἐκπλήσει τό γεγονός δτι δορυφόροι ἔρευνοῦν καὶ κατασκοπεύουν Ὡκεανούς καὶ θάλασσες, ἀφού είναι τό μόνο σύστημα σήμερα πού μπορεῖ νά καλύψει καὶ ἐξερευνήσει πληρέστατα καὶ ἀκριβέστατα καὶ σέ τρεῖς διαστάσεις (Μήκος — Πλάτος — Βάθος), τήν ἀχανή υδρόγειο.

Τά γνωστά πλοιάρια τής υδρογραφικῆς ύπηρεσίας δλων τῶν χωρῶν τής Γῆς, είναι σήμερα σάν τό «Santa Maria» τοῦ Κολόμβου, μπροστά στούς δορυφόρους καὶ τροχιακούς σταθμούς, οι δποιοῖ ἐκτελοῦν υδρογραφικές καὶ ωκεανογραφικές μελέτες.

# ΣΚΑΝΔΙΝΑΥΤΙΚΟΝ

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ ΕΓΓΥΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ Α.Ε.

(Διάδοχος ΕΥΓ. ΕΥΓΕΝΙΔΟΥ & ΣΙΑ)

ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1907

ΜΕΓΑΡΟΝ ΛΑΙΜΟΥ (1ος ΟΡΟΦΟΣ) - ΠΕΙΡΑΙΑΣ

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ SNEAL — ΤΗΛΕΦΩΝΑ 4521111 (10 ΓΡΑΜΜΕΣ)

ΠΡΑΚΤΟΡΕΣ ΤΑΚΤΙΚΩΝ ΓΡΑΜΜΩΝ ΔΙΑ ΚΑΙ ΑΠΟ:

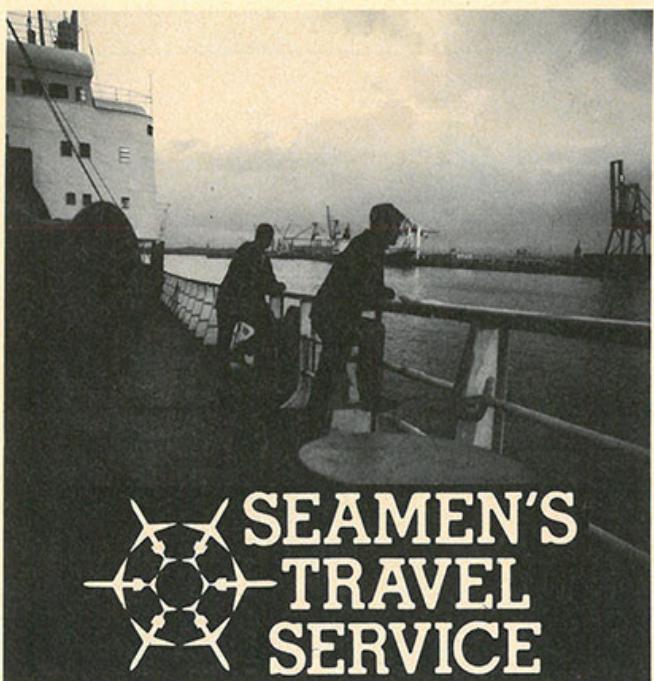
ΣΚΑΝΔΙΝΑΥΤΙΑ - ΒΑΛΤΙΚΗ

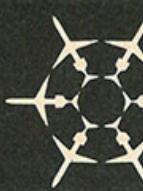
ΜΕΣΟΓΕΙΟ, ΜΑΥΡΗ ΘΑΛΑΣΣΑ, ΔΥΤΙΚΗ ΑΦΡΙΚΗ,

ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗ ΕΥΡΩΠΗ, ΑΓΓΛΙΑ

ΝΟΤΙΟ ΚΑΙ ΒΟΡΕΙΟ ΑΜΕΡΙΚΗ, ΑΠΩ ΑΝΑΤΟΛΗ

Don't have your Seamen hanging around—  
use our complete Seamen's Travel Service.



 SEAMEN'S  
TRAVEL  
SERVICE

Cut your expenses by using our convenient morning flights to COPENHAGEN with direct SAS connections to:

- NORTH AMERICA (both East and West Coast) every SATURDAY and SUNDAY morning
- SOUTH AMERICA every SATURDAY morning
- TOKYO, BANGKOK and SINGAPORE every SATURDAY morning

Your Travel Agent or SAS, Sina 6/Vissarionos 9, 106 72 Athens, Tel. 363 4444, can tell you more about SAS Seamen's Travel Service.

**SAS**  
SCANDINAVIAN AIRLINES

# **PICCARD** HELLAS **DIVERS** HIOTIS BROS & Co.

Akti Possidonio & Dimosthenous 1  
PIRAEUS — Tel: 4173938 - 4174963  
AOHO 4523958 - 4518885  
4514066 - 9835152  
Tlx: 3073 PICA GR, CableO PICCAHIBROS

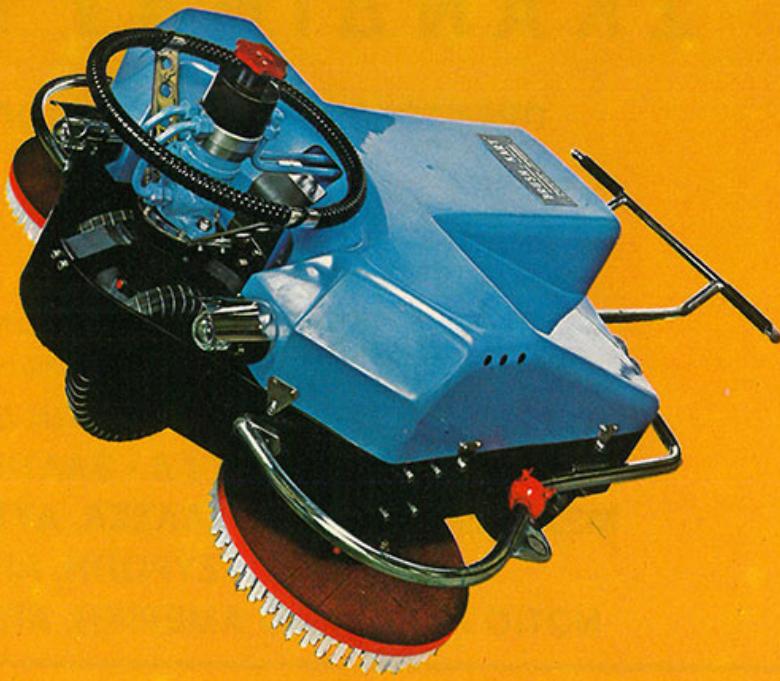
## **SERVICES:**

UNDERWATER HULL CLEANING —  
WELDING — CUTTING — PLUGGING —  
RUPTURES — HOLES — PLUGGING  
SEA CHESTS — PLUGGING TAIL  
SHAFT — VIDEO — CAMERA —  
PHOTOGRAPHY — INSPECTION

DIVERS TEAM  
CAN SEND ABROAD  
ON REQUEST

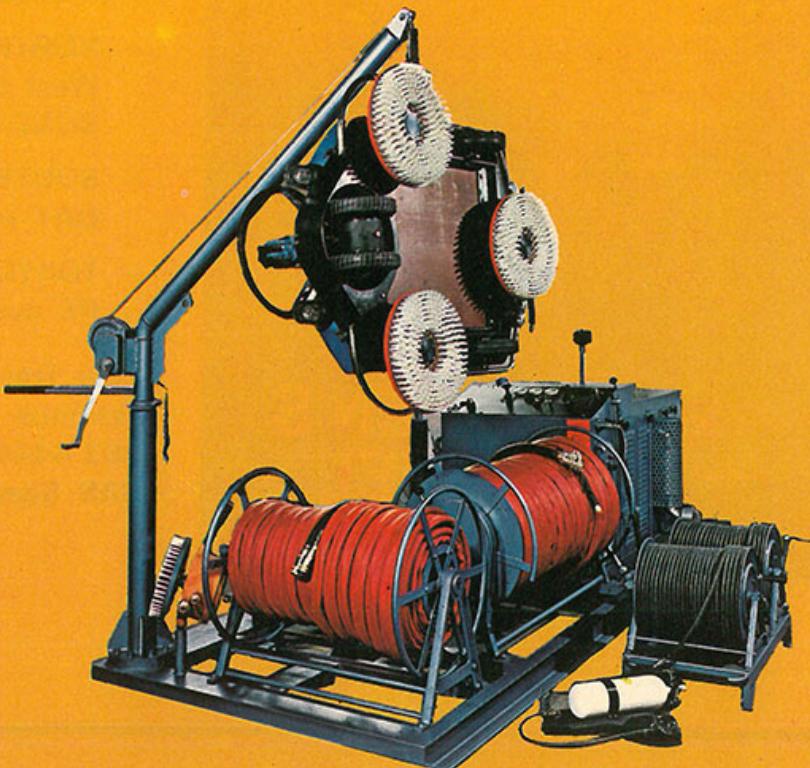
PERMANENT SERVICE  
STATIONS

- **PIRAEUS**
- **LAVRION**
- **PYLOS**



## **NEW BRUSH KARTS FOR LAID UP VESSELS**

Η μικρότερη προσφορά δέν είναι πάντα κριτήριο



# NOMIKA ΘΕΜΑΤΑ

## Πειραιϊκή Νομολογία

ΕΦΕΤΕΙΟΥ ΠΕΙΡΑΙΩΣ  
'Αριθ. 774/1983

Πρόεδρος: Γ. Σπινάσας  
Εισηγητής: Αντ. Παπαθεοδώρου  
Δικηγόροι: Γ. Βασσάλος, Ν. Γιαννακούδακης

Πώληση έλληνικού πλοίου, μοναδικού περιουσιακού στοιχείου της πωλήτριας — Έφαρμογή ΑΚ 479 — Συνευθύνη άγοράστριας για τά χρέη πού άφορούν τό πλοίο και δημιουργήθηκαν πρίν από τή μεταβίσασή του.

Η ΑΚ 479 έφαρμόζεται δταν μεταβιβάζεται συμβατικά ή κυρίτητα έλληνικού πλοίου και συντρέχουν οι προϋποθέσεις πού άναγράφει.

2. Επειδή κατά τό δρθρον 479 έδ. α' Α.Κ., έαν διά συμβάσεως μετεβιβάσθη περιουσία ή έπιχειρησίς, δ' αποκτών εύθυνεται έναντι τού δανειστού μέχρι τής δέξιας των μεταβιβαζομένων στοιχείων διά τάς εις τήν περιουσίαν ή τής έπιχειρησίν άνηκοντα χρέη. Έκ τής διατάξεως ταύτης σαφῶς προκύπτει, δτι έπι μεταβιβάσεως περιουσίας ή έπιχειρησεως διά συμβάσεως, δημιουργεῖται έκ τού νόμου σωρευτική άναδοχή τών μέχρι τής μεταβιβάσεως χρεών τού μεταβιβάζοντος, μεταξύ τούτου και τού αποκτώντος, έφ' δσον δ τελευταίος έτελει έν γνώσει, δτι μετεβιβάσθη εις αυτόν δλόκληρος ή περιουσία ή ή έπιχειρησίς ή τό σημαντικότερον μέρος τούτων. Γ. Μιχαηλίδης - Νουάρος έν Έρμ. Α δρθρ. 497 άριθμ. 9.10 και 49. Α. Τούσης, Ένοχ. Δικ., μερ. γεν. σελ. 583, ΑΠ 666/1975 ΝοΒ 24 σελ. 61, Έφ. Αθ. 3544/1978 ΝοΒ 2a σελ. 520. Έφ. Αθ. 7599/1975 ΝοΒ 24 σελ. 547). Έτέρωθεν έκ τού συνόλου τών διατάξεων τού ΚΙΝΔ άναγεται, δτι τό πλοίον έχει στενόν δεσμόν μέτα τού δικαίου τής χώρας τής δποίας φέρει τήν σημαίαν και θεωρεῖται ώς πλωτόν τμῆμα της δπούδήποτε καιί δν εύρισκεται. Έπομένως, έπι πωλήσεως, πλοίου φέροντος τήν έλληνικήν σημαίαν, ή διάταξις τού δρθρου 479 Α.Κ., έχουσα εύρειαν διατύπωσιν και διέπουσα δλόκληρον τό ίδιωτικόν δικαιον, περιλαμβάνον και τό ίδιωτικόν ναυτικόν τοιούτον, τυγχάνει πλήρως έφαρμοστέα έπ' αυτής και συνεπῶς ή εύθυνη τού αποκτώντος, διά τά σχετικά μέ τήν έπιχειρησίν έκμεταλλεύσεως αυτού χρέη τού πλοιοκτήτου κατά τόν χρόνον τής μεταβιβάσεως, θά κριθή κατά τούς δρισμούς τού έλληνικού δικαιον, δηλαδή τού δρθρου 479 Α.Κ. (Δ. Καμβύσης 'Ιδ. Ναυτ. Δικ. σελ. 56, 57. Έφ. Αθ. 4406/1978 Ε.Ν.Δ. 7 σελ. 44. Έφ. Αθ.

3544/1978 ΝοΒ 28 σελ. 520, Έφ. Πειρ. 68/1982 Ε.Ν.Δ. 10 σελ. 283). Έν προκειμένω, ώς δείκνυται έκ τής δεούσης έκτιμήσεως τού συνόλου τού περιεχομένου τών καθηποβληθεισών κατά τήν πρώτην συζήτησιν τής πρωτοδίκου δίκης προτάσεων από τής έκκαλουσής, αντη άμολόγησεν δτι τήν 23ην Ιουλίου 1976 κατηρτίσθη μεταξύ τής έφεσιβλήτου και τής έν Παναμά έδρευσης έταιρειας υπό τήν έπωνυμίαν «Α.Γ.» σύμβασις μισθώσεως έργου. Δι' αυτής ή έφεσιβλητος, άνελαβεν δπως έκτελέση συνήθους συντηρήσεως έργασίας έπι τής κυρίας μηχανής και τών βοηθητικών τοιούτων τού πλοίου «Α.Γ.», άνηκοντος κατά πλοιοκτησίαν εις τήν έφεσισαν έταιρειαν, έχοντας έλληνικήν σημαίαν και φέρονος άριθμον νηολογίου Πειραιώς 4953, άντι συμφωνηθείσης άμοιβής. Ή έφεσιβλητος έξετέλεσε μέχρι τής 5/8/1976 τάς συμφωνηθείσας έργασίας, τάς άναγόμενας εις τήν άποσυναρμολόγησιν 14 βαλβίδων καυσίμων τής κυρίας μηχανής, εις τόν καθορισμόν και τήν έπισκευήν των, εις τήν άντικατάστασιν μερικῶν δέξ αυτών διά νέων τοιούτων, εις τήν δοκιμήν λειτουργίας, εις τήν έπανασυρμολόγησιν και δοκιμήν, εις τόν καθαρισμόν τού κεντρικού κυλίνδρου, εις τήν έπισκευήν του, εις τήν έπολειψιν αυτού διά άντιτριβικού όλικου, εις τήν άποσυναρμολόγησιν 13 βαλβίδων καυσίμων, εις τήν έπισκευήν και δοκιμήν αυτών, εις τήν έπανασυρμολόγησιν, εις τήν τοποθέτησιν άνταλλακτικών και εις τήν άποσυναρμολόγησιν τού προστατευτικού καλύμματος τής ήλεκτρομηχανής και εις τήν έπισκευήν αυτού, ή άμοιβή, ή διδικαιούτο ή έφεσιβλητος και εις τήν συνυπελογίζετο ή

άξια τών άγορασθεντων άνταλλακτικών και ή δαπάνη τού καταβληθέντος μισθού τών έργασθεντων τεχνιτών, άνηλθεν είς τό συνολικόν ποσόν τών 34.450 δλλανδικών φιορινών. Τί δέν εις δραχμάς ισάξιον τού άνωτέρω ποσού τοιούτον μέν κατεβλήθη από τής ηρθείσης έργοδότιδος εις τήν έφεσιβλητον.

Τήν Ιην Απριλίου 1977 κατηρτίσθη μεταξύ τής έργοδότιδος αύτής και τής έκκαλουσης σύμβασις, δι' ήν ή δευτέρα ήγόρασε έξι δλοκλήρου τό μνημονευθέν πλοίον, τό δποίον έν συνεχεία μετωνομάσθη εις «Α.Φ.». Πάντα τά άνωτέρω άποδειχθέντα πραγματικά περιστατικά δέν ήμφισθητήθησαν υπό τής έκκαλουσης, ούτε και έπληγησαν διά λόγου τινός έφεσεως. Περαιτέρω έκ τών καταθέσεων τών ένδρκων και νομίμως έξετασθεντων υπό τών διαδίκων μαρτύρων άποδείξεως και άνταποδείξεως, τών περιεχομένων εις τήν έν νομίμω σημάνσει προσκομίζομένων, μετ' έπικλήσεως, ύπ' άριθ. 1731/1981 είσηγητικήν έκθεσιν τού ύπο τής άριθ. 1824/1978 προδικαστικής άποφάσεως τού Πολυμελούς Πρωτοδικείου Πειραιώς διορισθέντος Εισηγητού, έκτιμωμένων καθ' έαυτόν και έν συνδυασμῷ τού περιεχομένου τών πρός άλλήλας και δεόντως σταθμιζομένων κατά τόν λόγον γνώσεως και τό μέτρον τής άξιοπιστίας έκάστου μάρτυρος και έκ πάντων τών ύπο διαδίκων έπικαλουμένων, έν νομίμω σημάνση προσκομίζομένων και κατωτέρω άναφερομένων έγγραφων, έκτιμωμένων και τούτων έν συνδυασμῷ τού περιεχομένου των πρός τάς ηρθείσας καταθέσεις έπι τώ τέλει συναγωγής δικαστικών τεκμηρίων, έπιτρεπομένων ώς έκ τής συγχωρήσεως τού έμμαρτύρου μέσου τής άποδείξεως (άριθ. 395 Κ.Πολ.Δ.), άπεδείχθησαν τά άκολουθα πραγματικά περιστατι-

## HELLENIC SHIPSTORES BREMEN

### VASILIOS FOTOU

IMPORT SHIPCHANDLERS EXPORT

«Η ΜΟΝΗ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΦΙΡΜΑ ΕΙΣ ΒΡΕΜΗΝ»

BREMEN · BREMERHAVEN · BRAKE · HAMBURG · NORDENHAM ·  
EMDEN · WILHEMSHAVEN

ΝΩΠΑ ΚΑΙ ΞΗΡΑ ΕΦΟΔΙΑ · ΕΦΟΔΙΑ TRANZIT · ΥΛΙΚΑ  
ΜΗΧΑΝΗΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΤΡΩΜΑΤΟΣ

TELEPHONES: 0421 61.20.91 (4 LINES)

TELEX: 244171, 245082

GROEPINGER HEERSTR. 254

28 BREMEN 21

NIGHT PHONE: V. FOTOU 25 94 41

TELEGRAMS: "SHIPCHANDLER BREMEN"

P.O.BOX 210266

κά: Τό ύπο της έκκαλούσης άγορασθέν κατά την 1.4.1977 παρά της άναφερθείσης έταιριας ως άνω πλοίου (δρ. ύπ' αριθ. 7520/30.4.1977 πιστοποιητικόν τοῦ τμήματος νηολογίου καί ναυτικῶν ύποθηκῶν τοῦ Κεντρικοῦ Λιμεναρχείου Πειραιώς) ἀπετέλει κατά την μνημονευθείσαν χρονολογίαν τό μοναδικόν περιουσιακόν στοιχείον αὐτῆς καί ή έκκαλούσα, κατά την ρηθείσαν χρονολογίαν τῆς πρός αὐτήν μεταβιβάσεως τοῦ πλοίου τούτου ἐτέλει ἐν γνώσει διτι αὐτό ἀπετέλει τό μοναδικόν στοιχείον τῆς πωλητρίας έταιριας. Πάντα τά ἀμέσως ἀνωτέρω ἐκτεθέντα πραγματικά περιστατικά περί ὧν ἐτάχθησαν αἱ δέουσαι ἀποδείξεις ύπο τῆς άναφερθείσης προδικαστικῆς ἀποφάσεως τοῦ πρωτοδίκου δικαστηρίου, κατέτηθσαν σαφῶς καί μετά λόγου γνώσεως ύπ' ἀμφοτέρων τῶν ύποτης ἐφεσιβλήτου ἔξετασθέντων μαρτύρων. Εἰδικώτερον δι πρώτος ἔξετασθείς μάρτυς τυγχάνων ύπαλληλος τοῦ μεσιτικοῦ γραφείου, τοῦ ἀναλαβόντος τήν μεταβίβασιν τοῦ πλοίου κατέθεσεν, διτι οὗτος ἡτο παρών κατά τό στάδιον τῶν διαπραγματεύσεων τῆς πωλήσεως τούτου καί κατά τόν τοιούτον τῆς ύπογραφῆς τοῦ σχετικοῦ συμφωνητικοῦ, διτι εἰς τήν έκκαλούσαν ἐδόθη πλήρης κατάλογος τῶν διφειλῶν τοῦ πλοίου, ύπογραφείς ύπο τῶν νομίμων ἐκπροσώπων τῶν συμβληθέντων μερῶν, διτι ή έκκαλούσα ἀνεγνώρισε τά χρέη τοῦ πλοίου καί ἀνέλαβε τήν καταβολὴν αὐτῶν καί διτι εἶναι σύνθετος φαινόμενον ἐκάστη ξένη ναυτιλιακῆς έταιρία νά ἔχη εἰς τήν κυριότητά της ἐν μόνον πλοίον, ἐπί τῶν σκοπῶν τοῦ περιορισμοῦ τῆς εὐθύνης της καί συγκεκριμένως ἵνα μή αἱ ἑκ τυχόν ἀτυχημάτων τοῦ ἐνός πλοίου ζημίαι καί ἐντεῦθεν εὐθύναι, ἀλλά καί τά ἐν γένει χρέη, βαρύνουν τά ἔτερα πλοϊα τῆς έταιρίας. Ἐν συνεχείᾳ δι αὐτός μάρτυς ἀνέφερε, διτι τό μεταβίβασθέν πλοίον ἡτο ύποθηκευμένον εἰς τήν Ἀγγλικήν Τράπεζαν «Ε», διτι οἱ ἀντιπρόσωποι αὐτῶν παρευρίσκοντο κατά τάς διαπραγματεύσεις τῆς πωλήσεως, ἵνα συνανέσουν εἰς τήν έξαλειψιν τῆς ἐπί τοῦ πλοίου ύπαρχούσης ύποθήκης, διτι ή παράστασις αὐτῶν δέν θά ἡτο ἀπαραίτητος ἐν περιπτώσεις καθ' ἥν ή πωλητρία έταιρία ἐκέκτητο καί ἔτερον περιουσιακόν στοιχείον, ἐφ ού θά ἀνεγράφετο ή ύποθήκη καί διτι κατά τήν ύπογραφήν τῆς συμβάσεως πωλήσεως παρίστατο ώς ἀντιπρόσωπος τῆς έκκαλούσης δι «Σ.Ρ.» διποίος ἡτο μέτοχος αὐτῆς. Ἐντεῦθεν αὐτῆ είχε πλήρη γνώσιν διτι πωληθέν πλοίον ἀπετέλει τό μοναδικόν περιουσιακόν στοιχείον τῆς πωλητρίας έταιρίας. Ο δεύτερος ἔξετασθείς ύπο τῆς ἐφεσιβλήτου μάρτυς, διποίος ἡτο ἐκπρόσωπος τῆς πωλητρίας, κατέθεσεν, διτι οὗτος ύπεργραψε τό συμφωνητικόν πωλήσεως τοῦ πλοίου, διτι ή έκκαλούσα προέβη εἰς τήν ἀγοράν καί ἔτέρων πλοίων παρά διαφόρων έταιριών, διτι έκάστη τούτων είχεν ἐν μόνον πλοίο, καί διτι διαναφερθείς «Σ.Ρ.» διεπραγματεύθη τήν ἀγοράν τοῦ ἐπιδίκου πλοίου αὐτοτελῶς. Τά ἀνωτέρω ἀποδειχθέντα πραγματικά περιστατικά, μή ἀντιτίθεμενα εἰς τό περιεχόμενον τῶν καταθέσεων τῶν ύπο τῆς έκκαλούσης έξετασθέν-

τῶν δύο μαρτύρων, ἐπιβεβαιοῦνται ἐμμέσως πλήν σαφῶς, παρ' αὐτῶν.

Ο πρῶτος τούτων «Ε.Χ.» κατέθεσεν, διτι δέν συμμετέσχεν εἰς τάς διαπραγματεύσεις τῆς πωλήσεως τοῦ ἀνωτέρω πλοίου καί διτι δέν παρηκολούθησεν αὐτήν. Δέν ἔξεφρασε δισαφῆ ποινήν, δικαιολογοῦσαν συγκεκριμένως καί τήν τυχόν υπαρξίαν ἐτέρου περιουσιακοῦ στοιχείου, ἀνήκοντος εἰς τήν πωλητρίαν έταιρίαν. Ο ἔτερος μάρτυς «Η.Π.» ἀνέφερεν, διτι έκαστον πλοίον ἀνήκεν εἰς διαφορετικήν έταιρίαν, διτι οὗτος δέν ησχολήθη προσωπικῶς μέ τήν ἀγοραπωλησίαν τοῦ πλοίου καί διτι δι «Σ.Ρ.» πρέπει νά συμμετέχει εἰς τήν έκκαλούσαν έταιρίαν είτε ύπο τήν ιδιότητα τοῦ μετόχου είτε ύπο τήν τοιαύτην τοῦ μέλους τοῦ διοικητικοῦ αὐτῆς συμβουλίου. Πάντα τά ώς ἀνω ἀποδείχθεντα πραγματικά περιστατικά ἐπερρωνύνται κάι ἐκ τοῦ περιεχομένου τῶν κατωτέρω μνημονευούμενών ἐγγράφων, ήτο 1) τοῦ ἀπό 26.2.1977 πρακτικοῦ τῆς συνελεύσεως τῶν μελῶν τοῦ διοικητικοῦ συμβουλίου τῆς έκκαλούσης εἰς τό διποίον ἀναφέρεται, διτι δι «Σ.Ρ.» τυγχάνει Πρόδερος τοῦ Διοικητικοῦ αὐτοῦ συμβουλίου 2) τοῦ ἀπό 16.2.1977 συμφωνητικοῦ, ἀναγράφοντος τήν παρουσίαν τεσσάρων διαφορετικῶν πλοιοκτητριῶν έταιριῶν, εἰς τάς διποίας περιελαμβάνετο καί ή πωλητρία τοῦ ἀνωτέρω πλοίου καί αἱ διποίαι διεπραγματεύθησαν μετά τοῦ «Σ.Ρ.» τήν πώλησιν τῶν εἰς τό Ἑγγραφον τοῦτο περιλαμβανομένων πλοίων, καί 3) τοῦ ἀπό 8.4.1978 Ἑγγράφου τῆς έταιρίας ύπο τήν ἐπωνυμίαν «Ε.Σ.Τ.» οδησης διαχειριστρίας τῆς έκκαλούσης καί ἔχούσης ώς διευθυντήν τόν ἀναφερθέντα «Σ.Ρ.». Διά τοῦ Ἑγγράφου αὐτοῦ, ἀπευθυνομένου πρός τήν ἐφεσιβλήτον, ἐπεζητεῖτο ύπο τῆς ρηθείσης διαχειριστρίας έταιρίας δι φιλικός διακανονισμός τοῦ χρέους τῆς πωλητρίας έταιρίας τοῦ πλοίου. Έκ τάντων τούτων δεικνύεται, διτι ή έκκαλούσα, ἔχουσα Πρόδερον τοῦ διοικητικοῦ τῆς συμβουλίου τό «Σ.Ρ.», διποίος ἡτο καί Διευθυντής τῆς διαχειριστρίας έταιρίας, ἐτέλει κατά τήν 1.4.1977 εἰς πλήρη γνώσιν, διτι τό πρός αὐτήν πωληθέν πλοίον ἡτο τό μοναδικόν περιουσιακόν στοιχείον τῆς πωλητρίας. Κατ' ἀκολουθίαν πάντων τούτων καί ἐν δψει τῆς ἐν δράχῃ τῆς ἀτιολογίας ταύτης μνημονευθείσης διατάξεως, δι πληττομένη δριστική ἀπόφασις τοῦ Πρωτοβαθμίου δικα-

στηρίου, δεχθείσα τήν κατ' ούσιαν ουπαρξίν ἀπασῶν τῶν ύπο τοῦ ἀρθρου 479 Α.Κ. καθοριζομένων προύποθέσεων τής εὐθύνης τῆς έκκαλούσης καί ύποχρεώσασα αὐτήν εἰς τήν πρός τήν ἐφεσιβλήτον καταβολήν τοῦ χρέους τῆς πωλητρίας τοῦ πλοίου, ἀνερχομένου εἰς τό εἰς δραχμάς ισάξιον ποσόν κατά τήν ήμέραν τής πληρωμῆς τῶν 34.450 δλλανδικῶν φιορινών, ούχι δμως πέραν τῶν 521.573 δραχμῶν, δρθῶς ἐκρινε καί προσηκόντως ἔξετιμησε τάς ἀποδείξεις.

### ΕΦΕΤΕΙΟΥ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

Αριθ. 809/1983

Πρόεδρος: Γερμ. Βλαστός

Εἰσηγητής: Εύστ. Πετροπούλεας

Δικηγόρος: Αθ. Αλυκάτορας

Σύμβαση ναυτολογήσεως ἀλλοδαποῦ σέ ελληνικό πλοίο — Ἐφαρμογή καί τῶν ἐλληνικῶν συλλογικῶν συμβάσεων ναυτικῆς ἐργασίας.

Η διάταξη τοῦ ἀρθρ. 83 ΚΙΝΔ, δημος ἀντικαταστάθηκε ἀπό τό ἀρθρ. 2 τοῦ ν. 451/1976, δέν εἶναι ἀντίθετη μέ τό Σύνταγμα.

Κατά τό ἀρθρ. 83 τοῦ ΚΙΝΔ δημος ἀντικαταστάθηκε μέ ἀρθρο 2 τοῦ ν. 451/76 «αἱ διατάξεις τοῦ παρόντος τίτλου ώς καί αἱ Ἑλληνικαὶ συλλογικαὶ συμβάσεις ναυτικῆς ἐργασίας ἐφαρμόζονται καί ἐπί τῶν ἀλλοδαπῶν ναυτικῶν. Τό πρός παλιννόστησιν δικαίωμα τοῦ ἀλλοδαποῦ νοεῖται ώς δικαίωμα αὐτοῦ δημος ἐπιστρέψη εἰς τήν πολιτείαν τής θιαγενείας του ή εἰς τόν λιμένα ἐνάρξεως τοῦ πλοίου ή εἰς τόν τόπον ύπογραφῆς τής συμβάσεως ναυτολογήσεως. Η διάταξη αὐτή δέν εἶναι ἀντίθετη μέ καμμιά διάταξη τοῦ Συντάγματος τής Ἐλλάδος ἀλλά συμπλέει ἀπόλυτα μέ τή συνταγματική διάταξη τοῦ ἀρθρου 22/1 ἐδ. β' κατά τήν διποία «πάντες οἱ ἐργαζόμενοι, ἀνεξαρτήτως φύλου ή δλλητης διακρίσεως δικαιούνται ίσης ἀμοιβῆς δι' ίσης ἀξίας παρεχομένης ἐργασίαν». Μέ ἔξαιρεση ἐκείνες πού ρητά ἀναφέρονται σέ «Ἐλληνες, οἱ λοιπές διατάξεις τοῦ Συντάγματος περί ἀτομικῶν δικαιωμάτων διέπουν δλα τά φυσικά πρόσωπα πού διαβιούν στήν Ἐλληνική Ἐπικράτεια, ἐπέκταση τοῦ χώρου τής διποίας εἶναι τά ύπο Ἐλληνική σημαία πλοία.

Αφοῦ, λοιπόν ή έκκαλουμένη ἀπόφαση δεχθήκε, διτι ή ἐναγομένη εἶναι πλοιοκτήτρια τοῦ ύπο Ἐλληνική σημαία δ/ξ «Π» (περιστατικό ἀλλωστε τό διποίο δέν ἀμφισβητεῖ ή έκκαλούσα) δρθῶς ἐκρινε διτι ή σύμβασης ναυτολόγησής ἐπί τοῦ πλοίου τούτου τῶν ἀλλοδαπῶν ἐναγόντων ρυθμίζεται ἀπό τό ἀρθρο 83 τοῦ ΚΙΝΔ καί τίς Ἑλληνικές συλλογικές συμβάσεις ναυτικῆς ἐργασίας πού είχαν ίσχυν κατά τήν χρονική διάρκεια τής ναυτολόγησης τῶν ἐναγόντων καί πρέπει νά ἀπορριφθοῦν ώς μή νόμιμοι δι πρώτος λόγος τής έφεσης κατά τό διποίο ή διάταξη τοῦ ἀρθρου 83 τοῦ ΚΙΝΔ εἶναι ἀντισυνταγματική καί δι δεύτερος λόγος αὐτῆς κατά τό διποίο οι Ἐλληνικές συμβάσεις ναυτικῆς ἐργασίας δέν περιλαμβάνονται εἰς τό «ἐφαρμοστέον Ἐλληνικόν δίκαιον».

ΕΙΝΑΙ  
ΥΠΟΘΕΣΗ  
ΜΙΑΣ ΝΥΧΤΑΣ -





## ΔΑΝΙΑ

### Παροπλίζονται στόν Πειραιά

Τό γνωστό μεγαλεφοπλιστικό συγκρότημα A.P. Moller, άπεφάσισε νά παροπλίσει δύο άκόμα VLCC έξι αιτίας τής καταστάσεως της ναυλαγορᾶς τών μεγάλων δεξαμενοπλοίων. Πρόκειται γιά τά τουρμπινοκίνητα σούπερ-τάνκερς «Κριστίν Μέρσοκ», 320.000 τ.ν. w. και «Κάρεν Μέρσοκ», 332.400 τόνων.

Τά σκάφη αύτά, τά όποια ήταν έπι άρκετό καιρό άκινητοποιημένα άνοικτά τών Ισπανικών άκτων τού Γιβραλτάρ, θά παροπλισθοῦν δριστικά στόν Πειραιά.

«Ετσι τό συγκρότημα Μόλλερ δέν θά έχει ύπο έκμετάλλευση παρά μόνο ένα VLCC τής σειράς K, τό «Κάρολιν Μέρσοκ» 330.000 τόνων, τό όποιο χρησιμοποιείται κοντά στή Βενεζουέλα, ένώ τά περισσότερα άπό τά VLCC τού Μόλλερ είναι παροπλισμένα στήν Έλλαδα, έκτος άπο δύο πού είναι δεμένα στή Νορβηγία.

## ΔΥΤΙΚΗ ΓΕΡΜΑΝΙΑ

### Κακή χρονιά γιά τό HDW

Τό μεγαλύτερο ναυπηγικό συγκρότημα τής Δ. Γερμανίας τό Deutsche Werft AG (HDW) έκλεισε τήν χρήση τού 1983 μέ άπωλειες 210 έκατομ. μάρκων. Μέ τή μεταφορά μέρους τών άπωλειών και άντληση άπό τά άποβεματικά, ή συνολική ζημία τών έτών 1982-83 βρισκόταν στά 62 έκατομ. μάρκων, δηλαδή διπλάσια τής προηγουμένης.

Πάντως ύστερα άπό τήν πολιτική λιτότητος πού έφαρμόσθηκε άπο πέρου μέ άποτέλεσμα νά περιορισθοῦν κατά 1.800 οι θέσεις άπασχολήσεως στά ναυπηγεία τού Κιέλου και τού Αμβούργου, έλπιζεται ιστι τό έλλειμμα τού 1983-84 θά είναι σημαντικά χαμηλότερο.

Τήν πολιτική αύτή έπέβαλε ή άνάγκη άντιμετωπίσεως τών οικονομικών δυσχερειών πού πρόεκυψαν άπό τήν πτώση τού υψους τών συνολικών έργασιών πού άπό τά 1,4 δι-

σεκ. μάρκα τού 1982 έπεσαν στά 1,2 έκατομ. τό 1983. Παρά ταύτα τά προβλήματα πού παρουσιάστηκαν έξι αιτίας τών διαφόρων ύπεργολάβων δχι μόνο έπεδρασαν καταστροφικά στά οικονομικά τής έπιχειρήσεως άλλα στάθηκαν άφορμή νά μήν παραδοθοῦν οι δύο άπο τίς τέσσερις κορβέττες πού είχε παραγγελεί ή Κολομβία.

## ΗΝΩΜΕΝΕΣ ΠΟΛΙΤΕΙΕΣ

### Μετασκευή τού «United States».

Άφοι παρέμεινε παροπλισμένο άπό τό 1969 τό φημισμένο ύπερωκεάνειο προορίζεται νά μετασκευασθεί άντι τού τεραστίου ποσού τών 105 έκατ. δολλαρίων γιά λογαριασμό τής έταιριας «U.S. Cruises» γιά νά προσφέρει κρουαζιέρες έπιπεδου σε 1.200 έπιβάτες.

Μία άμερικανική έπισκευαστική μονάδα θά άναλαβει τίς έργασίες έπισκευής και συντηρήσεως τών μπλανών και τών έλασματουργικών μετατροπών και κατόπιν τό πλοϊο θά δόηγηθει στά δυτικο-γερμανικά ναυπηγεία «Χόβαλτσερέκε», τά όποια θά έκτελέσουν τήν μετασκευή τών χώρων ένδιαιτήσεως τών έπιβατών. Μέχρι στιγμής δέν έχουν όλοκληρωθεί τά σχετικά συμβόλαια παρόλο πού οι έργασίες έχουν προγραμματισθεί νά άρχισουν έντός τού προσεχούς διμήνου.

### Στήν άγορά τών κρουαζιεροπλοίων

Δύο άκόμη έταιριες τής Σκανδιναυΐας ειτέροχονται στήν άγορά τών θαλασσών περιηγήσεων μέ άφετηρία τήν δυτική άκτη τών Ήνωμένων Πολιτειών.

Πρόκειται γιά τήν γνωστή σουηδική έταιρια «Johnson Line» και τήν φινλανδική «Finland Steamship» οι όποιες συνεταιριζόμενες μέ τήν άμερικανική έταιρια «McDonald Industries» και έδρα τό Σάτλ θά προσφέρουν κρουαζιέρες στήν Άλασκα και τό Μεξικό.

Τήν νέα έταιρια πού δημιουργήθηκε και φέ-

ρει τήν έπωνυμία «Sundance Cruises» προχωρεί ήδη σέ μετασκευή στή Σουηδία τού έπιβατηγού-όχηματαγωγού «Svea Corona» 12.736 το. γιά τήν άνακατασκευή τών χώρων ένδιαιτήσεως γιά τήν έξιπηρέτηση 700 έπιβατών, ένω τό σκάφος θά μπορεί νά μεταφέρει καί 200 έπιβατηγά αύτοκίνητα τά όποια τυχόν νά συνοδεύουν μερικούς άπο τούς έπιβάτες στούς χώρους τών διακοπών τους.

### Οι ναυπηγήσεις πολεμικών σκαφών

Τό Πολεμικό Ναυτικό τών ΗΠΑ έπιδιώκει νά έπιτυχει τήν έγγραφή στόν κρατικό προϋπολογισμό τού 1985 πιστώσεων 14 δισεκατομ. δολλαρίων γιά τήν ναυπήγηση ή τή διασκευή 26 πολεμικών σκαφών.

Σύμφωνα μέ τήν «Ενωση τών Αμερικανών Ναυπηγών ή άναθεώρηση τού προϋπολογισμού τού Υπουργείου Αμύνης δέν έπεφερε σημαντικές μεταβολές στό δημόσιο προϋπολογισμό ώστε νά έπιτευχθεί ένα πιό ρεαλιστικό πρόγραμμα πολεμικών ναυπηγήσεων. Άκομη δέ καί τό πρόγραμμα τού οικονομικού έτους 1985 είναι σχεδόν δμοιο μέ τό πενταετές πρόγραμμα πού παρουσιάσθηκε γιά τό 1984.

Σημειούται ιστι οι ί προϋπολογισμός τού 1985 προβλέπει αύξηση τών ναυπηγήσεων πυρηνικών ύποβρυχίων τύπου SSN-668, άποβατικών σκαφών τύπου LSD-41 και άεροστρώμανων σκαφών άποβάσεως τύπου LCAC.

## ΙΤΑΛΙΑ

### Τό «Άκιλλε Λάουρο»

Τελικώς ο «Ομίλος Χανδρή άπεσύρθη άπό τής διαπραγματεύσεις γιά τήν ναύλωση τού κρουαζιεροπλοίου «Άκιλλε Λάουρο», γεγονός πού έπιτεινει τίς δυσκολίες πού άντιμετωπίζει ή έταιρια στό νά έπαναλειτουργήσει τά πλοϊα της πού είχαν άκινητοποιηθεί άπό έκπροθεσμες όφειλές πρός τούς πιστωτές της.

«Οπως είχαμε άναφέρει σέ προηγούμενο τεύχος μας ή έταιρια Χανδρή διαπραγματεύσταν τήν έκτελεση ήτοτε 150ήμερων κρουαζιερών μέ τό «Άκιλλε Λάουρο» στήν Μεσόγειο κατά τήν προσεχή θερινή περίοδο.

## ΜΕΓΑΛΗ ΒΡΕΤΑΝΝΙΑ

### Γιά τήν διάσωση τής ναυτιλίας

Σέ μία προσπάθεια νά διακοπεί ή συνεχής ρυθμός μειώσεως τής δυνάμεως τού έθνικού στόλου τό Βρεταννικό Ναυτιλιακό Συμβούλιο πρότεινε στήν κυβέρνηση νά έγκρι-

## AMATHUS NAVIGATION Co. LTD.

LEADING SHIPPING AND AVIATION AGENTS IN CYPRUS

CHARTERERS • STEVEDORES • SHIP CHANDLERS • CLEARING  
AND FORWARDING AGENTS

HEAD OFFICE AT LIMASSOL - TELEGRAPHIC ADDRESS "AMATHUS"

TELEX: 2249 - TELEPHONE: 62145 (8 lines)

BRANCH OFFICES IN ALL TOWNS OF CYPRUS

FOR YOUR INTEREST CONTACT US TO SERVE YOU IN CYPRUS

νει τήν χωρίς περιορισμούς άποσβεση τών μεταχειρισμένων πλοίων πού άγοράζονται και έγγραφονται στό έθνικό νηολόγιο, δημοσιεύεται και γιά τά νεότευκτα βρεταννικά σκάφη.

Τό σχέδιο αύτό, πού άντιγράφει βασικά τό ύψηστά μενο καθεστώς στή Νορβηγία και τή Δανία μέ τίς πολυάριθμες έταιρίες εύρειας συμμετοχής μετόχων, άποσκοπει στό νά στρέψει τό ένδιαφέρον τών ποικιλώνυμων έπενδυτών νά στραφούν στή ναυτιλία, έπενδυοντας σέ μεταχειρισμένα σκάφη πού σήμερα διατίθενται σέ πρόσφορες τιμές, έκπληπτοντας άπο τούς φόρους τους τήν άναλογία τού κεφαλαίου πού άποσβένεται κάθε χρόνο άπο τήν άξια τού πλοίου.

Γιά νά ύποστηριζει τήν άναγκαστη άποδοχής τού προτεινομένου σχεδίου, τό Βρεταννικό Ναυτιλιακό Συμβούλιο ύποστηριζει δτι έάν δέν ληφθούν κυβερνητικά μέτρα, ή βρεταννική ναυτιλία μέχρι τό τέλος τού 1985 θά έχει μειωθει στό έπιπεδο τών 600 πλοίων άπο τά 3.181 σκάφη 43,8 έκατομ. τον. d.w., πού κατείχε στίς άρχες τής τρέχουσας δεκαετίας.

### Tά Ρωσικά κρουαζιερόπλοια

Στήν τουριστική άγορά τής Βρεταννίας, οι δύο άντιγνωστριες, «Π & Ο» και «Κιούναρντ», έχουν σχηματίσει κοινό μέτωπο προσπαθώντας νά άντιμετωπίσουν τήν σοβιετική έταιρια «CTC Λάϊν». Τά Ρωσικά κρουαζιερόπλοια μέ τίς έπιχορηγούμενες χαμηλές τιμές τους προξενούν προβλήματα έπιβίωσεως γιά τής βρεταννικές έταιριες. «Ηδη μετά άπο συνομιλίες οι Ρώσοι μελώσαν τίς προσφερόμενες γιά τό 1984 θέσεις στίς 180.000 άπο τίς 250.000 τού 1983, ένω άποσύρουν άπο τήν βρεταννική άγορά τήν ναυαρχίδα τής «CTC», τό «Μιχαήλ Λερμέντωβ», 20.352 τον. γκρός.

«Η Σοβιετική «Ενωση στρέφεται τώρα πρός τίς γραμμές τής Αύστραλιας δπου θά δρομολογήσει και τό ύπερωκεάνιο «Άλε-

ξάντρ Πούσκιν» δυναμικότητας 600 θέσεων. Τά δύο σκάφη θά άντικαταστήσουν τό μικρότερο «Τουρκμένιγιαν» και θά δημιουργήσουν ίσχυρό άνταγνωνισμό γιά τά ήδη δρομολογημένα στίς Αύστραλιανές γραμμές βρεταννικά κρουαζιερόπλοια «'Οριάνα» και «Καμπέρα» πού άνήκουν στήν «P & O».

### Έλευθερες ζώνες

«Όπως δήλωσε στό Κοινοβούλιο ό Υπουργός τών Οικονομικών, ή βρεταννική κυβέρνηση άπεφάσισε νά κηρύξει έπτα λιμενικές ζώνες ώς έλευθερους λιμένες γιά δοκιμαστική περίοδο πέντε ετών.

Οι έλευθερες αύτές ζώνες είναι στούς λιμένες τού Σαουθάμπτον, τού Κάρδιφ, δύο τού Λιβερπουλ, τού Μπέρμινχαμ και τού Μπέλφαστ και περιλαμβάνουν άκριβώς προσδιοριζόμενες λιμενικές περιοχές.

«Ως γνωστόν οι έλευθεροι λιμένες είναι λιμενικές ζώνες οι οποίες άπολαμβάνουν άπαλλαγής άπο φόρους και δικαίωματα είσαγωγής γιά τά είσαγόμενα σ' αύτές έμπορεύματα υπό τόν δρο θά δηλαδί πάντα τά έμπορεύματα αύτά θά έπανεξαχθούν χωρίς νά είσαχθούν στή χώρα πού τά φιλοξενεί.

### Θά άλλαξει μηχανές τό Q.E.2;

«Η έταιρια Cunard άντιμετωπίζει σοβαρά τήν άντικατάσταση τών άτμοστροβιλών τού ύπερωκεανίου «Βασιλισσα Έλισσαβέτ 2» μέ δηλεομηχανές και ήδη σέ έπαφή μέ τίς έταιριες MAN, B & W, Σούλτζερ και Diesel d' Alsthom.

Τό κόστος τής άντικατάστασης ύπολογίζεται σέ 30 περίπου έκατομ. λιρών, χωρίς νά ληφθει άπω' δψη ή άποθετική ζημία άπο τήν άκινητοποίηση τού πλοίου πού ύπολογίζεται σέ άλλα 20 έκατομ. λίρες.

Δεδομένου δτι ή ήμερησία κατανάλωση καυσίμων τού ύπερωκεανίου μέ τούς σημερινούς άτμοστροβιλών πού διαθέτει, φθάνει τούς 750 τόννους γιά ταχύτητα 28 κόμβων, ή άντικατάσταση μέ μηχανές ντίζελ θά

έπεφερε οικονομία τό πολύ τής τάξεως τού 50%. Πράγμα πού σημαίνει δτι θά χρειασθούν 10 τουλάχιστον χρόνια γιά νά άποθεσει ή δαπάνη άντικατάστασεων. «Αν δημας ληφθει άπω' δψη δτι τό σκάφος είναι ήδη ήλικιας 16 έτών, ή δλη ίπόθεση τής άντικατάστασεως τών μηχανών του δέν παρουσιάζεται ίδιατερα έλκυστική, έξαρτώμενη βασικά άπο τίς τυχόν μεγάλες έκπτώσεις πού θά προσφέρουν οι έταιρίες κατασκευής δηλεομηχανών, πού είναι φυσικό νά δείξουν ένδιαφέρον γιά μια παραγγελία τόσο μεγάλου γοντρου.

### Βιθόμετρο πού «μιλάει»

Ο όνομαζόμενος έπαναληπτης συσκευής ήχοβολισμού «Echovox», ο όποιος παρέχει άκουστικές πληροφορίες σχετικά μέ τό βάθος τής θάλασσας θεωρείται σήμερα ή πρωτόρος συσκευή στόν κόσμο στήν κατηγορία τών βυθομέτρων και μπορει νά χρησιμοποιηθει τόσο σέ σκάφη άναψυχής δσο και σέ έμπορικά πλοία.

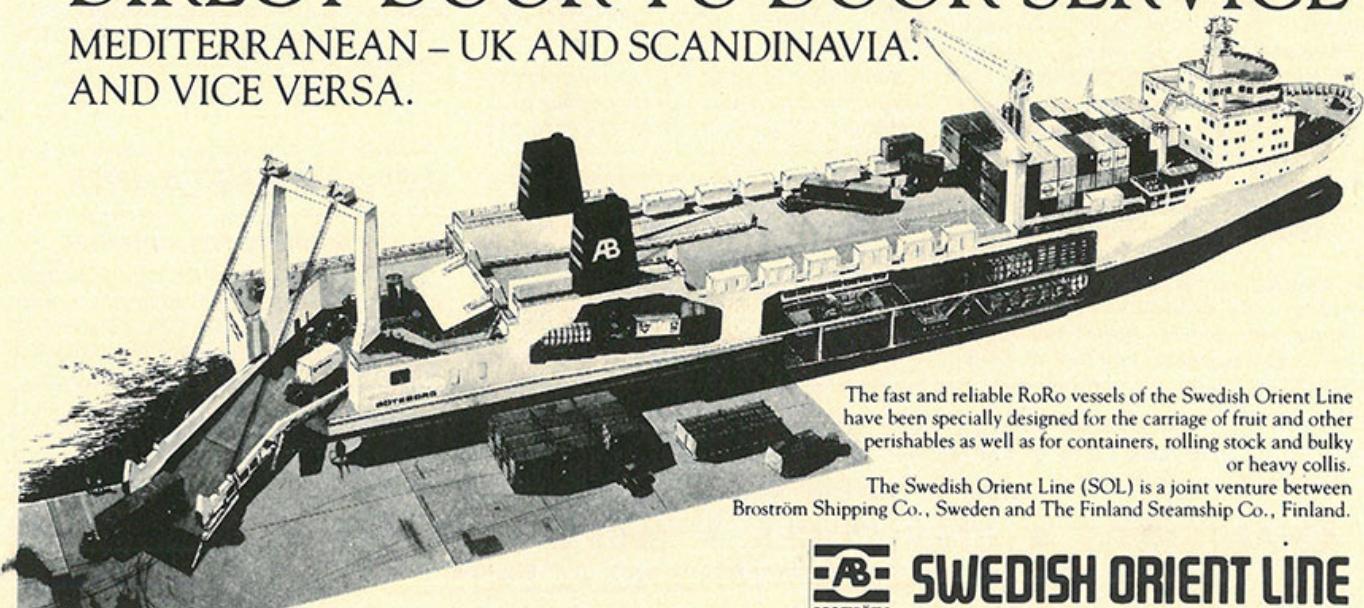
Ο ήχητικός έπαναληπτης δίνει ένδειξεις δπτικά και ήχητικά και πρασφέρεται σέ δύο μοντέλα μέ κλιμακές πού καλύπτουν βάθος άπο μηδέν έως 20 μέτρα, άπο μηδέν έως 60 μέτρα ή άπο μηδέν έως 200 μέτρα. Τό ίδιατερο χαρακτηριστικό τής συσκευής είναι δτι παρέχει τήν δυνατότητα έκπομπής ένός σήματος κινδύνου ρηχών νερών πού έπιλεγεται άπο τόν πλοιαρχο σέ οποιοδήποτε βάθος έως 10 μέτρα. Όηχος τής φωνής είναι χαρακτηριστικός και υπάρχει ρυθμιστής τής έντάσεως τού ήχου, ένω ή συχνότητα τού σήματος αύξανεται δταν μειώνεται τό βάθος.

### ΝΟΤΙΟΣ ΚΟΡΕΑ

#### Νέο έπισκευαστήριο

Τά νοτιοκορεατικά ναυπηγεία «Νταέγου» εισέρχονται στόν τομέα τών έπισκευών, έγ-

## DIRECT DOOR TO DOOR SERVICE MEDITERRANEAN – UK AND SCANDINAVIA. AND VICE VERSA.



The fast and reliable RoRo vessels of the Swedish Orient Line have been specially designed for the carriage of fruit and other perishables as well as for containers, rolling stock and bulky or heavy cargoes.

The Swedish Orient Line (SOL) is a joint venture between Broström Shipping Co., Sweden and The Finland Steamship Co., Finland.

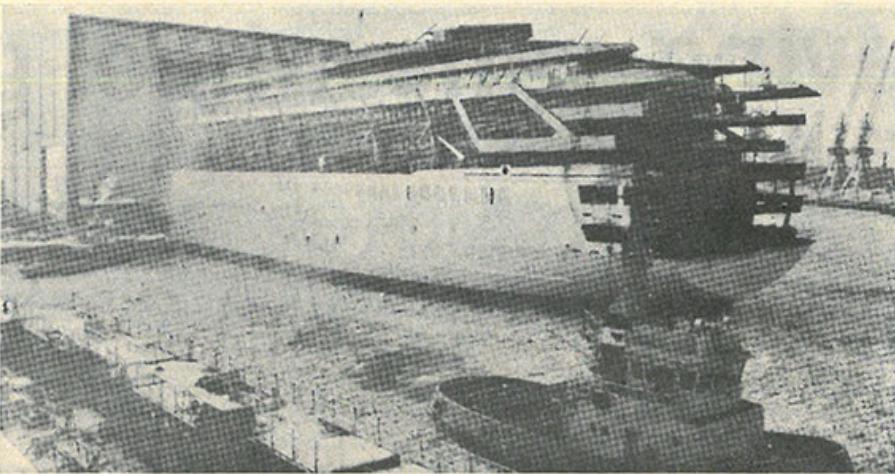


**SWEDISH ORIENT LINE**

General Agents for Greece: Scandinavian Near East Agency S.A., Akti Miaouli 35 – 39, Piraeus, Tel: 4521 111. Telex: 21 2557 (8-9).

καινιάζοντας στίς άρχες Μαρτίου την νέα τους πλωτή δεξαμενή πού άπεκτησαν άπό την 'Ολλανδική έταιρια «Ρότερνταμ Ντραϊντόκ» ή όποια έπαισε νά λειτουργεί.

Παρά τό ότι ίδρυθηκε μόλις πρό διετίας ή ναυπηγική αύτή μονάδα κατέλαβε ήδη την δεύτερη θέση άπό άποψεως ναυπηγικής παραγωγής της Κορέας, ένω άγοράζοντας την πλωτή δεξαμενή άντι 5 έκατομ. δολλαρίων έξορμά νά συναγωνισθεί τίς ήμεδαπές άλλα και τίς ιαπωνικές έπισκευαστικές μονάδες στόν τομέα τών έπισκευών.



## ΝΤΟΥΜΠΑΙ'

### Ρεκόρ έκφορτώσεως

Τό λιμάνι Πόρτ Ρασίντ έγκαινιασε τό Νέο Έτος, έπιτυχάνοντας νέο ρεκόρ έκφορτώσεως τού σουηδικού σκάφους «Στόουβ Φρέντ». Τό πλοϊο είχε φορτώσει ξυλεία στή Χιλή και έφτασε στό Πόρτ. Ρασίντ στίς 21 Ιανουαρίου δημού έκφορτωσε φορτίο 8.500 τόννων μέσα σε 48 ώρες. Τά συγχαρητήριά της έξεφρασε ή πλοιοκτήτηρια έταιρια πρός τίς άρχες τού λιμένος, ύπογραμμίζοντας δτι είχαν κερδηθεί δώδεκα ώρες άπό τό πρόγραμμα φορτοεκφορτώσεως τού πλοίου της.

## ΣΟΒΙΕΤΙΚΗ ΕΝΩΣΗ

### Ναυτιλιακή πολιτική

Μέ στόχο τούς 19,2 έκατομ. τόννους μέχρι τό τέλος τού χρόνου, ή Σοβιετική "Ενωση έτοιμάζεται νά προσθέσει φέτος στόν στόλο της άλλα 50 πλοία. Άναμεσά τους θά περιλαμβάνονται φορτηγά πολλαπλής χρήσεως τών 12.000 τον. γκρός πού θά μπορούν νά μεταφέρουν κοντέινερς, αύτοκίνητα, μεταλλεύματα χύδην και τροχοφόρα φορτία, καθώς έπίσης τά φορτηγά τύπου «Νόριλσκ» τών 20.000 τόννων ειδικά κατασκευασμένα γιά τήν Αρκτική Ζώνη.

"Οπως φαίνεται ή Σοβιετική ναυπηγική στρέφεται τώρα πρός όρισμένες κατηγορίες έμπορικών πλοίων δπως τάνκερς τών 60.000 τον. d.w. ύγραεριοφόρα χωρητικότητας 75.000 κυβ. μέτρων, φορτηγά - ψυγεία καί μικρότερα τάνκερς μεταφορᾶς καυσίμων. Σημαντικό τομέα τής σοβιετικής ναυτιλιακής πολιτικής καταλαμβάνουν οι διαλύσεις παλαιών σκαφών ένω σχεδιάζεται ή

σταδιακή άνανέωση τού στόλου κατά 250.000 τον. γκρός έτησίως μέχρι τό 1990.

Πρόσφατα στοιχεία άποδεικνύουν δτι δ σοβιετικός στόλος κατά τό 1983 διακίνησε 230 έκατομ. τόννους φορτίων, πού άναλυνται σε 121 έκατ. τον. έξαγωγών/εισαγωγών, 85 έκατομ. τον. έσωτερικών μεταφορών καί μόνο 24 έκατ. τον. διακομετακομιστικού έμπορίου.

### Νέα τακτική γραμμή

Συνεχίζοντας τίς προσπάθειές τους γιά τόν πλήρη έλεγχο τών θαλάσσιων μεταφορών τής 'Ανατολικής Αφρικής, οι Σοβιετικοί έχεινειλαν τήν δημιουργία μικτής ναυτιλιακής έταιριας τακτικών γραμμών μέτην Ζάμπια.

Δημιουργώντας τήν νέα μικτή έταιρια «Frenscen Shipping», ή όποια θά λειτουργεί ώς ή έθνικη ναυτιλιακή έταιρια τής Ζάμπια, αύτομάτως ή έταιριας αύτή έχει τό δικαιώμα νά μεταφέρει βάσει τών δρων τής «Ούνκαταν» τό 40% τών έθνικών μεταφορών, έπεκτείνοντας άκομη περισσότερο τόν σοβετικό έλεγχο τού έμπορίου στήν άνατολική περιοχή τής Αφρικανικής Ήπειρου.

## ΤΟΥΡΚΙΑ

### Υποθαλάσσια σήραγγα.

'Η τουρκική κυβέρνηση πρόκειται νά δαπανήσει περί τά 500 έκατ. δολάρια γιά τήν κατασκευή υποθαλάσσιας σιδηροδρομικής σήραγγας, ή όποια θά ένωσει σιδηροδρομικά τήν Εύρωπη μέ τήν Ασία.

Σύμφωνα μέ τήν μελέτη τού έργου, ή όποια θά έκπονηθεί άπό Αμερικανούς και θά κοστίσει 6.5 έκατ. δολάρια, ή σήραγγα θά έχει συνολικό μήκος έννεα χιλιομέτρων, θά έκεινά άπό τήν συνοικία Σαγκούλ-Τσεσμέ στήν άσιατική πλευρά και θά καταλήγει στήν περιοχή Γενί-Καπί τής εύρωπαικής πλευράς τής Κωνσταντινούπολης και ένα τμήμα της δύο περίου χιλιομέτρων θά κατασκευασθεί κάτω άπό τόν. βυθό τών στενών τού Βοσπόρου.

"Οπως έγινε γνωστό ή κατασκευή τής ύπογειας σιδηροδρομικής σήραγγας θά γίνει ταυτόχρονα μέ τήν κατασκευή ένός δικτύου «μετρό», τό όποιο θά έξυπηρετεί τίς συνοικίες τής Κωνσταντινούπολης πού βρίσκονται στόν εύρωπαικό τομέα τής πόλεως. Τά δύο αύτά έργα άναμένεται δτι θά κοστίσουν συνολικά πλέον τού ένός δισεκ. δολαρίων και οι έργασίες κατασκευής τους θά διαρκέσουν έκτω χρόνια.

PHONES: 675.4321, 323.0064  
TELEX: 87517

CABLE ADDRESS:  
"SMYRNIoudi" BALTIMORE

## JAMES SMYRNIoudis

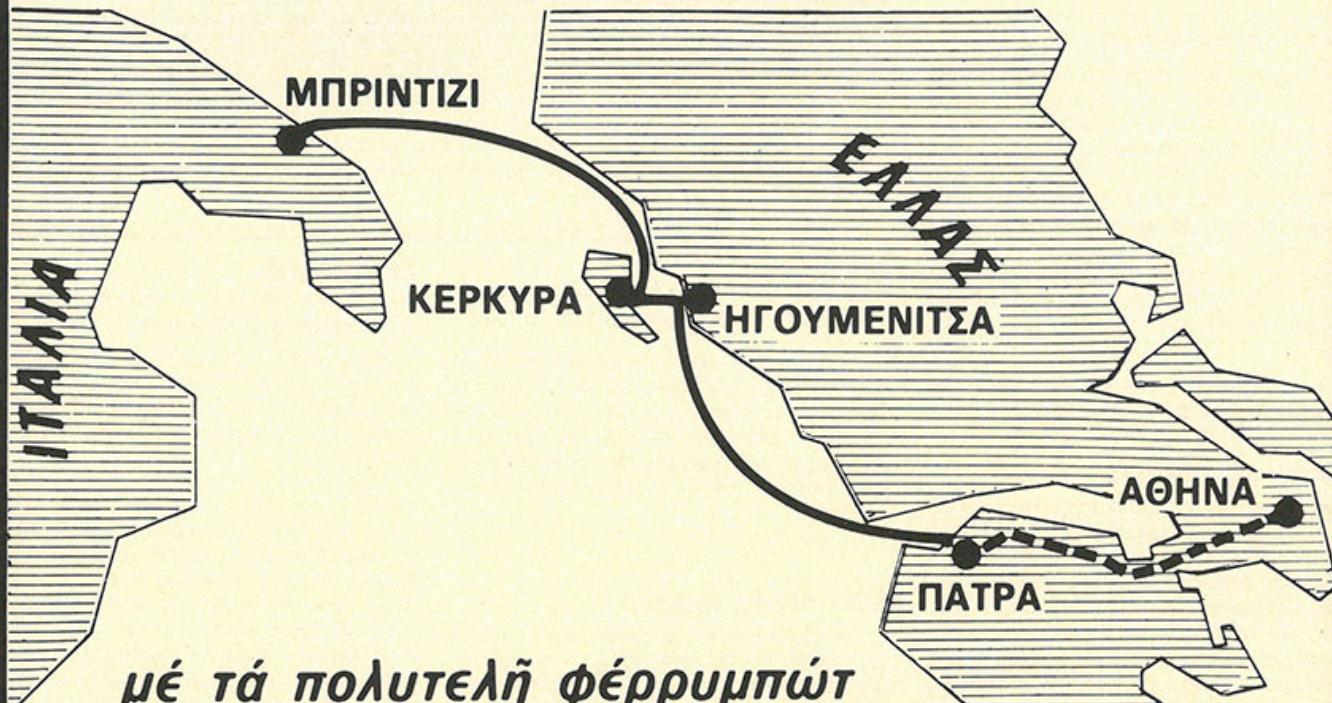
OWNER OF NEW STAR SHIP SUPPLY CO.  
PROVISIONS, CABIN, DECK & ENGINE

2202 BOSTON STREET

BALTIMORE, MD. 21231

# ΕΛΛΑΣ - ΙΤΑΛΙΑ

Η ΣΥΝΤΟΜΩΤΕΡΗ ΚΑΙ ΦΘΗΝΟΤΕΡΗ  
ΔΙΑΔΡΟΜΗ ΜΕΣΩ ΜΠΡΙΝΤΙΖΙ



μέ τά πολυτελή φέρρυμπώτ

**ΕΓΝΑΤΙΑ - ΚΑΣΤΑΛΙΑ - ΑΠΠΙΑ  
ΕΣΠΡΕΣΣΟ ΓΚΡΕΤΣΙΑ**

Καθημερινές άναχωρήσεις  
ἀπό ΠΑΤΡΑ γιά ΜΠΡΙΝΤΙΖΙ  
μέσω ΗΓΟΥΜΕΝΙΤΣΑΣ καί ΚΕΡΚΥΡΑΣ

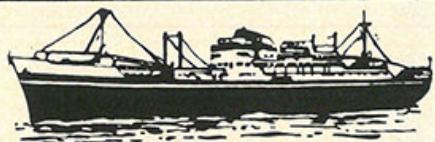
Πληροφορίες στά ταξιδιωτικά γραφεῖα καί

**ΕΛΜΕΣ**

ΑΘΗΝΑ: Λεωφ. Άμαλίας 28-Τηλ. 323.6333

ΠΕΙΡΑΙΑΣ: Μέγαρο ΕΗΣ-Τηλ. 411.5611 & 417.4341

# NAYTIKI AKES



## ΕΙΔΗΣΕΙΣ

### Οι άλλοδαποί δέν μπορούν νά προσφεύγουν στήν ITF

Οι άλλοδαποί ναυτικοί πού προσλαμβάνονται σέ έλληνικά πλοία βάσει τών διμερών συμφωνιών δέν έχουν δικαίωμα νά προσφεύγουν στή Διεθνή τών Μεταφορών δταν προβάλλουν μισθοδοτικές ή άλλες άπαιτήσεις πού δέν έπιλύνονται μέ τήν παρέμβαση τού πλοιάρχου. Τούτο προκύπτει άπό τό γεγονός δτι ή έθνική νομοθεσία τών χωρών προελεύσεων τών ξένων ναυτικών δέν έπιτρέπει προσφυγή στήν ITF ένω έπι πλέον σέ δρισμένες διμερείς συμφωνίες προβλέπεται διαδικασία έπιλύσεως τών διαφορών και ή προσφυγή στήν ITF άποτελεί παράβαση καθήκοντος και έπισύρει κυρώσεις. Σημειώνεται έπισης δτι άρμόδια γιά τήν έπιλυση διαφορών γιά τούς άλλοδαπούς ναυτικούς πού ναυτολογούνται σέ έλληνικά πλοία είναι τά έλληνικά δικαστήρια ή τά δικαστήρια τών χωρών προελεύσεώς τους, δεδομένου δτι ή μισθοδοσία και οι λοιποί δροι ναυτολογήσεως τους γίνονται σύμφωνα μέ αυτά πού ισχύουν έπισημα στή χώρα τους. Ανεξάρτητα δμως άπό τά άνωτέρω και γιά τήν άποφυγή όποιασδήποτε ταλαιπωρίας ή άμφισθησεως συνιστάται οι προσλήψεις άλλοδαπών, σύμφωνα μέ τίς διμερείς συμφωνίες, νά γίνονται άπό τά έγκυρότερα πρακτορεία τών χωρών τους που έπιλέγουν τούς προσλαμβανομένους και έπι πλέον παρακολουθούν τή συμπεριφορά τους.

### Σύνοδος τής Ιντερκάργκο

Τήν προσεχή Τετάρτη 7 Μαρτίου θα πραγματοποιηθεί στό Εύγενιδειο «Ιδρυμα ή έπισησια γενική συνάντηση τής Ιντερκάργκο, στήν όποια έκλήθησαν νά παραστούν ολα τά μέλη τής Ένωσεως Έλλήνων Εφοπλιστών γιά νά ένημερωθούν γιά τή μέχρι σήμερα δραστηριότητά της άλλα και γιά τούς μελλοντικούς της στόχους.

### Δεξίωση τού Κομμίτη σε ξένους Τραπεζίτες

Τό Συμβούλιο και τά Μέλη τής Έπιτροπής Ναυτιλιακής Συνεργασίας τού Λονδίνου δεξίωθηκαν στίς 21 Φεβρουαρίου τούς έκπροσώπους τών μεγάλων πιστωτικών Ιδρυμάτων Αμερικής, Αγγλίας και Εύρωπης. Η δεξίωση δόθηκε στή γνωστή αίθουσα Queen's Room τού Baltic και παρεβρέθηκαν πάνω άπό πενήντα τραπεζίτες μεταξύ τών οποίων, έκπροσωποι τών Τραπεζών Chase Manhattan, Bank of America, National Westminster, Continental Illinois, Morgan Guaranty, Williams and Glyns, Citibank, Deutsche Schiffartsbank, Manufactures Hannover, Midland, Hill Samuel, National Bank of Greece, Bank of Nova Scotia, Bankers Trust, Grindlays και άλλων.

Στή δεξίωση έπεκράτησε φιλική και έγκαρδια άτμοσφαιρα και έπιδιχθηκε νά τονισθεί ή άλληλεγγύη τού Έλληνικού έφοπλισμού και τό συναδελφικό πνεύμα μαζί μέ τήν πίστη και αισιοδοξία γιά τό μέλλον τής Ναυτιλίας μας πού έπιβάλλουν άμεση τή συμπράσταση τού τραπεζιτικού κόσμου.

### Υπό τήν κυανόλευκο

Στό Υπουργείο Εμπορικής Ναυτιλίας ύποβληθηκαν αιτήσεις γιά τήν έγγραφή στό Έλληνικό Νηολόγιο βάσει τού άρθρου 13, τών κάτωθι σκαφών:

1. «Κραταίος», φορτηγό, πρώην «Unisingapore» ύπο σημαία Λιβερίας, 7.415 τον. γκρός, ναυπηγήσεως 1975, πού άνήκει στήν έταιρια «Seafather Maritime Inc.» (κ. B. Κωνσταντάκοπουλος).

2. «Εροη», δεξαμενόπλοιο πρώην «Υπαπαντή», ύπο σημαία Λιβερίας, 45.988 τον. γκρός, ναυπηγήσεως 1968, πού άνήκει στήν έταιρια «Mycelium Inc.» (κ. M. Στεφανόπουλος).

3. «Κράτων» φορτηγό, πρώην «Universe», ύπο σημαία Λιβερίας, 7.427 τον.

γκρός, ναυπηγήσεως 1976, πού άνήκει στήν έταιρια «Marvista Maritime Inc.» (κ. B. Κωνσταντάκοπουλος).

4. «Ο ρανία», φορτηγό, πρώην «Honesty II», ύπο σημαία Παναμά, 8.967 τον. γκρός, ναυπηγήσεως 1970, πού άνήκει στήν έταιρια «General Leasing and Financing Inc.» (κ. E. Πιτσελής).

### Παραγγελίες

Σύμφωνα μέ πληροφορίες, πού δέν κατέστη δυνατόν νά έπιβεβαιωθούν, ή Έταιρια «Γλαύκη» βρίσκεται στό στάδιο τών τελικών διαπραγματεύσεων μέ τήν «Μιτσούι» γιά τήν ναυπηγήσεως τεσσάρων μπάλκ κάρριερ τών 40.000 τον. d.w. έναντι τιμής περί τών 3,1 δισεκ. γιέν άνα σκάφος.

### Άγοραπωλησίες

— «Ελληνες άγόρασαν τό ύπο σημαία Αργεντινής φορτηγό σκάφος «Marlinda», 16.008 τον. d.w. 10.069 τον. γκρός τού 1972, έναντι τιμής πού κυμαίνεται περί τών 2,2 έκατο. δολλαρίων.

— Σέ «Ελληνες έπωληθη τό τουηντέκερ SA Alphen» 15.766 τον. d.w., ναυπηγήσεως 1966, μηχανή Σούλτζερ 15.000 BHP, έναντι ποσού 700.000 δολλαρίων.

— «Ελληνες φέρονται ώς οι άγοραστές τού μπάλκ κάρριερ «Orient Union», 27.049 τον. d.w., ναυπηγήσεως 1972, μηχανή Σούλτζερ 11.550 BHP, έναντι τιμής περί τών 3,3 έκατ. δολλαρίων.

— Μεταξύ «Ελλήνων έπωληθη τό μπάλκ κάρριερ «Kik Nēstwār», 24.612 τον. d.w. ναυπηγήσεως 1963, μηχανή Μπουρμπάστερ 9.000 BHP, έναντι τιμής περί τών 900.000 δολλαρίων.

— «Ελληνες άγόρασαν τό μπάλκ κάρριερ «Libra», 21.576 τον. d.w. τού 1965, έναντι τιμής 925.000 δολλαρίων.

— Ινδοί πλοιοκτήτες άγόρασαν τό ύπο έλληνική σημαία μπάλκ κάρριερ «Οδύσεια 10», 26.523 τον. d.w. 15.976 τον. γκρός τού 1974 έναντι τιμής περί τών 4,8 έκατομ. δολλαρίων.

— «Ελληνες άγόρασαν τό μπάλκ κάρριερ «Ελλεσποντ Καρέίτζ» 43.112 τον. d.w., 22.893 τον. γκρός τού 1976, έναντι τιμής 6,3 έκατ. δολλαρίων.

— Σέ συμφέροντα «Απω Ανατολής έπωληθη τό έλληνικό φορτηγό «Φάμιλλου Αντζελ» 14.689 τον. d.w., 9.854 τον. γκρός τού 1963, έναντι τιμής 750.000 δολλαρίων ή όποια συμπεριλαμβάνει τετραετή έπιθεωρηση.

— Σέ πλειστηριασμό στίς Ήνωμ. Πολιτείες έπωληθη τό φορτηγό πλοίο «Έλλενικ Σήμαν» 10.907 τον. d.w., 7.212 τον. γκρός τού 1966, έναντι ποσού 820.000 δολλαρίων.

— «Ελληνες άγόρασαν τό Κορεατικό φορτηγό «Korean Crown» 9.365 τον. d.w., 5.950 τον. γκρός τού 1970, έναντι τιμής 1,3 έκατομ. δολλαρίων, συμπεριλαμβανομένης χρονο-

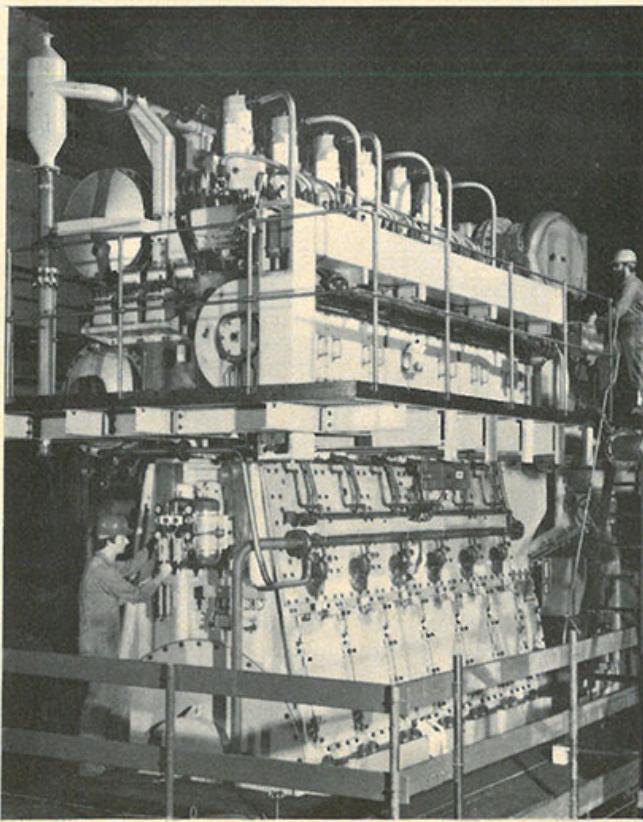
## COULOUTHROS LTD.

Cleveland House, 19 St. James's Square, LONDON, SW1Y 4HR

TELEGRAMS CABLES: ANDROSHIP LONDON SW1

TELEX: 915.911 - 2, A/B ANDROS G.

TELEPHONE: 01-930 7561



Η πρώτη μηχανή Σουλτζερ της σειρᾶς 6 RTA 38 που είναι καὶ ἡ μικρότερη μηχανή τῆς επιτυχημένης σειρᾶς τῶν RTA, ἡ ὥποια ἀρχισε δοκιμές στό ἔργοστάσιο τῆς Σουλτζερ.

ναυλώσεως τοῦ σκάφους γιά 2 χρόνια μέ παράδοση στήν Ιαπωνία τὸν προσεχή Ἀπρίλιο.

— Μεταξύ Ἐλλήνων ἐπωλήθη τὸ δηζελοκίνητο μπάλκ κάρριερ «Βαπόρια» 26.722 τον. d.w. 14.720 τον. γκρός, βρετανικῆς ναυπηγήσεως 1967, ἔναντι τιμῆς περὶ τῶν 1,2 ἑκατ. δολλαρίων.

— Ἐλληνες ἀγόρασαν τὸ δηζελοκίνητο γαλλικό δεξαμενόπλοιο «Messidor» 80.759 τον. d.w. 48.054 τον. γκρός, I.G.S., C.O.W., ναυπηγήσεως 1969, ἔναντι τιμῆς περὶ τῶν 3,3 ἑκατομ. δολλαρίων.

— Μεταξύ Ἐλλήνων ἐπωλήθη τὸ μπάλκ κάρριερ «Μύλοι», 21.521 τον. d.w., 13.092 τον. γκρός τοῦ 1961, ἔναντι τιμῆς 540.000 δολλαρίων.

— Τέλος Ἐλληνες τοῦ Λονδίνου ἀγόρασαν τό ιαπωνικό μπάλκ κάρριερ «Japan Carriar» 29.916 τον. d.w. 18.922 τον. γκρός τοῦ 1971 ἔναντι τιμῆς περὶ τῶν 2,5 ἑκατομ. δολλαρίων.

### Διαλύσεις

— Διαλυτές τοῦ Πακιστάν ἀγόρασαν τό Ἐλληνικό φορτηγό «Μινώαρος» 4.535 τον. γκρός, ναυηπηγήσεως 1957, ἀντί δολ. 92 ἀνά τον. ἐλ. ἐκτοπίσματος.

— Στή Φορμόζα ἐπωλήθη γιά διάλυση τό στροβιλοκίνητο δεξαμενόπλοιο «Ιόνιαν Κομμάντερ» 30.571 τον. γκρός τοῦ 1965, ἀντί δολ. 130 ἀνά τον. ἐλ. ἐκτοπίσματος.

— Στή Κορέα ἐπωλήθη γιά διάλυση τό ὑπό λιβεριανή σημαία στροβιλοκίνητο δεξαμενόπλοιο «Ορεγκον», 36.370 τον. γκρός, 15.000 τον. βάρους τοῦ 1965, ἀντί δολ. 128 ἀνά τον. ἐλ. ἐκτοπίσματος.

— Διαλυτές τῆς Ἰνδίας ἀγόρασαν τό Ἐλληνικό φορτηγό «Σμήναρχος Φραγκίστας»

8.771 τον. γκρός, 5.317 τον. βάρους, ναυπηγήσεως 1962, ἀντί δολ. 88 ἀνά τον. ἐλ. ἐκτοπίσματος.

— Πακιστανοί διαλυτές ἀγόρασαν τό ὑπό σημαία Μάλτας φορτηγό σκάφος «Φλοριάνα» 8.226 τον. γκρός, 4.220 τον. βάρους τοῦ 1964, ἀντί δολ. 91 ἀνά τόννο βάρους.

— Ἐπίσης στό Πακιστάν ἐπωλήθη γιά διάλυση τό ὑπό κυπριακή σημαία φορτηγό «Πασιφίκ Ράιντ» 8.164 τον. γκρός τοῦ 1960, ἀντί δολ. 91.50 ἀνά τον. ἐλ. ἐκτοπίσματος.

Τό Ἐλληνικό φορτηγό «Νήσος Ρόδος» 3.190 τον. γκρός, ναυηπηγήσεως 1957, ἐπωλήθη γιά διάλυση στό Πακιστάν, ἀντί δολ. 85 ἀνά τον. ἐλ. ἐκτοπίσματος.

— «Αράμπιαν Κάριμαν» μετονομάσθηκε τό Ἐλληνικό φορτηγό «Σελέστιαλ» 6.172 τον. γκρός τοῦ 1962 καὶ ὑψώσε σημαία Μάλτας.

— Τό μπάλκ κάρριερ «Στάρ Πρωτομάχος» 16.191 τον. γκρός τοῦ 1975, μετονομάσθηκε «Πρωτομάχος» καὶ διατήρησε τήν κυανόλευκο.

— Τό μπάλκ κάρριερ «Μήλος II» 3.809 τον. γκρός τοῦ 59, διατήρησε τήν κυπριακή σημαία.

— Τό κυπριακό φορτηγό «Παναγία Μυρτιδιώτισσα», 11.525 τον. γκρός τοῦ 1970, μετονομάσθηκε «Πάφος» διατήρησε τήν κυπριακή σημαία.

— Τό Ἐλληνικό φορτηγό «Ἀλφα», 9.350 τον. γκρός τοῦ 1972, μετονομάσθηκε «Ἀλφα III» καὶ ὑψώσε σημαία Παναμᾶ.

— Σέ «Τρανσπασίφικ» μετονομάσθηκε τό Ἐλληνικό σκάφος «Σαρωνικός» 10.299 τον. γκρός τοῦ 1978.

— Σέ «Ἄγγεμεντ» μετονομάσθηκε τό ὑπό Ἐλληνική σημαία φορτηγό «Γκρήκ Σκάύ» 4.995 τον. γκρός τοῦ 1968.

— Τό ὑπό Ἐλληνική σημαία φορτηγό σκάφος «Ἐλλένικ Παϊονήρ» 8.927 τον. γκρός τοῦ 1962 μετονομάσθηκε «Παϊονήρ» καὶ ὑψώσε σημαία Μάλτας.

— Σέ «Λάκυ Βέρτζιν» μετονομάσθηκε τό Ἐλληνικό φορτηγό «Ηυκλ», 1.590 τον. γκρός καὶ ὑψώσε τήν παναμαϊκή.

— Τό μπάλκ κάρριερ «Θεόδωρος Γιαβρίδης» 10.722 τον. γκρός τοῦ 1968, μετονομάσθηκε «Προγκρέσιβ» καὶ διατήρησε τήν κυανόλευκο.

— Σέ «Κάρμεν» μετονομάσθηκε τό μπάλκ κάρριερ «Καίτη» 23.391 τον. γκρός τοῦ 1965 καὶ παρέμεινε ὑπό τήν κυανόλευκο.

— Τό μπάλκ κάρριερ «Καρυάτις» 10.866 τον. γκρός τοῦ 1970, μετονομάσθηκε «Ἀντζεΐντια» καὶ ὑψώσε σημαία Παναμᾶ.

— Τό φορτηγό σκάφος «Κρέστενα» 1.788 τον. γκρός τοῦ 1967 μετονομάσθηκε «Ρέστ» καὶ ὑψώσε σημαία Παναμᾶ.

— Σέ «Μάδερ» μετονομάσθηκε τό ὑπό Ἐλληνική σημαία μπάλκ κάρριερ «Μαρία Ξ» 11.361 τον. γκρός τοῦ 1968.

— Τό Ἐλληνικό φορτηγό «Μαρίκα Τ.» 6.235 τον. γκρός τοῦ 1960, μετονομάσθηκε «Γρηγορούσα» καὶ ὑψώσε σημαία Κύπρου.

— «Αράμπιαν Κάριμαν» μετονομάσθηκε τό Ἐλληνικό φορτηγό «Σελέστιαλ» 6.172 τον. γκρός τοῦ 1962 καὶ ὑψώσε σημαία Μάλτας.

— Τό μπάλκ κάρριερ «Στάρ Πρωτομάχος» 16.191 τον. γκρός τοῦ 1975, μετονομάσθηκε «Πρωτομάχος» καὶ διατήρησε τήν κυανόλευκο.

— Τό ὑπό λιβεριανή σημαία δεξαμενόπλοιο «Πρίγκιπος» 27.376 τον. γκρός τοῦ 1964, μετονομάσθηκε «ΝΟΜΙΚΟΣ» καὶ ὑψώσε σημαία Κύπρου.

### Τό νέο Προεδρεῖο τοῦ Ν.Ε.Ε.

Συγκροτήθηκε στίς 17 Φεβρουαρίου σέ σώμα τό νέο Διοικητικό Συμβούλιο τοῦ Ναυτικοῦ Επιμελητηρίου, πού προήλθε μετά τήν ἀνανέωση κατά τό ημισυ τῶν μελῶν του.

Τό νέο Προεδρεῖο τοῦ Ν.Ε.Ε. ἀποτελεῖται ἀπό τοὺς κ.κ. Κώστα Λ. Φαφαλίδη, πρόεδρο, Γεώργιο Λαναρᾶ, Α' ἀντιπρόεδρο καὶ Αθανάσιο Μαρκόπουλο, Β' ἀντιπρόεδρο.

Τήν Διοικούσα Επιτροπή ἀποτελοῦν οἱ κ.κ. Βασίλειος Κούτσης, Γεώργιος Κουρεμένος, Γεώργιος Καβούκας καὶ Νίκος Α. Βερνίκος.

### Στήν «Ενωση Ρυμουλκών

Πραγματοποιήθηκαν στίς 22 Φεβρουαρίου οἱ ἀρχαιρεσίες στήν «Ενωση Ιδιοκτήτων Ρυμουλκών καὶ Ναυαγοσωστικών σκα-

φῶν καὶ ἔξελέγη τό νέο Διοικητικό Συμβούλιο τό όποιο ἀποτελοῦν οἱ κ.κ. Ἀλέξ. Ν. Βερνίκος, πρόεδρος, Μάρκος Ι. Μάτσας, ἀντιπρόεδρος, Λουκᾶς Ι. Μάτσας, γεν. γραμμάτεας, Δημ. Μπουζεγρέζος, ταμίας, Γερασ. Δρακόπουλος καὶ Μιχ. Κρητικάκης, σύμβουλοι.

### Οι δεξαμενισμοί

Ἐνώ ἡ μεγάλη πλωτή δεξαμενή τοῦ ΟΛΠ ἔχει σχέδόν πλήρη ἀπασχόληση γιά τό Α' 15θήμερο τοῦ Μαρτίου ἡ μεγάλη μόνιμη παρουσιάζει μεγάλα κενά. Σύμφωνα μέ σχετικά στοιχεία στή μεγάλη πλωτή δεξαμενή θά δεξαμνισθοῦν τά πλοῖα: τήν 1 Μαρτίου τό «Μάουντ Ὁρθροῦ», στίς 2 καὶ 3 τό «Ραμπί», ἡ 4 Μαρτίου είναι κενή, στίς 5, 6 καὶ 7 τό «Παλμέα», στίς 8 καὶ 9 τό «Λήμυνος», στίς 10, 11 12 καὶ 13 τό «Ἀριάδνη» καὶ στίς 13 καὶ 15 τό «Κνωσσός», δηλαδή τά ἐπιβατηγά μέ τήν ἐτήσια ἐπιθεώρησή τους οώζουν τήν κατάσταση.

Στή μεγάλη μόνιμη οἱ τέσσερις πρώτες ἡμέρες τοῦ Μαρτίου είναι κενές, στίς 5 καὶ 6 θά δεξαμενισθεῖ τό «Αἰγαίον», στίς 7, 8 καὶ 9 τό «Ἐρμῆς», στίς 10 τό «Ἰωάννης», ἡ 11 είναι κενή, στίς 12, 13 καὶ 14 τό «Ναϊάς ΙΙ», ἐνώ ἡ 15 είναι ἐπίσης κενή, δηλαδή καὶ ἔδω οἱ ἡμέρες ἀπασχολήσεως καλύπτονται κυρίως ἀπό τά ἐπιβατηγά.

### Κοινοπραξία βρεταννικῶν ναυτικῶν πρακτορείων

Πέντε γνωστοί πρακτορειακοί οίκοι τής Βρεταννίας, μέ γραφεία σέ ὅλα τά κυριότερα λιμάνια τῆς χώρας, δημιούργησαν τήν κοινή ἐταιρία πρακτορεύσεως πλοίων ELA, μέ στόχο τήν παροχή ἐξυπηρέτησεως σέ πλοια καὶ ιδιάτερα σέ οκαφή τακτικῶν γραμμῶν τά ὄποια προσεγγίζουν σέ περισσότερα τοῦ ἐνός λιμάνια τοῦ Ἕνωμένου Βασιλείου.

Στή κοινοπραξία αὐτή μετέχουν οἱ πρακτορειακοί οίκοι: Edward Turner & Son, Anderson Gardiner (Shipping) Ltd, John Gory (Shipping) Ltd., Crown Shipping Ltd. καὶ N.C. Souter & Co. οἱ όποιοι ἐκτός ἀπό τά ὅλα κύρια λιμάνια τῆς Βρεταννίας ἐξυπηρετοῦν τό Λίβερπουλ, Σαουθάμπτον καὶ Κάρντιφ πού ἔχουν ἥδη χαρακτηρισθεῖ «έλευθερες λιμενικές ζῶνες».

### Συνεχίζεται ἡ μείωση τῶν παροπλισμένων

Κατά 43 πλοῖα μειώθηκε ὁ ἀριθμός τῶν παροπλισμένων στά 13 ἀγκυροβόλια τοῦ ἑσωτερικοῦ τό δίμηνο Ἰανουαρίου - Φεβρουαρίου. Σύμφωνα μέ σχετικά στοιχεία, τά παροπλισμένα ἀνέρχονταν στίς 27 Φεβρουαρίου σέ 598 συνολικῆς χωρητικότητας 10.844.605 τον. γκρός ἔναντι 641 συνολικῆς χωρητικότητας 11.252.044 τον. γκρός στά τέλη Δεκεμβρίου. Ἀπό τά 598 παροπλισμένα πλοῖα στίς 27 Φεβρουαρίου 92 συνολικῆς χωρητικότητας 5.627.409 τον. γκρός ἤταν δεξαμενόπλοια, 480 συνολικῆς χωρητικότητας 5.031.166 τον. γκρός ἤταν φορτηγά διαφόρων τύπων καὶ 26 συνολικῆς χωρητικότητας 186.030 τον. γκρός ἐπιβατηγά. Ἀπό τά πλοῖα αὐτά 515 συνολικῆς χωρητικότητας 8.464.602 τον. γκρός (67 δεξαμενόπλοια 3.928.617 τον. γκρός, 427 φορτηγά 4.377.031 τον. γκρός καὶ 21 ἐπιβατηγά 158.954 τον. γκρός ἤταν μέ Ἐλληνική σημαία καὶ 83 συνολικῆς χωρητικότητας 2.380.003 τον. γκρός (25 δεξαμενόπλοια 1.698.792 τον. γκρός, 53 φορτηγά 654.135 τον. γκρός καὶ 5 ἐπιβατηγά 27.076 τον. γκρός) μέ ἔνες σημαῖες.

Στό δίμηνο Ἰανουαρίου - Φεβρουαρίου σημειώθηκαν οἱ ἔξης μεταβολές στά παροπλισμένα στά 13 ἀγκυροβόλια τοῦ ἑσωτερικοῦ:

### Οι ἀπόπλοι

Μεταξύ 28 Δεκεμβρίου 1983 καὶ 28 Φεβρουαρίου 1984 ἀπέπλευσαν τά ἔξης πλοῖα (έντός παρενθέσεως ἀναγράφεται ἡ ἡμερομηνία ἀπόπλου):

- Ἐλευσίνα, θέση Α': Τά φορτηγά «Μίνα Λήγκη» (7.11.83), «Πανδώρα» (23.2.84) καὶ «Αἴγις Στόικη» (17.11.83).
- Ἐλευσίνα, θέση Β': Δεξαμενόπλοια «Κονκόρντη» (21.2.84), «Ἀλεντάλε» (14.2.84), «Πετρόλα 26» (7.2.84), «Νταϊνάμικ Σέϋλορ» (16.1.84), «Γκόλντεν Αϊλαντ» (21.2.84) καὶ τά φορτηγά «Ἀλεξάντερ Φαΐθ» (6.1.84), «Ρίτομοντ» (10.1.84), «Ἐπιμηθεύς» (26.1.84), «Γλυφάδα Μπρήζ» (20.2.84), «Σωτήρ» (11.2.84), «Λούσυ» (7.1.84), «Σή Ρεϊντζέρ» (3.2.84), «Φίλιππος» (24.1.84), «Ἀντίγκουα» (19.2.84), «Στέφανος Φ.» (13.1.84), «Ικάριαν Ρήφερ» (14.2.84), «Ἀστορ Πρίνσεψ» (16.2.84).

«Μακεδόνιαν Ρήφερ» (6.2.84), «Αἰητζίαν Ρήφερ» (16.2.84), «Ἀθήνιαν Ρήφερ» (18.2.84), «Ἀττικα Ρήφερ» (17.2.84) καὶ «Ὀλύμπιαν Ρήφερ» (7.2.84).

- Ἐλευσίνα, θέση Γ': Δεξαμενόπλοιο «Ὀλύμπικ Ντρήμη» (24.1.84), ἐπιβατηγά «Σάν Αντρέα» (1.2.84), «Σίτι όφ Μύκονος» (3.2.84), «Σίτι όφ Ρόδος» (17.2.84) καὶ τά φορτηγά «Ναταλία» (23.2.84), «Ἀθενης Σκάου» (16.1.84), «Ἀθηνᾶ» (15.2.84), «Φάμιλι Αντζελ» (8.2.84), «Κώστας Αντώνης» (8.2.84), «Ταξιάρχης» (30.1.84), «Ιωάννης» (7.2.84) «Χρήστος Μ.» (13.1.84), «Νικόλαος Ρήγας» (23.2.84), «Κάστρο Κ.» (10.2.84), «Αιγαίον» (23.2.84), «Ἀμερικα Φρήζερ» (11.2.84), «Χίος Φαΐθ» (14.2.84), «Οσεανία Φρήζερ» (11.2.84), «Καπετάν Λεωνίδας» (26.1.84), «Αύραφροστ» (22.2.84), «Ἀλκα» (29.12.83), «Τατάι Κουήν» (3.2.84), «Τήνος» (7.2.84), «Χίος Κλίπερ» (13.1.84), «Ελλένικ Βαλόρ» (22.2.84) καὶ «Ἐλλένικ Κονκόρντη» (22.2.84).

- Χαλκίδα: Τό πλοιο-ψυγείο «Φανή Σ.» (23.2.84) καὶ τό φορτηγό «Σμήναρχος Φραγκίστας» (5.2.84).

- Ίτέα: Δεξαμενόπλοιο «Γουΐλσταρ» (22.1.84).

- Αντίκυρα: Φορτηγά «Θεαντώ» (12.1.84) καὶ «Βένι» (12.1.84).

- Αστακός: Δεξαμενόπλοιο «Μαργαρίτα» (2.2.84).

- Στυλίδα: Δεξαμενόπλοιο «Ρίο Κλάρο» (15.1.84) καὶ τά φορτηγά «Καπετάν Λουκῆς» (7.2.84), «Αϊολος» (10.2.84), καὶ «Γεωργής» (8.1.84).

- Αλιβέρι: Δεξαμενόπλοια «Ιόνιαν Κομμάντερ» (5.2.84), «Ολύμπικ Στάρ» (14.2.84) καὶ τό φορτηγό «Μύθικ» (11.1.84).

### Οι νέοι παροπλισμοί

Κατά τό αὐτό χρονικό διάστημα παροπλισθηκαν στά κατωτέρω ἀγκυροβόλια τά ἔξης πλοῖα (έντός παρενθέσεως ἀναγράφεται ἡ ἡμερομηνία παροπλισμοῦ):

- Ἐλευσίνα, θέση Α': Δεξαμενόπλοια «Σταύρος Γ.Λ.» (30.1.84) καὶ «Ἀντώνιος Γ.Λ.» (18.2.84).

- Ἐλευσίνα, θέση Β': Δεξαμενόπλοια



**Link Maritime Enterprises S.A.**

- chartering
- contracting
- sale & purchase

«Γκόλντεν Αϊλαντ» (29.12.83) και «Ανάστασις II» (3.1.84), τά φορτηγά «Εβελουν» (28.12.83), «Αμπουέλο Τζιόρτζιο» (1.2.84), «Φίλιππος» (2.2.84), «Τζοάννα» (7.2.84), «Αγιος Κωνσταντίνος» (11.2.84) και «Θεομάνα» (22.2.84) και τά ναυαγοσωστικά «Εννέα» (16.2.84) και «Εικοσιένα» (16.2.84).

● Έλευσίνα, θέση Γ': Φορτηγά «Ελλενικ Βαλόρ» (29.12.83), «Τζώρτζι» (3.1.84), «Ελλενικ Κονκόρντ» (11.1.84), «Ελπάν» (15.1.84), «Σαμπέλ» (17.1.84), «Σκύρος» (30.1.84), «Κύθνος» (31.1.84), «Αναξιμένης» (8.2.84), «Ερηνιώ» (8.2.84), «Παπανικόλας» (11.2.84), και «Ντανίλα» (21.2.84) και τό επιβατηγό «Ορίων» (20.1.84).

### Τό 80%

Ο πρόεδρος τής Πανελλήνιας Ένωσεως Συνταξιούχων Πλοιάρχων Εμπορικού Ναυτικού κ. Γεώργιον. Αμπουσελάμ σε μακροσκελή άνακοινωσή του σχετικά μέ το αίτημα γιά τήν αύξηση τών συντάξεων τών πλοιάρχων και τών Α' μηχανικών στό 80% τού μισθού ένεργειας μεταξύ άλλων ύπογραμμίζει:

● Δέν είναι δυνατόν οι πλοιάρχοι και οι Α' μηχανικοί τών ποντοπόρων πλοίων νά παίρνουν ώς σύνταξη τό 66% τού μισθού ένεργειας τών συναδέλφων τους ένω-συνταξιούχοι τού NAT άλλων ειδικοτήτων νά παίρνουν

τό 80%, 85% 95%, 110% και 120% δπως συμβαίνει σήμερα.

● Οι συντάξεις τών πλοιάρχων και τών Α' μηχανικών άντιπροσώπευσαν μέχρι τό 1980 τό 75% περίπου τού μισθού ένεργειας, μέ τήν ένσωμάτωση δμως τών έπιδομάτων στό μισθό τό 1980 τό έτος αύτό μειώθηκαν στό 53% πού έγινε 66% μέ τήν ΑΤΑ πού χορηγήθηκε τελευταία. Μέ τήν ένσωμάτωση δμως τών έπιδομάτων αύξηθηκαν σημαντικά από τό 1980 και έντευθεν οι εισφορές τών πλοιάρχων και τών Α' μηχανικών πρός τό NAT χωρίς νά ύπάρξει άντικρυσμα στήσ συντάξεις οι δποιες αύτιθετα μειώθηκαν στό 53%.

● Τό αίτημα γιά τήν αύξηση τών συντάξεων τών πλοιάρχων και τών Β' μηχανικών στό 80% τού μισθού ένεργειας άναγνωρίσθηκε από δλους σάν απολύτως εύλογο και δίκαιο και δύ πουργός Ναυτιλίας ύποσχεθηκε νά ρυθμίσει νομοθετικά τό θέμα μέχρι τό θέρος τού 1983, άλλα τό νομοσχέδιο γιά τό NAT πού είχε καταρτισθεί δέν πρωθητηκε λόγω άντιδράσεων. Επειτα από αύτό δύ πουργός Ναυτιλίας έδωσε έντολή στό Δ.Σ. τού NAT νά πάρει άμεσα άπόφαση γιά τήν αύξηση τών συντάξεων τών πλοιάρχων και τών Α' μηχανικών στό 80% τημητικά από 1.1.84 -1.1.85 άλλα έπειτα από τρεις συνεδριάσεις τό διοικητικό συμβούλιο δέν πήρε θετική ά-

πόφαση και άνεβαλε τή συζήτηση τού θέματος μετά από άρνητικές άντιδράσεις τών έκπροσώπων τών έφοπλιστών και τού έκπροσώπου τών κατωτέρω πληρωμάτων στό Δ.Σ.

● Έάν, δπως άναφέρει έκθεση τού άναλογο ιστοκού γραφείου τού NAT, ή οικονομική αύτοτέλεια τού Ταμείου πρόκειται νά τερματισθεί τρεις μήνες ένωρίτερα μέ τήν αύξηση τών συντάξεων μας στό 80%, δς τερματισθεί, γιατί δέν έχει καμμια σημασία ήν ή άπωλεια τής οικονομικής αύτοτέλειας έπελθει τρεις μήνες ένωρίτερα ή άργοτερα.

### Έλληνικός Δορυφορικός Σταθμός

Τό συμβόλαιο γιά τήν προμήθεια τού έπιγειου σταθμού πού θά κάνει δυνατή τήν έπικοινωνία τής χώρας μας μέ τό έξωτερικό μέσω τού «Ιντιαρσάτ» κατακυρώθηκε στήν νορβηγική έταιρία «Ελεκτρικ Μπιρώ».

Τό σύστημα περιλαμβάνει παραβολική άντενα διαμέτρου 13 μέτρων, τηλεποικονωνιακούς δέκτες στήσ συχνότητες C και L, συστήματα έλέγχου και σταθμό έπικοινωνίας μέ πλοια. Ή μονάδα έλέγχου, πού άποτελείται από 18 συγχρονισμένους μικρούπολογιστές έλέγχει γενικά τήν καλή λειτουργία τού συστήματος, σημειώνει αύτόματα τυχόντα σήματα κινδύνου και καταγράφει τίς κλήσεις γιά τίς τηλετυπικές και τηλεφωνικές γραμμές τού σταθμού.

Ο Έλληνικός Δορυφορικός Σταθμός θά διαθέτει 10 διαύλους «πλοίου - στεριάς» και έξι «στεριάς - πλοίου» γιά τηλεφωνική έπικοινωνία και 12 και δέκτες άντιστοιχα γιά τίς τηλετυπικές. Θά ύπάρχει άκομη μία άπευθείας τηλεφωνική/τηλετυπική γραμμή γιά τό θάλαμο «Επιχειρήσεων τού YEN γιά περιπώσεις κινδύνου.

Ο σταθμός πρόκειται νά τεθεί σέ λειτουργία τό 1985, και τό κόστος κατασκευής του ύπολογιζεται νά ύπερβει τό μισό δισεκατομμύριο δραχμές.

### Άυστηρός έλεγχος γιά άπλα στή Σαουδική Αραβία

Η Σαουδική Αραβία καθιέρωσε αύστηρούς έλέγχους στή διακίνηση πολεμικού ύλικού από τά λιμάνια τής πού αφορούν και τά φορτία πού προορίζονται γιά δλλες χώρες και ή μή τήρηση τής διαδικασίας ή ποία έχει καθιερωθεί έπιφέρει αύστηρότατες κυρώσεις τόσο γιά τά πλοία σσο και γιά τά πληρώματά τους.

Σύμφωνα μέ σχετικές πληροφορίες δλατά πλοία πού μεταφέρουν πολεμικό ύλικό κατά τήν διέλευσή τους από τά λιμάνια τής Σαουδικής Αραβίας πρέπει νά ζητήσουν ειδική άδεια από τό ύπουργειο Έξωτερικών τής χώρας και παράλληλα νά ύποβαλλουν προκαταβολικά λεπτομερή πίνακα γιά τό φορτίο, τή χώρα προορισμού και τόν παραλήπτη. Επίσης κάθε πλοίο πού διέρχεται από τά σουδαραβικά λιμάνια όφειλε νά παρουσιάζει πίνακα πού πρέπει νά περιλαμβάνει και όποιο δήποτε άλλο φορτίο προορίζεται γιά δλλες χώρες.

Αν δέν τηρηθούν οι διαδικασίες πού έχουν καθιερωθεί και διαπιστωθεί δτι διερχόμενα πλοία μεταφέρουν πολεμικό ύλικό πού δέν έχει δηλωθεί τά πλοία κατάσχονται και τά πληρώματά τους φυλακίζονται. Σύμφωνα μέ σχετικές πληροφορίες, νορβηγικά, γερμανικά και δανικά πλοία πού μετέφεραν πολεμικό ύλικό σέ δλλες χώρες και δέν τήρησαν τήν προβλεπόμενη από τίς σαουδαραβι-

## Οι τιμές τών μπώνκερς διεθνώς

(Δολλάρια άνα μετρικό τόννο, έκτος δν άλλως σημειώνεται, δπως διαμορφώθηκαν στήσ 22 Φεβρουαρίου).

ΛΙΜΕΝΑΣ	BUNKER C	180 CST	MDO
Αμβέρσας	173/174	176/177	236/237
Ρόττερνταμ	172/173	174.50/176	232/234
Αμβούργου	171/172	174/176	248/245
Γαλλίας	171/172	182/184	272/274MTW
Ισπανίας	177/178	183/184	264/265
Γένοβας	190/192	196/198	288/295
Αύγουστας	189/191	195/197	287/295
Πειραιώς	187/188	195/197	280/282
Σουέζ	181/193	184/196	280/289
Τζέντας	—	164/175	282.65
Νταμπάμ	—	168/182	275
Ράς Τανούρα	—	182	275
Κουβέιτ	175	182	276
Ντώρμπαν	—	172/174	320/325MTW
Ιαπωνίας	178/179	180/184	270/278
Σιγκαπούρης	173.50/174	176/178	246.50/248
Βοστώνης	183/186	191/192	290/295
Νέας Υόρκης	173.50/175	180.50/183	260/265
Φιλαδέλφειας	176/178	187.50/188	270/275
Βαλτιμόρης	178/179	186/187	270/275
Νόρφολκ	180/181	187/187.50	270/272
Σαβάννας	182/183	192/193	280/281
Τζάκσονβιλ	183/184	191/192	275/276
Π. Εβεργκλέϊτς	185	199.50	281
Τάμπα	170/173	177/178	259/262
Νέας Όρλεάνης	162/163	168/169	255/262
Πόρτ Αρθουρ	163/166	170.50/175	260/265
Χιούστον	161/162	167/168	259/260
Κόρπου Κρίστι	165/166	172/173	265/270
Λός Αντζελες	158/160	164/168	229/231
Σάν Φραντζισκο	159/161	164/166	240/242
Κολούμπια ρίβερ	165/166	170/172	230/232
Φρήπορτ Μπαχάμες	173/175	184/186	288/289
Αρούμπα/Κιουρασάο	178/186.85	193.20/200.55	265/289
Κρίστομπαλ/Μπαλμπά	176/178	183/185	260/261
Σαΐντ Κρουά	28.35	30.10	37.95BBL
Βενεζουέλας	27.71	29.04	37.03BBL
Βραζιλίας	180	184	315

κές άρχες διαδικασία κρατήθηκαν έπι μακρό χρονικό διάστημα στήν Τζέντα και άφεθηκαν έλευθερα μόνον ξεπειτα άπό έντονα διαβήματα τών πρεσβειών τών χωρών τους.

### Γιά τόν καθαρισμό ύφαλων πλοίων

Τόν καθαρισμό τών ύφαλων πλοίων μέ σύγχρονα μηχανήματα (BRUSH—KART) άποδόσεως 2.500 τ.μ. άνά ώρα, τά οποία μπορούν νά άνταποκριθούν σέ όποιαδήποτε ρύπανση πλοίων συμπεριλαμβανομένων και τών άπό έτών εύρισκομένων στά άγκυροβόλια παροπλισμού, πραγματοποιούν άπό το 1976 οι PICCARD HELLAS DIVERS.

"Όπως πληροφορούμεθα, καθαρισμοί ύφαλων πλοίων μέ τό σύστημα BRUSH-KART μπορούν νά πραγματοποιηθούν έπισης στούς παρακάτω λιμένες κατόπιν έπικοινωνίας μέ τά άντιστοιχα τηλέτυπα:

Γιβραλτάρ	ΤΛΧ:	2281 GK
'Ιταλία	"	270490 INBROK
Βέλγιο	"	33735 HYDREX
Λάς Πάλμας	"	95153 MIDAT
Σιγκαπούρη	"	21352 SELSING
Χόγκ Κόγκ	"	64518 WMSHK
Κορέα	"	23231 MOCNDM
Ντουμπάι	"	45961 NICO EM
Κουβέιτ	"	2438 KSPRYD
Η.Π.Α.	"	899455 FSCH
Κιούρασάο	"	1045 SIACU
Νότιο Αφρική	"	622724 SA

Νέα Καληδονία

45 NM C/O  
COMIN

### Έκπλειστηριάζονται πλοία τής «Ελληνικής»

Τό σκάφος «'Ελλενικό Σάν» τής «'Ελληνικής» τό όποιο έκπλειστηριάσθηκε στή Βαλτιμόρη, όπου είχε κατασχεθεί, κατακυρώθηκε στή δανειστρια τράπεζα «Μόργκαν Γκαραντύ». Τέσσερα άλλα πλοία τής ίδιας έταιριας, τά («'Ελλενικό Στάρ», «'Ελλενικό 'Αιντίαλ», «'Ελλενικό Σπίριτ», και «'Ελλενικό 'Ινοβέϊτορ») πού είναι κατασχεμένα στή Νέα 'Υόρκη θά έκπλειστηριασθούν έκει στίς 2, 6, 13 και 16 Μαρτίου άντιστοιχα. Τά άνωτέρω γνωστοίσης ο προξενικός λιμενάρχης Νέας 'Υόρκης.

### Βραβείο στή HELMEPA

Στίς 17.2.84 άπονεμήθηκε στήν «Ελληνική Ενωση Προστασίας Θαλασσίου Περιβάλλοντος — HELMEPA ή τιμητική διάκριση «AD HONOREM» τής Διεθνούς 'Οργανώσεως «GOLD MERCURY INTERNATIONAL».

Τό βραβείο αύτό άπονέμεται κάθε χρόνο σέ όργανισμούς και φορείς καθώς και άρχηγούς κρατών και δημόσιους άνδρες γιά τή συμβολή τους στήν άναπτυξη τής διεθνούς συνεργασίας.

Μεταξύ τών προσωπικοτήτων πού έχουν βραβευθεί στό παρελθόν περιλαμβάνονται ό

Ζώρζ Πομπιντού (1972), ό Βασιλιάς Μπαντούεν (1973), ό Στρατάρχης Τίτο (1977), ό Ανουάρ έλ Σαντάτ (1979), ό Λεονίντ Μπρέζνιεφ (1980), ό Τοντόρ Ζίβκωφ (1981) και άλλοι.

Σέ ειδική τελετή πού φέτος έγινε στήν Λίμπριβιλ τής Γκαμπόν τό έπαλθο παρέλαβε γιά λογαριασμό τής HELMEPA ό διμισθος Πρόξενος τής 'Ελλάδας στήν Γκαμπόν, μιά και ή τιμή πού έγινε στήν HELMEPA άντανακλά σ' όλόκληρο τόν ναυτιλιακό κόσμο τής χώρας και στήν ίδια τήν 'Ελλάδα.

### Οι έφοδιασμοί τών σκαφών άναψυχής

Μετά άπό Δημόσιο Πλειοδοτικό διαγωνισμό πού προκήρυξε ό Ε.Ο.Τ., άνετέθη στήν έταιρια «'Ελευθεριάδης - Έφοδιασμοί και έμπρετόση σκαφών άναψυχής» Ε.Π.Ε. τό δικαίωμα τής άποκλειστικής λειτουργίας και έκμεταλλεύσεως δλων τών λιμενίσκων θαλαμηγών (Μαρίνες) και τών σταθμών άνεφοδιασμού μέ καύσιμα πού υπάρχουν σέ διάφορα παράλια σημεία τής 'Ελλάδος και άνηκουν στόν 'Ελληνικό 'Οργανισμό Τουρισμού.

Η ίδια έταιρια άνέλαβε έπισης τήν κατασκευή ή έπισκευή και λειτουργία δλων τών τεχνικών έργων τά όποια έχουν κριθεί άπαραίτητα γιά τή καλή λειτουργία τών λιμενίσκων γιά τόν έφοδιασμό τών σκαφών, τά άποια θά περιέλθουν στήν κυριότητα τού ΕΟΤ μετά πενταετία.



ALWAYS AT YOUR SERVICE IN ITALY



FOTIS G. POULIDES  
President

"MEDOV"

Directors:  
GEORGE F. POULIDES  
LUIGI SCAFFARDI  
G.A. STATHOPOULOS

### THE MEDITERRANEAN AND OVERSEAS SHIPPING AGENCY S.P.A.

PROMPT AND EFFICIENT COMPREHENSIVE SERVICE FOR THE SHIOPWNER AND CHARTERER

• GENERAL SHIP AGENTS FOR LINERS, TRAMPS AND TANKERS • MANNING WITH ITALIAN CREW • SHIP MANAGEMENT • REPAIR SUPERINTENDENCE • SALE AND PURCHASE BROKERS SPECIALISED IN CRUISE VESSELS • OIL AND BUNKER SUPPLIERS • TRAVEL AND TOUR OPERATORS.

MEDOV CHARTERING S.R.L.

EDDIE BRAGGIOTTI  
Director

Head Office: GENOA - VIA XX SETTEMBRE 29

Phone: 541361/268532 — Telex: 2700046/271460/213836 — Cables: MEDOV  
OWN AGENCIES IN ALL ITALIAN PORTS

MEMBERS OF:

THE BALTIMARINE AND INTERNATIONAL MARITIME CONFERENCE — ITALIAN SHIOPWNERS ASSOCIATION  
NATIONAL ASSOCIATION OF ITALIAN AGENTS & SHIPBROKERS

"Οπως άνακοινώθηκε, ή σύμβαση μέτ τον ΕΟΤ προβλέπει δι, τά καύσιμα και λιπαντικά θά διατίθενται άναλογα μέ τις ισχύουσες κατά περιοχή άγορανομικές τιμές.

### Οι δραστηριότητες του Port Captains Club

Στά πλαίσια τής σειράς τών σεμιναρίων πού διοργανώνει το Port Captains Club γιά τά μέλη του πάνω σέ θέματα πού ένδιαφέρουν τήν Ναυτιλία, έδόθη στίς 16.2.84 ένδιαφέρουσα διάλεξη άπό τόν δικηγόρο και σύμβουλο ναυτιλιακών έπιχειρήσεων σέ θέματα 'Ασφαλειῶν κ. Πέτρο Κ. Βραχάτη μέ θέμα: "Η Ναυτική 'Ασφάλιση και ή Τεχνική τών Marine Claims".

'Ο όμιλητής έκανε μία γενική άναφορά στήν άναγκαιότητα τής ναυτικής άσφαλισης, στήν δομή τής διεθνούς άσφαλιστικής άγορᾶς, στόν ρόλο τού Broker, στήν σύναψη τού συμβολαίου, στήν άναλυση τών καλυπτομένων κινδύνων, ώς και στήν γένεση, διαμόρφωση, παρουσίαση και είσπραξη τῆς άπαιτησεως.

Μετά τό τέλος τής διαλέξεως διεξήχθη συζήτηση και άνταλλαγή άπόψεων.

Οι διαλέξεις θά συνεχισθούν στό μέλλον μέ άναφορά σε ειδικότερα θέματα τής ναυτικής άσφαλισεως.

'Επίσης ή Λέσχη Πλοιάρχων Ναυτιλιακών 'Έπιχειρήσεων συνεχίζοντας τήν σειρά διαλέξεων - συζητήσεων γιά τήν ένημέρωση τών μελών της στίς έξελιξεις τής Ναυτιλίας και τούς νέους διεθνείς κανονισμούς άργανώνει στην αίθουσα της στίς 8 Μαρτίου 1984, ήμερα Πέμπτη και ώρα 6 μ.μ. διάλεξη - συζήτηση μέ θέμα «MARPOL 73/78». 'Ομιλητής θά είναι ο πλοιάρχος E.N. - Marine Surveyor και μέλος τής Λέσχης Πλοιάρχων Διον. Μαγουλάς. Λόγω τού ένδιαφέροντος τού θέματος και τής άναπτυξεως γνωμών, έρωτήσεων, ή διάλεξη - συζήτηση θά συνεχισθεί και στίς 15 Μαρτίου τήν ίδια ώρα και στήν ίδια αίθουσα.

'Εξάλλου στίς 27 Μαρτίου και ώρα 6 μ.μ. στήν αίθουσα τής Λέσχης θά δοθεί ή άναβλησίσα, λόγω άσθενείας τού άνιλητού N. Αρκουλή, διάλεξη μέ θέμα «Χρωματισμός, συντήρηση, κόρτος, συμβατικά και άκρυλικά χρώματα».

Τέλος, στίς 22 Μαρτίου και ώρα 5.30 μ.μ. στήν αίθουσα τής Λέσχης θά γίνει ή έτησια γενική συνέλευση τών μελών ένω γιά τήν 31 Μαρτίου - 1 Απριλίου (Σαββάτο - Κυριακή) άργανώνεται διήμερη έκδρομη γιά τά μέλη και τίς οικογένειες τους στή Μονή Αγ. Λουκά - Δελφούς - Έρατεινή.

### Όμιλίες στή HELMEPA

Σειρά όμιλων μέ θέμα «Εισαγωγή στούς μηχανισμούς Ρυπάνσεως και τή στρατηγική προστασίας τών θαλάσσιων οίκουσστημάτων» μέ ιδιαίτερη έμφαση σέ άποτελέσματα παρμένα άπό τίς έλληνικές θάλασσες, έργανωσης ή «Έλληνική 'Ενωση Προστασίας Θαλασσίου Περιβάλλοντος - HELMEPA».

'Ομιλητής είναι ο κ. Μιχ. Σκούλλος, Δρ. Χημείας στό Πανεπιστήμιο τής Αθήνας, Δρ. Ωκεανογραφίας στό Πανεπιστήμιο τού Λιβερπούλ, έντεταλμένος μέ τή διδασκαλία τής Χημικής Ωκεανογραφίας και τής Χημείας Περιβάλλοντος στό Πανεπιστήμιο τής Αθήνας.

'Η πρώτη άπό τίς όμιλίες αύτές έγινε χθές Τετάρτη στό άμφιθέατρο τής Ακτής Μιαούλη 69. Τό πρόγραμμα θά συνεχιστεί γιά τίς έπομενες τρεις Τετάρτες, 7, 14, και 21 Μαρ-

## ΜΑΡΚΟΣ Π. ΝΟΜΙΚΟΣ

### "Ενας άκόμη άπό τούς πρωτοπόρους

Τοῦ προέδρου τής Ε.Ε.Ε. κ. Αριστ. Καραγεώργη

Στίς 6 Φεβρουαρίου ένας άκομα έπιλεκτο μέλος τής έφοπλιστικής οίκουγένειας, ο ΜΑΡΚΟΣ Π. ΝΟΜΙΚΟΣ άπό τούς πρωτοπόρους τού μεγαλείου τής Ελληνικής Εμπορικής Ναυτιλίας, έφυγε άπό τήν ζωή.

Τά λόγια πού άκολουθούν είναι ένας μικρός φόρος τιμῆς πρός τήν προσωπικότητα τού έκλιπόντος, τού όποιου ή έπιχειρηματική, κοινωνική και έθνική άκτινοβολία θά άποτελεί πάντοτε φωτεινό παράδειγμα και δίδαγμα γιά διλούς τούς νεώτερους.

Τό 1932 ο Μ. Π. ΝΟΜΙΚΟΣ άγοράζει τέσσαρα ποντοπόρα πλοία, τά «ΠΕΤΡΑΚΗΣ», «ΠΕΤΡΟΣ», «ΜΑΡΙΕΤΤΑ», «ΝΕΡΑΙΔΑ» και άρχιζει μιά άνοδική πορεία. Στίς 3-9-1939 πού κηρύχθηκε ο Β' Παγκόσμιος πόλεμος ή Ελλάδα βρέθηκε μέ δεξιό μόνο νεότευκτα πλοία έκ τών όποιων τών ένα ήταν δικό του. Μετά τή λήξη τού πολέμου ήταν άπό τούς πρώτους πού έναυπτήγησαν TANKER μεγαλύτερα τότε χωρητικότητας 19.000 τόνων. 'Επίσης μετά τόν πόλεμο άγόρασε τό πρώτο έλληνικό έπιβατικό ύπερωκεάνιο OLYMPIA

και συνέδεσε και πάλι τόν άπόδημο έλληνισμό τής Αμερικής μέ τήν Έλλαδα. Στή συνέχεια έπεκτείνει τήν ναυτιλιακή του δραστηριότητα στήν άκτοπλοια, μέ τήν άγορά τών πλοίων «ΜΙΑΟΥΛΗΣ», «ΚΑΝΑΡΗΣ», «ΚΑΡΑΙΣΚΑΚΗΣ» και μετά στής Μεσογειακές γραμμές μέ τήν άγορά τών πλοίων «ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ» και «ΑΧΙΛΛΕΥΣ».

Πάνω και πέρα, άμως, άπό τήν έπιχειρηματική δράση έκεινο πού έμεινε πάντοτε κύριο χαρακτηριστικό τού ΜΑΡΚΟΥ Π. ΝΟΜΙΚΟΥ ήταν ή δίψα και ή έπιθυμία νά προσφέρει στήν Έλλάδα και στήν ιδιαίτερη πατρίδα τού τήν Σαντορίνη στήν όποια άνέλαβε τής δαπάνες γιά δργα δόδοποιας.

Ο Μ.Π. ΝΟΜΙΚΟΣ μέ τόν θάνατό του άφηνε ένα μεγάλο κενό και μιά βαριά κληρονομιά στούς συνεχιστές τού έργου του και κυρίως στόν υιό του Πέτρο ό ποιος έχει άνταξια πάρει στά χέρια τή σκυτάλη ένδος μακροχρόνιου εύγενικού και δημιουργικού άγωνα.

Αιώνια του ή Μνήμη.

τίου 1984.

'Η εισόδος είναι έλευθερη.

### Η συνέλευση τών Καθηγητών Ναυτικής Εκπαίδευσεως

'Η γενική συνέλευση τού Σωματείου τών Καθηγητών τής Δημοσίας Ναυτικής Εκπαίδευσεως, πού συνήλθε στίς 18 Ιανουαρίου έξεδωσε ψήφισμα μέ τό όποιο καταγγέλει πρός τούς καθηγητάς τών Ναυτικών Σχολών δλων τών λαών τής Γης τήν άνακτρηδη τού φευδοκράτους τού Ντεκτάς στή Κύπρο.

'Εξάλλου ή συνέλευση ένέκρινε άρμοδων πρόταση πρός τόν Υπουργό Εμπορικής Ναυτιλίας γιά τήν άμεση σύνταξη διαρθρωτικού Νόμου πού θά καθορίζει τό σκοπό και τήν δλη δομή τής ναυτικής μας παιδείας στό YEN, καθώς και διάφορα έπι μέρους αιτήματα τού καθηγητικού προσωπικού (συμμετοχή στό γνωμοδοτικό συμβούλιο Σχολών, κατάργηση θεσμού ωρομισθίων, ισοτιμία καθηγητών κλπ.).



ΑΝΟΔΙΑ ΨΕΥΔΑΡΓΥΡΟΥ

BERA

ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗΝ  
ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΝ ΣΙΔΗΡΩΝ  
ΣΚΑΦΩΝ ΕΚ ΤΗΣ ΔΙΑΒΡΩΣΕΩΣ  
ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ  
ΚΑΙ ΤΕΧΝΙΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ  
Μ.Α.Ν. — B & W ΕΛΛΑΣ ΕΠΕ

ΑΚΤΗ Γ ΚΟΝΔΥΛΗ 10 — ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ  
ΤΗΛ. 4176 573 - 4171 889

### Τά ύφαλοχρώματα KP τής Berger Torpedo

'Η νέα κατηγορία άντιρρυπαντικών ύφαλοχρωμάτων KP τής «Μπέργκερ» τά όποια προσφέρονται γιά διάρκεια ζωής 30 μηνών έχουν έφαρμοσθεί μέχρι σήμερα μέ επιτυχία σέ 700 σκάφη, πλέον τών 20 έκατομ. τον d.w.

Γιά τήν έφαρμογή τους δέν άπαιτείται ή άφαίρεση τού προηγούμενου χρώματος, γεγονός πού μεώνει σημαντικά τό κόστος έφαρμογής, ένω προσφέρουν μειωμένη τραχύτητα έπιφανείας, σταδιακή άποδέσμευση τών παρασιτοκτόνων και χρησιμοποιούνται μέ τήν ίδια έπιτυχία σέ κινούμενα και παροπλισμένα πλοία.

### Άπεβίωσε ό H. Kummerman

'Άπεβίωσε στίς 28 Φεβρουαρίου στή Γενεύη ο Henri Kummerman, ιδρυτής τής 'Εταιρίας «McGregor» και έπιτιμος πρόεδρος τού γκρούπου «McGregor - Navire International», τό όποιο δημιουργήθηκε μετά τήν συγχώνευση τών δύο πρωτοπόρων έταιρων στόν τομέα τής κατασκευής φορτοεκφορτωτικών μηχανημάτων και καλυμμάτων κυτών πλοίων.

Ο H. Kummerman, γνωστός στούς έλληνικούς έφοπλιστικούς οίκους, ύπηρε αύτοδημιούργητος και έχαιρε διεθνούς φήμης γιά τήν δημιουργική σταδιοδρομία στόν χώρο τής παγκόσμιας ναυτικής βιομηχανίας.

### Άπεβίωσε ή μητέρα τού κ. Γ. Κατσιφάρα

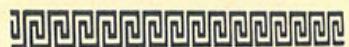
Πέθανε τήν Κυριακή στήν Πάτρα και κηδεύτηκε τήν Δευτέρα στό χωριό Καλέντζι ή Ελισσάβετ Π. Κατσιφάρα, μητέρα τού ύπουργού Εμπορικής Ναυτιλίας Γιώργου Κατσιφάρα.

Τά «Ναυτικά Χρονικά» έκφραζουν στόν Υπουργό τά ειλικρινή τους συλλυπητήρια γιά τό θάνατο τής μητέρας του.



# Θαλάσσια άτυχήματα

Όνομα	Σημαία	Τ.Γκρός	Έτος ναυπηγήσ.	Κατηγορία/Συνθήκες Άτυχήματος
<b>ΦΟΡΤΗΓΑ:</b>				
AZOYP MENT.	Λιβερίας	4.940	1971	'Υπέστη έλαφρές έλασματουργικές ζημίες λόγω θαλασσοταραχής στίς 5/2, στή Μεσόγειο. Πρόχειρες έπισκευές έκτελέσθηκαν από τό πλήρωμα.
ΓΙΑΝΝΗΣ Μ.	Έλληνική	9.093	1971	Κατά την έκφορτωση στό Λάγος στίς άρχες Φεβρουαρίου ύπέστη ζημία στό πηδάλιο και ρυμουλκήθηκε γιά έπισκευή.
ΓΚΟΥΝΤ ΦΡΕΝΤ	Κυπριακή	9.954	1970	Κατά τή διάρκεια έλιγμών στό Μπαντάρ 'Αμπάς στίς 20/1 συγκρούστηκε μέ τό μπάλκ κάρριερ «Kalu» και ύπέστη έλαφρές έλασματουργικές ζημίες. Έπισκευές έκτελέσθηκαν από τό πλήρωμα.
ΓΟΥ'ΙΝΤ ΦΡΟΣΤ	Έλληνική	1.427	1962	Έμεινε άκυβέρνητο ΒΔ τής Μάλτας στίς 21/2 και ρυμουλκήθηκε στόν Πειραιά.
ΕΛΛΕΝΙΚ ΣΗ	Έλληνική	11.201	1972	Συγκρούστηκε μέ τό φορτηγό «Adria» στό Πόρτ Σάιν στίς 15/2 κατά τή διάρκεια έλιγμών και ύπέστη έλαφρές έλασματουργικές ζημίες.
ΕΛΛΕΝΙΚ ΤΣΑΜΠΙΟΝ	Έλληνική	8.987	1971	Έπεστη ζημίες στόν Πειραιά συνεπεία συγκρούσεως μέ τό φορτηγό «ΙΩΑΝΝΗΣ» στίς 9/2 χωρίς νά γνωσθούν λεπτομέρειες.
ΚΑΛΥΨΩ	Έλληνική	6.172	1973	Ρυμουλκήθηκε στό Σαίν Τζώνς έπειτα από βλάβη τής μηχανής στίς 14/2 στό Βόρειο 'Ατλαντικό.
ΚΟΝΣΤΕΛΕΙ'ΙΣΟΝ ΕΝΤΕΡ-ΠΡΑΪΖ	Έλληνική	5.539	1977	Τρίπολη γιά N. 'Υόρκη, ύπέστη πυρκαϊά στίς 26/2 νότια τών 'Αζορών ή όποια τέθηκε ύπο σλεγχο από τό πλήρωμα.
ΜΑΡΙΕΒΑ	Έλληνική	3.953	1967	Βυθίσθηκε στό 'Αλγέρι, στίς 13/2 συνεπεία εισροής ύδατων. Τό πλήρωμα διασώθηκε και έπεστρεψε στήν 'Ελλάδα.
ΤΡΙΒΕΛΣ	Έλληνική	11.644	1974	Προσάραξε κατά τήν είσοδό του στό Μουσκάτ λόγω θαλασσοταραχής στίς 19/2. Αποκολλήθηκε αύθημερόν και άνελήφθησαν έπισκευές.
<b>ΜΠΑΛΚ ΚΑΡΡΙΕΡΣ:</b>				
ΕΠΙΜΗΘΕΥΣ	Έλληνική	11.761	1969	Συγκρούστηκε στήν "Ανναμπα στίς 9/2 μέ τό μπάλκ κάρριερ «Anadria» χωρίς νά γνωσθεί ή ξεκαστήσει τών ζημιών.
ΜΑΟΥΝΤ ΠΑΡΝΙΣ	Έλληνική	33.500	1981	Κατά τόν άπόλου από τό Μπουένος 'Αϊρες, στίς 10/2 προσάραξε και ύπέστη έλασματουργικές ζημίες στόν πυθμένα. Άνελήφθησαν μόνιμες έπισκευές.
<b>ΤΑΝΚΕΡΣ:</b>				
ΑΤΤΙΚΗ	Έλληνική	967	1961	Προσάραξε στήν Αύλιδα, στίς 5/2. Αποκολλήθηκε τήν έπομένη και ρυμουλκήθηκε στήν Χαλκίδα.
ΜΕΣΣΗΝΙΑΚΗ ΑΥΓΗ	Έλληνική	17.486	1970	Έπιθεωρήθηκε στίς 10/2, στό Σάν Χουάν τής Παραγουάης, συνεπεία βλάβης στή βοηθητική μηχανή.
ΣΕΡ ΤΖΩΝ	Έλληνική	81.438	1976	Έπεστη έλασματουργικές ζημίες συνεπεία προσαράξεως στό Σουέζ στίς 1/2. Άνελήφθησαν έπισκευές στόν Πειραιά στίς 9/2.



★ ADDRESS:  
★ 153 - 157 GALE STREET  
★ OR P.O. BOX 475  
★ DURBAN - R.S.A.

TELEX No. 6-20129 SA ★  
CABLE ADDRESS: ★  
"HERMES" DURBAN ★

# HERMES SHIP CHANDLERS (Pty) Ltd.

Directors: A. TSELENTIS C. TSELENTIS G. PAPAS P. ROUSSOS G. KATSAROS

## DURBAN & RICHARDS BAY



LARGEST REFRIGERATED WAREHOUSE IN SOUTH AFRICAN PORTS

Office Hrs Tel.  
6518

Athens Office: Telephone 4112252 Telex 21 1136 KATS  
Resident Director in Greece: G. Katsaros - Telephone 2282920  
Address: IONIAS 211 / 213 Agios Eleftherios T.T. 917 Athens

After Hrs Tel.  
523064 - 846474  
843647 - 370491  
523978

AT YOUR SERVICE AROUND THE CLOCK INCLUDING PUBLIC HOLIDAYS

WHOLESALE SHIP CHANDLERS TO THE ROYAL NAVY & LEADING MARITIME FIRMS  
DIRECT IMPORTERS OF ITEMS APPLICABLE TO GREEK CREW  
BONDED WAREHOUSE PROVISIONS - CABIN - DECK - ENGINE

# ‘Η ναυλαγορά

Μία προσεκτική άναλυση των έξελίξεων της διεθνούς ναυλαγορᾶς κατά τό τελευταίο δεκαπενθήμερο έρχεται σέ ασφή ἀντίθεση με τίς ἐκτιμήσεις πολλών παραγόντων τῆς Πειραιϊκῆς Ἀγορᾶς. Πράγματι, ἐνώ ἔγκυροι παρατηρητές πού ζοῦν καὶ ἐργάζονται στήν τελευταία διατείνονται δι τή ἐν γένει κατάσταση βρίσκεται στά αὐτά χαμηλά ἐπίπεδα τῶν περασμένων μηνῶν, ἡ διεθνῆς εἰκόνα δείχνει μία σαφῶς μεγαλύτερη δραστηριότητα. "Ισως ἡ διαφορά ἐκτιμήσεων νά ὀφείλεται στό ὅτι ἡ διεθνῆς ζήτηση ἀφορᾶ κυρίως σέ μεγάλα ὡς πολύ μεγάλα πλοία καὶ λιγότερο στό γενικό φορτίο καὶ τό μικρότερο μπάλκ κάρριερ πού ἀποτελοῦν τό ἀντικείμενο τῆς πειραιϊκῆς δραστηριότητας.

Στόν τομέα τῶν σιτηρῶν δέν παρατηρήθηκε αὔξηση τῆς ζητήσεως. Καὶ ἄν παρατηρήθηκαν καὶ ἐδώ κάποια μικρά κέρδη, τοῦτο πρέπει νά ἀποδοθεῖ στήν ζήτηση ἀπό ἄλλα φορτία μᾶλλον παρά στά σιτηρά. Οι πρός 'Ισπανία φορτώσεις ἀπό Κόλπο σέ μέγεθος «πάναμαξ» διατηρήθηκαν στά ἐπίπεδα τῶν δολ. 15 μέ ἐλαφρές τάσεις ἀνόδου. Στίς πρός Κόντινεντ δύμως φορτώσεις διαπιστώθηκε ἀναμφισβήτητη βελτίωση ἀφοῦ οἱ 70.000 τόννοι κλείσθηκαν στά δολ. 9.25 καὶ ἀρκετές ἀπό τίς λοιπές ναυλώσεις ξεπερνοῦν τό «φράγμα» τῶν 9 δολαρίων.

"Ο,τι δύμως ὁξίζει ιδιαιτέρας προσοχῆς εἶναι ἡ ζήτηση στά ἀνθρακοφορτί καὶ τά μεταλλεύματα μέ προτίμηση στά μεγάλα πλοία. Γεγονός πού διευκόλυνε πολλές ναυλώσεις πλοίων πού ἄλλως θά ἀντιμετώπιζαν σοβαρό πρόβλημα ἀπασχολήσεως. Τό νά ἐπεκταθοῦμε σέ λεπτομέρειες καὶ σέ ἀπαρίθμηση τῶν συγκεκριμένων περιπτώσεων ξεφεύγει ίσως ἀπό τούς σκοπούς τού παρόντος δελτίου. Θά σημειώσουμε δύμως τό ἐλπιδοφόρο μήνυμα πού μιά τέτοια τάση φέρνει στήν χειμαζόμενη ἀγορά ἀφοῦ, δηπως ἔχουμε πολλές φορές ἐπισημάνει, ἡ ζήτηση στόν ἄνθρακα καὶ τό μετάλλευμα είναι ἀσφαλέστερος δείκτης οικονομικῆς ἀνακάμψεως ἀπό τά σιτηρά πού ἀπλῶς ικανοποιοῦν ἐπιστιοτικές ἀνάγκες.

Μᾶλλον ἀπογοητευτική ἦταν ἡ ζάχαρη μέ σχετικά λίγες ἐντολές καὶ λιγότερα κλεισμάτα ἐνώ, μέχρις ἐνός βαθμοῦ, ἡ Ἰνδία ἐκράτησε γιά μιά ἀκόμη φορά τήν ἀγορά στά λιπάσματα μέ τουλάχιστον δέκα ἐπισήμων

ἀνακοινωθείσες ναυλώσεις ἀπό ποικίλους τόπους φορτώσεως.

## ΟΙ ΧΡΟΝΟΝΑΥΛΩΣΕΙΣ

Παράλληλη ὑπῆρξε καὶ ἡ ἀγορά στόν τομέα τῶν χρονοναυλώσεων μέ ἰδιαίτερη ζήτηση στά μεγάλα μπάλκ κάρριερ δησοῦ τά δολ. 1.95 ἀνά τόννο πληρωθηκαν σέ σκάφος 120.000 ἀπό Ἰσπανία γιά Κόντινεντ μέσω Αύστραλιας καὶ δολ. 2.27 γιά πλοιο 140.000 γιά ἀπασχόληση ἔξι μηνῶν.

Στά μικρότερα πλοία καθώς καὶ στά τουντέκερα παρατηρήσαμε ποικιλία μισθωμάτων σέ βαθμό πού ἡ μή πληρῆς καταγραφή ὅλων τῶν περιπτώσεων μέ τά ἀνάλογα σχόλια θά καταντοῦσε ἀποπροσανατολιστική καὶ γιά τοῦτο παραλείπεται.

Δέν θά παραλείψουμε δύμως νά ἐπισημάνουμε τήν ὑπαρξη εύκαιριών γιά ἀξασφάλιση κοσμίων μισθωμάτων ἀπό τήν Μεσόγειο καὶ τό Κόντινεντ καθώς καὶ μία γενικότερη αὔξηση τής ζητήσεως στήν "Απω Ἀνατολή.

## ΤΑ ΔΕΞΑΜΕΝΟΠΛΟΙΑ

Μία σχετικά αὔξημένη ζήτηση μεγάλων

δεξαμενοπλοίων (κυρίως VLCC καὶ ULCC) στόν Περσικό Κόλπο ἐσήμανε τήν ἀξασφάλιση μιᾶς πρόσκαιρης ἀπασχολήσεως γιά ἔνα ἀριθμό πλοίων, δχι ὅμως καὶ ἄνοδο τῶν ναυλῶν πού διατηρήθηκαν στά προσφάτως διαμορφωθέντα χαμηλά ἐπίπεδα τοῦ WS 20/21 ἐνώ μόλις μία ἡ δύσι μονάδες τής κλίμακος περισσότερο ἔδιναν τά πρός "Απω Ἀνατολή φορτία. Τό γεγονός πλήρως ἔχηγεται ἀπό τήν ἔκ νέου ὑπερβολική συγκέντρωση χωρητικότητος στήν περιοχή πού τείνει νά διαιωνίσει τήν κατάσταση τής ύποτονικότητος, δεδομένου δι τόσο ἡ αὔξηση τῶν ἀποθέμάτων στής εἰσάγουσες χώρες ὄσο καὶ ἡ ἀποκατάσταση τῶν καιρικῶν συνθηκῶν είναι πλέον πραγματικότητα.

Τό τελευταίο ἀνάμφιβόλως εύθυνεται καὶ γιά τήν κάθετη πτώση τής ζητήσεως στήν Καραϊβική ἀλλά καὶ στής λοιπές περιοχές. Στήν πρώτη, μιά πτώση κατά 20 μονάδες τής κλίμακος σέ σχέση μέ τά μέσα Φεβρουαρίου ἀποτελεῖ θλιβερή πραγματικότητα.

Μία ἀμετάβλητη στήν ύποτονικότητά της κατάσταση στήν Μεσόγειο καὶ στήν Βορ. Θάλασσα σέν δέν ἀφήνει περιθώρια σχολιασμοῦ, ἐνώ ἡ Δυτ. Ἀφρική παρουσίασε μία «λογική» κίνηση μέ WS 42/43 γιά τούς 120.000 τόνους πρός ΗΠΑ.

"Ενας ἀριθμός καθαρῶν φορτίων ἀπό Μεσόγειο πρός Κόντινεντ καὶ ΗΠΑ διατήρησε τήν ἀγορά σέ λογικά ἐπίπεδα μέ τούς 25.000 τόνους στά WS 170 περίπου.

# τά ναυλωθέντα Ἐλληνικά πλοιά

## ΑΠΟ ΒΟΡΕΙΟ ΚΑΙ ΝΟΤΙΟ ΑΜΕΡΙΚΗ, ΚΑΝΑΔΑ

ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ ΑΝΔΡΕΑΣ: Ρίβερ Πλέητ 14.000 τον. γεννήματα ἀνατολ. ἀκτή Μεξικού, δολ. 36 φίο, 2.000/800 τον., Μαρτίου 5-30.

ΤΡΕΜΠΙΖΟΝΤ: 'Αμερ. Κόλπο 73.000 τον. γεννήματα Κόντινεντ, δολ. 9 φίο, ὄψιν 'Ολλανδία δολ. 9.25 φίο, ὄψιν Δυτ. Γερμανία δολ. 9.75, 11 ἡμέρες, Μαρτίου 1-6.

ΓΚΟΥΝΤ ΧΑΡΒΕΣΤ: 'Αμερ. Κόλπο 60.000 τον. γεννήματα 'Αμβέρσα/Ρόττερνταμ/Άμστερνταμ/Γκέντ, δολ. 9.25 φίο, 10 ἡμέρες, Φεβρουαρίου 21-25.

ΚΑΡΙΝ ΒΑΤΗΣ: 'Αμερ. Κόλπο 30.000 τον. γεννήματα Πορτογαλία, δολ. 14 φίο, 7.000/6.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Μαρτίου 1-10.

ΓΟΥΟΡΛΑΝΤ ΑΧΙΛΛΕΥΣ II.: 'Αμερ. Κόλπο 25.000 τον. γεννήματα Τρινκομάλη, δολ. 21, 5.000/2.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Μαρτίου 7-16.

ΧΙΑΝ ΓΟΥΕΗΒ: Βόρειο Ειρηνικό 14.000 τον. σιτηρά χύδην Μπαλμπά/Πουέρτο Καμπέλλο καὶ Γκουάντα, δολ. 19 φίο, 3 ἡμέρες/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Φεβρουαρίου 24-29.

ΓΚΟΥΝΤ ΣΕΗΛΟΡ: Τζώρτζταουν 4.800 τον. ζάχαρη χύδην 'Αμερ. Κόλπο, δολ. 13.50 φίο, ὄψιν Σαβάννα δολ. 25 φίο, 750/1.500 τον. φορτοεκφόρτωση, Φεβρουαρίου 27 - Μαρτίου 5.

ΓΚΟΛΝΤΕΝ ΦΑΛΚΟΝ: Χιούστον 34.000 τον. φορτίου καλαμπόκι 'Ακαμπα, δολ. 837.500 κατ' ἀποκοπή φίο, 26 ἡμέρες, Φεβρουαρίου 15.

ΑΚΜΗ: Χάλιφαξ 21.000 τον. σιτηρά σέ σάκκους Ντάϊρεν/Σαγκάη, δολ. 803.000 κατ' ἀποκοπή φίο, 1.000/1.000 τον. φορτοεκφόρτωση, Φεβρουαρίου 20-29.

ΑΓΙΑ ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ: Δομινικανή Δημοκρατία 5.000 τον. ζάχαρη χύδην 'Αμερ. Κόλπο, δολ. 10 φίο, 700/1.500 τον. μέσα Φεβρουαρίου.

ΓΚΟΛΝΤΕΝ ΣΟΥΩΡΠΝΤ: 'Αμερ. Κόλπο 19.000 τον.

Tel.: 361-6490, 362-0044/0088

NIGHT: 33-3188

TELEX: 18080 STAM AR  
CABLES Q STAMATIU

# GEORGE A. STAMATIOU

IMPORT - EXPORT & SHIPCHANDLER

WAREHOUSE AND OFFICES

PERU 1.182/88 (1068 BUENOS AIRES)

ARGENTINA

γεννήματα Ντακάρ, δολ. 17,75 φίο, 4 ήμέρες/1.000 τον. Φεβρουαρίου 15-19.

**ΚΑΛΛΙΟΠΗ II:** Νέα 'Υδρη 20.000 τον. γεννήματα Μαρόκο, δολ. 14 φίο, 4 ήμέρες/3.000 τον, Φεβρουαρίου 25-Μαρτίου 2.

**ΝΙΚΟΛΑΣ Γ. ΠΑΠΑΛΙΟΣ:** Πόρτ Καρτίε 40.000 τον. περίπου σιτηρά χύδην Σήφορθ, δολ. 10,25 φίο, πλέον 25 σέντες γά δεύτερο λιμένα φορτώσεως, Φεβρουαρίου 25 -Μαρτίου 5.

**ΑΛΕΞΑΝΔΡΑ ΔΥΟ:** Ντάμπιερ 140.000 τον. περίπου σιδηρομετάλλευμα Ρέντκαρ, δολ. 8,15 φίο, 7 ήμέρες Μάρτιο.

**ΑΝΤΙΓΟΝΗ:** Βόρειο Ειρηνικό 30.000 τον. σιτηρά 'Αλεξάνδρεια/Πόρτ Σάιδ δολ. 27, όψιον 'Αμπαντίγια δολ. 32, 4.000 τον. φόρτωση, 1.500 τον. δλευθ. έκφρότωση, Φεβρουαρίου 20-29.

**ΛΟΥΣΣΙΟΣ:** 'Αμερ. Κόλπο 73.000 τον. γεννήματα 'Αμβέρσα/Αμβούργο, δολ. 9,25 φίο 12 ήμέρες, Μαρτίου 1-10.

**ΙΜΑ:** Λόγκ Μπήτς 50.000 τον. γεννήματα Ιαπωνία, δολ. 10 φίο, 11 ήμέρες, Φεβρουαρίου 25-Μαρτίου 5.

**ΒΑΣΙΛΗΣ:** 'Αμερ. Κόλπο 25.000 τον. γεννήματα Τυνησία, δολ. 16,25 φίο, 4 ήμέρες/2.000 τον. φορτοεκφότωση, Φεβρουαρίου 15-25.

**ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΟΟΥΠ:** Λιμένας όχι βορειότερα Σάν Λορέντζο με συμπλήρωση Μπάχια Μπλάνκα 25.000 τον. γεννήματα Λεμεσός, δολ. 22,80, 2.000/5.000 τον. φορτοεκφότωση, Μαρτίου 9-19.

**ΑΝΔΡΙΩΤΗΣ:** 'Αμερ. Κόλπο 27.000 τον. περίπου γεννήματα Αίγυπτο, δολ. 20,85 φίο, 5 ήμέρες/1.000 τον. φορτοεκφότωση, Φεβρουαρίου 27- Μαρτίου 2.

**ΓΕΩΡΓΗΣ ΠΡΩΗΣ:** Ποταμό Μισσισιππή 23.000 τον. γεννήματα Λά Γκουάρα κάι Μαρακάϊπο δολ. 299.000 κατ' άποκοπή φίο, 28 ήμέρες, Μαρτίου 14-21.

**ΑΦΡΙΚΑ:** 'Αμερ. Κόλπο 31.000 περίπου γεννήματα "Ακαμπά, δολ. 26 φίο, 6.000/1.000 τον. φορτοεκφότωση, Μαρτίου 8-15.

**ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΕΥΧΗ:** Μισσισιππή 60.000 τον. γεννήματα 'Αμβέρσα/Ρόττερνταμ/Αμστερνταμ, δολ. 9,25 φίο 11 ήμέρες, Φεβρουαρίου 27 - Μαρτίου 2.

**ΕΘΝΟΣ:** 'Αμερ. Κόλπο 25.000 τον. καλαμπόκι Νότιο Αφρική, δολ. 19,40 φίο, 4 ήμέρες/1.500 τον., Φεβρουαρίου 28 - Μαρτίου 2.

### ΑΠΟ ΆΛΛΕΣ ΑΓΟΡΕΣ

**ΜΙΝΑ:** Λά Παλλίς 15.000 τον. σιτηρά Τριέστη, δολ. 10 φίο, 4.000/2.500 τον. φορτοεκφότωση, δμεση.

**Ν.Ι. ΠΑΤΕΡΑΣ:** Μπαγκόγκ με συμπλήρωση Κό Σικάνγκ 15.000 τον. κριθής σε σάκκους Ντάρ ές Σαλάμ, δολ. 19 φίο, 1.200/750 τον. φορτοεκφότωση, δμεση.

**ΣΠΙΡΙΤ:** 'Αμβέρσα/Γκέντ 14-14.500 τον. σιτηρά 'Αλγερία, δολ. 16,40 φίο, 4.000/4.000 τον. φορτοεκφότωση Μαρτίου 1-10.

**ΝΤΕΚΑ ΦΡΑΤΕΡΝΙΤΥ:** 'Αμβέρσα 24-24.500 τον. σιτηρά Αίγυπτο, δολ. 11,50 φίο, 5.000/1.500 τον. φορτοεκφότωση, Μαρτίου 5-10.

**ΤΖΕΙΝΤ II:** 'Αμβέρσα 14.000 τον. γεννήματα Μομπάσα, δολ. 29, φίο, 5.000/1.000 τον. φορτοεκφότωση, Μαρτίου 15-25.

**ΣΠΕΡΑΝΤΖΑ:** Ρουέν 15.000 τον. κριθής Δυτ. Ιταλία, δολ. 9,50 φίο, όψιον δυτική 'Αδριατική δολ. 10,75, 5.000/2.500 τον. δμεση.

**ΓΛΥΦΑΔΑ ΜΙΜΗ:** 'Αμπου Ντάμπι 13.000 τον. λιπάσματα χύδην Ινδία, δολ. 12,25 φίο, 3.000/1.000 τον. φορτοεκφότωση, Φεβρουαρίου 22-26.

**ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΤΡΙΑ:** Της 16.500 τον. κριθής χύδην Ακαμπά δολ. 20 φίο, 3.000/3.000 τον. φορτοεκφότωση, Φεβρουαρίου 21-27.

**ΦΙΝΤΕΛΙΤΥ:** 'Αμβέρσα 22.000 τον. περίπου κριθής Τζέντα, δολ. 415.000 φίο κατ' άποκοπή, όψιον Νταμάμ δολ. 550.000 φίο, 2.000/1.000 τον. φορτοεκφότωση, Μαρτίου 1-15.

**ΚΑΠΤΑΝ ΜΙΧΑΛΗΣ:** Ρουέν 12.500 τον. δλευρα σέ

σάκκους Αίγυπτο, δολ. 19 φίο 1.000/1.000 τον. φορτοεκφότωση, Φεβρουαρίου 10-17.

### ΧΡΟΝΟΝΑΥΛΩΣΕΙΣ

**ΓΟΥΡΛΑΝΤ ΑΠΟΛΛΟ:** 37.529 τον. d.w. τού 1972 παράδοση στόν πιλότο Βιτόρια/περιοχή Σάν Φρανσίσκο ντο Σόλ Φεβρουαρίου 20-25, ταξίδι με έπαναπαράδοση Σκάλα/Πασάρερο, δολ. 4.200 τήν ήμέρα πλέον δολ. 100.000 για πλού ύπο ζρμα.

**ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΜΑΝΑ:** 21.793 τον. d.w. παράδοση 'Αμβέρσα Φεβρουαρίου 15, ταξίδι με έπαναπαράδοση Καραϊβική δολ. 5.500 τήν ήμέρα.

**ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ:** 15.175 τον. d.w. τού 1970, παράδοση Δουνκέρκη δμεση, ταξίδι μέσω Ερυθράς με έπαναπαράδοση Πόρτ Σάιδ, δολ. 3.125 τήν ήμέρα.

**ΓΟΥΡΛΑΝΤ ΑΜΦΙΩΝ:** 37.428 τον. d.w. τού 1979, παράδοση Νοτ. Αφρική, Φεβρουάριο — Μάρτιο, ταξίδι με έπαναπαράδοση Κόντινεντ, δολ. 3.750 τήν ήμέρα.

**ΑΡΜΟΝΙΑ:** 40.404 τον. d.w. τού 1973, παράδοση Νοτ. Αφρική Φεβρουαρίου 13-29, ταξίδι με έπαναπαράδοση Ιαπωνία, δολ. 4.000 τήν ήμέρα τις πρώτες 30 ήμέρες, δολ. 5.500 ήμέρα τις έπομενες πλέον δολ. 4.000 για πλού ύπο ζρμα.

**ΑΥΛΙΣ:** 28.52 τον.d.w. τού 1972, παράδοση Σάντος Φεβρουαρίου 27 - Μαρτίου 3, έπαναπαράδοση Σιγκαπούρη/Ιαπωνία δολ. 5.900 τήν ήμέρα.

**ΒΑΡΗ:** 37.400 τον. d.w. τού 1982, παράδοση στόν πιλότο Μανίλας Φεβρουαρίου 18-25, έπαναπαράδοση HB/Κόντινεντ δολ. 3.500 τήν ήμέρα.

**ΓΙΑΝΝΗΣ Κ.:** 29.048 τον. d.w. τού 1981, παράδοση Σιγκαπούρη δμεση, ταξίδι μέσω Αύστραλιας με έπαναπαράδοση Ιαπωνία, δολ. 3.600 τήν ήμέρα.

**ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ Κ.:** 26.357 τον. d.w. τού 1969, παράδοση στόν πιλότο Κότκα Φινλανδίας Μαρτίου 5-12, έπαναπαράδοση δυτική Μεσόγειο, δολ. 4.200 τήν ήμέρα, όψιον έπαναπαράδοσης άνατολ. Μεσόγειο δολ. 4.450 τήν ήμέρα.

**ΠΙΛΑΡΜΑΣΤ:** 15.136 τον. d.w. τού 1971, παράδοση Τόκιο/Ναγκόγια Μαρτίου 7-8, έπαναπαράδοση στόν πιλότο Ντάρμπαν/Κέηπ Τάουν, δολ. 2.550 τήν ήμέρα, συμπεριλαμβανομένων υπερωριών.

**ΠΕΤΡΕΛΑ:** 21.711 τον. d.w. τού 1974, παράδοση Ιαπωνία, Μαρτίου 1-6, κυκλικό ταξίδι Κίνας με έπαναπαράδοση Ιαπωνία, δολ. 2.999 τήν ήμέρα.

**ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΑΞΙΑ:** 24.232 τον. d.w. τού 1984, παράδοση στόν πιλότο Γένοβας Μαρτίου 1-7, έπαναπαράδοση Μελβούρνη/Σιδηνεύ, δολ. 6.000 τήν ήμέρα.

### ΔΕΞΑΜΕΝΟΠΛΟΙΑ

**ΜΕΣΣΗΝΙΑΚΗ ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΙΣ:** 'Αλεξάνδρεια 22.000 τον. καθαρά μέρος φορτίου, HB/Κόντινεντ WS 195, όψιον Μεσόγειο WS 205, Φεβρουαρίου 18.

**ΜΕΣΟΛΟΓΓΙ:** 'Ανατ. άκτη Μεξικού 125.000 Ιταλία, WS 27,5, Φεβρουαρίου 25.

**ΝΤΟΡΙΚ:** Σουετίνα 68.000 τον. μέρος φορτίου φός, WS 80, Φεβρουαρίου 23.

**ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΠΡΑΓΓΝΤ:** Σαλλόμ Βόε 65.000 τον. μέρος φορτίου, Χάβρω, WS 65, Φεβρουαρίου 27.

**ΣΕΝΤΙΟΥΡΥ ΝΤΟΟΥΝ:** Φοργκαντός 80.000 τον. μέρος φορτίου Κεμπέκ, WS 70, Φεβρουαρίου 27.

**ΠΟΛΥΜΗΧΑΝΟΣ:** Μπόννυ 65.000 τον. μέρος φορτίου, Ιταλία, WS 73,75, Φεβρουαρίου 25.

**ΠΑΤΜΟΣ:** Σαλλόμ Βόε 70.000 τον. μέρος φορτίου, Κόντινεντ, WS 77,5 Φεβρουαρίου 21.

**ΜΑΡΙΑ ΦΟΡΣΑ'ΙΘ:** Λιβύη 73.000 τον. μέρος φορτίου, HB/Κόντινεντ, WS 85, όψιον Μεσόγειο WS 90, Φεβρουαρίου 20.

**ΓΟΥΟΡΛΑΝΤ ΣΚΟΛΑΡ:** Περσικό Κόλπο 230.000 τον. μέρος φορτίου, Ιαπωνία, WS 24,5, Φεβρουαρίου 25.

**ΠΡΟΚΥΟΝ:** Έκουαντόρ 50.000 τον. μέρος φορτίου, Αμερ. Κόλπο, WS 85, Μαρτίου 1.

**ΜΕΣΣΗΝΙΑΚΗ ΙΔΕΑ:** Σκίκντα 25.000 τον. καθαρά, μέρος φορτίου, HB/Κόντινεντ WS 180, όψιον Μεσόγειο WS 195, όψιον άκτη Ατλαντικού ΗΠΑ WS 165, δμεση.

**ΕΦΕΣΣΟΣ:** Μπράς Ρίβερ 75.000 τον. μέρος φορτίου, Τριέστη, WS 62,5, Φεβρουαρίου 27.

**ΤΑ'ΥΓΓΕΤΟΣ:** Τζεμπέλ Ντάννα 240.000 τον. μέρος φορτίου, Αμερ. Κόλπο, WS 22, Μαρτίου .

### COFFIN TURBO PUMP SPECIALIST

FIRMLY ESTABLISHED THROUGHOUT THE WORLD

### VRETTOSHIP

PRESENTS NEW TERMS

1) SPARES: EX WORK NEW YORK U.S.A.

— MAKERS — FOR A DELIVERY FROM ROTTERDAM OR PARIS DISCOUNT 15%

2) REPAIRS & PRICES PER UNIT UP TO 50% DISCOUNT IN COMPARISON WITH THE PRICES ON THE CONTINENT. PIRAEUS: SPECIAL PRICES. 25% LESS THAN ANY COMPETITOR

3) QUARANTEE ON SPARES AND REPAIRS 3 (THREE) MONTHS FOR ANY REPAIRED UNIT.

ROTTERDAM

VRETTOSHIP  
TECH. M. D. Mr. F. VRETTOS  
HEINSIUSSTRAAT 45  
3119 TE SCHIEDAM  
TEL. 010-713654  
TELX.: 24542 VSHIP  
CABLES: GYLOS SCHIEDAM

PARIS

MATERIEL AUXILIARE &  
INDUSTRIEL  
M.D. MR. LECHELON  
74 AVENUE FOCH 92250  
LA CARENNE - COLOMBES  
TEL.: (01) 782.80.80  
TELEX: 612321 NIJHS

HOLLAND OR FRANCE

THE QUICKEST (γρηγορώτερος) ENGINEER WITH EXCELENT (άριστουχος) CERTIFICATE OF THE GREEK COMMERCIAL NAVY AND HIGHEST RESPONSIBILITIES.

OUR SERVICE IS OUR ADVERTISMENT

**MANNA:** Χάουντ Πόιντ 63.000 τον. μέρος φορτίου, Ανγκλ Μπαϊ, WS 90, Φεβρουαρίου 23.

**MARILIA:** Λιβύη 80.000 τον. Ιταλία, WS 79,5, Φεβρουαρίου 24.

**ΜΕΣΣΗΝΙΑΚΗ ΔΟΞΑ:** Καραϊβική 28.000 τον. καθαρά, HB/Κόντινεντ WS 95, όψιμο Μεσόγειο WS 87,5 όψιμο άκτη 'Ατλαντικού ΗΠΑ WS 105, διμεση.

**ΑΘΗΝΙΑΝ ΜΠΙΟΥΤΥ:** Έλλαδα 25.000 τον. καθαρά HB/Κόντινεντ WS 175, όψιμο Μεσόγειο WS 195, όψιμο άκτη 'Ατλαντικού ΗΠΑ WS 150, Φεβρουαρίου 27.

**MANTINEIA:** Έκουαντόρ 52.000 τον. μέρος φορτίου άκτη 'Ατλαντικού' Αμερ. Κόλπο WS 80, Μαρτίου 3.

**MARIXRISTINA:** Ανατ. άκτη Μεξικού 130.000 τον. άκτη 'Ατλαντικού' Αμερ. Κόλπο WS 53, Φεβρουαρίου 25.

**MPOYENA BENTOURA:** Καραϊβική 55.000 τον. Αμερ. Κόλπο, WS 78, Φεβρουαρίου 26.

**KONKAP ΗΦΑΙΣΤΟΣ:** Γκαμπόν 72.000 τον. Γουϊλεμσχάβεν WS 64, Μαρτίου 1.

**ΑΘΗΝΙΑΝ ΘΕΟΔΩΡΟΣ:** Αντεν 25.000 τον. καθαρά Περσία, WS 135, Φεβρουαρίου 12.

**ΠΟΛΥΞΕΝΗ Κ.:** Σαλλόρ Βόε 72.000 τον. μέρος φορτίου άκτη 'Ατλαντικού ΗΠΑ WS 60,5, όψιμο Αμερ. Κόλπο WS 62,5, Φεβρουαρίου 27.

**ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΔΟΞΑ:** Δυτ. Αφρική 130.000 τον. μέρος φορτίου, HB/Κόντινεντ/Μεσόγειο, WS 44, Φεβρουαρίου 28.

**ΑΛΕΞΑΝΤΕΡ ΔΕ ΓΚΡΕΗΤ:** Περσικό Κόλπο 290.000 τον. μέρος φορτίου, Ιαπωνία, ναύλος δέν άνακονώθηκε, Μαρτίου 7.

**ΜΙΧΑΗΛ Κ.:** Δυτική Αφρική 118.000 τον. άκτη 'Ατλαντικού/Ανατολ. άκτη Καναδά, WS 42,5, όψιμο Αμερ. Κόλπο/Καραϊβική WS 40, όψιμο HB/Κόντινεντ/Μεσόγειο WS 45, Φεβρουαρίου 28.

**ΑΘΗΝΙΑΝ ΒΙΚΤΟΡΥ:** Περσικό Κόλπο 25.000 τον. καθαρά, Ερυθρά /Αντεν WS 135, διμεση.

**ΤΡΑΙΙΛΑ ΙΤ:** Περσικό Κόλπο 105.000 τον. μέρος φορτίου, άκτη 'Ατλαντικού' Αμερ. Κόλπο, WS 51,25, Μαρτίου 5.

**ΚΑΠΤΑΙΝ ΓΡΕΓΟΣ:** Λιβύη 80.000 τον. μέρος φορτίου, Ισπανία, WS 77,5, Φεβρουαρίου 26.

**ΣΚΟΠΕΛΟΣ:** Λιβύη 78.000 τον. μέρος φορτίου, Ισπανία, WS 75, Φεβρουαρίου 23.

1.700.000 σέ "Ελληνες".

'Αντίθετα, μικρή ή κίνηση στά τουηντέκερς όπου θά άναφέρουμε:

— MV OAKLAND, Freedom τού 1974, δολ. 2.900.000.

— MV INDUSTRIA, Trampco 7470/1970, δολ. 1.600.000 σέ Κινέζους.

Στά δεξαμενόπλοια, ζωηρό τό ένδιαφέρον άλλα λίγες οι πράξεις λόγω σπάνιος καταλήλων πλοίων:

— MT ALTANO/CALDERETA, 152000 TDW τού 1978/79, συνολική τιμή δολ. 19.500.000 στήν U.M.M.

— MT MESSIDOR, 80760/1969, δολ. 3.275.000 σέ "Ελληνες".

— MT DIONE/LETO, 72000/1976, δολ. 1.600.000 έκαστον σέ "Ελληνες".

'Αναφέρουμε τέλος, δύο χαρακτηριστικές πωλήσεις μικτών πλοίων:

— SPEY BRIDGE, 115.250/1969, δολ. 4.000.000.

— BUNGA MAWAR, 166900/1973, δολ. 5.300.000 σέ άγοραστές τού Λονδίνου.

#### Οι Διαλύσεις

Μέ άδιάπτωτο ένδιαφέρον έξακολούθησαν οι άγορές πλοίων πρός διάλυση στόν χώρο της "Απω Ανατολής άπό ολες τις κύριες άγορές. Χαρακτηριστικό είναι ότι και η Λαϊκή Κίνα έπανέλαβε τις άπό τινος διακοπείσες άγορές δεξαμενοπλοίων.

Γενικά, παραπρήθηκε μία στασιμότης στή διαμόρφωση τών τιμών, τά έπιπεδα τών όποιων διαμορφώθηκαν ως έξης:

#### Ταΐβάν

VLCC και μεγάλα Δ/Ξ δολ. 130/132.

Μικρότερα Δ/Ξ δολ. 105/125.

Ξηρού φορτίου δολ. 90/112.

#### Κορέα

VLCC και μεγάλα Δ/Ξ δολ. 125/132.

Ξηρού φορτίου δολ. 100/110.

#### Κίνα

Δ/Ξ δολ. 100/125 (δολ. 107-110 γιά μέχρι 6.000 TEE).

Ξηρού φορτίου δολ. 95/110.

#### Πακιστάν/Ινδία

Δ/Ξ δολ. 90/95.

Ξηρού φορτίου δολ. 80/92.

## Οι Αγοραπωλησίες

Παρά την σχετική άπραξία της ναυλαγορᾶς, ζωηρό ύπηρξε τό αγοραστικό ένδιαφέρον κατά την διάρκεια της ύπο θεώρηση περιόδου. Ιδιαίτερα δύο άφορα τά μπάλκ κάρριερ, διάριθμός των πωλήσεων μπορεί ύπο τίς κρατούσες συνθήκες νά χαρακτηρισθεί έντυπωσιακός και θά ήταν άσφαλώς μεγαλύτερος διά ύπηρχαν περισσότερα πλοία πρός πώληση και δύνη χρηματοδότηση τών μεσοίας κλάσεως πλοιοκτηών δύνη άντιμετώπιζε χρηματοδοτική στενότητα.

Μέ κάθε λογική έπιφυλαξή ώρας πρός τό τελικό άποτέλεσμα όρισμένων περιπτώσεων που τελούν ύπο την αίρεση της έπιθεωρήσεως η άλλων δρων τού πωλητηρίου συμβολαίου, παραθέτουμε ένα κατάλογο τών κυριωτέρων πωλήσεων στήν κατηγορία τών μπάλκ κάρριερ:

— MV EASTERN GRACE, 57650/1967, δολ. 1.900.000 σέ άγοραστές της "Απω Ανατολής.

— MV ROYAL EAGLE, 56242/1976, δολ. 6.700.000 σέ "Ελληνες.

— MV TRUMPH, 37628/1976, δολ. 5.450.000.

— MV CASPIAN SEA, 36270/1968, δολ. 2.000.000 σέ "Ελληνες.

— MV EIUN MARU, 32874/1972, δολ. 4.450.000.

— MV NIRIIS, 30000/1977, δολ. 6.450.000.

— MV STAR SUNG, 29454/1967, δολ. 1.200.000.

— MV CROWN AZALEA, 29775/1976, δολ. 5.500.000 στήν "Απω Ανατολή.

— MV NEW SPRING, 27980/1976, δολ. 4.900.000 σέ "Ελληνες.

— MV APOLLONIUS, 29775/1967, δολ. 1.380.000.

— MV AJAX, 27143/1970, δολ. 2.600.000.

— MV MENINA ALICE, 26630/1976, δολ. 5.100.000.

— MV WORLD STRENGTH, 22180/1971, δολ. 2.200.000 σέ "Ελληνες.

— MV MYRINA, 22060/1975, δολ. 3.250.000 σέ "Ελληνες τού Λονδίνου.

— MV EVELINE, 19007/1970, δολ. 2.100.000 σέ "Ελληνες.

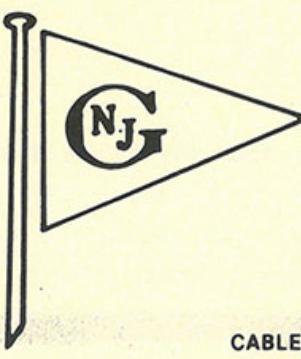
— MV ASIA RINDO, 18529/1968, δολ. 1.600.000.

— MV PACIFIC CONFIDENCE, 17715/1977, δολ. 4.600.000.

— MV ESPERANZA ATLANTICA, 11770/1972, δολ. 1.830.000 σέ "Ελληνες.

— MV GOLDEN STAR, 11998/1974, δολ.

## N. J. GOULANDRIS (AGENCIES) LTD.



LEE HOUSE, LONDON WALL,  
LONDON EC2Y 5AB

CABLE ADDRESS: "LANFALL" LONDON

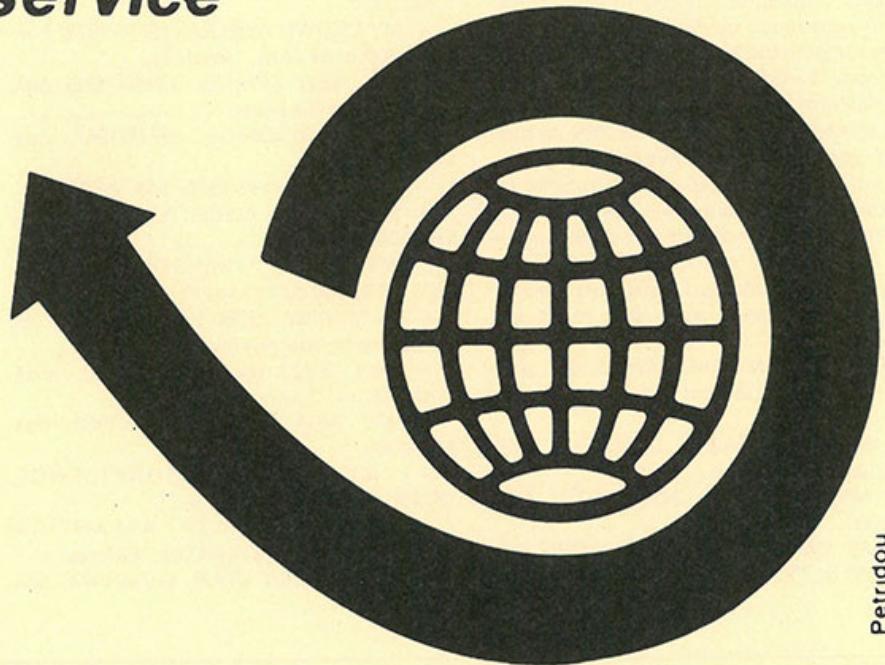
TELEPHONE: (01) 600-1766

TELEX: (51) 883157

# **Universe Sea Marine Inc.**

**Bunkers Brokers-Consultants**

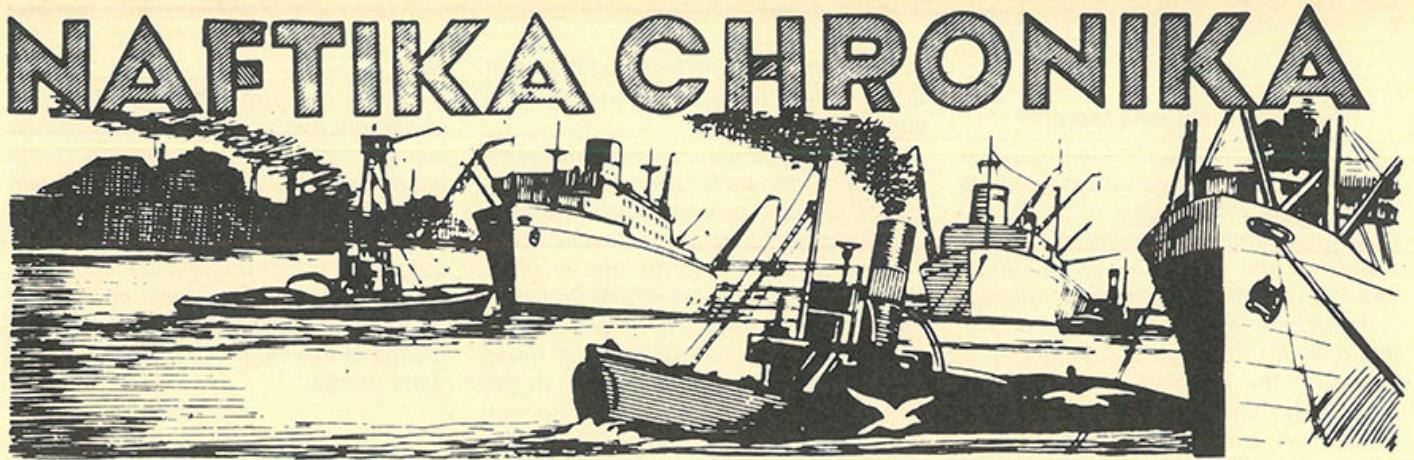
**World-wide service**



Petridou

**Piraeus office**

Address: Filinos 107-109 Phones: 4531.583 4531.478, 4531.479 Telexes: 3602, 3115 UNIV. GREECE



# NAFTIKA CHRONIKA

## FORTNIGHTLY REVIEW OF SHIPPING

FOUNDER: D.N. COTTAKIS

Editor: D. Riga - Cottakis

Issue No. 1170/929 March 1st, 1984

### SAVING THE GREEK FLAG

Unfortunately, the transfer of Greek ships to other registries is continuing unabated and it will continue unless all concerned act together to take swift and effective measures to stop the trend and eventually reverse it.

The deleterious effects of this situation on the national economy and on employment are all too obvious and when we say that all concerned should take action, we mean the owners, the state, the seamen and all those in ancillary occupations who make their living from shipping.

Once more we will point out that shipping needs its national flag just as much as the nation needs its shipping. The owners should provide the Minister, Mr. George Katsifaras, with the data he has asked for in order that the problem can be studied and the necessary measures taken.

The government holds the key to the problem and, in our opinion, these are the things it should do:

— Abolish crew rotation by law as soon as possible. The measure is now

completely ineffective and does nothing but create problems and unnecessary expense.

— Persuade NAT to stop taking owners to court for failure to keep up with their contributions to this fund. Instead, NAT should make every effort to come to some reasonable arrangement with those owners who are acting in good faith and only resort to litigation in cases where deceit is obvious.

— Launch a campaign of enlightenment among the Greek people to make them aware of all matters concerning shipping and put an end to the climate of enmity that has been created.

— Launch a similar campaign among seamen to dispel the illusions and false impressions purposely created among them by subversive elements and allow them to make a realistic assessment of the current situation.

Only if all these things are done can the government hope to stop the 'flight' from the Greek flag and reserve a trend that has assumed dangerous proportions.

that the banks have been more than understanding and helpful during the long crisis. Moreover, the banks, more than anyone else, are fully aware that their clients are just as anxious as they are to service their loans and other obligations as soon as possible. The measures taken by the government have made Greek ships competitive again on the world market and, as soon as conditions permit, they will be able to fulfil all their obligations. For this reason, hasty actions do not serve the interests of either side.

### IMPROVEMENT IN SIGHT

Any forecast for a marked improvement in the dry cargo freight market

would be overbold for the immediate future, at least, while owners the world over are struggling to make ends meet.

Nevertheless, many experts and people with long experience in such matters believe the worst of the crisis is over. This belief is based on the increased demand for ore and coal cargoes and a rising interest in time charters.

Of course, for the time being, an increase in ore and coal cargoes would affect only the large bulk carriers of more than 100,000 dwt while the Panamax type could only hope for relief from the fact that the season is approaching for the opening of the St. Lawrence Seaway and the Great Lakes for the loading of grain cargoes, while competition between the United States and the Argentine in this respect rages keen.

Finally, a stimulus is expected to the market by the presence of Japanese and South Korean charterers for handy size bulkers. However, orders in recent years have increased this tonnage by 50% and keen competition is expected between the new and more economical units and the older but cheaper-priced ships in the 20-35,000 ton. range.

### COMPLAINTS

There have been many complaints recently by seamen that the ships they work on are deficient in many respects with regard to living conditions. The Ministry has investigated these complaints and has come to the conclusion that most of them were unfounded. In one instance the only irregularity was the lack of a tape recorder. This makes us think that somebody is putting up these people to make complaints and we think the Ministry should investigate this angle as fully as possible, since it carries with it rather sinister implications.

### OUR CREDITWORTHINESS MUST BE PROTECTED

One of the main problems facing Greek shipping today is the preservation of its creditworthiness and it can only be achieved by ourselves.

The cause of the problem is well known to all and we do not have to repeat it here. What is important is that a climate of panic has been created on the Akti Miaouli which was intensified recently by the unreasoning - not to use a stronger word - action of an American bank in arresting two Greek ships and the rumours that followed concerning similar action by other banks.

Nobody on the Akti Miaouli will deny

### THE MARGINS OF LIABILITY

An international conference was held in Paris to discuss the economic effects of extending the margins of liability of shipowners and the margins of compensation for the victims of oil pollution. The main conclusions were as follows:

In principle, there is no serious economic reason to prevent a substantial increase in the margins of liability and compensation since the financial burden on shipowners, shippers and consumers of petroleum products will

be very slight, having been estimated at thirty million dollars per annum on a world-wide scale.

In the second place, recent statistics show that there are far fewer and less costly oil slicks at present than there were in the past because of the decline in the volume of oil transported and also because of the very great efforts that have been made to prevent pollution and improve the safety of navigation. If these statistics are proved correct, then the cost to shipowners and shippers of pollution will be smaller than in the past even if the margins of liability are increas-

ed.

Finally, a failure to broaden the limits of liability and compensation would be a serious injustice to the victims of rare but destructive oil slicks. The small gain to shipowners, shippers and consumers of oil products would be insignificant compared to the tremendous economic and moral consequences on coastal populations whose environment and means of livelihood are placed in immediate danger.

### PENSIONS ABROAD

A presidential decree now makes it possible to pay pensions abroad in good time, i.e. on the 25th of the previous month. Many complaints had been registered by NAT pensioners in this respect when pensions were supposed to be paid on a quarterly basis but, almost always, took more than three months to reach their recipients. The matter was brought to the attention of the Minister, Mr. Katsifaras, who immediately took action with the decree mentioned above.

### ANTI-NUCLEAR CAPTAIN

Captain Heinrich Kraft of Hapag Lloyd's Express signed on his ship a peace protest against the transport of Cruise and Pershing missiles from the USA to West Germany. The company denied it was transporting such missiles but nevertheless dismissed Captain Kraft on the grounds that he had no business signing such a protest and should confine himself to serving the company's interests alone.

As a result, company employees organised a protest demonstration among the ship's crew and the ship's sailing was delayed for six hours. The company then fired two of its employees who were members of the workers' council.

The captain and these two employees appealed to the labour court but before their case came up for trial, the company reinstated the employees and placed the captain in a shore job.

It seems a pity the case did not come up for trial. We would have been curious to see where a master's legal and moral obligations end in instances where his conscience clashes with them.

### BSRA ENTERS THE GREEK MARKET

The British Ship Research Association, one of the world's largest research and consultancy organizations in Marine technology, has decided to enter the Greek market through its affiliated office in Piraeus of British Shipbuilders.

Services to be offered include all aspects of consultancy, assistance in litigation and arbitration cases and de-

### BUREAU VERITAS INFORMATION

#### ENTRY INTO FORCE OF MARPOL 73/78 NEW SPECIAL MARKS OIL POL-ENG/OIL POL-CARG

BUREAU VERITAS, within the usual scope of its recognitions, has been authorized by numerous Administrations to carry out the surveys prescribed in the 73/78 MARPOL Convention.

A number of countries have not, for various reasons (are not parties to the Convention, do not delegate their powers, etc...), made any particular arrangements to certify the installations covered by the Convention. However, ships flying the flag of one of these countries may stop in a country which can, by the authority of the Convention, unilaterally enforce the requirements of the said Convention, in which case such ships would generally be detained by that country's authorities.

It is to assist Shipowners confronted with this problem that BUREAU VERITAS has created two new special marks:

OIL POL-ENG for the machinery spaces of all ships  
OIL POL-CARG for the cargo spaces of oil tankers.

The latter mark has been divided into four groups, each corresponding to the different arrangements likely to be provided on board:

COW for crude oil washing installations  
CBT for clean ballast tanks  
STB for segregated ballast tanks  
PL for segregated ballast tanks in protective locations.

The assignment of these special marks means that the ship's installations are in compliance with the applicable requirements of the 73/78 MARPOL Convention.

We follow exactly the same procedure for the assignment and maintenance of these special marks as is laid down for the issuance of the International Oil Pollution Prevention Certificate, which gives these marks all their value.

The documents to be provided, the extent of surveys are outlined in our Guidance Note N.I. 185 DNS dated 1st September 1983 "MARPOL 73/78 - Annex I - Surveys", which is a synthesis of the different I.M.O. texts and take into account, among others, the I.M.O. document "Regulations for the Prevention of Pollution by Oil" (which itself regroups the actual Convention, its 1978 Protocol, the circulars and interpretations of the Committee for Protection of the Marine Environment). This Guidance Note can be obtained from our District Offices. Any additional information can be directly requested from our Society's Statutory Surveys Department NS2 of the Ships in Service Division.

Ships for which the Society is empowered to issue (or endorse) the International Oil Pollution Prevention Certificate will be entered in the Register with the corresponding special marks. The Annex "OIL POL-ENG/OIL POL-CARG", as well as a special attestation to be presented, if required, to Maritime Authorities, will be issued to ships whose Owners have requested the special marks mentioned above.

sign packages for ship operators and shipyards.

#### GREEK CONTRACT FOR COAST EARTH STATION

Elektrisk Bureau of Norway, one of Europe's leading manufacturers in the Inmarsat satellite communications field, has won a contract worth around 40 million Krone for the delivery of an INMARSAT Coast Earth Station to Greece.

The equipment to be delivered to Greece early in 1985, includes a 13 metre parabolic antenna, C-band radio frequency equipment, L-band radio frequency equipment, common channel equipment, access control equipment and a ship terminal station.

The access control equipment will be a multi-micromputer system comprising 18 microcomputers working together in loadsharing or synchronously working units.

The Greek station will be equipped with 10 ship-shore and 6 shore-ship telephone channels and 12 ship-shore and 8 shore-ship telex lines. There will also be one direct channel to the rescue centre situated at the Ministry of Mercantile Marine both on telephone and telex for

distress traffic.

The station, which will comply with the latest INMARSAT specification for Coast Earth Stations, is a turnkey project and in addition to the equipment already itemized, delivery will also include documentation, training, spare parts and test instruments, installation, commissioning and civil works.

#### INMARSAT APPROVES LEASED CIRCUITS

The shipping and offshore industries will be able to lease telephone circuits on the maritime satellite system operated by the International Maritime Satellite Organization. This follows a decision by the INMARSAT Council, which concluded its 17th Session in London on February 15th.

Circuits will be leased for one or two hours per day for periods as short as one month. The leased circuit will be between a designated ship earth station via a designated coast earth station. Leased circuits will be offered during a one-year trial period which will enable INMARSAT to evaluate the service.

#### 50 YEARS AGO

— Cables from London indicate that the rejection of the fixed wage scale has caused the first incidents between owners and crews to spread in such a way that they might affect the actual running of Greek ships.

— Up to the present time, the annual statements of our two largest credit institutions have never mentioned separately the income derived from shipping but merely included it among invisible earnings.

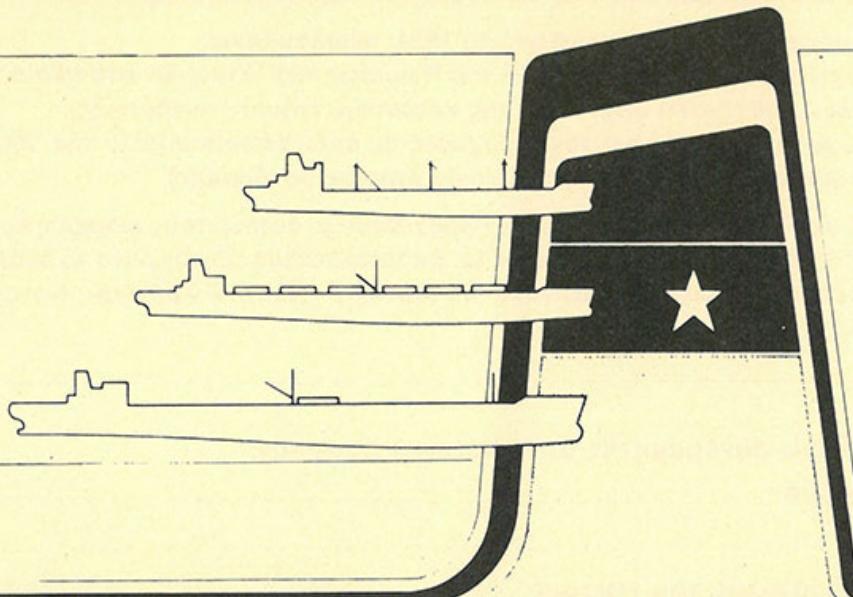
— The cargo ship 'Oros Parnasso' of 3,654 grt, built in 1915 and owned by Mr. Margaronis, has transferred from Panamanian to Greek registry in Piraeus.

— The British ss 'Kinross' of 5,234 grt and 8,200 dwt., built in 1918 at the Dixon Shipyards in Middlesborough, has been bought by Carras Bros. for 11,000 pounds.

— Captain George St. Polemis died a few days ago at the age of 85 and was buried in the village of Steonia in Andros, where he was born.

— There is a Greek community in Shanghai and a Greek hotel where you can have coffee and play backgammon or cards with packs made in Greece.

## ΗΝΩΜΕΝΗ ΝΑΥΤΙΚΗ & ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε.



ΙΑΣΟΝΟΣ 6 · ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ

ΤΗΛΕΦΩΝΙΚΟΝ ΚΕΝΤΡΟΝ: 4522511  
ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ: UTRADE  
TELEX: 21 3014 · UTRD GR

# ΣΚΑΝΔΙΝΑΥΤΙΚΟΝ

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ ΕΓΓΥΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ Α.Ε.

(Διάδοχος ΕΥΓ. ΕΥΓΕΝΙΔΟΥ & ΣΙΑ)

ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1907

ΜΕΓΑΡΟΝ ΛΑΙΜΟΥ (1ος ΟΡΟΦΟΣ) - ΠΕΙΡΑΙΑΣ

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ SNEAL — ΤΗΛΕΦΩΝΑ 4521111 (10 ΓΡΑΜΜΕΣ)

ΠΡΑΚΤΟΡΕΣ ΤΑΚΤΙΚΩΝ ΓΡΑΜΜΩΝ ΔΙΑ ΚΑΙ ΑΠΟ:

ΣΚΑΝΔΙΝΑΥΤΙΚΗ - ΒΑΛΤΙΚΗ

ΜΕΣΟΓΕΙΟ, ΜΑΥΡΗ ΘΑΛΑΣΣΑ, ΔΥΤΙΚΗ ΑΦΡΙΚΗ,

ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗ ΕΥΡΩΠΗ, ΑΓΓΛΙΑ

ΝΟΤΙΟ ΚΑΙ ΒΟΡΕΙΟ ΑΜΕΡΙΚΗ, ΑΠΩ ΑΝΑΤΟΛΗ

## Προσφορά τῶν «Ναυτικῶν Χρονικῶν» πρός τούς Ναυτικούς μας

Τά «Ναυτικά Χρονικά», στά πλαισία τῶν συνεχῶν προσπαθειῶν τους γιά τήν πληρέστερη ἐνημέρωση τῶν ναυτικῶν μας γύρω ἀπό τά θέματα πού τούς ἀπασχολοῦν ὅμεσα ἀλλά καὶ γιά τά γενικότερα θέματα καὶ προβλήματα τῆς Ναυτιλίας, καθιερώνουν μιά εἰδική προσφορά γιά νά μπορέσουν δύσιο τό δυνατόν περισσότεροι ναυτικοί νά γίνουν τακτικοί ἀναγνῶστες.

‘Η εἰδική προσφορά, ἡ ὁποία ισχύει γιά τό 1984, περιλαμβάνει:

— Γιά 24 τεύχη παραδοτέα στά Γραφεία τοῦ Πειραιῶς τῶν ‘Εταιριῶν στά πλοϊα τῶν όποιων ύπορετείτε δραχμές 1.500 (ἐναντί δρχ. 3.000 τῆς κανονικῆς ἐτήσιας συνδρομῆς).

— Γιά 24 τεύχη ἀποστελλόμενα ταχυδρομικῶς σε όποιοδήποτε σημεῖο τῆς ‘Ελλάδος δραχμές 1.800 (ἐναντί δρχ. 3.000 τῆς κανονικῆς ἐτήσιας συνδρομῆς).

Γιά νά γίνετε συνδρομητές τῶν «Ναυτικῶν Χρονικῶν», μ’ αὐτούς τούς εἰδικούς δρους συμπληρώστε τό παρακάτω δελτίο καὶ ταχυδρομεῖστε το, ἀποστέλλοντας ταυτόχρονα τό ἀνάλογο χρηματικό ποσό μέ ταχυδρομική ἢ τραπεζική ἐπιταγή εἰς διαταγή: «Ναυτικά Χρονικά», Νοταρᾶ 77, 185 10 Πειραιᾶς.



Ἐπιθυμῶ νά γίνω συνδρομητής στά «Ναυτικά Χρονικά».

Όνοματεπώνυμο: .....

Εἰδικότητα: .....

Διεύθυνση ἀποστολῆς τοῦ τεύχους: .....

.....

Στοιχεῖα πληρωμῆς: .....

Παρακαλῶ ἡ συνδρομή νά ἀρχίσει ἀπό:

‘Υπογραφή



# ‘Η κίνηση τῶν Ἑλληνικῶν Πλοίων



ΑΒΑΣ .....	62	10405	άργει Γαλαξείδι
ΑΒΙΝ Ο'ΓΑ ΛΗΝΤΕΡ (δ.) .....	69	104616	διάλυση Φορμόρα
ΑΒΙΝ Ο'ΓΑ ΤΡΕΙΝΤΕΡ (δ.) .....	68	51073	πρός Γέλα
ΑΓΑΘΗ .....	74	6017	α. Κορύνα 29/12
ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ .....	83	13800	πρός Λότος Αντζελες
ΑΓΑΠΗ .....	69	10006	πρός Γιοκοχάμα
ΑΓΓΕΛΙΚΗ .....	78	6217	στή Βρέψη
ΑΓΓΕΛΙΚΗ .....	61	10405	άργει Γαλαξείδι
ΑΓΓΕΛΙΚΗ .....	65	8374	πρός Πειραιά
ΑΓΓΕΛΙΚΗ Η .....	71	13443	πρός Ρόπτερνταμ
ΑΓΓΕΛΙΚΗ Σ .....	62	10750	α. Σάφι 17510
ΑΓΓΕΛΟΣ ΜΙΧΑΗΛ .....	64	10469	άργει Έλευσίνα
ΑΓΓΕΛΟΣ ΠΡΩΤΟΣΤΑΤΗΣ .....	69	9677	άργει Πειραιά
ΑΓΓΕΛΟΥΝΤ .....	68	4.995	πρός Γιβραλτάρ
ΑΓΓΗΝΟΡ .....	71	9875	πρός Λάγος
ΑΓΓΑ ΒΑΡΒΑΡΑ .....	58	9364	άργει Λευκάδα
ΑΓΓΑ ΕΙΡΗΝΗ ΙΙ .....	70	18628	α. 'Αλεξάνδρεια 14/1
ΑΓΓΑ ΣΚΕΠΗ .....	68	9031	πρός Τζέντα
ΑΓΓΙΑΣΟΣ .....	82	36000	πρός Βρετανία
ΑΓΓΙΟΙ ΒΙΚΤΩΡΕΣ .....	73	15412	ύπο παραλαβή
ΑΓΓΙΟΣ ΑΝΤΩΝΙΟΣ .....	71	3510	πρός Μπουργκάς
ΑΓΓΙΟΣ ΓΕΡΑΣΙΜΟΣ .....	66	8309	άργει Πειραιά
ΑΓΓΙΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΙII .....	61	8254	άργει Πειραιά
ΑΓΓΙΟΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ .....	65	14264	πρός Μπαντών 'Αμπας
ΑΓΓΙΟΣ ΚΩΝΣΤΑΣΤΙΝΟΣ .....	59	8852	άργει Αστακό
ΑΓΓΙΟΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ .....	66	2980	πρός Τροιπόλη
ΑΓΓΙΟΣ ΜΑΤΒΑΙΟΣ .....	72	5580	πρός Ίρλανδια
ΑΓΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ .....	58	9104	στή Ντουμπάι
ΑΓΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ .....	55	4962	άργει Πειραιά
ΑΓΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ .....	47	2685	άργει Πειραιά
ΑΓΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ .....	69	12061	πρός Σουέζ
ΑΓΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ .....	59	8067	πρός Κωνσταντζα
ΑΓΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ .....	58	4326	άργει Χαλκίδα
ΑΓΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ .....	46	2414	μεσογειακές μεταφορές
ΑΓΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ .....	56	2276	έπωληθη άλλοδαπούς
ΑΓΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ III .....	70	15345	πρός Ντουμπάι
ΑΓΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ IV .....	61	6038	έπωληθη άλλοδαπούς
ΑΓΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΣ .....	71	11857	έπισκευές Πειραιά
ΑΓΓΙΟΣ ΦΑΝΟΥΡΙΟΣ .....	69	14029	α. Χιούστον 4/1
ΑΓΓΩΝΙΣΤΗΣ .....	79	5178	στή Ρόπτερνταμ
ΑΔΑΜΑΝΤΙΟΣ Σ .....	58	5037	άργει Χαλκίδα
ΑΔΑΜΑΣ .....	69	9982	πρός Μελβούρνη
ΑΔΕΦΟΙ ΓΕΜΕΛΟΥ .....	77	10459	έπωληθη άλλοδαπούς
ΑΔΡΙΑΤΙΚΗ (δ.) .....	63	30648	άργει Πειραιά
ΑΔΡΙΑΤΙΚΗ ΦΡΗΣΕΡ .....	70	4231	άργει Πειραιά
ΑΔΩΝΙΣ Τ .....	71	9999	έπωληθη άλλοδαπούς
ΑΕΤΟΣ .....	65	18315	δ. Π. Σάδι 6/1
ΑΕΤΟΣ .....	72	3065	πρός Μερσίνη
ΑΖΟΥΜΑ .....	66	11067	άργει Πειραιά
ΑΗ ΓΙΩΡΓΗΣ .....	64	7752	στή 'Αμβούργο
ΑΗΣ ΓΙΩΡΓΗΣ .....	55	5886	άργει Στυλίδα
ΑΗΦΑΝΤΟΥΡΙΟΣ .....	65	8576	άργει Χαλκίδα
ΑΘΑΝΑΙΑ .....	56	13555	έπωληθη Κορεάτες διαλυτές
ΑΘΑΝΑΣΙΑ .....	74	8915	πρός Καπεντέλο
ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ .....	69	15.474	ε. Βανκούβερ 14/1
ΑΘΕΝ ΣΚΑ'Υ .....	56	7369	άργει Έλευσίνα
ΑΘΕΝΣ ΣΗ .....	61	5023	άργει Έλευσίνα
ΑΘΕΝΣ ΣΤΑΡ .....	54	7311	άργει Αντίκυρα
ΑΘΕΡΑΣ .....	69	9099	άργει Ιθάκη
ΑΘΗΝΑ .....	63	10170	άργει Πειραιά
ΑΘΗΝΑ .....	58	10662	άργει Πειραιά
ΑΘΗΝΑ ΖΑΦΕΙΡΑΚΗ .....	68	16223	άργει Πειραιά
ΑΘΗΝΑ K .....	81	11980	πρός Βουλόνη
ΑΘΗΝΑI .....	62	11047	πρός Μπουνένος "Αύρες
ΑΘΗΝΑI .....	56	4301	άργει Πειραιά
ΑΘΗΝΙΑΝ ΡΗΦΕΡ .....	73	7594	άργει Έλευσίνα
ΑΘΗΝΙΚ (μ.) .....	67	48747	άργει Πειραιά
ΑΘΗΝΟΥΛΑ .....	52	3361	στή Πειραιά
ΑΘΘΟΝ .....	79	10428	πρός Κόρεα
ΑΘΘΟΛ ΦΟΡΡΕΣΤ .....	67	17418	πρός Κόρντιφ
ΑΘΘΟΣ .....	69	10008	πρός Κωνσταντζα
ΑΘΘΟΣ .....	72	1586	ύπο παραλαβή
ΑΘΘΟΣ I .....	64	7997	έπωληθη άλλοδαπούς
ΑΙΑΣ .....	67	9457	όργει Τρινκούμπη
ΑΙΓΑΙΟΝ .....	77	14274	άργει Πειραιά
ΑΙΓΑΙΟΝ ΑΓΓΑΛΗ .....	72	4109	στή Λάς Πάλμας 14/1
ΑΙΓΑΙΟΝ ΓΟΥΑΙΗ .....	64	6387	στήν 'Αλεξάνδρεια
ΑΙΓΑΙΟΝ ΝΤΕΣΤΙΝΥ .....	71	4838	έπισκευές Ισοσαβώνα
ΑΙΓΑΙΟΝ ΠΟΛΥΒΟΣ .....	64	1706	έπωληθη άλλοδαπούς
ΑΙΓΑΙΟΝ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤY .....	69	4838	πρός 'Αλεξάνδρουπολη
ΑΙΓΑΙΟΝ ΣΠΙΡΙΤ .....	64	4463	όργει Ρίβερ Φώλ
ΑΙΓΙΣ ΑΘΗΝΙΚ .....	76	12498	στή Κυνήπολη
ΑΙΓΙΣ ΑΘΗΝΙΚ .....	74	12498	δ. Παναμά 3/1
ΑΙΓΙΣ ΕΛΛΕΝΙΚ .....	76	12498	α. 'Αλεξάνδρεια 11/1
ΑΙΓΙΣ ΙΩΝΙΚ .....	76	12498	πρός Νταμάρι
ΑΙΓΙΣ ΚΟΣΜΙΚ .....	75	12498	στή Σαγκάη
ΑΙΓΙΣ ΛΑΤΖΙΚ .....	75	12498	ε. Ακαμπά 30/11/83
ΑΙΓΙΣ ΜΠΑΝΝΕΡ .....	69	9054	άργει Πειραιά
ΑΙΓΙΣ ΜΠΑΛΕΙ'Ζ .....	72	11185	δ. Π. Σάδι 15/1
ΑΙΓΙΣ ΜΥΣΤΙΚ .....	75	12498	πρός Νταμάρι
ΑΙΓΙΣ ΝΤΑ'ΥΝΑΜΙΚ .....	75	12498	α. Πειραιά 14/1
ΑΙΓΙΣ ΝΤΟΡΙΚ .....	74	12498	ε. Κόρνερ Μπρούκ 4/1
ΑΙΓΙΣ ΠΡΑΓΓΙΝΤ .....	70	9178	άργει Πειραιά
ΑΙΓΙΣ ΠΡΑΚΤΙΚ .....	76	12498	πρός Μανίλα
ΑΙΓΙΣ ΠΡΟΓΚΡΕΣ .....	71	15204	άργει Πειραιά
ΑΙΓΙΣ ΣΤΟ'ΙΚ .....	71	11208	άργει Πειραιά
ΑΙΓΙΣ ΤΡΕΙ'ΝΤ .....	70	9025	δ. Κυνήπολη 17/12
ΑΙΓΙΣ ΦΕ'ΙΜ .....	69	8928	ε. Δουνκέρκη 2/1
ΑΙΓΙΣ ΧΑΡΒΕΣΤ .....	72	11225	α. Θέουτα 12/1
ΑΙΔΗΝΗΣ .....	73	9369	πρός Τζακάρτα
ΑΙΗΒΟΝ .....	66	14383	άργει Άργοςθόλι
ΑΙΗΤΖΑΣ .....	63	1142	άργει Πειραιά
ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ .....	64	5931	άργει Χαλκίδα
ΑΙΓΑΛΑΝΤ ΚΩΣ .....	56	3129	άργει Πειραιά
ΑΙΓΑΛΑΝΤ ΜΑΡΙΝΕΡ .....	74	16006	α. Μπριουμπάιν 18/1
ΑΙΓΑΛΑΝΤ ΣΚΑ'Υ .....	76	11084	α. Μπουεναβεντούρα 22/12

ΑΙΓΑΛΑΝΤ ΣΤΑΡ .....	76	15947	α. Τζέντα 10/1
ΑΙΓΑΛΙΑΝ ΚΑΡΡΙΕΡ .....	68	16715	α. 'Άλεξανδρεια 9/1
ΑΙΓΑΛΙΑΝ ΣΑΝ .....	63	11502	άργει Πειραιά
ΑΙΓΑΛΟΣ .....	66	37670	δ. Κωνίπολη 30/12
ΑΙΓΑΛΟΣ .....	72	16235	άργει Στυλίδη
ΑΙΓΑΛΟΣ .....	71	9885	α. Τόκο 2/11
ΑΙΓΑΛΟΣ Κ .....	66	40787	α. Ν. 'Ορλεάνη 12/1+
ΑΙΓΙΡΗΝΣ ΕΜΕΡΑΛΤ .....	77	9083	α. Μη. 'Αίρες 12/12 για Εύξεινο
ΑΙΓΙΡΗΝΣ ΖΕΛ .....	68	13633	α. Ν. 'Ορλεάνη 15/12
ΑΙΓΙΡΗΝΣ ΖΕΣ .....	69	13942	α. Ν. 'Ορλεάνη 21/12
ΑΙΓΙΡΗΝΣ ΛΟΤΖΙΚ .....	69	8715	άργει Πειραιά
ΑΙΓΙΡΗΝΣ ΜΑΤΖΙΚ .....	68	8805	άργει Πειραιά
ΑΙΓΙΡΗΝΣ ΝΤΑ'ΙΜΟΝΤ .....	81	10714	α. Αμέρερα 25/12
ΑΙΓΙΡΗΝΣ ΣΑΣΞ .....	65	20119	άργει Πειραιά
ΑΙΓΙΡΗΝΣ ΣΑΦΑ'ΙΡ .....	77	10153	ε. 'Ηση Μέντ 12/12
ΑΙΓΙΡΗΝΣ ΦΑΝΤΑΣΥ .....	68	13388	στήν Κωντάντζα
ΑΙΤΖΙΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΤ .....	83	20960	ε. Ν. 'Ορλεάνη 10/1
ΑΙΤΖΙΑΝ ΛΑΙ'ΟΝ .....	77	38484	α. Λ. 'Αντζέλες 12/12
ΑΙΤΖΙΑΝ ΛΑΙ'Τ .....	61	13184	άργει Πειραιά
ΑΙΤΖΙΑΝ ΝΤΟΛΦΙΝ .....	83	35000	ε. Γιοκοχάμα 11/1
ΑΙΤΖΙΑΝ ΠΡΑ'ΙΝΤ .....	63	6303	ε. Σάντος 11/1
ΑΙΤΖΙΑΝ ΠΡΑΙ'ΝΤ .....	57	5289	ύπο παραλαβή
ΑΙΤΖΙΑΝ ΡΗΦΕΡ .....	64	7995	δ. Π. Σάδι 14/11
ΑΙΤΖΙΑΝ ΣΚΑ'Υ .....	62	7517	α. Κέιν Τάουν 13/1
ΑΙΤΩΛΙΑ .....	71	16018	ε. Μπρεμερχάρβεν 18/1
ΑΙΚΑΔΗΜΟΣ .....	72	13179	α. Σιγκαπούρη 4/1
ΑΙΚΑΡΝΑΙΑ .....	73	9044	α. Π. Σάδι 14/1
ΑΙΚΗΣ Σ .....	57	6205	άργει Χαλκίδα
ΑΙΚΜΗ .....	77	16080	ε. Σουάμπα 10/1
ΑΙΚΜΩΝ .....	71	15119	άργει Πειραιά
ΑΙΚΟΥΑΓΚΕΜ .....	68	25433	άργει Πειραιά
ΑΙΚΟΥΑΓΚΛΟΥ .....	68	24696	ε. Λίβερπουλ 28/12
ΑΙΚΟΥΑΓΚΡΕΗΣ .....	68	25433	σημαία Παναμά
ΑΙΚΟΥΑΜΑΡΙΝ .....	72	9784	ε. Σιγκαπούρη 9/1
ΑΙΚΡΑ ΤΑΙΝΑΡΟΝ .....	62	6374	άργει Πειραιά
ΑΙΚΡΑΤΑ .....	75	9753	α. Π. Ελίζαμπεθ 15/1
ΑΙΚΡΙΤΑΣ .....	78	13889	α. Τζέντα 14/1
ΑΙΚΡΙΤΑΣ .....	71	9842	α. Ροζόριο 1/10
ΑΙΚΡΟΠΟΛΙΣ .....	72	13638	δ. Κυνήπολη 16/12
ΑΙΚΤΑΙΑ .....	75	23785	δ. Κυνήπολη 13/1
ΑΙΚΤΙΟΝ .....	76	11286	άργει Τρινκούμπη
ΑΙΛΑΡΕΝ .....	60	6125	άργει Πειραιά
ΑΙΛΑΣΚΑ 2 .....	59	1012	δ. Π. Σάδι 1/1
ΑΙΛΒΥΩΝ .....	62	13122	ε. Αλεξάνδρεια 16/1
ΑΙΛΒΥΩΝ Σ .....	59	1012	άργει Σαρζά
ΑΙΛΕΑΝΔΑΡΟΣ Φ(μ) .....	78	60653	α. Λάς Πάλμας 8/1
ΑΙΛΕΑΝΤΕΡ .....	57	4365	άργει Χαλκίδα
ΑΙΛΕΑΝΤΕΡ ΔΕ .....	73	152372	δ. Σουέζ 8/1
ΑΙΛΕΑΝΤΕΡ Σ ΠΑΟΥΕΡ .....	67	7560	άργει Πειραιά
ΑΙΛΕΑΝΤΕΡ ΦΑΙΗΘ .....	61	7704	άργει Πειραιά
ΑΙΛΕΙΑ .....	58	7644	μεταφορές Κούβας
ΑΙΛΕΙΟΝ ΧΟΟΥΠ .....	68	9084	άργει Σαρζά
ΑΙΛΑΦΙΑ .....	74	23757	α. Λάς Πάλμας 8/1
ΑΙΛΑΚΜΩΝ .....	68	16229	άργει Πειραιά
ΑΙΛΙΚΑΜΠΟΣ .....	68	11434	δ. Σουέζ 8/1
ΑΙΛΙΚΗ .....	59	12996	άργει ι αλαξείδη
ΑΙΛΙΚΗ Ι. Π .....	70	10011	άργει Πειραιά
ΑΙΛΚΡΑΤΩΡ .....	83	15857	ε. Ταμπικ 26/12
ΑΙΛΣΙΑ .....	66	3762	ε. Πειραιά 5/12
ΑΙΛΚΑΙΟΣ Κ .....	72	16402	δ. Παναμά 8/12
ΑΙΛΚΑΙΟΣ .....	67	25279	α. Ρ. Ιανέριο 3/1
ΑΙΛΚΑΙΟΣ .....	75	11284	άργει Πειραιά
ΑΙΛΚΗΝΩΡ .....	77	11213	δ. Ρόπτερνταμ 28/12
ΑΙΛΚΗΝΩΡ .....	73	700088	α. Αλαούντ 4/1
ΑΙΛΚΜΑΝ .....	77	14530	άργει Λονδίνο
ΑΙΛΚΜΗΝΗ .....	79	10996	δ. Επτάνησα 29/12
ΑΙΛΚΥΝΙΑ .....	70	11870	ε. Βασιο 29/12
ΑΙΛΚΥΝΙΣ .....	76	30277	ε. Σάν Αρέντζο 13/1
ΑΙΛΚΥΝΙΣ .....	73	13631	ε. Μασδόμα 30/12
ΑΙΛΚΥΩΝ .....	68	17374	ε. Αλεξάνδρεια 27/12
ΑΙΛΜΑ .....	80	11584	ε. Χάβρη 29/12
ΑΙΛΜΑ .....	63	1594	ε. Μαδέρια 12/1
ΑΙΛΜΑΡ .....	69	10373	ε. Κισαράζον 7/1
ΑΙΛΜΙ ΣΚΑ'Υ .....	74	22246	ε. Φουκουγάμα 2/1
ΑΙΛΜΠΑΤΡΟΣ .....	58	4037	ε. Σιγκαπούρην 3/12
ΑΙΛΜΠΕΤΡΑ .....	1800		ύπο παραλαβή
ΑΙΛΑΤΑΙΡ .....	70	18973	α. Π. 'Ελιζ

AMAZONIA .....	77	9328	ε. Σαουθάμπτον 16/1	ΑΠΝΟΙΑ .....	75	34409	ο. "Αμπερνταμ 4/1
AMAZON .....	79	10966	α. Ναγκόρια 27/12	ΑΠΟΛΩΛΗ .....	70	18662	δ. Σουέζ 4/1
ΑΜΑΛΙΑ II .....	67	51644	δργεί "Αλιβέρι	ΑΠΟΛΩΛΗ .....	72	13136	α. Χακάτα 351
ΑΜΑΛΙΝΤΑ .....	58	5164	δ. Σουέζ 10/6	ΑΠΟΛΩΛΗΝΟΣ .....	67	16210	δργεί Πειραιά
ΑΜΑΡΑΝΤΟΣ .....	80	10996	ε. Σάντος 13/1	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ ΑΝΔΡΕΑΣ .....	72	17899	α. Λ. "Αντζέλες 8/1
ΑΜΑΡΥΛΛΙΣ .....	83	13600	α. Ν. "Ορλεάνη 13/1	ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ Μ. IV .....	56	9172	δργεί Πειραιά
ΑΜΕΒΟΥΤ .....	78	13889	α. Γκέραλντον 30/12	ΑΠΟΥΣ .....	70	3275	δργεί Πειραιά
ΑΜΕΡΙΚΑ ΦΡΗΣΕΡ .....	72	6680	δργεί Πειραιά	ΑΡΑΜΙΣ .....	75	1586	ύπο παραλαβή
ΑΜΙΑΛΑ .....	72	13631	α. Αμβέρσα 4/1	ΑΡΑΜΠΕΛΛΑ .....	82	13800	α. Λ. "Αντζέλες 22/12
ΑΜΟΔΥΝΤΟΣ .....	67	48344	ε. Πειραιά 3/12	ΑΡΑΝ .....	80	10428	δ. Κων/πολη 13/1
ΑΜΟΡΓΟΣ .....	83	34000	ύπο καθέλκυση	ΑΡΑΝ ΜΠΑΓ' .....	59	3593	α. Έλευσίνα 9/12
ΑΜΠΟΥΕΛΟ ΔΙΟΡΤΣΙΟ .....	61	16687	α. "Εμπειρία 31/12	ΑΡΓΟΝΑΥΤΗΣ .....	77	11281	α. Βρέμη 31/12
ΑΜΥΝΤΑΣ .....	70	9981	α. Σάντος 24/12	ΑΡΓΚΟΝΟΤ .....	68	24877	δργεί Πειραιά
ΑΜΦΙΟΠΕΙΑ .....	62	19377	α. Ρότερντα� 16/12	ΑΡΓΟΣ .....	69	9842	α. Λάγος 6/12
ΑΜΦΙΩΝ .....	78	10995	α. Αμβέρσα 4/1	ΑΡΓΥΡΩ .....	59	8775	δργεί Πειραιά
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΑΡΓΚΟΝΟΤ .....	81	36061	α. Χάρη 2/1	ΑΡΓΥΡΩ .....	57	3970	δργεί Λευκάδα
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΑΡΗΣ .....	80	10996	α. Γουέπα 24/12	ΑΡΓΩ .....	72	16207	δργεί Πειραιά
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΓΚΑΟΡΥ .....	74	13633	δ. Παναμά 28/12	ΑΡΓΩ ΒΑΛΟΡ .....	78	1587	έπισκεψές Πειραιά
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΓΟΥΙΣΝΤΟΜ .....	74	13348	α. Αμβέρσα 10/1	ΑΡΓΩ ΓΚΑΟΡΥ .....	77	1587	α. Λίβερπουλ 14/12
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΕΝΤΗΒΟΡ .....	78	13889	α. Σιγκαπούρη 25/12	ΑΡΓΩ ΠΑΙΩΝΗΡ .....	76	1578	δργεί Πειραιά
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΛΑΚ .....	68	9118	δ. Σουέζ 31/10	ΑΡΓΩ ΣΠΙΡΙΤ .....	76	1579	δργεί Πειραιά
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΛΙΜΠΕΡΤΥ .....	76	13633	α. Αμβέρσα 7/1	ΑΡΓΩ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖ .....	78	1587	α. Φόνες 13/12
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΜΑΙΤ .....	78	13889	α. Τζέντα 9/1	ΑΡΓΩ ΦΑΙΗΘ .....	76	1579	α. Όριστανο 10/12
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΝΤΙΛΙΤΖΕΝΣ .....	71	9049	α. Αμβέρσα 29/12	ΑΡΓΩ ΧΟΟΥΠ .....	77	1579	α. Βενετία 19/12 *
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΠΙΓΙΣ .....	74	13631	δ. Π. Σάδι 8/1				
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ .....	76	13633	δ. Σάδι 8/1				
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΠΡΟΥΝΤΕΝΣ (δ.) .....	65	35304	δργεί Αλιβέρι	ΑΡΕΤΗ .....	73	13631	δ. Ντόβερ 18/12 *
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΣΑΝ .....	81	35522	α. Λ. "Αντζέλες 2/1	ΑΡΕΤΗ Λ .....	69	9343	ε. Ντώρμπαν 18/1
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΣΚΑΥ .....	79	10993	ε. Γκρενάτος 15/1	ΑΡΕΤΗ Σ .....	62	9124	δργεί Πειραιά
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΣΠΙΡΙΤ .....	78	13889	δ. Κων/πολη 31/12	ΑΡΕΘΟΥΣΑ II .....	72	20239	δ. Φορταλέζα 27/12
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΤΡΑΙΟΜΦ .....	76	13633	ε. Γκρέλαντον 13/1	ΑΡΕΘΟΥΣΑ .....	63	9778	δργεί Πειραιά
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΤΣΑΜΠΙΟΝ .....	71	9229	ε. Έλ Τζάρι 30/12	ΑΡΙΑΔΗΝΗ .....	79	16169	α. Πόργκορουν 4/1
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΦΙΝΤΕΛΙΤΥ .....	79	13883	α. Αμβέρσα 17/1	ΑΡΙΑΝΑ .....	73	23134	α. Χώρα Φακάν 10/1
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ .....	74	13633	α. Τζέντα 6/1	ΑΡΙΕΣ .....	60	7839	δργεί Ιθάκη
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΦΡΕΝΤΣΗΠ (δ.) .....	64	35333	δργεί Πειραιά	ΑΡΙΕΤΤΑ .....	65	17113	δργεί Πειραιά
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΧΑΠΠΙΝΕΣ .....	73	13631	α. Μπιλιπάτο 13/1 γιά Σαμοσύν	ΑΡΙΕΤΤΑ ΓΡΕΓΟΥ .....	73	20685	α. Ν. "Ορλέανη 7/1
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΧΑΡΜΟΝΥ .....	68	12348	α. Σιγκαπούρη 14/1	ΑΡΙΣΤΑΓΓΕΛΟΣ .....	78	9998	δ. Σουέζ 11/1
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΧΟΝΟΡ .....	76	13633	α. Θεύνεντρη 17/1	ΑΡΙΣΤΑΙΟΣ .....	72	3822	α. Πύλο 24/11 γιά Πάτρα
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΧΟΟΥΠ .....	74	13633	δ. Παναμά 14/1	ΑΡΙΣΤΑΝΑΣ .....	80	9998	ε. Λονδίνο 18/1
ΑΝΑΓΓΕΛΑ ΧΟΡΑΙΖΟΝ .....	77	15378	α. Ρότερνταμ 6/1	ΑΡΙΣΤΑΡΧΟΣ .....	68	10009	ε. Βοϊμάν 30/12
ΑΝΑΞΑΓΟΡΑΣ .....	68	9416	α. Σαβάννα 13/1	ΑΡΙΣΤΕΙΔΗΣ .....	68	36099	α. Έλευσίνα 5/12
ΑΝΑΞΑΜΕΝΗΣ .....	68	10183	ε. Π. Σάδι 7/1	ΑΡΙΣΤΕΥΣ .....	69	9979	ε. Ντουμπάτι 13/1
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ .....	59	4493	δργεί Γάνδη	ΑΡΙΣΤΟΓΕΝΗΣ .....	80	9989	α. Τζακάρτα 22/12
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ .....	66	23392	α. Μόντιλ 29/11	ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΗΣ .....	65	1409	μεσογειακές μεταφορές
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ .....	80	15688	δ. Σουέζ 6/1	ΑΡΙΩΝ .....	73	13633	α. Λ. "Αντζέλες 18/12
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ Δ .....	67	53448	δργεί Πειραιά	A.			
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ ΙΙ .....	77	4713	ε. Χάρητον 11/1	ΑΡΙΩΝ .....	60	9959	α. Τζέντα 2/1
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ .....	75	16822	α. Ρίο Ιανέριο 14/1	ΑΡΚ ΑΙΟΛΟΣ .....	76	10801	δ. Παναμά 5/1
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ Κ .....	62	11503	δργεί Πειραιά	ΑΡΚ ΜΙΝΟΣ .....	76	5999	ε. Χάρκουρτ 12/1
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ ΙΙ (δ.) .....	75	70668	ε. Πειραιά 3/1	ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΗ .....	65	20206	δργεί Στυλίδα
ΑΝΑΤΟΛΗ .....	70	8998	μεσογειακές μεταφορές	ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΚΑΥ' .....	65	10987	δργεί Στυλίδα
ΑΝΔΡΕΑΣ ΛΕΜΟΣ .....	65	13638	δργεί Αμβούρυ	ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΤΑΡ .....	58	9720	ε. Βοϊμάν 25/12
ΑΝΔΡΙΩΤΗΣ .....	71	18634	α. Φιλοδέλφεια 21/12	ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΦΑΙΘ .....	65	11334	δργεί Στυλίδα
ΑΝΔΡΟΜΑΧΗ .....	69	40316	δ. Κων/πολη 12/1	ΑΡΚΑΝΔΡΟΣ .....	75	8826	δ. Σουέζ 1/1
ΑΝΔΡΟΜΕΔΑ .....	63	3387	δργεί Πειραιά	ΑΡΜΕΝΙΣΤΗΣ .....	81	16300	α. Αμβέρσα 2/1
ΑΝΔΡΟΣ Α' Λ .....	83	10470	ε. Ν. "Ορλέανη 24/12	ΑΡΜΟΝΙΑ .....	73	23144	ε. Νάντη 15/12
ΑΝΔΡΟΣ ΑΡΙΕΣ (μ.) .....	72	119505	α. Σεπετίμπα 13/12	ΑΡΜΟΝΙΚ (δ.) .....	67	45376	δργεί Πειραιά
ΑΝΔΡΟΣ ΑΤΤΑΛΑΣ (μ.) .....	72	119505	δργεί Πειραιά	ΑΡΜΟΝΙΚΟΣ (δ.) .....	63	33108	α. Ν. "Υόρκη 12/1
ΑΝΔΡΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ (δ.) .....	76	15461	δργεί Πειραιά	ΑΡΜΠΕΛΛΑ .....	75	22575	α. Γκρίλογκ 28/10
ΑΝΔΡΟΣ ΜΕΛΑΤΕΜΙ .....	73	32781	ε. Γιοκαϊτο 10/1	ΑΡΣΕΝΙΑ Κ .....	52	6906	στό Κουβέτι
ΑΝΔΡΟΣ ΜΕΝΤΩΡ .....	73	13753	α. Σιγκαπούρη 14/1	ΑΡΤΕΜΙΣ .....	79	23193	α. Μιζουσίμα 30/12
ΑΝΔΡΟΣ ΣΤΟΡΜ (μ.) .....	72	79746	α. Ράς Τανούρα 7/1	ΑΡΤΕΜΙΣ .....	77	11982	ε. Κέιπ Τόουν 15/12
ΑΝΔΡΟΣ ΤΙΤΑΝ (δ.) .....	70	104797	α. Ντόνυκες 8/1	ΑΡΤΕΜΙΣ ΓΑΡΟΦΑΛΛΙΔΗ (δ.) .....	77	66259	δ. Ντουμπάτι 14/1
ΑΝΔΡΟΣ ΩΚΕΑΝΙΑ .....	77	20676	α. Γιοκοχάμα 11/1*	ΑΡΧΑΓΓΕΛΟΣ .....	84	22172	ύπο καθέλκυση
ΑΝΕΜΟΣ .....	76	8376	α. Τεργέστη 15/1*	ΑΡΧΑΓΓΕΛΟΣ .....	76	30149	α. Γκυτάνος 23/12
ΑΝΕΜΟ Κ .....	71	4981	α. Γουεράρι 13/1 γιά Αμπιτζάν	ΑΡΧΑΓΓΕΛΟΣ III .....	63	22103	δργεί Πειραιά
ΑΝΕΜΩΝΗ .....	79	10996	α. Αμβέρσα 12/1	ΑΡΧΑΓΓΕΛΟΣ Γ .....	76	10142	δργεί Πειραιά
ΑΝΘΕΜΙΟΣ .....	70	9981	α. Ρεύνιον 13/1	ΑΡΧΙΓΕΤΗΣ .....	63	19633	δργεί Πειραιά
ΑΝΘΙΑ .....	64	11034	δργεί Πειραιά	ΑΡΧΙΜΗΔΗΣ .....	66	16094	ε. Ρότερντα 12/1
ΑΝΘΙΠΗΝΗ Λ .....	76	16646	ε. Ντώρμπαν 16/1	ΑΡΧΙΜΗΔΗΣ .....	70	10491	δργεί Πειραιά
ΑΝΘΟΣ .....	79	11000	δ. Παναμά 3/1	ΑΡΧΟΝΤΙΣΑ ΚΑΤΙΓΚΩ (μ.) .....	72	42253	ε. Φός 1/1
ΑΝΙΜΑΡ .....	65	1926	μεσογειακές μεταφορές	ΑΣΗΜΙΝΑ .....	66	35001	δργεί Πειραιά
ΑΝΙΜΑΡ .....	72	10527	ύπο παραλαβή	ΑΣΙΑ .....	67	9525	δργεί Πειραιά
ΑΝΝΑ .....	76	16438	α. Μπούμπουρι 29/12	ΑΣΙΑ ΦΡΗΣΕΡ .....	63	6478	ε. Κουβέτι 11/1
ΑΝΝΑ .....	64	2020	α. Ντακάρ 5/1	ΑΣΙΑΝ ΦΟΡΕΣΤ .....	68	17458	ε. Σαγκάν 31/12
ΑΝΝΑ ΑΓΓΕΛΙΚΟΥΣΗ (δ.) .....	71	115925	δργεί Πειραιά	ΑΣΙΑΤΙΚ (μ.) .....	71	70481	δργεί Πειραιά
ΑΝΝΑ ΔΡΑΚΟΠΟΥΛΟΥ .....	74	8915	δ. Γιβραλτάρ 16/1	ΑΣΚΟΝΑ .....	81	30500	α. Γιοκοχάμα 26/12
ΑΝΝΑ Κ. (δ.) .....	60	12256	πρός Γιβραλτάρ	ΑΣΛΕΥ' .....	70	13363	α. Ν. "Ορλέανη 24/12
ΑΝΝΑ Κ .....	62	11503	δργεί Πειραιά	ΑΣΠΑΣΙΑ Μ .....	61	9852	δργεί Πειραιά
ΑΝΝΑ Π .....	57	9367	δργεί Γαλαξείδι	ΑΣΠΙΔΟΦΟΡΟΣ .....	60	8786	δργεί Πειραιά
ΑΝΝΑΜΙΝΑ .....	65	14088	ε. Τσιαγκόν 16/1	ΑΣΤΕΡΙ .....	65	6151	α. Μπ. "Άιρες 12/12
ΑΝΝΙΚΑ Ν .....	69	11726	ε. Ντώρμπαν 17/1	ΑΣΤΕΡΙΩΝ .....	68	53160	α. Μπαλέτα Τέρμιναλ 10/12
ΑΝΝΙΤΑ .....	64	10741	δργεί Πειραιά	ΑΣΤΕΡΙΩΝ .....	68	16112	δργεί Γαλαξείδι
ΑΝΝΙΤΣΑ Δ .....	65	19758	α. Γκάλεστον 23/12	ΑΣΤΕΡΙΩΝ .....	72	13136	α. Ρουέν 17/1
ΑΝΝΟΥΔΑ .....	71	9826	α. Αμβέρσα 6/1	ΑΣΤΗΡ .....	60	6134	α. Λάρνακα 10/1
ΑΝΤΑΙΟΣ .....	71	16379	α. Μπ. "Άιρες 5/1	ΑΣΤΗΡ ΠΡΙΝΣΕΣ .....	68	13833	α. Αμβέρσα 12/1
ΑΝΤΒΕΝΤΣΙΟΥΡ Ι .....	54	5383	ε. Πειραιά 12/11	ΑΣΤΡΟΝΑΥΤΗΣ .....	60	3890	δργεί Πειραιά
ΑΝΤΑΡ .....	70	16973	ε. Μπλάφ 15/1	ΑΣΤΥΝΑΔΑ .....	75	38611	α. Λός "Αντζέλες 27/12
ΑΝΤΑΡΕΣ .....	67	43231	α. Φός 7/1	ΑΣΤΥΝΑΔΑΙΑ (δ.) .....	70	17485	α. Αμβούργο 16/1
ΑΝΤΣΕΑΡΚΤΙΚ .....	69	11430	δ. Π. Σιδή 4/1	ΑΣΦΑΛΤ ΤΡΕΙΝΤΕΡ (δ.) .....	62	18033	α. Ν. "Ορλέανη 28/11
ΑΝΤΖΕΚΑΡΡΙΜΠΑΝ .....	74	7557	ε. Δουσκέρη 6/1	ΑΣΩΜΑΤΟΣ .....	71	9466	α. Ντώρμπαν 13/1
ΑΝΤΖΕΛΑ .....	62	4207	δργεί Χαλκίδα	ΑΤΑΛΑΝΤΑ .....	69	13341	ε. Αλεξάνδρεια 9/1
ΑΝΤΖΕΛΙΚ ΓΚΑΟΡΥ .....	67	24829	δργεί Πόρτμουρι	ΑΤΑΛΑΝΤΗ .....	72	11000	ε. Βοϊμάν 24/12
ΑΝΤΖΕΛΙΚ ΓΚΡΕΝΗΣ .....	71	30193	ε. Μπ. "Άιρες 7/1	ΑΤΑΛΑΝΤΗ .....	66	6235	δργεί Πειραιά
ΑΝΤΖΕΛΙΚ ΠΡΟΤΕΚΤΟΡ .....	77	34130	α. Ν. "Ορλέανη 11/1	ΑΤΖΙΑΙΤΥ .....	59	10364	δργεί Χαλκίδα
ΑΝΤΖΕΛΙΚ ΣΠΙΡΙΤ .....	84	36353	δργεί Πειραιά	ΑΤΙΑ Κ. (δ.) .....	72	105013	δργεί Πειραιά
ΑΝΤΖΕΛΙΚ ΦΑΙΘ .....	84	36353	α. Χάντερτον 15/1				
ΑΝΤΖΕΜΠΛΑΤΙΚ .....	70	15898	δ. Θέροντευ διλ. 30512				
ΑΝΤΖΟΥΛΕΤΤΑ .....	78	24941	ε. Τζέντα 11/1				
ΑΝΤΙΚΟΥΑ .....	66	15404	δργεί Πειραιά				
ΑΝΤΙΓΟΝΗ .....	76	23149	δ. Αμπου Ντάμπι 14/1	</td			

ΑΤΤΙΚΑ ΧΟΟΥΠ.....	72	9301	ε. Λάς Πάλμας 10/1 μεσογειακές μεταφορές	ΓΙΟΥΡΟΣΚΑ'Υ' .....	74	19702	α. Φρημάντλ 5/1 δρυγεί Στυλίδα
ΑΤΤΙΚΗ.....	61	1385	δ. Γιβραλτάρ 5/1	ΓΙΩΡΓΗΣ .....	73	9290	δρυγεί Πειραιά
ΑΤΤΙΚΟΣ.....	76	16366	ε. Τζένταν 14/1	ΓΙΩΤΑ.....	62	10163	δρυγεί Πειραιά
ΑΥΛΙΣ.....	72	16402	ε. Ν. 'Ορλεάνη 14/1	ΓΙΩΤΑ Ε. (δ.).....	64	34568	α. Φουτζέρα 7/1
ΑΥΛΙΣ ΕΞΠΡΕΣ.....	79	10993	δρυγεί Χαλκίδα	ΓΚΑΖ ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ (δ.).....	65	2986	ε. Σάντο Τόμας 31/12
ΑΥΛΙΣ.....	60	3476	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΑΖ ΜΕΝΤ (δ.).....	65	3998	α. Μορμουγκάδ 6/1+
ΑΥΡΑ.....	68	9624	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΑΙ'Υ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ.....	71	8739	
ΑΥΡΑΦΡΟΣΤ.....	64	4566	δρυγεί Ρίβερ Μπλάκγουώτερ	ΓΚΑΛΛ.....	70	15302	δ. Θέρσοντεύ διλ. 26/12 *
ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ ΦΡΗΖΕΡ.....	73	6680	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΑΛΦ ΓΟΥΙ'ΝΤ.....	83	21200	α. Χιούντον 5/1
ΑΦΟΒΟΣ (δ.).....	65	38606	ε. Βρέστη 5/1	ΓΚΑΛΦ ΡΗΦΕΡ.....	60	7669	δρυγεί 'Αστακό
ΑΦΟΒΟΣ.....	68	35477	δρυγεί Γάνδη	ΓΚΑΛΦ ΦΡΙΟ.....	48	1192	δρυγεί Λαύριο
ΑΦΡΙΚΑ.....	65	5021	ε. Σάρζα 10/1	ΓΚΑΝΤΑ ΜΕΣ.....	69	1436	μεσογειακές μεταφορές
ΑΦΡΙΚΑ ΦΡΗΖΕΡ.....	64	6474	ε. Σαγκαϊ 2/1	ΓΚΙΚΑΣ.....	80	10991	ε. Ρίο 'Ιανέριο 15/1
ΑΦΡΟΔΙΤΗ.....	78	19253	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΑΟΡΙΚ (ιι.).....	67	48717	α. Τζένταν 5/12
ΑΦΡΟΕΣ (δ.).....	56	16944	ε. Βαρκελώνη 15/1	ΓΚΟΓΚΟΛΑ.....	71	3002	δρυγεί Πειραιά
ΑΦΡΟΣ.....	68	3340	α. Λείξες 30512	ΓΚΟΛΕΜΙ.....	65	5836	δρυγεί 'Ελευσίνα
ΑΧΙΛΛΕΙΤ (δ.).....	62	13017	δρυγεί Τρινκούμαλη	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΓΙΟΥΝΤΙΤ.....	69	11148	δρυγεί Πειραιά
ΑΧΙΛΛΕΥΣ.....	65	21479	δ. Π. Σάδι 15/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΓΚΛΟΡΙ.....	68	16275	δρυγεί Πειραιά
ΑΧΙΛΛΕΥΣ.....	61	16486		ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΕΥΑΓΓΕΛΙ·			
ΒΑΓΙΑ.....	69	9985	ε. Αααλιποργκ 12/1	ΣΤΡΙΑ.....	73	16439	α. Ν. 'Ορλεάνη 9512
ΒΑΛΗ ΠΕΡΟ.....	63	8406	δρυγεί Σετουμπάλ	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΗΓΚΑ.....	76	13036	ε. Σηάλτ 10/1
ΒΑΝΤΑ.....	66	13762	δρυγεί Τρινκομάλη	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΚΟΙΜΗΣΙΣ.....	73	16439	ε. Πειραιά 18/12
ΒΑΠΟΡΙΑ.....	67	14720	ε. Χάρηρ 4/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΚΡΑΟΥΝ.....	71	12959	δ. Επτάνησα 1/1
ΒΑΡΔΙΑΝΟΙ.....	70	9247	δρυγεί 'Αργοστόλι	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΚΡΟΣ.....	68	11148	δρυγεί Πειραιά
ΒΑΡΕΝΒΕΛ.....	76	11802	δ. Σουέζ 22/11	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΛΑΚ.....	77	13027	α. Ν. 'Ορλεάνη 10/12
ΒΑΡΗ.....	82	22474	α. Λ. 'Αντζελες 21/12	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΝΑΓΟΣ.....	74	16439	ε. Φρέντρικαντ 11/1
ΒΑΣΙΛΕΙΑ.....	74	6128	δρυγεί Στυλίδα	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΝΤΟΛΦΙΝ.....	77	16432	δρυγεί Ρίβε Φώλ
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΜΠΑΚΟΛΙΤΣΑΣ.....	64	30582	δρυγεί 'Αλιβέρι	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΝΤΟΛΦΙΝ.....	68	16275	α. Ν. 'Ορλεάνη 2/12
ΒΑΣΙΛΑΚΗΣ.....	68	14771	α. Τολέδο 31/10	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΠΑΝΑΓΙΑ.....	76	13027	α. Ν. 'Ορλεάνη 7/1
ΒΑΣΙΛΗΣ.....	79	16432	ε. 'Άλεξάνδρεια 4/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΠΟΛΥΑΥΝΑΜΟΣ.....	78	14531	α. Χόγκ Κόγν 18/12
ΒΑΣΙΛΗΣ Δ.....	77	3827	α. Μομπήλ 3/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΣΑΝ.....	65	16903	δρυγεί Τρινκομάλη
ΒΑΣΙΛΗΣ ΙV.....	51	1704	μεσογειακές μεταφορές	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΣΗ.....	65	7952	α. Ν. 'Ορλεάνη 29/12
ΒΑΣΙΛΙΚΗ.....	81	16300	δ. Γιβραλτάρ 7/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΣΙΜΙΖΟΥ.....	76	13027	δρυγεί Πειραιά
ΒΑΣΙΛΙΚΗ.....	52	2582	δρυγεί Λευκόδα	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΣΟΥΑΡΝΤ.....	69	11148	ε. Βενεζουέλα 11/12
ΒΕΓΚΑ (δ.).....	78	18643	δ. Ντουμπάι 12/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΣΠΗΡ.....	72	12919	ε. Βενεζουέλα 24/12
ΒΕΛΟΣ.....	75	15981	ε. Αμέρμπα 16/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΣΤΑΡ.....	72	12919	ε. Βερακρού 17/12
ΒΕΝΗ.....	58	13871	δρυγεί 'Αντικύρα	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΤΕΝΝΥΟ.....	77	14531	α. Ν. 'Ορλεάνη 5/1
ΒΕΝΗ II.....	77	16993		ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ.....	78	14531	δ. Παναμά 15/1
ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ (δ.).....	66	39580	ε. Μέθυλ Ρόδης 4/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΤΣΑΛΙΣ.....	68	10397	δ. Επτάνησα 4/12
ΒΕΝΤΣΙΟΥΡΕ (δ.).....	74	38178	α. Ν. 'Υόρκη 7/11 για Βενεζουέλα	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ.....	78	14800	ε. Φρέντρικαντ 13/1
ΒΕΡΑ.....	65	20806	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΤΣΑΡΙΟΤ.....	72	12959	α. Μπάχια Μπλάνκα 7/1
ΒΕΡΓΩ (ιι.).....	72	57527	α. Γιουροπόρτ 5/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΤΣΕΙ'Σ.....	74	13036	δ. Επτάνησα 4/12
ΒΗΤΑΓΟΥΑΙΗΒ.....	66	10210	α. 'Υμουντέν 1651	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΦΑΛΚΟΝ.....	83	25200	α. Μπλάντα 12/1
ΒΗΤΑ ΜΠΑΛΚ.....	63	9269	α. Δουνκέρκη 11/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΦΛΑΓΚ.....	72	43479	ε. Ν. 'Ορλεάνη 5/1
ΒΗΤΑΣΑΝ.....	66	19633	ε. Λείξες 16/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ.....	77	13027	δ. Παναμά 951
ΒΙΚΙΓΚ.....	62	13321	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΗΝΤΕΡ.....	73	14531	ε. Λανέρι 12/1
ΒΙΚΟΡΙΑ.....	70	2818	α. 'Αμβέρσα 10/1	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ.....	78	10397	δ. Επτάνησα 10/1
ΒΙΚΤΩΡΙΑ II.....	68	12005	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΤΣΑΡΙΟΤ.....	78	14800	ε. Φρέντρικαντ 14/1
ΒΙΝΓΚΑΡΕΝ.....	60	6572	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΟΛΑΝΤΕΝ ΧΟΡΑ'ΖΟΝ.....	75	13036	ε. Γκιζάν 25/12
ΒΙΝΤΣΕΝΣΙΑ.....	78	14568	ε. Σάντος 14/1	ΓΚΟΥΛΙΑΣ.....	67	20178	α. Μπαντάρ Αμπάς 17/12
ΒΙΟΛΑΝΤΟ (δ.).....	72	119794	δρυγεί 'Αλιβέρι	ΓΚΟΥΝΤ ΓΟΥΟΡΙΟΡ.....	60	8940	α. Σιγκαπούρη 31/12
ΒΙΟΛΕΤΤΑ.....	81	16500	δ. Σουέζ 14/12	ΓΚΟΥΝΤ ΚΑΠΤΑΙΝ.....	77	10076	α. Δουνκέρκη 10/1
ΒΙΟΛΕΤΤΑ.....	65	15738	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΟΥΝΤ ΛΗΝΤΕΡ.....	73	59193	α. Πόρτ Καούμ 5/12
ΒΙΣΜΑΡ.....	79	16169	δρυγεί Στυλίδα	ΓΚΟΥΝΤ ΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ.....	71	12202	δρυγεί Σετουμπάλ
ΒΟΜΑΡ.....	71	16313	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΛΑΪΤ.....	63	15381	δ. Σουέζ 2/1
ΒΟΡΡΑΣ (δ.).....	70	31464	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΛΗΤΖΕΝΤ.....	69	22915	α. Λίνκολν 3/1
ΒΟΡΡΑΣ.....	55	3736	δρυγεί Βεργαρούς	ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΣΠΙΡΙΤ.....	70	22912	α. Μίλερ Μπαίν 3/1
ΒΥΖΑΝΤΑ'Γ ΕΝΤΕΡΠΡΑΖ.....	61	2408	δρυγεί Χαλκίδα	ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΤΕΜΠΛΑ.....	66	23390	δρυγεί Σετουμπάλ
ΒΥΖΑΝΤΑ'Γ ΕΝΤΗΒΟΡ (δ.).....	60	1434	δρυγεί Πειραιά	ΓΚΡΑΙΤΣΙΑΝ ΦΛΕ'ΙΜ.....	62	15389	πρός Εξέινο Πόντο
ΒΥΖΑΝΤΙΟΣ ΜΟΝΑΡΧΗΣ.....	59	9374	α. Ν. 'Υόρκη 5/1	ΓΚΡΕ'ΙΣ Α.....	71	16306	πρός Εξέινο Πόντο
ΒΥΖΑΝΤΙΟΝ (ιι.).....	67	35041	ε. Φλαδέρφεια 13/1				
ΒΥΤΙΝΑ.....	75	15111					
ΓΑΛΑΝΗ.....	77	39236	ε. Κολούμπια 4/1	ΓΚΡΗΚ ΦΡΕΝΤΣΙΠ.....	63	13516	δρυγεί Πειραιά
ΓΑΛΑΝΗ (ιι.).....	73	71318	α. Σιγκαπούρη 4/1	ΓΛΑΥΚΟΣ.....	68	16229	δρυγεί 'Αργοστόλι
ΓΑΛΑΝΗ.....	60	10186	ε. Μπαντάρ Χούσενι 16/10	ΓΛΥΦΑΔΑ.....	69	14029	πρός Σιγκαπούρη
ΓΑΡΟΥΦΑΛΙΑ.....	68	12252	ε. Ν. Μανγκαλόρ 20512	ΓΛΥΦΑΔΑ ΓΟΥΑΙΗΒ.....	69	26356	πρός Μπαντάρ 'Αμπάς
ΓΑΡΥΦΑΛΙΑ.....	70	9778	ε. Λάγος 26/12	ΓΛΥΦΑΔΑ ΜΙΜΗ.....	65	11624	στή Βουβάλη
ΓΕΡΟΤΣΑΚΟΣ (δ.).....	66	38818	α. Μομπάσα 10/12	ΓΛΥΦΑΔΑ ΜΠΡΗΖ.....	65	16483	δρυγεί Πειραιά
ΓΕΩΡΓΗΣ Α. ΓΕΩΡΓΙΑΣ.....	76	16037	ε. Μουσούρης 25/11	ΓΛΥΦΑΔΑ ΣΑΝ.....	65	14564	πρός Τζέντα
ΓΕΩΡΓΗΣ ΓΕΡΟΝΤΑΣ.....	78	15269	δ. Π. Σάδι 12/1	ΓΛΥΦΑΔΑ ΦΑΙΘ.....	66	20723	πρός Τζέντα
ΓΕΩΡΓΗΣ ΠΡΟΗΣ.....	67	15421	α. Ν. 'Ορλεάνη 8/12	ΓΟΜΑΖΑ.....	71	4713	πρός Λαττάκια
ΓΕΩΡΓΙΑ Φ.....	61	8592	δρυγεί 'Ηγουμενίτσα	ΓΟΡΓΟ.....	58	7061	δρυγεί 'Αστακό
ΓΕΩΡΓΙΟΣ.....	66	15773	α. Ζημπράγκ 9/1 για Τζέντα	ΓΟΥΑΙΗΒ (δ.).....	58	12732	δρυγεί Πειραιά
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Α.....	58	3708	μεσογειακές μεταφορές	ΓΟΥΙ'ΝΤΡΟΦΣ.....	62	1427	πρός Μάλτα
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Α.....	52	1699	μεσογειακές μεταφορές	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ.....	76	19264	πρός Βανκούβερ
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Β. (δ.).....	61	18796	δ. Κονιόπολη 15/1	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΙΓΕΙΣ.....	79	19264	πρός Έμπεργκ
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ (δ.).....	66	30647	δρυγεί 'Αλιβέρι	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΙΗΤΖΑΕ.....	75	19451	πρός Όριστανο
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Γ.....	56	1581	μεσογειακές μεταφορές	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΜΦΙΩΝ.....	79	19267	πρός Ινδονησία
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ.....	72	12204	στό Ντάρ ές Σαλαδύ	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΠΟΛΟ.....	72	19426	πρός Πειραιά
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Μ.....	61	7116	μεσογειακές μεταφορές	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΓΚΟΝΩΤ.....	76	19264	α. Νταμάρ 2/1
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Μ. II (δ.).....	58	16605	α. Ρίτσαρντς Μπαΐ 30512	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΓΚΟΥΣ.....	73	19451	πρός Νταμάρ
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΕΥΑΛΣ.....	70	18634	α. Βαρκελόνη 13/1	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΕΣ.....	74	19264	πρός ΉΠΑ
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΡΟΥΣΣΟΣ.....	61	1545	α. Αύγουστα 30511	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΡΕΤΟΥΣ.....	77	19265	πρός Ντώρμπαν
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Σ. ΕΜΠΕΙΡΙΚΟΣ.....	70	19162	α. Γουδώλα 20/10	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΑΧΙΛΑΕΣ II.....	75	19451	πρός Σιγκαπούρη
ΓΕΩΡΓ. Τ. ΚΟΡΟΠΟΥΛΗΣ.....	64	17509	α. Ρίο 'Ιανέρι 10/1	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΜΑΡΙΝ.....	73	19451	πρός Βερμούδες
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΣΤΑΚΙΡΟΓΛΟΥ.....	71	18170	α. Ντώρμπαν 14/12	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΑΙΒΙΓΚΕΙΤ'ΟΡ.....	67	22817	πρός Φιλαδέλφεια
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Φ.....	68	10544	δρυγεί Πειραιά	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΟΜΠΛΙΔΥ.....	67	22817	πρός Εύρώπη
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Φ. ΑΝΔΡΕΑΔΗΣ.....	43	7176	δρυγεί 'Ελληνες	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΣΕΣ (δ.).....	84	17199	πρός Α. Θεόδωρους
ΓΙΑΝΝΗ Α.....	57	3894	δρυγεί 'Ελευσίνα	ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΠΡΟΤΕΚΤΟΡ(δ).....	74	18204	πρός Κόλπο ΉΠΑ
ΓΙΑΝΝΗΣ.....	58	2624	δρυγεί Πειραιά	ΓΟΥΟΡΙΟΡ.....	82	19555	πρός Τόκιο
ΓΙΑΝΝΗΣ Μ.....	63	11194	δρυγεί Πειραιά	ΓΡΑΝΙΚΟΣ.....	61	9350	πρός Ίνδια
ΓΙΑΝΝΗΣ Μ.....	71	8494	ε. Κωνιόπολη 14/1	ΓΡΕΓΟΣ.....	59	9191	δρυγεί Γαλαξείδι
ΓΙΑΝΝΗΣ Σ.....	72	1598	ε. Άλγερ 27/10	ΓΡΗΓΟΡΙΟΣ Κ. IV.....	72	8987	στή Νέα 'Ορλεάνη
ΓΙΑΝΝΗΣ Δ.....	77	14782	ε. Αλγκεθίρας 13/1				
ΓΙΑΝΝΗΣ Κ.....	81	16500	ε. Ακαμπά 30/12				
ΓΙΑΝΝΗΣ Μ. (ιι.).....	68	38124	δ. Κωνιόπολη 4/1				
ΓΙΑΝΝΗΣ Μ. (ιι.).....	71	9093	δ. Κωνιόπολη 4/				

ΔΗΜΗΤΡΗΣ Κ.	71	4994	ε. Πόρτο Μογκά 14/2
ΔΗΜΗΤΡ. Π. ΛΑΙΜΟΣ	71	9846	άργει Γαλαξείδι
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ	71	38094	άργει Λισσαβώνα
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ	67	10794	άργει Πειραιά
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ	63	10523	άργει Πειραιά
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Γ.Κ.	52	2823	μεσογειακές μεταφορές
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Π. ΠΑΠΑΣΤΡΑ- ΤΗΣ	63	8380	στό Κολόμπο
ΔΗΜΟΣ ΧΑΛΚΟΥΣΗΣ	77	9437	α. Λόμης 851
ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ Β. (δ.)	58	16277	άργει Πειραιά
ΔΙΑΚΑΛΗΣ	63	8872	άργει Στυλίδα
ΔΙΑΜΑΝΤΗΣ	56	8243	α. Μίνα Σάκρ
ΔΙΑΜΑΝΤΩ (δ.)	58	13105	στόν Πειραιά
ΔΙΑΣ	71	16379	στό Μπουνέας "Άύρες
ΔΙΔΥΜΟΙ	76	19466	πρός "Απω" Ανατολή
ΔΙΔΩ	70	10378	δ. Π. Σάδι 4/1
ΔΙΟΓΕΝΗΣ	59	13393	άργει 'Ιθακη
ΔΙΟΝΥΣΗΣ Β.	55	6663	άργει Λευκάδα
ΔΙΩΝΗ (δ.)	67	44846	άργει Πειραιά
ΔΟΡΥΦΟΡΟΣ	72	19162	πρός Τασιβάν
ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΣ (δ.)	68	48687	α. "Αμβέρας 13/12
ΔΡΟΜΩΝ	64	17487	άργει Πειραιά
ΔΡΥΣ	65	20201	άργει Πειραιά
ΔΥΝΑΜΙΚΟΣ (δ.)	66	48801	στήν "Ερυθρή Θάλασσα
ΔΥΣΤΟΣ	72	3847	μεσογειακές μεταφορές
ΔΩΔΩΝΗ (δ.)	54	11313	μεσογειακές μεταφορές
ΔΩΡΙΚ ΚΑΡΠΙΕΡ	69	12705	στόν Πειραιά
ΔΩΡΙΚ ΤΖΑΒΕΙΑΝ	78	16326	πρός Ινδονησία
ΔΩΡΙΚ ΦΛΕΙΤ'Μ.	72	16398	πρός Μπιλμπάο
ΔΩΡΙΟΣ (δ.)	67	43231	α. "Αμβέρας 12/1 γιά Φλώσινγκ

ΕΒΕΛΥΝ	63	11893	άργει Πειραιά
ΕΒΙΑ	61	10029	άργει Μπάρα
ΕΒΜΑΡ	76	16398	πρός Ινδία
ΕΒΡΟΣ	62	20372	άργει Γαλαξείδι
ΕΑΕΣΣΑ	64	8083	άργει Τρικουπάλη
ΕΘΝΙΚ (δ.)	75	125947	άργει Πειραιά
ΕΘΝΟΣ	77	16726	στό Λονδίνο
ΕΙΡΗΝΗ (δ.)	73	68157	πρός Ράς Τανούρα
ΕΙΡΗΝΗ	58	7762	άργει Στυλίδα
ΕΙΡΗΝΗ II	72	9132	πρός Ινδία
ΕΙΡΗΝΗ Δ.	64	9406	πρός Λουάντα
ΕΙΡΗΝΗ ΛΕΜΟΥ (δ.)	72	113780	άργει Πειραιά
ΕΙΡΗΝΗ ΠΑΤΕΡΑ	66	23814	άργει Στυλίδα
ΕΙΡΗΝΗ Φ.	69	2985	στή Λιβύη
ΕΙΡΗΝΙΚΟΣ (δ.)	68	48687	α. Γιουρούπορ 29512
ΕΚΛΑΙΡ	63	13841	άργει Πειραιά
ΕΚΤΟΝ	62	11428	άργει Γαλαξείδι
ΕΚΤΩΡ	70	16258	πρός Όλσαν
ΕΚΤΩΡ	75	14523	πρός Άλγερια
ΕΑ ΓΚΑΟΥΤΣΟ	60	2091	πρός Γουώτερφορντ
ΕΑ ΓΚΡΕΚΟ	70	5538	πρός Τόνιδα
ΕΑΛΑΦΙ	68	19495	στό Κολούμπια Ρίβερ
ΕΑΛΑΦΙΝΑ	73	14353	στή Νέα Υόρκη
ΕΑΓΙΑΝΝΗ	70	12142	πρός Βανκούβερ
ΕΑΕΙ'ΣΤΡΙΑ I	64	10652	άργει Στυλίδα
ΕΑΕΙ'ΣΤΡΙΑ VIII	59	9237	άργει Πειραιά
ΕΑΕΝΑ Β.	73	20713	ε. Σαν Φραγκίσκο 14/1
ΕΑΕΝΑ Κ.	62	7672	άργει Πειραιά
ΕΑΕΝΗ	60	1995	άργει Πειραιά
ΕΑΕΝΗ II	75	35716	α. Τενέρη 13/1
ΕΑΕΝΗ B. (δ.)	64	1927	μεσογειακές μεταφορές
ΕΑΕΝΗ Δ.	69	3784	ε. Πειραιά 19/12
ΕΑΕΝΗ ΛΩΡΕΑ	61	7293	ύπό παραλαβή
ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ	59	8401	άργει Γάνδη
ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ	66	12995	α. Θεούτα 14/11
ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ (δ.)	66	48748	α. Μπροφίρντεν 28/12
ΕΛΕΥΡΟΠΑ	71	11005	δ. Επτάνηρα 20/12
ΕΛΕΥΣΙΣ	62	1859	μεσογειακές μεταφορές
ΕΛΙΖΑ	58	12025	άργει Πειραιά
ΕΛΙΑΖΑΜΠΕΩ	63	11315	α. Μίνα Σάκρ 12/1
ΕΛΙΣΑΒΕΤ	72	9111	ε. Ακαμπά 29/12
ΕΛΑΚΑ	64	18044	στό Μέλι "Αίλ. 16/12
ΕΛΛΑΣ ΦΡΗΣΕΡ	63	4390	α. Κέιν Τάουν 12/1
ΕΛΛΑΣ ΙΝ ΕΤΕΡΝΙΤΥ	70	18734	άργει Πειραιά
ΕΛΛΕΝΙΚ Α'ΙΝΤΗΝΑ	72	8987	στή Ν. Ύόρκη 8/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΑΝΤΒΕΝΤΣΙΟΥΡ.	73	13098	στο Καράτοι 19/1
ΕΛΛΕΝΙΚ ΒΑΛΟΡ	78	17172	στόν Πειραιά 28/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΚΡΕΙ'Σ	62	6846	στήν Τζέντα 5/1
ΕΛΛΕΝΙΚΟ ΓΟΥΑΙΗΒ	71	10328	στή Σαρζά 8/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΕΠΠΛΟΡΕΡ	78	17172	στο Ντάρμπι 10/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΙΝΝΟΒΕΙΤ'ΤΟΡ	78	17172	στή Ν. Ύόρκη 8/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΚΟΝΚΟΡΝΤ.	73	13098	ε. Πειραιά 5/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΛΗΝΤΕΡ	62	8927	άργει Έλευσίνα
ΕΛΛΕΝΙΚ ΛΩΡΕΑ	61	7293	άργει Έλευσίνα
ΕΛΛΕΝΙΚ ΝΑΒΙΚΕΙΤ'ΤΟΡ	72	8987	ε. Ίκονια 17/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΝΤΕΣΤΙΝΥ	60	7297	άργει Πειραιά
ΕΛΛΕΝΙΚ ΠΑΤΡΙΟΤ	62	9667	άργει Σαρζά
ΕΛΛΕΝΙΚ ΠΕΡΑ	75	3990	άργει Έλευσίνα
ΕΛΛΕΝΙΚ ΠΡΑΤ'ΝΤ	71	10327	ε. Πειραιά 1/1
ΕΛΛΕΝΙΚ ΣΑΝ	72	10327	στή Βαλτιμόρη 8/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΣΗ	72	11201	στή Π. Σάδι 15/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΣΗΜΑΝ	66	10643	στή Μομπίλ 7/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΣΚΑ'Υ	62	6846	άργει Πειραιά
ΕΛΛΕΝΙΚ ΣΠΡΙΤ	72	15952	ε. Ν. Ύόρκη 9/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΣΠΛΕΝΤΑΡ	59	9550	άργει Πειραιά
ΕΛΛΕΝΙΚ ΣΤΑΡ	71	10328	στή Νέα Υόρκη
ΕΛΛΕΝΙΚ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ	72	8987	ε. Πειραιά 24/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΤΣΑΜΠΙΟΝ	71	8987	ε. Πειραιά 23/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΦΑΙΘ	72	10329	άργει Έλευσίνα
ΕΛΛΕΝΙΚ ΦΡΕΝΤΣΙΠ	72	13098	στή Βενετία 8/12
ΕΛΛΗ	58	6391	άργει Πειραιά
ΕΛΛΗ	76	11282	α. Μπαραγκούλα 10/12
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΑ'ΙΝΕΡ	77	36237	α. Χάμπτον 8/1
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΑΡΙΝΕΡ	78	36237	ε. Χάμπτον 16/1
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΟΝΑΡΚ	79	36237	α. Φιλαδέλφεια 13/1
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΜΕΡΤΣΑΝΤ	78	36237	ε. Χάμπτον 9/1
ΕΛΛΗΣΠΟΝΤΟΣ	72	16207	α. Μπάκια Μπλάνκα 11/1
ΕΛΛΟΡΑ (μ.)	67	41860	α. Γένοβα 13/1
ΕΛΛΙΝΑ (μ.)	69	54867	α. Τουμπάρδο 27/12
ΕΛΟΝΑ	69	6162	α. Αλγκερίδα 30/11
ΕΛΟΣΕΑΝ	65	17847	α. Ντώμπραν 17/1
ΕΛΟΥΝΤΑ (δ.)	69	41478	α. Γιουρούπορ 12/1
ΕΛΠΑΝ	67	5487	άργει Πειραιά
ΕΛΠΙΔΑ	66	9918	άργει Πειραιά

ΕΑΠΙΔΟΦΟΡΟΣ	75	16822	α. Τσάλνα 9/1
ΕΑΠΙΣ	71	9885	α. Μαυρίκιο 14/1
ΕΑΜΜΑ ΜΕΘΕΝΙΤΗ	69	12216	α. Νικόδια 28/12
ΕΑΜΜΑΝΟΥΗ ΚΟΜΗΝΟΣ	65	27830	άργει Στευτόπλα
ΕΑΜΟΥΑΙ (δ.)	58	20590	α. Πειραιά 15/1
ΕΑΜΠΡΟΣ	78	8890	ε. Κωνίπολη 26/12
ΕΑΝΑΤΟΝ	67	9548	άργει Πειραιά
ΕΑΝΤΗΒΟΡ	68	43339	άργει Πειραιά
ΕΕΠΛΟΡΕΡ	67	2997	άργει Πειραιά
ΕΠΙΜΕΙΑ	70	10006	ε. Ρανγκούν 9/1
ΕΠΙΜΕΝΙΑΣ	73	8927	δ. Γιβραλτάρ 10/1
ΕΠΙΜΗΘΕΥΣ	59	11761	άργει Πειραιά
ΕΠΙΣΚΟΠΗ (δ.)	68	149609	ύπό παραλαβή
ΕΠΟΣ	77	9786	α. Έλευσίνα 17/12
ΕΠΟΣ	78	6053	άργει Πειραιά
ΕΡΗΝΙΟ	65	16405	άργει Πειραιά
ΕΡΙΕΤΤΑ II (δ.)	72	126140	άργει Πειραιά
ΕΡΜΗΣ	72	15951	ε. Ρίτσαρτς Μπαϊ 951
ΕΡΜΙΟΝΗ	66	4508	ε. Πειραιά 11/1
ΕΡΜΙΟΝΗ	68	16122	ε. Βερακρού 23/12
ΕΡΟ'ΙΚ ΣΕ'Υ'ΛΟΡ	57	2074	άργει Χαλκίδα
ΕΡΥΘΙΑΝΗ	68	19077	ε. Αλεξάνδρεια 14/1
ΕΥΑ (δ.)	81	41223	δ. Π. Σάδι 11/1
ΕΥΑ	59	11894	άργει Αστακό
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ	64	2763	άργει Πειραιά
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑΣΤΡΙΑ	67	12757	ε. Πάρκοκουρ 951
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ Δ.	74	6942	άργει Πειραιά
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ Ζ.	76	16844	α. Χόγκ Κ-ογκ 7/1
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ ΛΕΜΟΣ	60	14609	άργει Πειραιά
ΕΥΒΟΤΟΣ ΓΚΑΛΦ	63	8454	άργει Πειραιά
ΕΥΓΕΝΙΑ Κ.	78	16935	α. Κπέμ 10/1 γιά Τζένταν
ΕΥΗ Λ.	67	14569	δ. Κωνίπολη 28/12
ΕΥΗΜΕΡΙΑ	73	13631	δ. Κωνίπολη 6/12
ΕΥΘΑΛΙΑ	72	29148	ε. Κόμπη 11/1
ΕΥΘΥΤΗΣ	73	10006	ε. Χάλιφας 26512
ΕΥΛΑΙΑ	59	8630	άργει Πειραιά
ΕΥΝΟΙΑ	70	10006	δ. Ντόβερ 9/1
ΕΥΡΙΠΟΣ ΕΞΠΡΕΣ	56	2672	μεσογειακές μεταφορές
ΕΥΡΥΛΑΟΣ	73	10713	ε. Αίλιαν 16/12
ΕΥΡΩΝΗ	59	8222	άργει Στυλίδα
ΕΥΡΩΝΗ II	60	8242	άργει Πειραιά
ΕΥΡΩΝΗ ΦΡΗΖΕΡ	72	6680	άργει Πειραιά
ΕΥΣΤΑΘΙΑ	57	7165	άργει Χαλκίδα
ΕΥΤΕΡΗΝ	56	1593	άργει Πειραιά
ΕΥΤΥΧΙΑ	65	10344	άργει Χαλκίδα
ΕΥΦΑΣΙΜΟΣ	79	10996	α. Βαρκελόνη 10/1
ΕΦΙΔΙΜ ΧΟΟΥΠ	80	10342	α. Σαμούσιον 16/11
ΕΦΕΣΩΣ (δ.)	75	57160	α. Ρόπτερνταμ 9/1
ΕΦΗ.	61	3791	δ. Παναμά 23/12
ΖΑΝΕΤ	66	4503	α. Χάρη 13/1 γιά Πειραιά
ΖΑΝΗΣ	81	22857	δ. Σουέτ 29/9
ΖΑΝΗΣ ΜΙΧΑΛΟΣ	74	30168	α. Λός "Αντζελες 15/1
ΖΑΝΤΕ (δ.)	69	54282	α. Φιλαδέλφεια 3/1
ΖΕΤΤΑ	71	20516	δ. Π. Σάδι 15/1
ΖΕΥΣ	60	11687	άργει Πειραιά
ΖΕΦΥΡΟΣ	77	16366	στό Ντόρμπαν 15/1
ΖΗΝΩ	81	23100	α. Μπάχια Μπλάνκα 3/10
ΖΙΝΙ	76	11348	ε. Αλεξάνδρεια 29/12
ΖΥΓΟΣ	76	19166	α. Κέιπ Τάουν 12/10
ΖΥΓΟΣ	69	3490	άργει Αστακό
ΖΩΗ ΧΡΙΣΤΙΝΑ	65	34501	άργει Πειραιά
ΗΒΗ.	70	2865	μεσογειακές μεταφορές
ΗΖΥ ΡΑ'ΙΝΤΕΡ	81	4617	άργει Πειραιά
ΗΛΙΟΠΟΛΙΣ	77	34035	α. Τουμπάρδο 8/12
ΗΡΩ	65	23390	ε. Λέγκχορ 27/12
ΗΣΤΓΟΥ'ΙΝΤ	81	16700	α. Χιούστον 24/12
ΗΣΤΠΟΡΤ	67	27018	άργει Αργοστόλι
ΗΦΑΙΣΤΟΣ	66	21374	άργει Λονδίνο
ΗΘΑΛΣΙΝΗ ΑΞΙΑ	84	16794	ύπό ναυπήγηση
ΗΘΑΛΣΙΝΗ ΑΥΓΗ	76	14052	α. Τζέντα 14/1
ΗΘΑΛΣΙΝΗ ΔΟΞΑ (δ.)	77	76088	α. Γιβραλτάρ 9/1
ΗΘΑΛΣΙΝΗ ΚΥΡΑ	78	15660	α. Πενσακόλα 6/1
ΗΘΑΛΣΙΝΗ ΜΑΝΑ	77	15660	ε. Μασσαλία 15/1
ΗΘΑΛΣΙΝΗ ΧΑΡΑ	84	16794	άργει Πειρ

ΙΧΘΕΙΣ .....	77	19166	α. Μπάχια Μπλάνκα 26/11 ·				
ΙΩ.....	69	8909	α. Κακινάντα 13/1				
ΙΩΑΝΝΑ.....	65	10232	α. "Ιμινχάρα 8/11				
ΙΩΑΝΝΑ Β. (δ.).....	61	22075	α. Άλεξανδρεία 14/1				
ΙΩΑΝΝΗΣ.....	68	9631	α. Βατιμύρη 21/12				
ΙΩΑΝΝΗΣ.....	61	6950	άργει Πειραιά				
ΙΩΑΝΝΗΣ.....	59	3139	άργει Πειραιά				
ΙΩΑΝΝΗΣ.....	58	3090	άργει Αστακό				
ΙΩΑΝΝΗΣ ΖΑΦΕΙΡΑΚΗΣ .....	68	16227	δ. Παναμά 22/12				
ΙΩΑΝΝΗΣ ΚΟΥΛΟΥΘΡΟΣ (δ.) .....	82	30041	α. Τζέντα 10/1				
ΙΩΝ .....	71	11506	άργει Λονδίνο *				
Κ. Ζ. ΜΙΧΑΛΟΥ .....	76	16023	α. Έλευσίνα 9/12 *				
ΚΑΒΟ ΓΙΟΣΩΝΑΣ .....	67	10322	δ. Σουέζ 18/12				
ΚΑΒΟ ΓΚΡΟΣΖΟΣ .....	68	10322	ε. Φλώανγκ 10/1				
ΚΑΒΟ ΛΟΓΓΟΣ (δ.) .....	69	50998	άργει Πειραιά				
ΚΑΒΟ ΜΑΤΑΠΑΣ .....	77	12772	δ. Π. Σαΐδ 25/11				
ΚΑΒΟ ΞΙΦΙΑΣ .....	61	21305	ε. Πόρτ Κελάργ 7/1				
ΚΑΒΟ ΠΕΙΡΑΤΗΣ .....	76	12772	δ. Σκώ 27/12				
ΚΑΘΡΙΝ .....	63	8293	στόν Πειραιά 11/1				
ΚΑΘΡΙΝ. Λ.....	70	16285	ε. Αντροσάν 12/1				
ΚΑΛΑΒΡΙΑ .....	66	24309	άργει Πειραιά				
ΚΑΛΕΝΤΖΙ .....	64	7558	άργει Πειραιά				
ΚΑΛΗΔΟΝΙΑ (μ.) .....	67	34498	α. Ν. Ύφρος 9/1				
ΚΑΛΛΙΟΠΗ Α.....	69	11329	α. Μπαγκόκ 30/512				
ΚΑΛΛΙΟΠΗ Δ.....	74	15938	α. Λάς Πλάμας 8/1				
ΚΑΛΛΙΣΤΩ .....	56	5382	άργει Αστακό				
ΚΑΛΜΑΡ .....	51	6199	άργει Λουσάντα				
ΚΑΛΟΜΟΙΡΑ Β.....	73	11349	ε. Χάλιφας 6/1				
ΚΑΛΥΨΩ.....	73	6172	α. Λάς Πλάμας 12/1				
ΚΑΜΑΤΕΡΗ .....	78	14568	α. Σιγκαπούρη 15/12				
ΚΑΜΠΟΣ .....	71	13116	ε. Νίκαμα 1/1				
ΚΑΝΑΡΗΣ .....	79	19037	ε. Ρίο Γκράντες 4/1				
ΚΑΝΑΡΙΑ (δ.) .....	78	151225	α. Τζέντα 25/10				
ΚΑΠ ΙΤΕΑ .....	71	4960	ε. Ήπη 9/1				
ΚΑΠ ΜΠΙΣΤΙ .....	74	3600	δ. Γιβραλτάρ 14/1				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΓΕΜΕΑΟΣ .....	77	10459	α. Δουνική 9/1				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΓΙΑΝΝΗΣ .....	81	31850	ε. Βανκούβερ 8/12				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΓΙΑΝΝΗΣ .....	68	24801	άργει Χαλκίδα				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΚΩΣΤΑΣ .....	59	8313	στό Οίμη Κουδόρ				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΚΩΣΤΗΣ .....	68	24668	άργει Χαλκίδα				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΚΩΣΤΗΣ Ι .....	68	15355	α. Λάς Πλάμας 30/12				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΛΕΩΝΙΔΑΣ .....	67	8113	άργει Πειραιά				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΛΟΥΚΗΣ .....	69	10839	άργει Στυλίδα				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΜΙΧΑΛΗΣ .....	69	14807	δ. γιβραλτάρ 26/12				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΡΑΧΙΩΤΗΣ .....	67	18098	άργει Χαλκίδα				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΤΑΣΟΣ .....	68	23372	ε. Λιοσιαθώνα 30/12				
ΚΑΠΕΤΑΝ ΖΑΡΡΟΣ .....	66	16048	άργει Χαλκίδα				
ΚΑΠΕΤΑΝΙΣΣΑ .....	80	32600	ε. Ρότερνταν 13/				
ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΑΣ .....	72	16366	α. Μίλνερ Μπαιν 2·				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΑΝΔΡΕΑΔΗΣ .....	60	9319	άργει Στυλίδα				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΒΕΝΙΑΜΙΗΣ .....	67	13858	α. Πειραιά 14/1 για Καναδά				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΓΙΑΝΝΗΣ .....	63	15819	άργει Στυλίδα				
ΚΑΠΤΑΙ ΘΡΕΓΟΣ (δ.) .....	72	58185	ο. Φόρ 22/12 για Π. Σάδι				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΔΙΑΜΑΝΤΗΣ .....	71	30193	α. Ν. Όρλεάνη 11/1				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΜΗΤΣΟΣ .....	58	1763	άργει Βούβαλη				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΝΙΚΟΛΑΣ .....	68	13531	ε. Ν. Όρλεάνη 4/1				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΣΤΑΜΑΤΗΣ .....	82	32241	α. Κινούρα 8/1 για Αυστραλία				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΣΤΕΦΑΝΟΣ .....	78	10372	ε. Μπουένος "Άιρες 5/1				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΝ .....	60	9163	άργει Νουεβίτας				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΝ Γ. Π.....	76	123648	α. Σιγκαπούρη 751				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΝ Δ.....			α. Νάπολη 15/1				
ΠΑΤΕΡΑΣ .....	77	21194	α. Νταμάρι 10/1				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΝ Α.....	61	13338	άργει Πειραιά				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΤΖΩΤΖ Α.....	66	19595	α. Λάς Πλάμας 15/1				
ΚΑΠΤΑΙΝ ΖΩΡΖ Ε.....	74	9112	δ. Παναμά 23/12				
ΚΑΠΤΑΜΙΧΑΛΗΣ .....	69	9038	ε. Μάλτα 13/1				
ΚΑΡΙΜΠΙΑΝ ΚΑΡΡΙΕΡ .....	62	15961	ε. Αλεξανδρεία 16/1				
ΚΑΡΙΝ ΒΑΤΗΣ .....	73	23688	ε. Τούμπη 12/1				
ΚΑΡΟΒΑ .....	75	29314	α. Αμπούριο 21/12				
ΚΑΡΜΕΝ .....	65	23391	α. Ντάρμπαν 17/1				
ΚΑΡΟΛΙΝΑ .....	68	10562	α. Ντάρμπαν 17/1				
ΚΑΡΟΛΙΝΑ .....	66	5681	α. Μάλτα 12/1				
ΚΑΡΟΛΙΝΕ Π.....	73	13324	α. Κολούμπιαν ρίβερ 29/12				
ΚΑΡΥΑΝΤΑ .....	73	34067	δ. Σουέζ 6/12				
ΚΑΡΥΑΤΙΣ .....	70	16040	άργει Αργοστόλη				
ΚΑΣΚΑΝΤΑ .....	63	12407	ε. Ρότερνταν 8/1				
ΚΑΣΟΣ .....	76	14983	ε. Μοπάδα 30/12				
ΚΑΣΣΑΝΑΡΑ .....	69	14318	δ. Γιβραλτάρ 6/1				
ΚΑΣΣΙΑ .....	72	16704	άργει Χαλκίδα				
ΚΑΣΣΙΑΝ ΓΚΛΟΡΥ .....	59	4632	άργει Πειραιά				
ΚΑΣΤΑ ΣΗΑ .....	68	26537	άργει Στυλίδα				
ΚΑΣΤΡΟ .....	65	1225	μεσογειακές μεταφορές				
ΚΑΣΤΡΟ Κ.....	54	5955	άργει Πειραιά				
ΚΑΤΕΡΙΝΑ .....	57	9061	δ. Κωνιτόπολη 10/1				
ΚΑΤΕΡΙΝΑ .....	76	3824	δ. Σουέζ 13/12				
ΚΑΤΕΡΙΝΑ Β. (δ.) .....	58	2580	μεσογειακές μεταφορές				
ΚΑΤΕΡΙΝΑ Δ. ΔΡΑΚΟΠΟΥΛΟΥ .....	77	8750	α. Πειραιάς 13/1				
ΚΑΤΕΡΙΝΑ Ε.....	70	14370	α. Σιγκαπούρη 31/12				
ΚΑΤΙΑ (δ.) .....	61	12959	άργει Σιγκαπούρη				
ΚΑΤΙΕ .....	60	10187	άργει Γαλαξείδη				
ΚΑΤΙΝΑ (δ.) .....	66	38878	δ. Κωνιτόπολη 14/1*				
ΚΕ'ΙΠ ΑΓΚΡΙΟΣ .....	66	29955	ε. Όζάκα 851*				
ΚΕ'ΙΠ ΑΝΤΙΜΠΕΣ .....	72	14651	α. Φόρ 11/1				
ΚΕ'ΙΠ ΑΚΡΙΤΑΣ .....	73	9219	δ. Μπρουνουμπούτελ 24/12				
ΚΕ'ΙΠ ΚΑΜΑΡΙ .....	62	11416	άργει Ρίβερ Φώλ				
ΚΕ'ΙΠ ΚΕΝΕΝΤΥ .....	71	9868	α. Γιοκούάμα 29/12				
ΚΕ'ΙΠ ΚΟΝΣΤΕΛΕ'ΙΣΟΝ .....	70	11256	άργει Πειραιά				
ΚΕ'ΙΠ ΚΟΡΦΟΥ .....	78	9862	ε. Ταϊταγκόν 14/11				
ΚΕ'ΙΠ ΜΑΛΕΑΣ .....	77	9736	ε. Λάγος 5/12				
ΚΕ'ΙΠ ΜΑΣΤΑΝΤΙΚ .....	69	9853	ε. Έλευσίνα 10/12				
ΚΕ'ΙΠ ΜΑΤΑΠΑΣ .....	77	10480	ε. Ροζάριο 21/12				
ΚΕ'ΙΠ ΜΟΝΤΕΡΕΥ' .....	71	9964	ε. Ντιαμάντε 24/12				
ΚΕ'ΙΠ ΡΙΟΝ .....	77	9.862	ε. Μπρέμερχαβεν 7/1				
ΚΕ'ΙΠ ΣΥΝΟΙΣ .....	72	10013	ε. Αμβέρσα 16/1				
ΚΕ'ΙΠ ΣΟΥΝΗΡΙΟ .....	74	8896	ε. Τζίλαν 951 για Μπαγκλαντές				
ΚΕ'ΙΠ ΣΤΡΟΒΙΛ .....	58	13700	άργει Ρίβερ Φώλ				
ΚΕΝΤΑΚΥ ΧΟΟΥΜ .....	75	16307	α. Χάρτη 31/12 για Τάμπα				
ΚΕΡΤΙΣ .....	73	18459	επισκευές Φλόσινγκ 13/1				
ΚΕΦΑΛΛΟΝΙΟΝ ΑΜΠΙΣΙΟΝ .....	58	7509	άργει Πειραιά				
ΚΕΦΑΛΛΟΝΙΑ ΓΟΥΤ'ΙΝΤ .....	70	13907	ε. Τζένταν 30/12				
ΚΕΦΑΛΛΟΝΙΑ ΣΑΝ .....	66	18849	δ. Σουέζ 24/12				
ΚΕΦΑΛΛΟΝΙΑ ΣΠΙΡΙΤ .....	65	8272	στην Τερνούζεν 7/9				
ΚΕΦΑΛΛΟΝΙΑ ΣΤΑΡ .....	71	13907	άργει Πειραιά				
ΚΕΦΑΛΛΟΝΙΑ ΧΑΡΙΣ .....	58	5250	άργει Πειραιά				
ΚΗΦΕΥΣ (δ.) .....	71	16400	άργει Πειραιά				
ΚΙΓΚ ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ (δ.) .....	66	52870	πρός Πόρτ Σάιδ				
ΚΙΓΚ ΝΕΣΤΩΡ .....	63	15378	στη Γενοβά				
ΚΙΘΑΙΡΩΝΑΣ .....	81	15400	πρός Κοβερχάρ				
ΚΙΜΩΛΟΣ (δ.) .....	65	35395	στη Σαβίνα				
ΚΙΜΩΛΟΣ .....	64	7891	άργει Πειραιά				
ΚΛΑΙΡΗ Α. ΤΣΑΒΛΙΡΗ .....	77	17300	πρός Κήλανγκ				
ΚΛΑΣΙΚ (μ.) .....	73	73492	άργει Πειραιά				
ΚΛΕΑΝΘΗΣ .....	76	16366	πρός Βενεζουέλα				
ΚΛΕΙΟΣ .....	58	8791	άργει Πειραιά				
ΚΟΜΕΤ .....	72	9824	πρός Σιγκαπούρη				
ΚΟΜΜΟΝ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ .....	71	15547	στη Χαμίνα				
ΚΟΝΔΩΡ .....	67	6842	άργει Πειραιά				
ΚΟΝΚΑΡ ΔΩΡΙΣ .....	81	16000	ε. Σακάντι 10/2				
ΗΦΑΙΣΤΟΣ .....	83	45025	πρός Νιγηρίας				
ΚΟΝΚΑΡ ΘΕΟΔΩΡΟΣ (μ.) .....	77	105000	άργει Μαλάγκι Μπαίν				
ΚΟΝΚΑΡ ΘΕΤΙΣ .....	81	16000	α. Πόρτ Ελίζαμπεθ 952				
ΚΟΝΚΑΡ ΙΝΤΟΜΙΤΑΜΠΑ .....	72	39219	α. Ρότερνταμ 15/2				
ΚΟΝΚΑΡ ΙΝΤΡΕΠΙΝΤ .....	71	38820	πρός Χόκη Κόγκ				
ΚΟΝΚΑΡ ΝΗΡΕΥΣ .....	80	16000	ε. Σιγκαπούρη 12/2				
ΚΟΝΚΑΡ ΝΤΙΝΟΣ (μ.) .....	73	114543	άργει Μπρουνεί Μπαίν				
ΚΟΝΚΑΡ ΠΑΙ'ΟΝΗΡ .....	68	22836	α. Αματέρνταμ				
ΚΟΝΚΑΡ ΠΑΣΕΙΔΩΝ .....	79	16000	άργει Ελευσίνα				
ΚΟΝΚΑΡ ΡΕΖΟΙΟΥΤ .....	70	24693	στό Αματέρνταμ				
ΚΟΝΚΑΡ ΤΡΙΑΝΑ .....	82	16000	ε. Σιγκαπούρη 6/2				
ΚΟΝΚΑΡ ΤΡΙΠΟΝ .....	61	16000	α. Λάγος 8/2				
ΚΟΝΚΑΡΟΝΤΕΙΣΟΝ .....	66	42164	έπωληθη διαλυτές Φορμόζας				
ΓΚΑΛΑΞΙ .....	67	7680	πρός Σμύρνη				
ΚΟΝΣΤΕΛΕ'ΙΣΟΝ .....							
ΕΝΤΕΡΠΡΑΙ'Ζ .....	77	5539	πρός Πειραιά				
ΚΟΝΣΤΕΛΕ'ΙΣΟΝ ΦΑΡΟΣ .....	67	7687	α. Γουιλιμπούτον 14/1				

ΛΑΚΩΝΙΚΟΣ.....	64	1587	μεσογειακές μεταφορές
ΛΑΜΥΡΑ.....	83	36000	δ. Παναμά 10/1
ΛΑΟΔΙΚΗ.....	64	10305	ε. Κολόμπι 17/1
ΛΑΟΥΡΑ.....	65	1599	δ. Κωνίπολη 10/1
ΛΑΡΑ Σ.....	72	8848	δ. Γιβραλτάρ 9/1
ΛΑΡΡΥ Λ.....	70	16306	α. Λάς Πάλμας 12/1
ΛΕΑΝΔΡΟΣ.....	81	30644	ε. Σουέζ 25/11
ΛΕΒΑΝΤΕ Κ.....	61	11621	άργει Πειραιά
ΛΕΔΕΑ.....	63	17879	άργει Γαλαξείδι
ΛΕΜΑΝ.....	66	2953	έπισκευες Πειραιά
ΛΕΝΑ II.....	68	15761	α. Καράτη 12/12
ΛΕΝΤΑΤΑΛΑΝΤΙΚ.....	70	10618	άργει Σετούμπαλ
ΛΕΝΤΓΟΥΟΡΑΝΤ.....	68	10618	άργει Σετούμπαλ
ΛΕΡΟΣ ΑΓΓΑΛ.....	61	13480	ε. Τερέστη 3/1
ΛΕΣΒΟΣ.....	74	3259	στή Λισσαβώνα
ΛΕΤΟ.....	67	38145	άργει Πειραιά
ΛΕΥΚΑΔΙΑΝ ΣΚΑ'Υ.....	60	4489	άργει Λευκάδα
ΛΕΥΚΑΣ (δ.).....	63	16407	α. Κοπενγχάγη 14/1
ΛΕΥΤΕΡΗΣ II.....	58	9079	άργει Χαλκίδα
ΛΕΩΝ.....	75	15684	δ. Σουέζ 19/12
ΛΕΩΝ.....	72	2311	άργει 'Ηγουμενίτσα
ΛΕΩΝΗΣ ΧΑΛΚΟΥΣΗΣ.....	77	9783	ε. Μπουσιρ 21/12
ΛΕΩΝΙΔΑΣ (δ.).....	66	29287	στή Φορταλέζα (αποθήκη)
ΛΕΩΝΙΔΑΣ.....	57	5318	άργει Στυλίδα
ΛΗΓΚ.....	61	8658	στή Μουπάσα
ΛΗΑΔΑ.....	63	8566	άργει Πειραιά
ΛΗΜΝΟΣ (δ.).....	69	17485	ε. Γένοβα 16/1
ΛΗΤΩ (δ.).....	67	44646	άργει Πειραιά
ΛΙΑ ΠΕΡΟ.....	61	7963	άργει Σετούμπαλ
ΛΙΜΠΕΞΠΡΕΣ.....	82	19337	α. Άλεξανδρεια 16/1
ΛΙΜΠΕΞΤΡΕ'ΙΝΤ.....	83	20200	α. Λάς Πάλμας 851
ΛΙΜΠΕΡΕ'ΙΤΟΡ.....	76	75134	α. Σέρια 4/12
ΛΙΜΠΡΑ (δ.).....	76	18343	δ. Σουέζ 6/1
ΛΙΝΚ ΛΟΒ.....	62	8937	άργει 'Ηγουμενίτσα
ΛΙΝΤΕΝΒΕΛΣ.....	78	12958	α. Σιγκαπούρη 9/1
ΛΙΝΚ ΤΑΡΓΚΕΤ.....	74	9118	στή Βομβάρη 951
ΛΙΝΚ ΧΑΡΜΟΝΥ.....	61	8951	άργει Πειραιά
ΛΙΤΤΑ ΝΙΚΟΣ (δ.).....	61	21894	α. Ιωνινήσαι 1/1
ΛΙΨ.....	68	9650	α. Τοταγκόκη 26/12
ΛΟΓΙΑΛΤΥ.....	69	9045	άργει Μπάραρα
ΛΟΓΙΝΤΑ (δ.).....	75	24408	δ. Ντόβερ 12/1
ΛΟΚΡΙΣ.....	72	16402	δ. Κουνίπολη 9/1
ΛΟΡΔΟΣ ΒΥΡΩΝ.....	64	6549	άργει Πειραιά
ΛΟΥΚΑΣ Ν.....	72	13637	ε. Σαγκά 1/1
ΛΟΥΣΣΙΟΣ.....	73	63287	ε. Ν. Όρλεάνη 5/1
ΛΟΥΖΥ.....	74	16006	άργει Πειραιά
ΛΥΔΙ.....	70	14878	ε. Βρέστη 12/1
ΛΥΔΙΑ.....	64	6547	α. Πειραιά 15/1 για Μπιλμπάο
ΛΥΡΑ.....	67	41914	άργει Σετούμπαλ *
Μ. Γ. ΤΣΑΓΚΑΡΗΣ.....	69	25168	ε. Μπαντάρ 'Αμπας 15/12 *
ΜΑΓΔΑΛΗΝΗ Κ.....	58	4585	στή Ακαμπα
ΜΑΔΕΡ.....	68	13661	δ. Παναμά 24/12
ΜΑΙΑΝΑΡΟΣ (δ.).....	81	23000	ε. Τάι Μπαχάρ 11/1
ΜΑΙΡΗ.....	68	22391	ε. Σάν Πέντρο 8/1
ΜΑΙΡΗ Κ.....	72	4990	α. Κόμπη 11/1
ΜΑΙΡΗΝΗ.....	72	20713	δ. Σουέζ 16/1
ΜΑΙΥ'ΣΑΝ II.....	58	5376	άργει Πειραιά
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΝ ΡΗΦΕΡ.....	68	9504	α. Καρντέρη 10/1
ΜΑΚΡΑ.....	73	8957	δ. Σαγκά 1/1
ΜΑΛΙΑΚΟΣ.....	62	9721	άργει Πειραιά
ΜΑΝΘΩΣ.....	77	5874	α. Καρντέγιεβο 10/1
ΜΑΝΝΑ (δ.).....	70	65223	α. Φός 11/1
ΜΑΝΤΙΝΕΙΑ (δ.).....	83	32300	α. Ν. Ύρκη 15/1
ΜΑΝΤΟ Β.....	72	17432	ε. Τέντα 13/1
ΜΑΝΤΟΔΥΝΑ (S).....	83	31951	δ. Σουέζ 29/12
ΜΑΟΥΝΤ ΑΘΩΣ.....	77	12526	α. Ντουκούθ 17/11
ΜΑΟΥΝΤ ΕΑΕΡΟΣ.....	58	9163	άργει Πειραιά
ΜΑΟΥΝΤ ΘΩΡΥΣ.....	68	18525	άργει Πειραιά
ΜΑΟΥΝΤ ΟΛΥΜΠΟΣ.....	78	17149	α. Χαντινόχες 24/12
ΜΑΟΥΝΤ ΠΑΡΝΑΣ.....	77	19678	α. Λός 'Αντζελες 22/12
ΜΑΟΥΝΤ ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ.....	73	36264	δ. Γιβραλτάρ 7/1
ΜΑΟΥΝΤ ΠΑΡΝΙΣ.....	81	33500	α. Ρίταρντς Μπαϊ 5/1
ΜΑΟΥΝΤ ΠΕΝΤΕΛΗ.....	80	33500	δ. Παναμά 13/1
ΜΑΟΥΝΤ ΠΙΝΔΟΣ.....	74	33147	α. Τέντα 10/1
ΜΑΟΥΝΤ ΤΑ'ΥΓΕΤΟΣ.....	82	32300	ε. Γάνδη 10/1
ΜΑΡΑΘΩΝ.....	61	12847	άργει Πειραιά
ΜΑΡΑΘΩΝ ΛΕ'ΙΚ.....	62	8967	α. Τοταγκόκη 7/1
ΜΑΡΑΘΩΝ ΡΗΦΕΡ.....	68	9505	α. Έλευσίνα 1/12
ΜΑΡΑΚΙ.....	76	11282	α. Σάντος 10/1
ΜΑΡΑΜΠΟΥ.....	78	8845	ε. Ρουέν 13/1
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ I.....	66	15404	στό Σάντος 19/1
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ.....	66	18155	άργει Πειραιά
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ.....	60	10748	άργει 'Αργοστόλι
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ III.....	49	6607	άργει Χαλκίδη
ΜΑΡΓΚΟ (δ.).....	76	81106	άργει Πειραιά
ΜΑΡΓΚΣ.....	58	2966	άργει Πειραιά
ΜΑΡΕΧΩΛ.....	69	9623	α. Αμπιτζάν 26/12
ΜΑΡΘΑΚΙ (δ.).....	70	17485	α. Λονδίνο 31/12
ΜΑΡΙ.....	74	8925	δ. Σουέζ 16/1
ΜΑΡΙ ΧΑΝΔΡΗ.....	66	18569	άργει Πειραιά
ΜΑΡΙΑ (δ.).....	65	47544	ε. Γκράβεστον 24/12
ΜΑΡΙΑ.....	70	9101	δ. Σουέζ 2/1
ΜΑΡΙΑ.....	59	5379	άργει Χαλκίδη
ΜΑΡΙΑ Γ.Α.....	74	15938	α. Τζακάρτα 17/12
ΜΑΡΙΑ ΓΛΥΠΤΗ.....	70	9565	ε. Τέντα 14/1
ΜΑΡΙΑ Κ. (δ.).....	70	51602	α. Τέντα 15/1
ΜΑΡΙΑ Κ.....	70	9069	ε. Κέιπ Τάουν 18/1
ΜΑΡΙΑ Λ.....	77	20822	α. Φουτζέρια 30/12
ΜΑΡΙΑ ΛΕΜΟΥ.....	67	11001	άργει Πειραιά
ΜΑΡΙΑ ΜΑΡΙΟΣ Η.....	76	6034	δ. Παναμά 14/1
ΜΑΡΙΑ Ν.....	73	13631	α. Τοταγκόκη 7/12
ΜΑΡΙΑ ΣΥΛΑ.....	67	9365	α. Σαουθάμπτον 5/1
ΜΑΡΙΑ ΣΙΤΙΝΑ.....	77	18604	α. Ρεσίφ 6/1 για Σάντος
ΜΑΡΙΑ ΦΟΡΣΑ'ΙΘ (δ.).....	66	42799	α. Αύγούστος 13/1
ΜΑΡΙΑΝΘΗ.....	70	9767	α. Δάγκως 27/12
ΜΑΡΙΑΝΝΑ (δ.).....	73	17432	α. Ν. Όρλεάνη 27/12
ΜΑΡΙΑΝΝΑ.....	79	5700	άργει Πειραιά
ΜΑΡΙΑΝΝΑ VII (δ.).....	75	68411	δ. Πόρτ Σάντ 15/1
ΜΑΡΙΒΙΚ.....	62	23805	α. Ν. Ύρκη 14/1 για Παναμά
ΜΑΡΙΓΟ.....	72	9824	ε. Ρεσίφ 8/12 για Τόκιο
ΜΑΡΙΕΒΑ.....	67	3953	ε. Πειραιά 15/1
ΜΑΡΙΕΤΤΑ (δ.).....	75	115207	άργει 'Αλιβέρι
ΜΑΡΙΕΤΤΑ.....	65	8344	ε. Σάντος 14/1

ΜΑΡΙΖΙΝΑ (δ.).....	67	40075	α. Βενετία 22/12
ΜΑΡΙΚΑ.....	62	9055	άργει Πειραιά
ΜΑΡΙΑ.....	71	16269	α. Θέσσαλο 30/11
ΜΑΡΙΑΝ Λ.....	68	14569	δ. Κωνίπολη 2/1
ΜΑΡΙΝΑ (δ.).....	80	40000	α. Ν. Ύρκη 8/1
ΜΑΡΙΝΑ Λ.....	60	4116	α. Τζέντα 12/1
ΜΑΡΙΟΝ.....	67	33586	πρός Τζέντα
ΜΑΡΙΤΖΙΝΗ.....	73	30077	άργει Σετούμπαλ
ΜΑΡΙΤΣΑ.....	68	29324	α. Σακάντε 7/1
ΜΑΡΙΤΣΑ Π. ΛΕΜΟΥ.....	72	17510	δ. Γιβραλτάρ 26/12
ΜΑΡΚΑ Λ.....	75	14785	στή Βρέστη 19/1
ΜΑΡΚΙΖ.....	75	28082	α. Μπουένος 'Αυρες 11/1
ΜΑΡΚΟΣ ΛΥΡΑΣ.....	83	21000	ε. Τζέντα 16/1
ΜΑΡΚΟΣ Ν.....	69	11434	ε. Τζέντα 13/1
ΜΑΡΑΕΝ.....	57	5087	άργει Σαλκίδα
ΜΑΡΟΥΔΙΟ.....	78	19974	α. Μπαντάρ 'Αυράς 16/12
ΜΑΡΟΥΚΑ.....	57	8899	άργει 'Αργοστόλι
ΜΑΡΟΥΛΑ.....	82	32300	α. Καζαπιτάνκα 27/12
ΜΑΡΣ.....	48	3368	μεσογειακές μεταφορές
ΜΑΡΥΛΙΖΑ.....	70	15806	άργει Στυλίδα
ΜΑΡΩ.....	73	32510	α. Μασσαλία 13/1
ΜΑΣΣΑΛΙΑ.....	64	1968	μεσογειακές μεταφορές
ΜΑΣΤΕΡ ΠΤΕΡΟΣ.....	69	22391	στό Τούχ Μποχάρ 11/1
ΜΑΣΤΕΡ ΤΖΟΝ (δ.).....	62	12197	άργει Πειραιά
ΜΑΤΣΕΣΤΙΚ.....	65	10554	στό Μαντράς 18/1
ΜΑΤΘΙΛΔΑ.....	65	7696	άργει Πειραιά
ΜΑΤΙΝΑ.....	63	2911	άργει Πειραιά
ΜΕΘΩΝΗ (δ.).....	81	33500	α. Ν. Ύρκη 19/12
ΜΕΙΤΖΟΡ ΜΠΑΖΙΑ.....	78	15688	α. Σ. Ναζέρ 11/1
ΜΕΛΙΝΑ.....	66	1599	α. Μαλάδη 2/1
ΜΕΛΙΤΩΝ.....	68	10017	α. Ντάρ ε Σαλάδα 6/1
ΜΕΛΟΙ'.....	68	8887	α. Λιβρωτικ 16/1
ΜΕΛΟΠ ΛΕΜΟΥ (δ.).....	71	113780	άργει 'Αλιβέρι
ΜΕΛΟΠ Χ.....	68	10355	ε. Λάγος 2/12
ΜΕΛΑΤΕΜΙ (δ.).....	76	24743	α. Σάν Νικολας 27/12
ΜΕΛΑΤΕΜΙ III.....	68	15761	ε. Τζέντα 2/1
ΜΕΝΕΛΑΟΣ.....	69	12748	ε. Κάρντιφ 12/1
ΜΕΝΕΛΑΟΣ Θ.....	68	2296	μεσογειακές μεταφορές
ΜΕΝΙΤΕΣ.....	59	12255	άργει Πειραιά
ΜΕΝΤ ΣΑΝ (δ.).....	74	75573	α. Ντουμάρι 24/12
ΜΕΝΤ ΦΕΙΛΙΣΤΥ.....	81	9969	δ. Ντόρερ 5/12
ΜΕΝΤ ΦΙΝΤΕΛΙΤΥ.....	81	9969	ναυπηγείται Γκάλατ
ΜΕΝΤΙΤΕΡ ΚΑΡΡΙΕΡ.....	62	14483	ε. Κόπερ 9/1
ΜΕΝΤΚΕ'ΙΠ.....	62	9092	άργει Πειραιά
ΜΕΝΤΡΟΚ.....	65	8999	α. Τζέντα 15/1
ΜΕΝΤΣΕΜΕΝΤ ΚΑΡΡΙΕΡ.....	62	11940	άργει Πειραιά
ΜΕΝΤΤΖΟ'Υ'.....	57	3709	ε. Λισσαβώνα 3/1
ΜΕΡΑΚΑΗΣ.....	75	28082	ε. Αμβούργο 14/1
ΜΕΡΜΠΑΜΠΟΥ.....	78	12598	α. Κοατζακόλας 1/1
ΜΕΧΟΛΟΓΓΙ (δ.).....	74	61172	α. Μπαχέρειν 16/1
ΜΕΣ ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΙΣ (δ.).....	70	17485	α. Αντοφαγάκατα 11/1
ΜΕΣ ΑΥΓΗ (δ.).....	70	17486	α. Βοστώνη 3/1
ΜΕΣ ΓΗ (δ.).....	71	17355	α. Σκίκτα 4/1
ΜΕΣ ΔΟΞΑ (δ.).....	70	17485	ε. Κόριτον 17/1
ΜΕΣ ΘΕΑ (δ.).....	73	17355	ε. Τοίμα 4/1
ΜΕΤΕΩΡΑ (δ.).....	79	43957	ε. Υόρκη 14/1
ΜΕΤΣΟΒΟΝ (δ.).....	80	45000	α. Νταλίδια 6/1 για Ιαπωνία
ΜΗΛΟΣ Α'ΙΑΝΤΑΝ.....	79	10991	άργει Πειραιά
ΜΗΤΕΡΑ ΑΣΗΜΙΝΑ.....	60	22634	άργει Πειραιά
ΜΙΛΛΥ ΓΡΕΓΟΥ.....	76	19150	α. Κέιπ Τάουν 15/1
ΜΙΝΑ.....	67	12843	α. Αύγούστα 11/1
ΜΙΝΙ ΛΑΓΚΟΥΝ.....	70	1591	άργει Ν. Όρλεαν
ΜΙΝΙ ΛΑΙΗΝΤY.....	69	1570	α. Κίνκατον 8/1
ΜΙΝΙ ΛΑΙ'ΟΝΕΣ.....	72	1563	μεσογειακές μεταφορές
ΜΙΝΙ ΛΑΚ.....	69	1595	άργει Πειραιά
ΜΙΝΙ ΛΑΝΣ.....	69	1569	άργει Πειραιά
ΜΙΝΙ ΛΑΠ.....	70	1592	α. Π. Σάιν 6/1
ΜΙΝΙ ΛΑΡΚ.....	69	1582	α. Ν. Όρλεαν 10/11
ΜΙΝΙ ΛΑΣ.....	70	1592	ε. Ντεμέρα 15/1
ΜΙΝΙ ΛΕ'ΙΜΠΟΡ.....	71	1563	άργει Πειραιά
ΜΙΝΙ ΛΕ'ΙΣ.....	69	1570	άργει Ν. Όρλεαν
ΜΙΝΙ ΛΗΝΤ.....	70	1592	άργει Πειραιά
ΜΙΝΙ ΛΗΦ.....	71	1584	α. Έβερτον 3/1
ΜΙΝΙ ΛΙΖΑΡΝΤ.....	72	1562	α. Σαβόνα 25/12
ΜΙΝΙ ΛΙΛΑΚ (δ.).....	70	1598	α. Ελευσίνα 16/12
ΜΙΝΙ ΛΙΜΠΡΑ.....	70	15	

ΜΠΑΛΑΝΤΕΡ ΖΕΑ ΣΤΑΡ.....	66	8937	α. Σαλβάντορ 7/1	ΝΤΕΡΜΠΥ.....	75	35764	άργει 'Αργοστόλι
ΜΠΑΡΜΠΑΝΙΚΟΣ.....	72	13686	ε. Τσιταγκόν 16/1	ΝΤΙΕΓΚΟ.....	67	3315	άργει Πειραιά
ΜΠΑΡΟΥ ΣΠΙΡΙΤ.....	61	6950	άργει Πειραιά	ΝΤΟΦΙΛ ΙΙ (δ.).....	59	12463	δ. Παναμά 16/1
ΜΠΑΡΟΥ ΤΡΑΣΤ.....	66	8677	ε. Πειραιά 16/1	ΝΤΟΜΙΝΙΚ.....	62	1197	μεσογειακές μεταφορές
ΜΠΑΡΥ.....	66	14359	άργει 'Αργοστόλι	ΝΤΟΝΑ ΣΟΦΙΑ.....	78	15229	ε. Σίμπα 29512
ΜΠΕΛ ΚΟΜΕΤ.....	67	1599	α. Σάρπηνες 6/1 γιά Λέγκχορ	ΝΤΟΡΑ ΠΑΠΑΔΙΟΥ.....	69	8928	δ. Κων/πολη 12/1
ΜΠΕΤΤΥ.....	70	10495	α. Κάρντιφ 19/12	ΝΤΟΡΙΚ (δ.).....	66	45289	α. Λουή Τέρμιναλ 18/12
ΜΠΙΑ.....	75	7246	μεσογειακές μεταφορές	ΝΤΟΡΙΣ (δ.).....	76	68567	ε. Αλγεθίρας 12/1 *
ΜΠΛΑΟΥ ΓΟΥΑΙΗΒ.....	60	8573	άργει 'Αστακό	ΝΥΑΛΑ (δ.).....	62	12392	
ΜΠΛΑΟΥ ΜΠΑΙ'Υ.....	63	9657	άργει Πειραιά				
ΜΠΟΝΑΖΑ.....	68	16005	δ. Σκώ 17/1				
ΜΠΟΣ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ.....	72	3621	ε. Ντουμπάι 26/11	ΟΔΥΣΣΕΙΑ 10.....	74	15976	ε. Άλεξανδρεια 14/1 *
ΜΠΟΥΕΝΑ ΒΕΝΤΟΥΡΑ (δ.).....	81	29910	α. Ν. Ύφροκ 14/1	ΟΔΥΣΣΕΥΣ.....	64	19140	ε. Τζέντα 14/1
ΜΠΟΥΕΝΑ ΕΜΠΡΕΣΣΑ (δ.).....	82	34000	α. Ράς Τανούρα 21/12	ΟΔΥΣΣΕΥΣ.....	66	2999	μεσογειακές μεταφορές
ΜΠΟΥΕΝΑ ΣΟΥΕΡΤΕ (δ.).....	70	113425	ε. Ούλαν 31/12	ΟΘΕΝΤΙΚ (μ.).....	73	73492	άργει Πειραιά
ΜΠΟΥΕΝΑ ΦΟΡΤΟΥΝΑ.....	79	16935	ε. Λάγος 31/12	ΟΘΩΝΗ (δ.).....	71	17355	α. Κόριτσον 8/1
ΜΠΡΑΒΟ ΑΡΗΣ.....	59	6132	άργει Πειραιά	ΟΛΓΑ Κ.....	66	3024	μεσογειακές μεταφορές
ΜΠΡΑΒΟ ΚΑΤΕΡΙΝΑ.....	61	6155	άργει Λευκάδα	ΟΑΚΟΥΖ.....	60	3030	άργει Πειραιά
ΜΠΡΑΒΟ ΛΟΥ'ΙΣ.....	54	6103	άργει Στυλίδα	ΟΛΥΜΠΙΑΝ ΡΗΦΕΡ.....	71	9709	άργει Πειραιά
ΜΠΡΑΒΟ ΜΑΡΙΑ.....	53	6483	άργει Πειραιά	ΟΛΥΜΠΙΑΣ.....	58	5271	ε. Πειραιά 13/1
ΜΠΡΑΒΟ ΣΕΡΕΣ.....	59	6132	άργει Πειραιά				
ΜΠΡΑΒΟ ΤΖΩΡΤΖ.....	66	9085	άργει Πειραιά				
ΜΠΡΑΔΕΡΣ ΠΙΟΥΝΙΟΝ.....	67	8955	δ. Π. Σάδι 8/1	ΟΛΥΜΠΙΚ ΝΤΡΗΜ (δ.).....	74	18204	άργει Πειραιά
ΜΠΡΑ'ΙΤ ΣΚΑΥ'.....	69	2979	άργει Τζέντα	ΟΛΥΜΠΙΚ ΠΡΟΓΚΡΕΣ.....	69	15688	άργει Πειραιά
ΜΠΡΑΣΣΕΛ Δ.....	68	14948	άργει Ρίβερ Φώλ	ΟΛΥΜΠΙΚ ΡΕΙ'ΝΠΜΟΥ (δ).....	75	43744	ε. Γαλλία 17/12
ΜΠΡΗΖ.....	64	35082	άργει 'Ελευσίνα	ΟΛΥΜΠΙΚ ΣΠΛΕΝΤΟΡ (δ).....	76	66259	ε. Ούλαν 5/12
ΜΥΩΙΚ (μ.).....	67	39617	άργει 'Αλβερί	ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΙΣΤΟΥΡ.....	72	15498	ε. Άλεξανδρεια 10/12
ΜΥΚΟΝΟΣ ΓΟΥΑΙΗΒ.....	77	13382	ε. Μαντράς 3/1	ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΟΟΥΠ.....	73	15478	ε. Βέλγιο 11/12
ΜΥΛΟΙ.....	67	12277	ε. Μοντεβίδεο 15/1	ΟΛΥΜΠΙΟΣ.....	64	9754	δ. Κων/πολη 4/1
ΜΥΡΙΝΑ.....	61	13092	άργει Ρόττερνταμ	ΟΛΥΜΠΙΑ.....	72	11946	α. Τζέντα 9/1 γιά Πειραιά
ΜΥΡΞΙΝΙΔΙ.....	75	13036	δ. Π. Σάδι 15/1	ΟΜΕΡ.....	58	2556	μεσογειακές μεταφορές
ΜΥΡΤΙΑ (δ.).....	68	14949	α. Π. δρ Σπαιτην 10/12	ΟΝΗΣΙΑΣ.....	63	24992	μεταφορές Νιγηρίας
ΜΥΡΤΙΔΙΟΤΣΙΣΑ.....	57	9345	δ. Π. Σάδι 16/1	ΟΡΑΙ'ΟΝ.....	63	14595	άργει Πειραιά
ΜΥΡΤΟΣ.....	70	9085	άργει Γαλαξείδι	ΟΡΑΙ'ΟΝ.....	65	3034	α. Λάς Πάλμας 15/1
ΝΑΒΙΓΚΕΙ'ΤΟΡ.....	66	20199	άργει 'Αργοστόλι *	ΟΡΕΣΤΙΑ.....	72	11946	α. Κορούνα 12/1
ΝΑΤΑΝΤ.....	75	35561	άργει Γανδή *	ΟΡΛΟΒΟ.....	59	2481	άργει Πειραιά
ΝΑΞΟΣ.....	70	8825	ε. Τήνη 16/1	ΟΡΥΞ (δ.).....	59	12868	δ. Κων/πολη 23/12
ΝΑΞΟΣ Α'ΙΑΝΤ.....	80	10982	δ. Κωνπολή 9/1	ΟΣΕΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΤ.....	83	19544	α. Ρουέν 10/1 γιά Λονδίνο
ΝΑΤΑ.....	77	9359	α. Κίκυτον 5/1 γιά Κούβα	ΟΣΕΑΝ ΚΑΠΤΑΙΝ (δ).....	82	49100	καθελκύνθηκε Φερρόλ
ΝΑΤΑΛΙ Κ.....	53	3577	άργει Κενίτρα	ΟΣΕΑΝ ΚΙΓΚ.....	83	20487	καθελκύσθηκε
ΝΑΥΚΡΑΤΙΣ (δ.).....	75	115207	άργει Τζεμέλη 'Αλι	ΟΣΕΑΝ ΠΗΓΑΣΟΣ.....	61	16622	άργει Πειραιά
ΝΑΥΣΙΚΑ ΙΙΙ.....	61	5584	άργει Χαλκίδα	ΟΣΕΑΝ ΡΕΙ'ΝΤΖΕΡ.....	72	14675	α. Κήλιογκ 6/1
ΝΑΥΤΙΔΙΟΣ.....	66	6845	άργει Πειραιά	ΟΣΕΑΝ ΣΗΓΚΑΛ.....	80	15359	άργει Πειραιά
ΝΑΥΤΙΔΙΟΣ.....	70	16224	ε. Ν. Ύφροκ 26/12	ΟΣΕΑΝ ΤΣΑΛΛΕΝΤΖ.....	73	7100	άργει Πειραιά
ΝΑΥΤΙΔΙΟΣ.....	71	16246	ε. Μπάχια Μπλάνκα 11/1	ΟΤΖΚΟΟΥ.....	60	2981	άργει Πειραιά
ΝΕΑ ΕΑΠΙΣ.....	78	16478	ε. Τσιταγκόν 16/1	ΟΥΑΙ'Τ ΡΟΟΥΖ.....	60	7504	άργει Πειραιά
ΝΕΑ ΤΥΧΗ.....	78	16478	α. Άλεξανδρεια 31/12	ΟΥΑΙ'Τ ΣΑΡΚ.....	52	1592	μεσογειακές μεταφορές
ΝΕΑΠΟΛΙΣ (δ.).....	81	29700	ε. Ν. Όρλεάνη 14/1	ΟΥΑΝΤΑΝ.....	70	1519	μεσογειακές μεταφορές
ΝΕΒΕΡ ΟΝ ΣΑΝΤΕΥ'.....	78	33191	α. Αμβέρσα 10/1 γιά Χάμπτον	ΟΥΑΙ'ΝΤΣΟΝ.....	70	15579	άργει Στυλίδα
ΝΕΓ'ΙΒΥ ΠΡΟΓΚΡΕΣΣ.....	71	1997	μεσογειακές μεταφορές	ΟΥΑΤΙΜΑ.....	71	9372	ε. Τζέντα 10/1
ΝΕΑΝ Π. (δ.).....	57	12483	ε. Λάγος 3/12	ΟΥΜΠΑΡΑΝΑ (δ).....	65	28133	στο Νατάλ (άποθήκη)
ΝΕΑΛ.....	66	12259	άργει 'Ελευσίνα	ΟΥΝΤΕΡ ΝΤΕΝ ΛΙΝΤΕΝ.....	71	11055	δ. Έππανσα 10/11
ΝΕΜΑ.....	58	10974	α. Ο'Ζάκος 9/1	ΟΥΡΑΝΙΑ.....	53	4069	άργει Χαλκίδα
ΝΕΜΕΑ (μ.).....	71	57829	δ. Γιβραλτάρ 5/1	ΟΥΡΑΝΙΑ (δ).....	69	105317	άργει Πειραιά
ΝΕΜΕΑ.....	79	10993	ε. Μπορντώ 5/1	ΟΥΡΑΝΙΑ Κ.....	63	15377	α. Αμβούργο 4/11
ΝΕΜΕΣΙΣ.....	66	18781	άργει Πειραιά	ΟΥΡΑΝΙΟ ΤΟΞΟ.....	53	2605	στο Λάγος 11/11
ΝΕΝΑ.....	74	39866	δ. Κωνίπολη 4/1	ΟΥΡΑΝΟΥΠΟΙΟΣ.....	49	1597	άργει Γκρέιτ Μπίτερ
ΝΕΝΙ.....	69	2985	άργει Πειραιά	ΟΥΧΕΝΠΛΕΣ.....	59	10363	άργει Στενούπλι
ΝΕΟΤΗΣ.....	71	9082	α. Μαυρίκιο 29/12	Π. Σ. ΠΑΛΗΟΣ.....	63	18430	άργει 'Ελευσίνα
ΝΕΠΤΟΥΝΙΑ.....	65	27960	άργει Πειραιά	ΠΑΙΑΝ.....	60	9317	άργει Στυλίδα
ΝΕΣΤΩΡ.....	82	37000	ε. Ν. Ύφροκ 15/1	ΠΑΚΤΩΛΟΣ.....	59	7052	άργει Πειραιά
ΝΕΣΤΩΡ.....	68	25755	ε. Μπάχια Μπλάνκα 12/1	ΠΑΛΑΜ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ.....	63	5149	στο Μπαντάρ 'Αμπας
ΝΕΣΤΡΩ ΣΚΑ''.....	72	9606	α. Αμβούργο 30/12	ΠΑΛΑΜΕ.....	60	10778	άργει Ν. Όρλεάνη
ΝΕΣΤΩΡ ΣΠΙΡΙΤ.....	63	8213	άργει Γαλαξείδι	ΠΑΛΑΜΙΣ.....	58	7695	άργει Στυλίδα
ΝΕΦΕΛΗ.....	68	24894	άργει Πειραιά	ΠΑΛΑΟΜ.....	77	29491	α. Γιοκοχάμα 28/12
ΝΕΦΕΛΗ.....	70	14096	α. Μομπάσα 17/1 γιά Βενεζουέλα	ΠΑΝΑΓΗΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ.....	73	8953	άργει Πειραιά
ΝΗΑΡΑΜ ΣΤΡΟΓΚ (δ.).....	60	25471	άργει Πειραιά	ΠΑΝΑΓΙΑ.....	68	4400	άργει Γαλαξείδι
ΝΗΝΕΜΙΑ (δ.).....	76	121542	ε. Τομακούμι 30/12	ΠΑΝΑΓΙΑ ΛΟΥΡΙΩΝ.....	56	10523	άργει Πειραιά
ΝΗΡΕΥΣ.....	56	9942	στο 'Ελ Χάλι (άποθήκη)	ΠΑΝΑΓΙΑ Π.....	68	8718	άργει Πειραιά
ΝΗΡΗΣ.....	77	18080	α. Φρημάντη 16/12	ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ.....	64	9371	στόν Πειραιά
ΝΗΣΟΣ ΜΥΚΟΝΟΣ.....	61	5693	άργει Χαλκίδα	ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΑΛ.....	70	7773	δ. Π. Σάδι 15/1
ΝΗΣΟΣ ΡΟΔΟΣ.....	57	3190	άργει Χαλκίδα	ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Η.....	71	3646	δ. Π. Σάδι 13/1
ΝΙΚΑΙΑ.....	73	19831	δ. Παναμά 15/1	ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Λ.....	82	35127	ε. Χιροσίμη 25/12
ΝΙΚΑΤΩΡ.....	64	10275	ε. Ρουέν 1/1	ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΣΥΛΑΣ.....	58	8784	άργει Πειραιά
ΝΙΚΗΤΑΣ Φ.....	64	6163	άργει Πειραιά	ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Σ.....	66	13015	ε. Σαντάντερ 9/1
ΝΙΚΗΤΗΦΟΡΟΣ.....	72	5990	α. Σδο Τόμε 27/12	ΠΑΝΔΩΡΑ.....	61	10873	άργει Πειραιά
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΡΗΓΑΣ.....	58	3566	άργει Πειραιά	ΠΑΝΟΡΜΟΣ.....	72	10410	α. Χιούστον 15/12
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Σ. ΕΜΠΕΙΡΙΚΟΣ.....	72	19162	α. Μπρέκι 11/1	ΠΑΝΟΡΜΟΣ.....	61	9091	άργει Γαλαξείδι
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Χ.....	60	9486	στόν Πειραιά	ΠΑΝΤΑΖΗΣ Α.....	74	14790	δ. Μπρουνουμπούτελ 30/12
ΝΙΚΟΛΑΟΣ.....	64	1589	μεσογειακές μεταφορές	ΠΑΝΤΟΚΡΑΤΩΡ.....	80	30639	ε.Ν. Όρλεάνη 15/1
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Γ. ΠΑΠΑΛΙΟΣ.....	75	29004	α. Αμοτερνταν 12/1	ΠΑΠΑΚΑΡΟΛΟΣ.....	59	10168	άργει Πειραιά
ΝΙΚΟΛΑΕΤΑ Κ.....	69	11434	ε. Σάντος 27/12	ΠΑΠΑΚΟΣΤΑΣ.....	58	9603	άργει Πειραιά
ΝΙΚΟΣ Β. (δ.).....	49	15980	άργει Πειραιά	ΠΑΠΑΜΑΡΚΟΣ.....	70	2912	άργει Πειραιά
ΝΙΚΙΟΣ ΒΑΡΔΙΝΗΣ (δ.).....	71	16400	άργει Στυλίδη	ΠΑΠΑΝΑΣΤΑΣΗΣ.....	70	2902	άργει Πειραιά
ΝΙΡΟΦ ΓΟΥΙ'ΝΤ.....	54	7701	ε. Ακάμπα 25/12	ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΣ.....	72	4499	άργει Πειραιά
ΝΙΡΟΦ ΚΙΓΚ.....	66	25820	άργει Στυλίδη	ΠΑΠΑΦΟΤΗΣ.....	73	16640	ε. Σουεζ 28/12
ΝΙΡΟΦ ΠΡΙΝΣΕΣ.....	61	15092	άργει Στυλίδη	ΠΑΡΑΒΑΛΟΣ.....	82	30851	α. Π. Κεμπλά 9/1
ΝΙΡΟΦ ΧΑ'ΙΝΕΣ.....	62	15110	άργει Στυλίδη	ΠΑΡΑΚΟΠΗ.....	77	16380	δ. Παναμά 28/12
ΝΙΡΘΑΦΑΞΕΝ.....	65	1236	μεσογειακές μεταφορές	ΠΑΡΑΓΑ.....	59	10065	άργει Πειραιά
ΝΟΡΜΑΝΔΑ (δ.).....	72	118662	έπωλητη Κορέατες διαλυτές	ΠΑΡΓΑ ΣΤΑΡ.....	65	1982	μεσογειακές μεταφορές
ΝΟΣΤΟΣ (δ.).....	60	21199	α. Μπελέμη 20/10	ΠΑΡΜΕΝΙΩΝ.....	73	11783	άργει Πειραιά
ΝΟΤΑ Κ.....	70	6235	ε. Θεσσαλονίκη 3/12	ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ.....	60	8214	άργει Γερμανία
ΝΟΤΟΣ (δ.).....	64	49055	άργει Γαλαξείδι	ΠΑΡΟΣ.....	65	8883	α. Τζέντα 15/1 γιά Ν. Αμερική
ΝΟΥΕΒΑ ΕΣΠΕΡΑΝΤΖΑ.....	66	22260	ε. Ν. Όρλεάνη 14/1	ΠΑΤΡΑΙ.....	61	10969	α. Ν. Όρλεάνη 15/1
ΝΤΑΝΙΕΛ (δ.).....	59	12299	ε. Μομπάσα 28/12	ΠΑΤΡΑΙ.....	47	2754	άργει Πειραιά
ΝΤΑΠΟ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ.....	61	13054	άργει Γαλαξείδι	ΠΑΤΡΑΙΚΟΣ ΓΚΑΛΦ.....	69	12251	άργει Πειραιά
ΝΤΑΥ'ΜΟΝΤ ΜΟΥΝ.....	70	4800	α. Μάλτα 16/1	ΠΑΤΡΕΑ.....	74	13036	α. Π. Ελιζαμπεθ 8/12
ΝΤΑΥ'ΜΟΝΤ ΣΑΝ.....	70	4797	δ. Γιβραλτάρ 24/12	ΠΑΤΡΙΟΤΙΚ (δ).....	77	125947	άργει Πειραιά
ΝΤΑΥ'ΝΑΜΙΚ ΣΕΤΑΟΡ (δ.).....	58	11486	άργει Πειραιά	ΠΑΤΡΙΣ.....	62	10420	άργει Πειραιά
ΝΤΕΖΕΡΤ ΓΟΥΙ'ΝΤ.....							

ΠΕΡΙΚΛΗΣ	60	8134	άργει Πειραιά
ΠΕΡΙΚΛΗΣ ΧΑΛΚΟΥΣΗΣ (μ.)	76	45330	α. Ριό Ιανέριο 29/11
ΠΕΡΙΝΘΟΣ	68	44842	α. Μονδρία 4/1
ΠΕΡΑ ΜΠΑΙ'Υ'	71	9623	α. Φουτζέρια 1/1
ΠΕΡΑ,	69	4718	α. Βουλώνη 20/12
ΠΕΡΣΕΥΣ (δ.)	75	76005	α. Βούβαλη 5/1
ΠΕΡΤΣ (δ.)	70	119730	άργει Πειραιά
ΠΕΤΡΑ	76	23149	ε. Μπαγκόννη 18/12
ΠΕΤΡΟΛΑ 9 (δ.)	56	11973	άργει Έλευσινα
ΠΕΤΡΟΛΑ 11 (δ.)	55	11859	μεταφορές Τζέντας
ΠΕΤΡΟΛΑ 16 (δ.)	57	12257	άργει Τζέντα
ΠΕΤΡΟΛΑ 17 (δ.)	54	12107	άργει Έλευσινα
ΠΕΤΡΟΛΑ 24 (δ.)	56	17212	άργει Έλευσινα
ΠΕΤΡΟΛΑ 30	56	2796	α. Πειραιά 10/1 γιά 'Αμβωύργο
ΠΕΤΡΟΛΑ 31 (δ.)	66	43399	α. Κευχάν 4/1
ΠΕΤΡΟΛΑ 32 (δ.)	57	21977	άργει Πειραιά
ΠΕΤΡΟΛΑ 33 (δ.)	50	16485	μεταφορές Τζέντας
ΠΕΤΡΟΛΑ 34 (δ.)	51	16440	άργει Πειραιά
ΠΕΤΡΟΛΑ 36 (δ.)	60	26467	ε. Πειραιά 30/12
ΠΕΤΡΟΛΑ 40	58	1781	ε. Πειραιά 28/12
ΠΕΤΡΟΛΑ 80	71	1599	α. Πειραιά 13/1 γιά 'Αμβέρσα
ΠΕΤΡΟΛΑΚΑΖ 2 (δ.)	77	45755	α. 'Ελευσίνα 13/12
ΠΕΤΡΟΜΑΡ ΛΑΪΤ	57	8776	άργει Βουβάλη
ΠΕΤΡΟΠΟΛΙΣ	77	15552	α. Κολόπτο 28/12
ΠΕΤΡΟΣ Β.	63	15347	άργει Πειραιά
ΠΗΓΑΣΟΣ	66	12429	α. Γουϊλά 23/11 γιά 'Ιράν
ΠΗΓΑΣΟΣ	69	4522	α. Τολερόπ 28/11
ΠΗΓΑΣΟΣ (δ.)	81	24021	α. Ν. Υόρκη 5/1 γιά 'Αρούμπα
ΠΗΑΕΥΣ	66	23706	ε. Πειραιά 20/12
ΠΗΛΕΥΣ	70	9078	ε. 'Αλεξανδρεία 10/1
ΠΗΛΕΑΣ	69	10016	α. Βιζαντινάμ 1/1
ΠΗΑΙΟ (δ.)	71	109650	άργει 'Ιτέα
ΠΗΝΕΛΟΠΗ	62	6299	άργει 'Αστακό
ΠΗΝΕΛΟΠΗ	68	3035	ε. Μάλτα 20/9
ΠΗΝΕΛΟΠΗ Β.	56	6642	άργει Χαλκίδα
ΠΗΝΕΛΟΠΗ ΙΙ	56	6198	άργει 'Ηγουμενίτσα
ΠΗΤΕΡ Α.	61	13336	άργει Στυλίδα
ΠΙΝΔΑΡ	72	20045	άργει Πόρταντ
ΠΙΝΔΑΡΟΣ	63	10617	άργει Γαλαξείδι
ΠΙΝΤΟ	63	14203	ε. 'Αλεξανδρεία 15/1
ΠΙΝΤΟ	82	32300	ύπο παραλαβή
ΠΙΤΣΙΣ	73	13631	δ. Σουέζ 2/1
ΠΙΤΣΙΣ	55	3768	άργει Λομπίτο
ΠΙΑΝΕΤ	78	9864	α. Μπουένος 'Αιρες 20/12
ΠΙΑΤΟΝΙΚ (μ.)	67	48747	άργει 'Ελευσίνα
ΠΙΩΤΙΝΟΣ	65	10679	αργει Ι αλαρειοι
ΠΟΛΑ ΔΥΟ	66	10233	ε. Βαρκελώνη 5/1
ΠΟΛΑΡ ΜΠΡΑΖΙΑ	68	5537	ε. 'Αλεξανδρεία 11/1
ΠΟΛΑΡ ΠΑΡΑΓΟΥΑΗ	68	5523	δ. Μπρουνομπούτελ 1/1
ΠΟΛΥΔΕΥΚΗΣ	70	17179	ε. Γκιζάν 11/1
ΠΟΛΥΧΗΜΑΝΟΣ (δ.)	66	48801	δ. Π. Σάδι 15/1
ΠΟΛΥΞΕΝΗ	62	17953	α. Ν. Υόρκη 19/12
ΠΟΛΥΞΙΜΗ ΑΝΑΡΕΑΔΗ	43	14425	άργει Πειραιά
ΠΟΛΥΧΡΟΝΗΣ	77	16014	δ. Παναμά 26/12
ΠΟΝΤΕΝΕΓΚΡΟ	64	2961	α. Τζέντα 10/1
ΠΟΝΤΟΚΡΑΤΗΣ	81	15852	ε. Καρθαγένη 15/12
ΠΟΝΤΟΠΟΡΟΣ (δ.)	67	45229	άργει Πειραιά
ΠΟΠΗ	67	11002	ε. Πειραιά 11/1
ΠΟΠΗ Π	77	10558	α. Θέβεναρντ 8/1
ΠΟΡΘΟΣ	71	1585	ύπο παραλαβή
ΠΟΣΣΙΔΟΝΙΑ	55	5033	έπισκεψε Πειραιά
ΠΟΣΣΙΔΟΝ	67	18656	ε. Μουτσούρε 15/12
ΠΟΣΣΙΔΟΝ ήδ)	73	17941	α. Βαλτιμόρη 7/12
ΠΟΣΣΙΔΟΝ	68	10691	ε. Μπουένος 'Αιρες 31/12
ΠΟΣΣΙΔΟΝ 8	58	11048	στό Σουέζ (άποθηκη)
ΠΟΥΝΕΝΤΕΣ	68	9650	α. Ρανγκούν 17/12
ΠΡΟΓΚΡΕΣΙΒ	68	10722	
ΠΡΟΚΥΟΝ	75	32576	α. Δουνκέρκη 14/1
ΠΡΟΜΗΘΕΥΣ	66	22593	δ. Π. Σάδι 11/1
ΠΡΟΜΗΘΕΥΣ	59	9633	άργει 'Αστακό
ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ	70	70	ε. Μαρακάιμπο 2/12
ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ (δ.)	74	124724	άργει Πειραιά
ΠΡΟΣΩ	68	34640	ε. Χάμπτον 7/1 γιά Βέλγιο
ΠΡΟΤΑΓΚΟΝΙΣΤ	74	17264	α. Χάλλ 13/1 γιά Κούβα
ΠΡΟΤΕΚΤΩΡ	80	15716	γ. Γάνδη 7/1 γιά ΗΠΑ
ΠΡΟΤΕΥΣ	68	37419	α. Ρίτσαρτς Μπαι 4/1
ΠΡΟΤΕΥΣ	67	10691	δ. Γιβραλτάρ 11/1
ΠΡΟΤΟΜΑΧΟΣ	75	16191	
ΠΡΟΤΟΣΤΑΤΗΣ	75	16163	δ. Σουέζ 3/1
ΠΥΘΕΥΣ	63	22201	δ. Παναμά 14/12
ΠΥΛΟΣ	81	13800	α. Μαυρίκιο 7/1 γιά Λονδίνο
ΠΥΡΡΟΣ Β. (δ.)	57	12875	δ. Κωνιόπολη 4/1
ΠΩΔΙΝΑ Κ.	70	14609	δ. Κωνιόπολη 10/12
ΡΑΙ'ΙΝΑ	81	32247	δ. Τζέμπελ 'Αλι 16/1
ΡΑΙ'ΝΟ (δ.)	59	12413	α. Πώλας 13/12
ΡΑΙ'Σ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ	63	5249	στό Ντάρ ές Σαλάμ 28/12
ΡΑΜΠΙΧ ΜΠΑΙ'Υ' Ι (δ.)	77	18325	ε. Γιουρόπορτ 16/1
ΡΑΜΠΙΧ ΜΠΑΙ'Υ' 2 (μ.)	79	32023	α. Πειραιά 13/1 γιά 'Ιταλία
ΡΑΜΠΙΧ ΜΠΑΙ'Υ' 3 (δ.)	78	69016	δ. Π. Σάδι 3/1
ΡΕΑ	71	9025	α. Ρουέν 27/12 γιά Λάγος
ΡΕΑ	56	4275	άργει Πειραιά
ΡΕΑ ΣΗ.	69	2995	δ. Σουέζ 11/1
ΡΕΓΓΙΝΑ Σ.	77	9417	ε. Κεμπέκ 18/12
ΡΕΝΑ	72	14651	ε. Νταμάρ 9/1
ΡΗΓΚΑΛ ΣΗ.	68	30294	α. Μπάχα Μπλάνκα 4/1
ΡΗΓΚΑΛ ΣΚΑΟΥΤ	65	11841	άργει Τρικούπαλη
ΡΗΓΚΑΛ ΣΚΑΥ'	63	14961	άργει Πειραιά
ΡΗΓΚΑΛ ΣΤΑΡ	61	23548	ε. Κολούμπιαν 24/12
ΡΗΛΑΙ'ΑΝΤ	77	9774	ε. 'Αμβωύργο 30/12
ΡΗΝΗ	63	15929	άργει Πειραιά
ΡΗΤΟΡΙΚ (μ.)	71	77049	άργει Πειραιά
ΡΗΦΕΡ ΚΟΥΗΝ	62	7596	α. Μπαχρέιν 14/1
ΡΙΒΑ	63	10299	άργει Γαλαξείδι
ΡΙΒΕΡ ΝΑΐΤΖΕΡ.	69	1599	α. Λόμη 10/1
ΡΙΟ	75	9112	α. Κολόπτο 16/1
ΡΙΟ ΓΚΡΑΝΤΕ (δ.)	57	12812	άργει Γαλαξείδι
ΡΙΟ ΛΙΝΤΟ	64	19985	ε. Λιοσιάνων 18/11
ΡΙΟ ΝΑΝΕΖ.	68	24198	α. Γένοβα 4/1
ΡΙΟ ΝΤΕ ΤΖΑΝΕ'ΙΡΟ	57	4931	άργει Λευκάδα
ΡΙΟ ΣΑΝ (μ.)	67	37311	άργει 'Αλιβέτι
ΡΟ—ΡΟ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ.	71	1552	ε. Μοντέρνα 25/12
ΡΟΑΝ (δ.)	59	12270	ε. 'Αμστερνταμ 16/1
ΡΟΔΟΣ	55	3370	άργει Πειραιά
ΡΟΔΟΣΤΟ (δ.)	67	15362	ε. Πειραιά 9/1
ΡΟΖΑΡΙΟ	60	20416	δ. Κωνιόπολη 9/1
ΡΟΚΟΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ	71	9077	άργει Πειραιά
ΡΟΛΛΟΝ	73	11160	άργει Άγριοστολί
	73	38611	α. Δουνκέρκη 15/1

ΡΟΜΑΝΤΙΚ (μ.)	71	77049	άργει 'Αλιβέρι
ΡΟΝΣΟΝ	63	6100	στόν Πειραιά
ΡΟΝΤΙΑΝ ΚΑΡΡΙΕΡ.	69	2997	α. Ντέρμπιαν 1/1
ΡΟΝΤΙΑΝ ΧΕΛΣΜΑΝ.	72	4932	στό Ντέρμπιαν 3/12
ΡΟΝΤΟΣΙ	62	9443	α. Χόν Κόκ 9/1
ΡΟΝΧΙΑ	63	8063	στόν Πειραιά
ΡΟΖΑΝΑ	78	11348	α. Ν. Όρλεδαν 31/12
ΡΟΥΑΓΙΑΛ ΣΗ	68	4207	άργει Πειραιά
ΡΟΥΑΓΙΑΛ ΣΤΑΡ	64	4464	ε. Λόμπε 10/1
ΡΟΥΑΛΑ	62	811	ε. Λόμπε 10/1
ΣΑΙ'ΙΖΑ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ	64	7806	ε. Μαγγότε Αϊλ. 14/1
ΣΑΙΝΤ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ.	65	14498	α. Σιγκαπούρη 13/12
ΣΑΙΝΤ ΝΙΚΟΛΑΣ (δ.)	63	31248	α. Υόρκη 21/12
ΣΑΙΛΑΜΙΣ	63	9579	άργει 'Αλιβέρι
ΣΑΙΜΜΕΡ	68	4598	α. 'Αμβωύργο 19/12 γιά 'Αλγερία
ΣΑΙΜΜΕΡ ΛΑΐΤ'	71	4995	ε. Λισσαβώνα 10/1
ΣΑΙΜΜΕΡ ΜΕΑΟΝΤΥ.	70	7005	δ. Ντόβερ 29/11
ΣΑΙΜΜΕΡ ΜΟΥΝ	70	5951	α. Λάς Πόλας 10/1
ΣΑΙΜΜΕΡ ΝΤΑΙΗ	69	6054	α. Π. Σάδι 15/1
ΣΑΙΜΜΕΡ ΝΤΙΟΥ.	68	9812	α. Κήλογκ 28/12
ΣΑΙΜΜΕΡ ΡΕΐ'	71	7013	α. Σιγκαπούρη 8/1
ΣΑΙΜΜΕΡ ΣΑΝ	71	8628	α. Χάρκουρτ 5/1
ΣΑΙΜΜΕΡ ΣΗ	71	5963	α. Τενερίφ 2/1
ΣΑΙΜΜΕΡ ΣΚΑ'Υ'	71	6189	α. 'Αμβέρσα 13/1
ΣΑΙΜΜΕΡ ΣΤΑΡ	71	8647	δ. Γιβραλτάρ 8/1
ΣΑΜΟΣ	66	17208	άργει 'Ελευσίνα
ΣΑΜΟΣ ΣΑΝ	61	6598	στη Π. δρ Σπαιχν
ΣΑΜΟΣ ΣΗ	65	5651	άργει Πειραιά
ΣΑΜΟΣ ΣΠΙΡΙΤ.	66	1597	μεσογειακές μεταφορές
ΣΑΜΟΣ ΣΤΟΡΜ	65	5775	στό Ρότερνταν 25/10
ΣΑΜΟΣ ΧΑΡΜΟΝΥ.	65	1599	μεσογειακές μεταφορές
ΣΑΜΠΙΛΛΕ (δ.)	65	2916	δ. Σάδι 13/1
ΣΑΜΠΙΛΑΣ.	57	13247	δ. Κωνιόπολη 5/1
ΣΑΜΤΖΩΝ ΓΚΟΒΕΡΝΟΡ.	72	11506	άργει Πειραιά
ΣΑΜΤΖΩΝ ΜΑΡΙΝΕΡ.	75	29260	άργει Πειραιά
ΣΑΜΤΖΩΝ ΠΑΐ'ΟΝΗΡ.	72	11505	άργει Πειραιά
ΣΑΝ ΔΗΜΗΤΡΗΣ	68	11002	α. Καοσιούνγκ 25/12
ΣΑΝ ΝΙΚΗΤΑΣ (δ.)	64	16417	ε. Ναυτάλι 10/1
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΟΣ.	57	8952	α. Ελευσίνα 9/12
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ.	68	15338	α. Σιγκαπούρη 14/1
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΟΣ.	77	11264	ύπο παραλαβή
ΣΑΝ ΤΑΐ'ΡΟΝΑ.	81	10990	α. Κίγκοτον 30/12
ΣΑΝ ΤΖΩΝ.	79	10600	α. Μπουσάν 24/9
ΣΑΝ ΤΖΩΝ.	67	10329	άργει Τρικούπα
ΣΑΝ ΤΩΡΤΖ.	71	9084	άργει Ελευσίνα
ΣΑΝΑΡΑΒΑΚ.	79	10996	α. Σάντο Ντομίγκο 22/12
ΣΑΝΓΚΟΥΑΖΙΡΑ	79	10000	α. Λούδην 17/1
ΣΑΝΑΡΙΑ	78	10994	α. Τσαγκούαρδας 11/1
ΣΑΝΣΕΤ.	78	9864	α. Δουκέρη 12/1
ΣΑΝΡΑΐ'Ζ.	75	1999	άργει Πειραιά
ΣΑΝΤΑ ΜΑΡΙΑ (δ.)	61	20581	άργει Πειραιά
ΣΑΝΤΑ ΜΑΥΡΑ.	67	6160	ε. Ρουέν 16/1
ΣΑΝΤΟ ΒΙΚΤΩΡ.	72	9983	δ. Γιβραλτάρ 28/12
ΣΑΝΤΟ ΠΑΐ'ΟΝΗΡ.	78	9773	δ. Σουέζ 14/12
ΣΑΝΤΟΡΙΝΗ.	78	13646	ε. Φρημάντλ 10/1
ΣΑΝΣΕΩΡ.	58	11946	άργει Αντίκυρα
ΣΑΝΣΕΩΡ ΙΙΙ.	76	16993	
ΣΑΟΥΘ ΓΟΥΐ'ΝΤ.	70	16263	δ. Μπρουνομπούτελ 25/12
ΣΑΠΠΟΡΟ ΟΔΥΜΠΙΚΣ	72	16402	α. Ριό Ιανέριο 12/1
ΣΑΦΟΦ.	63	17876	άργει Πειραιά
ΣΑΡΩΝΙΚ.	79	5801	άργει Ριό Ιανέριο
ΣΑΡΩΝΙΚ ΡΗΦΕΡ.	67	4281	άργει Μπράγκες
ΣΑΡΩΝΙΚΟΣ.	78	10299	μετον. «ΤΡΑΝΣΠΑΣΙΦΙΚ»
ΣΑΡΩΝΙΚΟΣ ΓΚΑΛΑΦ	57	9001	άργει Λουπίτο
ΣΑΡΩΝΙΣ.	62	13714	άργει Πειραιά
ΣΕΛΑΣ.	63	10947	άργει Γαλαξείδι
ΣΕΜΕΛΗ.	63	11071	στη Φάλμουθ
ΣΕΜΕΛΗ.	64	9962	α. Γκιζάν 10/1 γιά Σουέζ
ΣΕΜΙΡΑ.	65	11928	δ. Μπρουνομπούτελ 30/12
ΣΕΜΠΟ ΜΟΥΝ	72	1583	α. Μπιζέρτα 11/1
ΣΕΝΑΝΤΟΑ	74	16273	ε. Λευκήχων 3/1
ΣΕΝΟΡΙΤΑ			

ΣΚΥΡΙΑΝ ΡΟΒΕΡ.	58	8640	στή Βουβάλη	TΣΩΝ Π.	53	2731	άργει Μανφρεντόνια
ΣΚΥΡΟΝ.	64	17487	άργει Πειραιά	TΣΩΝΗ.	65	19750	α. Λάς Πάλμας 23/12
ΣΜΗΝΑΡΧΟΣ ΦΡΑΓΚΙΣΤΑΣ	62	8771	άργει Χαλκίδα	TΣΩΝΝΥ.	76	9867	ε. Σχέσιν 13/12
ΣΝΟΟΥ ΦΡΟΣΤ.	63	2211	δ. Π. Σάιδ 11/1	ΤΖΩΡΤΖ.	79	14100	δ. Παναμά 14/1
ΣΩΒΕΡΕ'ΙΝ ΣΤΑΡ.	66	8534	άργει Γαλαξείδι	ΤΖΩΡΤΖ.	65	4323	ε. Πειραιά 3/1
ΣΟΜΚΟΑ 2 (δ.).	67	2439	άργει Τζέντα	ΤΖΩΡΤΖ Λ.	75	14786	α. Θεούτα 25/12
ΣΟΝΙΝΤ.	68	11659	α. Σιγκαπούρη 27/10	ΤΖΩΡΤΖΙΝΑ.	77	11348	α. Π. Πάλμας 14/1
ΣΟΥΑΝ.	63	5404	άργει Έμδεν	ΤΗΘΥΣ.	73	3717	άργει Χαλκίδα
ΣΟΥΑΝ ΛΕΤ'ΙΚ (δ.).	61	20433	ε. Αμβέρσα 12/1	ΤΗΝΟΣ.	68	8825	ε. Θεσσαλονίκη 24/11
ΣΟΥΒΑΛΑ.	67	5367	ε. Ελευσίνα 13/12	ΤΙΑΡΑ.	69	9731	άργει Ρίβερ Νέπτ
ΣΟΥΕΡΤΕ.	63	4803	άργει Ελευσίνα	ΤΙΜΠΕΣΤΙ.	70	1599	ε. Νόρτνενχαμ 6/1
ΣΟΥΝΙΟΝ	68	13894	α. Κοοΐν 6/1 γιά Μαπούτο	ΤΙΝΑ (δ.).	76	163810	άργει Χαλκίδα
ΣΟΦΙΑ Κ.	71	15696	α. Μόντρεαλ 18/12 γιά Κούβα	ΤΙΤΑΝ (δ.).	71	51288	άργει Ελευσίνα
ΣΟΦΙΑ Κ.	78	15364	ε. Λαγός 31/12	ΤΙΤΙΚΑ ΧΑΛΚΟΥΣΗ.	77	9437	α. Σιγκαπούρη 15/12
ΣΟΦΙΑ Μ.	77	16432	ε. Μπρισπούπαι 1/1	ΤΟΚΙΟ ΟΛΥΜΠΙΚΖ.	64	15404	άργει Πειραιά
ΣΠΑΡΤΑΝ ΡΗΦΕΡ.	65	7751	άργει Γάνδη	ΤΟΛΜΗΡΟΣ (δ.).	63	31526	άργει Πειραιά
ΣΠΕΚΤΕΡΕ ΦΡ ΡΟΖΕ (δ.).	65	42810	άργει Πειραιά	ΤΟΝΥ.	62	6246	ε. Πειραιά 6/1
ΣΠΙΡΙΤ	64	10595	δ. Π. Σάιδ 27/12	ΤΟΞΟΤΗΣ.	74	19166	α. Ρίο Γκράντε 25/12
ΣΠΥΡΟΣ (δ.).	65	31296	α. Μόνγκοκαντ 1/1 γιά Μέθιλ	ΤΟΞΟΣ.	71	9082	δ. Κονγκούλη 29/12
ΣΠΥΡΟΣ Α. ΛΑΙΜΟΣ (δ.).	72	103291	άργει Πειραιά	ΤΟ ΠΡΩΤΟ.	72	9824	ε. Ν. Ύρκη 10/1
ΣΤΑΔΙΟΝ.	75	18701	δ. Σκώ 12/12	ΤΟΡΝΑΝΤΟ (μ.).	69	41678	α. Μπαλά Τέρμιναλ 29/12
ΣΤΑΘΕΡΟΣ (δ.).	64	41260	α. Τενερίφ 13/1	ΤΟΥΑΡΕΓΚ.	74	13639	άργει Στυλίδα
ΣΤΑΛΛΩ 2	68	22118	στό Καμάν Μπράκ 1/11	ΤΟΥΑΠΙ.	70	32758	ύπο παραλαβή
ΣΤΑΜΑΤΙΟΣ Γ. ΕΜΠΕΙΡΙΚΟΣ	56	8878	άργει Πειραιά	ΤΟΥΡΚΙΑ.	56	4301	άργει Πειραιά
ΣΤΑΜΥ	72	30315	δ. Παναμά 12/1	ΤΡΑΙ'ΙΛΑ'ΙΤ.	75	60670	α. Γένοβα 29/12
ΣΤΑΡ (δ.).	56	10287	άργει Πειραιά	ΤΡΑΙ'ΙΝΤΕΝΤ (δ.).	65	41195	έπισκευες Πειραιά 29/11
ΣΤΑΡ.	64	1584	μεσογειακές μεταφορές	ΤΡΑΙ'ΙΟΥΜ (δ.).	68	46827	ε. Ντόνγκες 13/11
ΣΤΑΡ Ι.	58	7100	άργει Λευκάδα	ΤΡΑΙ'ΙΣΑΝ (δ.).	75	68631	α. Μπούλεν Μπαίν 19/12
ΣΤΑΡ ΒΙΚΤΩΡΙΑ	72	18876	α. Τζακάρτα 18/12 γιά Ιαπωνία	ΤΡΑΙ'ΙΣΤΑΡ (δ.).	66	36548	α. Σ. Νικόλας Μπαίν 14/12
ΣΤΑΡ ΓΚΕ'ΙΖΕΡ	68	16611	πρός Μπαντάρ Αμπάς	ΤΡΑΝΣ ΒΑΣΙΛΙΚΗ.	64	7070	ε. Μανφρενόνια 30/12
ΣΤΑΡ ΔΕΛΤΑ	68	16612	έπισκευες Καραβάκι	ΤΡΑΝΣ ΚΩΣΤΑΣ.	67	6756	ε. Λά Παλίες 6/1
ΣΤΑΡ ΚΑΝΟΠΟΥΣ	77	19886	α. Χοβάνα 23/9	ΤΡΕΙ'ΙΝΤ ΙΝΤΗΠΕΝΤΕΝΣ (δ.).	67	58527	ε. Ρίέκα 13/12
ΣΤΑΡ ΚΑΠΕΛΛΑ	73	14667	α. Π. Λινκόλν 22/12	ΤΡΕΙ'ΙΝΤ ΛΑ'ΙΤ.	66	25327	ε. Βιτωρία 18/12
ΣΤΑΡ ΚΑΣΤΩΡ.	73	14667	ε. Π. Αντέλες 14/1	ΤΡΕΙ'ΙΝΤ ΜΑΣΤΕΡ.	65	21381	άργει Πειραιά
ΣΤΑΡ ΚΕΝΤΑΥΡΟΣ	77	19886	α. Κολούμπια 13/1	ΤΡΕΙ'ΙΝΤ ΝΟΜΑΝΤ (μ.).	68	39214	ε. Ντάρ ες Σαλάδαμ 15/12
ΣΤΑΡ ΠΟΥΚΟΥ	73	18892	α. Σιντενέ 16/1	ΤΡΕΙ'ΙΝΤΓΟΥ'ΙΝΤ.	64	17295	α. Γένοβα 10/12
ΣΤΑΡ ΠΡΑ'ΙΝΤ	62	15649	άργει Πειραιά	ΤΡΕΙ'ΙΝΤΓΟΥ'ΙΝΤ.	81	16500	δ. Γερβατάρ 4/1
ΣΤΑΡ ΣΠ.	62	4357	άργει Πειραιά	ΤΡΕΜΠΙΖΟΝΤ.	70	48501	ε. Γάνδη 12/1
ΣΤΑΡΛΕΤ	77	9861	α. Λ. Αντέλες 15/1	ΤΡΙΒΕΔΛ.	74	11644	α. Φιλαδέλφεια 17/12
ΣΤΑΣΙΑ	70	16644	ε. Σιγκαπούρη 9/1	ΤΡΙΝΙΤΕ (δ.).	62	25717	α. Αμβέρσα 18/1
ΣΤΑΥΡΑΚΗΣ ΙΙ.	71	1584	α. Π. Χάρκουρτ 23/12	ΤΡΙΤΩΝ.	63	11056	ε. Σάρρος 12/1
ΣΤΑΥΡΟΣ Γ. Λ. (δ.).	76	163810	α. Λούη Τέρμαλ 17/12	ΤΡΙΤΩΝ.	66	3048	άργει Πειραιά
ΣΤΑΥΡΟΥΛΑ Ζ.	69	16789	άργει Πειραιά	ΤΡΟΙ'ΙΝΜΠΛΕΑΣ.	60	9255	α. Ρουέν 11/1 γιά Νουαντίμου
ΣΤΑΥΡΟΥΛΑ Κ.	52	2445	άργει Αμπιτζάν	ΤΡΟΠΙΚΑΝΑ.	69	1580	άργει Ν. Όρλεάνη
ΣΤΕΛΛΑ.	69	23472	ε. Χάϊφα 11/1	ΤΡΟΥ'Υ ΤΕΜΝΠΛΕΑΣ.	74	11644	ε. Τέξνια 14/1
ΣΤΕΛΛΙΤΣΑ	55	8021	άργει Πειραιά	ΤΣΑΡΙΤΥ.	67	46248	α. Μπαγκόνηκ 30/12
ΣΤΕΝΙΕΣ	59	6678	άργει Πειραιά	ΤΣΕΡΡΥ.	76	13663	επωληθη
ΣΤΕΦΑΝΟΣ	69	11432	ε. Αλεξανδρεία 3/1	ΤΣΕΡΡΥ ΦΛΑΟΥΕΡ.	77	13663	α. Τέξνια 12/1
ΣΤΕΦΑΝΟΣ	60	2517	στό Σουέζ 15/12	ΤΣΙΓΙΟΝΤΑ.	65	17713	α. Μπιζέρτα 10/1
ΣΤΕΦΑΝΟΣ ΒΕΡΓΩΤΗΣ.	73	8953	α. Αλεξανδρεία 30/12	ΤΣΙΝΤΑ.	59	2870	άργει Στυλίδα
ΣΤΕΦΑΝΟΣ Φ.	73	3700	άργει Πειραιά				ε. Βαρκελώνη 14/1*
ΣΤΟΡΚ.	70	15302	δ. Παναμά 22/12				
ΣΤΡΟΝΓΚ ΣΚΙΠΠΕΡ.	56	8818	ε. Πειραιά 17/9				
ΣΤΡΟΦΑΔΕΣ II (δ.).	67	39135	άργει Γκουαγιακούλ				
ΣΤΡΥΜΩΝ	69	16229	ε. Σαμπίν 18/12				
ΣΥΜΜΑΧΙΑ	57	2520	μεσογειακές μεταφορές	ΤΥΧΗ.	70	10886	α. Καράτια 31/12 γιά Ίραν*
ΣΥΜΦΟΝΙΚ (μ.).	72	70507	άργει Πειραιά	ΥΔΡΟΧΟΟΣ.	75	19166	α. Μπ. Αίρες 11/11
ΣΥΝΕΤΟΣ	67	72576	ύπο παραλαβή	ΥΠΑΤΙΑΝΑ (δ.).	67	52189	ε. Φιλαδέλφεια 15/12
ΣΥΡΑ	77	16380	δ. Γιβρατάρ 15/1	ΦΑΔΕΡ ΠΑΝΟΣ.	68	9266	άργει Πειραιά
ΣΥΡΟΣ	64	5237	άργει Πειραιά	ΦΑΕΘΩΝ.	71	11502	α. Σιγκαπούρη 10/1
ΣΥΡΟΣ ΡΗΦΕΡ.	66	7952	ε. Σετουμπά 5/12	ΦΑΙΑΞ.	70	11489	άργει Πειραιά
ΣΧΙΝΙΑΣ	65	10115	άργει Γαλαξείδι	ΦΑΙΑΡΑ.	66	1506	άργει Πειραιά
ΣΩΚΡΑΤΗΣ	58	8584	άργει Ίθακη	ΦΑΙΔΩΝ.	60	6723	άργει Μπάρα
ΣΩΤΗΡ.	62	21099	άργει Πειραιά	ΦΑΙΔΩΝΑ.	56	5382	μεσογειακές μεταφορές
ΤΑΑΜΠΟ.	77	10185	α. Βαλέντσια 10/1	ΦΑΙΛΚΟΝ.	73	9112	δ. Ντουμπάι 18/12
ΤΦΛ ΠΡΟΓΚΡΕΣ.	78	5778	άργει Πειραιά	ΦΑΙΛΚΟΝ.	78	13889	α. Ούντεβάλλα φ4/1
ΤΦΛ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ.	78	5777	άργει Πειραιά	ΦΑΙΜΙΛΛΥ ΑΙ'ΒΟΡΥ.	77	9477	άργει Έμδεν
ΤΑΚΗΣ Ε. (δ.).	66	38260	α. Π. Σουόδαν 6/12	ΦΑΙΜΙΛΛΥ ΑΝΤΣΕΛ.	63	9854	α. Ημοχέβεν 5/12
ΤΑΚΗΣ Η.	57	6508	άργει Πειραιά	ΦΑΙΜΙΛΛΥ ΑΝΤΩΝΥ.	81	11500	άργει Πειραιά
ΤΑΚΤΙΚ (δ.).	74	105422	άργει Πειραιά	ΦΑΙΜΙΛΛΥ ΑΡΡΟΟΥ.	66	10046	άργει Πειραιά
ΤΑΛΑΒΕΡΑ	61	7399	άργει Γανόνη	ΦΑΙΜΙΛΛΥ ΔΕΑΤΑ.	62	9890	άργει Πειραιά
ΤΑΝΙΤ (δ.).	75	4525	α. Σεβίλη 5/10	ΦΑΙΜΙΛΛΥ ΕΙΡΗΝΗ.	83	12811	α. Σύντε 14/1
ΤΑΝΝΕΝΒΕΛΔ.	79	12958	δ. Παναμά 2/1	ΦΑΙΜΙΛΛΥ ΦΩΤΕΙΝΗ.	81	11980	ε. Ρουέν 13/1
ΤΑΞΙΑΡΧΗΣ	61	10532	άργει Πειραιά	ΦΑΝΑΙΟΣ.	79	11730	ε. Νάπολη 12/1
ΤΑΧΙΑΡΧΗΣ Γ.	58	4236	μεσογειακές μεταφορές	ΦΑΝΗΣ.	55	3382	ύπο παραλαβή
ΤΑΥΟΦΑΟΥ.	76	11768	α. Αμβέρσα 2/12	ΦΑΝΤΑΣΥ Λ. (δ.).	74	23123	ε. Χάμπον 15/1
ΤΑΡΕΚ.	53	4097	μεσογειακές μεταφορές	ΦΑΟΥΝΑ.	66	1443	άργει Χαλκίδα
ΤΑΡΠΟΝ ΣΑΝ.	82	15400	ε. Ακαμά 30/12	ΦΕΙΔΙΑΣ.	73	19747	δ. Σουέζ 9/1
ΤΑΡΠΟΝ ΣΑΝΤΙΑΓΚΟ	78	11562	ε. Σουάμπα 8/1	ΦΕΙΛΙΣΤΥ.	50	5317	άργει Πειραιά
ΤΑΡΠΟΝ ΣΗΛΑΕ'ΙΝ	73	19420	δ. Π. Σάιδ 12/1	ΦΕΙΛΙΣΤΥ Λ. (δ.).	84	31411	
ΤΑΡΠΟΝ ΣΤΑΡ.	80	15369	α. Κουβέιτ 12/1	ΦΕ'ΥΡΟΥΖ I.	83	17217	α. Σιγκαπούρη 10/1
ΤΑΣΙΑ (δ.).	69	63989	άργει Πειραιά	ΦΙΛΙΑΓΟΥΙΗΒ.	76	22297	α. Αλγκεκίρας 2/1
ΤΑΣΙΑ Τ.	62	14150	α. Εύμεντεν 3/1	ΦΙΛΙΑ ΣΗ..	75	22600	α. Ρίταρντς Μπαίν 20/12
ΤΑΤΕΙΕΝ.	63	9892	στό Μπαντάρ Αμπάς	ΦΙΛΙΑΤΡΑ ΛΕΓΚΑΣΥ (μ.).	75	62498	α. Αύγουστο 4/1
ΤΖΑΚΥ.	84	32247	α. Ν. Ορλεάνη 8/1	ΦΙΛΙΚΟΝ Λ. (δ.).	76	41330	α. Φός 6/1
ΤΖΑΝΙΣ Α.	68	14569	άργει Αστακό	ΦΙΛΙΚΟΣ (δ.).	68	48682	α. Χιουστόν 3/1
ΤΖΑΝΤΕΣ ΜΠΑΙ'Υ.	72	9081	ε. Ρουέν 5/1	ΦΙΛΙΠΠΟΣ.	64	13516	δργει Έλευσίνα
ΤΖΕΙ'ΝΤ:	74	8915	ε. Ρουέν 10/1	ΦΙΛΙΩΝ.	80	7801	α. Σάν Φρανσίσο 30/12
ΤΖΕΙ'ΝΤ II	80	9100	πρός Άλγερια 21/12	ΦΙΝΤΕΛΙΤΥ Λ. (δ.).	83	31321	α. Ν. Υόρκη 13/1 γιά Αρούμπα
ΤΖΕΙ'ΝΤ III	80	9100	α. Σιγκαπούρη 10/1	ΦΙΦΟ ΑΒΕΝΙΟΥ.	70	11041	α. Σαβάνα 4/1 γιά Αίγυπτο
ΤΖΕΑ.	62	9571	άργει Αστακό	ΦΛΑΓΚ ΓΟΥ'ΓΛΙΑΜΣ.	62	69974	ε. Π. Σάιντ 13/1
ΤΖΕΛΕΠΙ.	67	9173	στό Ντρυμπαν 17/1	ΦΛΑΓΚ ΕΞΠΡΕΣ.	69	9992	ύπο παραλαβή
ΤΖΕΜΙΝΙ.	66	5450	α. Ν. Ορλεάνη 6/1	ΦΛΑΓΚ ΛΗΝΤΕΡ.	72	20713	α. Σιγκαπούρη 8/1
ΤΖΕΝΗΣ	67	9171	άργει Στυλίδα	ΦΛΑΓΚ ΣΠΛΑΠΑ'ΙΕΡ.	56	13408	δ. Σουέζ 7/1
ΤΖΕΟΡΤΖΙΑΝ ΓΚΛΟΡΥ.	62	16563	α. Μελίλι 5/1	ΦΛΑΓΚ ΤΡΕ'ΙΝΤΕΡ.	72	7201	ε. Πειραιά 7/1
ΤΖΙΝΑ Μ. (δ.).	63	27952	ε. Λεϊθ 17/1	ΦΛΑΓΚ ΦΟΡΤΣΙΟΥΝ.	65	11940	α. Φός 4/1
ΤΖΙΝΙ.	61	11125	ε. Μομπάσα 10/1	ΦΛΟΙΟΣΒΟΣ.	71	19747	α. Λά Πάλατ 7/1
ΤΖΟΑΝΝΑ.	77	19253	α. Ν. Ορλεάνη 10/10	ΦΛΩΡΑ Κ.	78	15364	ε. Πασανίτσα 2/1
ΤΖΟΑΝΝΑ	69	15889	α. Τζιμπούτι 5/11	ΦΛΩΡΑ Ν.	73	17519	άργει Πειραιά
ΤΖΟΥΛΙΑ Λ.	68	14569	α. Χιούστον 4/1	ΦΛΩΡΑ ΙΙ.	60	5044	άργει Πειραιά
ΤΖΩΝ.	71	13857	α. Βενετία 22/12	ΦΟΙΝΙΞ.	69	11489	δργει Πειραιά
ΤΖΩΝ ΑΛΕΞΑΚΗΣ	77	16278	δ. Κωνπόλη 11/1	ΦΟΡΟΥΜ ΣΑΝ.	62	12038	δ. Π. Σάιδ 10/11
ΤΖΩΝ ΓΡΕΦΟΣ.	77</						

ΦΡΗΝΤΟΝ	70	9839	α. Μάουντ Μανγκάκου 6/1
ΦΡΗΠΟΡΤ	73	29709	ε. Ταχόμα 16/1
ΦΡΙΟ ΝΤΟΛΦΙΝ	69	1581	α. Λάδη Πλάμας 5/1
ΦΡΟΝΗΣΙΣ	71	9885	δ. Πόρτη ντέ Μπούκ 30/12
ΦΡΟΣΩ	70	18328	δ. Παναμά 29/12
ΦΡΟΣΩ Κ.	70	9069	δ. Σουέζ 14/1
ΦΩΤΕΙΝΗ	77	19253	α. Ντώρμπατ 8/12
ΦΩΤΕΙΝΗ Δ. Ε.	70	11169	ε. Σαλβαντόρ 10/1
ΦΩΤΕΙΝΗ Λ.	76	33107	α. Σάν Λορένζο 6/1
ΦΩΦΩ Α.	82	25200	ύπό ναυτήγηση
ΧΑΔΙΩΤΗΣ	60	7925	α. Ντεμέρόρα 15/1
ΧΑΙΚΗ (δ.)	66	41108	άργει Πειραιά
ΧΑΡΡΥ Δ.	69	4025	ε. Μομπάσα 5/1
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ Φ.	70	16149	ε. Μπ. "Άρες 11/1.
ΧΑΡΗΣ	68	2918	α. Μαλάγα 28/12
ΧΑΤΑΝ (δ.)	58	12377	ε. "Ικόνιο 8/1
ΧΑΤΖΑΝΑ	65	17962	άργει Πειραιά
ΧΕΡΙΤΕΙΤΖ.	77	39366	δ. Ντόμερ 12/1
ΧΙΑΝ Α'ΙΔΑΝΤ	69	10016	α. Μαντράς 2/1
ΧΙΑΝ ΓΟΥΑΙΗΒ	68	10016	δ. Παναμάς 8/11
ΧΙΑΝ ΕΝΤΖΙΝΗΡ	68	10121	ε. Μαντράς 13/1
ΧΙΑΝ ΖΕΦΥΡ	69	10016	α. Τζέντα 23/12
ΧΙΑΝ ΚΑΠΤΑΙΝ	67	10086	ε. Ρουέν 8/1
ΧΙΑΝ ΣΑΝ	69	10016	α. Λός "Αντζελες 11/1
ΧΙΑΝ ΣΕ'Υ'ΛΟΡ	68	10121	ε. Άλεξάνδρεια 15/1
ΧΙΑΝ ΣΗ.	69	10016	δ. Σουέζ 29/12
ΧΙΑΝ ΣΤΑΡ	69	10016	α. Βανκούμερ 22/12
ΧΙΑΝ ΧΙΛΑ	69	10016	α. Ναυλάκι 26/12
ΧΙΟΣ (δ.)	81	23000	α. Σάν Νικόλας Μπαΐ 15/1
ΧΙΟΣ ΚΛΙΠΠΕΡ	73	6680	άργει Έλευσινα

ΧΙΟΣ ΠΡΑΓΙΝΤ	72	6671	ε. 'Αμβέρσα 11/1
ΧΙΟΣ ΣΠΙΡΙΤ	67	5517	άργει Πειραιά
ΧΙΟΣ ΦΑΙΗΘ	68	5527	άργει Πειραιά
ΧΙΠΠΟ (δ.)	60	12832	α. Πειραιά 13/1 για Α. Θεόδωρος
ΧΙΩΝ ΜΕΝΤ	79	1594	α. Πόρτομουθ 12/1
ΧΛΟΗ	75	16421	άργει 'Αργοστόλη
ΧΟΜΕΡΙΚ ΝΤΟΝ.	71	17187	ύπό παραλαβή
ΧΟΧΕΝΙΜΠΕΛΣ	67	9433	άργει Ν. Όρλεάνη
ΧΡΗΣΤΟΣ Κ.ΙΙ.	67	3831	άργει Πειραιά
ΧΡΙΣΤΑΝΤΑΝ ΤΡΕΙΝΤΕΡ	70	4145	άργει Πειραιά
ΧΡΙΣΤΙΝΑ (δ.)	82	41223	α. Ν. Όρλεάνη 4/1
ΧΡΙΣΤΙΝΑ	58	8369	άργει Πειραιά
ΧΡΙΣΤΙΝΑ Κ.	78	16935	ε. Ν. Όρλεάνη 8/11
ΧΡΙΣΤΙΤΣΑ	69	28203	α. Κολούμπια Ρίβερ 21/12
ΧΡΥΣΑΝΘΗ	57	1328	μεσογειακές μεταφορές
ΧΡΥΣΑΝΘΗ Μ. ΛΕΜΟΥ (δ.)	71	113780	άργει Πειραιά
ΧΡΥΣΗ Β. (δ.)	61	13360	α. 'Ικόνιο 1/1 για Ιταλία
ΧΡΥΣΟΥΛΑ Π.	57	2361	μεσογειακές μεταφορές
ΨΑΡΑ	56	8524	ύπό παραλαβή
ΨΑΡΑ ΡΗΦΕΡ.	65	7952	ε. Βρέστη 17/12
ΨΗΗΗ	65	12369	ε. Σιγκαπούρη 10/1
ΨΗΑΡΟΕΙΤΗΣ	75	11442	ε. Καράτοι 15/1
ΩΚΕΑΝΙΑ ΦΡΗΖΕΡ.	73	6680	άργει Έλευσίνα
ΩΚΕΑΝΙΣ.	76	18080	άργει Πειραιά
ΩΚΕΑΝΙΣ	71	10024	άργει Πειραιά
ΩΚΕΑΝΙΣ	73	3717	άργει Χαλκίδα
ΩΚΕΑΝΟΣ	67	28021	άργει Πειραιά
ΩΤΟ ΚΟΥΡΙΕΡ	72	1339	άργει Πειραιά

**«ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ»**  
**ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ**

ΙΔΙΟΚΤΗΣΙΑ: «ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ» Ε.Π.Ε.

Γραφεία — Τυπογραφεία: Νοταρά 77, Πειραιάς

Τηλέφωνα: 417 6658 — 412 2637 — 417 8869

Νέα Ταχυδρομική Διεύθυνση: Ταχ. Θυρίς 80076 185 10 Πειραιάς

Διευθυντής ΔΗΜ. ΡΗΓΑΣ — ΚΩΤΤΑΚΗΣ Νοταρά 77, Πειραιάς	Διευθυντής Συντάξεως ΔΗΜ. ΤΣΑΠΡΑΛΗΣ Σερίφου 50 & Αχαρνών	Υπεύθυνος Τυπογραφείου ΠΑΥΛΟΣ ΠΕΤΣΑΣ Πλ. Κανόρη 15, Πειραιάς
--	--	--

# Τά ύπό ξένες σημαίες



Πλοια που σημειώνονται με άστερισκο (\*) δέν είναι συμβεβλημένα  
με τό NAT και πλοια τά όποια δέν φέρουν ένδειξη σημαίας  
είναι λιθεριανά

ΑΓΑΠΗ II (κ.)	53	1838	μεσογειακές μεταφορές
ΑΓΓΕΛΟΣ ΤΣΕΛΕΝΤΗΣ (π.)*	62	5930	ε. Ντόρμπαν 1/10
ΑΓΓΙΑ ΜΑΡΙΝΑ	67	43450	α. Ντάρες-Σαλάδα 21/12
ΑΓΓΙΑ ΜΑΡΙΝΑ (Μ.)	66	12374	άργει Πειραιά
ΑΓΓΙΟΣ ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ (κ.)	50	1321	ε. Βενετία 3/1
ΑΓΓΙΟΣ ΛΟΥΚΑΣ (π.)	68	4624	α. Κόρπους Κριστιθ/1
ΑΓΓΙΟΣ ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ (κ.)	55	2056	μεσογειακές μεταφορές
ΑΓΓΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ			
ΘΑΛΑΣΣΟΠΟΡΟΣ (π.δ.)*	77	120204	α. Φόρ 2/1
ΑΓΓΙΟΣ ΣΥΡΙΔΩΝΑΣ (κ.)	77	1573	ε. Ταμπικό 8/1
ΑΓΓΚΟΡΑΣ (Μάλ.)	62	8975	δ. Σουέζ 9/9
ΑΓΓΛΑΙ'Α VII(π.)	74	8944	α. Τούμπα 7/1 για Τζέντα
ΑΔΑΜΑΣ*	83	45300	α. Ν. 'Ορλεάνη 13/1 για Γιοκοχάμα
ΑΔΕΦΑ (π.)	66	11536	στό Καδές 18/1
ΑΕΔΛΟΝ (δ.)	57	20745	άργει Πειραιά
ΑΕΤΟΠΕΤΡΑ (π.)	51	2430	άργει Σάν Πέντρο
ΑΖΟΥΡ MENT*	71	4940	ε. Ρόττερνταν 8/1
ΑΘΕΝΑ (μ.)	64	30682	επισκευές Ν. Ύρκη 1/12
ΑΘΗΝΙΑΝ ΑΝΝΑ (κ.)*	82	11988	ε. Τέμα 8/1
ΑΘΗΝΙΑΝ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ (δ.κ.)	75	18251	α. Γιβραλτάρ 17/1
ΑΘΗΝΙΑΝ ΒΙΚΤΩΡΥ (δ.κ.)	81	18495	δ. Σουέζ 23/12
ΑΘΗΝΙΑΝ			
ΘΕΟΔΩΡΟΣ (δ.κ.)	82	18500	α. Πειραιά 15/1
ΑΘΗΝΙΑΝ ΜΠΙΟΥΤΥ (δ.κ.)	83	18509	δ. Κωνίπολη 12/1
ΑΘΗΝΙΑΝ ΞΕΝΟΦΟΝ (κ.δ.)	81	18500	ε. Φουτζέρια 14/1
ΑΘΗΝΙΑΝ ΟΑΥΜΠΙΚΣ (δ.κ.)	80	18495	δ. Κωνίπολη 12/1
ΑΘΗΝΙΑΝ ΣΚΑ'Υ	59	8724	άργει Πειραιά
ΑΘΗΝΙΑΝ ΣΠΡΙΤ (δ.κ.)	83	11917	δ. Σουέζ 21/11
ΑΘΗΝΙΑΝ ΧΑΡΜΟΝΥ (δ.κ.)	70	17485	ε. Τενερίφη 11/1
ΑΘΕΛΟΣ ΙΙ(κ.)	66	1716	άργει Πειραιά
Α'ΙΒ'ΩΡ (κ.)	71	7232	άργει 'Αμπερνταμ
ΑΙΓΙΣ ΑΡΜΟΝΙΚ (π.)	76	12498	α. Ίλεσος 27/12 για Καμπάνα
ΑΙΓΙΣ ΓΟΥ'ΙΣΤΝΟΤ (π.)*	72	11185	α. Πειραιά 27/12 για Ρωσία
ΑΙΓΙΣ ΕΡΟ'ΙΚ (π.)	74	12498	α. Λάς Πάλμα 10/1
ΑΙΓΙΣ ΙΣΤΑΝΙΚ (π.)	76	12498	δ. Σουέζ 1/10
ΑΙΓΙΣ ΛΥΡΙΚ (π.)	75	12498	α. Ρίο Ιανέριο 8/1
ΑΙΓΙΣ ΜΑΤΣΕΣΤΗ (π.)	74	12498	ε. Σχεζίσιον 16/1
ΑΙΓΙΣ ΜΑΤΖΙΚ (π.)	74	12498	ε. Βίλο Κοντιστούσιον 15/1
ΑΙΓΙΣ ΜΠΑΛΑΤΙΚ (π.)	77	12498	στό Χώρ ά Ζουμπάρ
ΑΙΓΙΣ ΜΠΡΕ'ΙΒΕΡΥ (π.)	71	15205	δ. Κωνίπολη 8/1
ΑΙΓΙΣ ΜΠΡΙΤΑΝΙΚ (π.)	76	12498	ε. Τζέντα 15/1
ΑΙΓΙΣ ΠΑ'ΙΟΝΗΡ (π.)	69	9199	ε. Αλεξανδρεία 18/12
ΑΙΓΙΣ ΣΚΟΥΟΠ (π.)	72	11185	ε. Ρεσίφε 7/12 για Άλγερια
ΑΙΓΙΣ ΣΟΝΙΚ (π.)	73	12498	ε. Ντάρμπαν 14/1
ΑΙΓΙΣ ΤΟΠΙΚ (π.)	74	12498	α. Πειραιά 5/1
ΑΙΓΙΣ ΦΑΙΗΘ (π.)	69	9199	ε. Ρεσίφε 2/1
ΑΙΓΙΣ ΦΡΗΝΤΟΝ (π.)	69	9241	δ. Κωνίπολη 18/12
ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ	67	28646	στάθλη 16/1
Α'ΙΚΟΝ*	71	27958	ε. Κολούμπια 30/12
Α'ΙΛΑΝΤ ΛΑΙΗΝΤΥ (π.)	71	15497	ε. Αντοφαγάκια 15/1
Α'ΙΝΤΗΑΛ (Μαλ.)	65	9223	α. Κολόμπιο 15/12
ΑΙΟΛΟΣ (κ.)	68	3858	Ταραγκόνα 28/12
Α'ΙΡΗΝΗΣ ΓΚΑΛΑΞΕΥ (π.)	69	15850	α. Ν. 'Ορλεάνη 3/12
Α'ΙΡΗΝΗΣ ΟΝΤΙΣΤ (π.)	69	15800	ε. Ταύλα 8/1
Α'ΙΡΗΝΗΣ ΡΑΨΩΝΤΥ (κ.)	67	29256	άργει Πειραιά
ΑΙΤΖΑΝΗ ΣΑΝ (δ.)	74	60930	άργει Μομπάσα
ΑΙΤΖΑΝΗ ΣΗ (μ.)	73	57761	ε. Ντάρβικ 18/1
ΑΙΚΙΔΥΝΟΣ Κ. (π.)	73	9690	α. Κολόμπιο 18/12
ΑΙΚΡΟΝ	72	62701	α. Ν. 'Ορλεάνη 30/12
ΑΚΤΗ	77	17395	α. Βικτόρια 15/1
ΑΚΤΙΒΟΥ ΠΡΙΝΣ (δ.π.)	73	61300	α. Ράς Τανούρα 4/1
ΑΛΕΝΤΕ'ΙΛ (δ.)	70	51615	άργει 'Ελευσίνα
ΑΛΕΞΑΝΔΡΑ ΔΥΟ (πην)*	71	68731	ε. Ν. Ύρκη 10/1
ΑΛΕΞΑΝΔΡΑ Μ.Ι. (κ.)	69	1434	α. Λεμεσός 19/12 για Βεγγάζη
ΑΛΕΞΑΝΔΡΑΚΙ (κ.)	71	10055	δ. Έλεινόρε 8/1
ΑΛΕΞΑΝΔΡΑΡΑΣ ΓΚΡΕ'ΙΣ (π.)	69	10722	α. Κέιν Τάουν 28/12
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Σ.			
ΟΝΑΣΗΣ (δ.)	77	126621	α. 'Αλιβέρι 8/8
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥΠΟΛΙΣ*	58	4877	α. Χάιφα 12/1
ΑΛΕΞΑΝΤΕΡ Κ. (Αι.β.)	60	12762	έπωληθη Ίνδούς διαλυτές
ΑΛΕΞΑΝΤΕΡ Η (π.)	74	6042	δ. Παναμά 26/12
ΑΛΕΞΗΣ	69	12252	στό Λάγος 5/12
ΑΛΙΒΕΡΙ ΧΟΟΥΠ.	65	18389	δ. Ντουμπάτι 14/1
ΑΛΚΑ (π.)	66	4478	α. Καρθαγένη 10/1
ΑΛΚΑΖΑΡ (π.)	65	9677	μετατρέπεται Σέμεντ Κάρριερ
ΑΛΚΑΡΙΜ*	67	15697	υπό παραλαβή
ΑΛΚΜΑΝ*	66	27985	άργει Χώκεσαντ
ΑΛΚΜΗΝΗ Α. (Μ.)	57	8898	δ. Κωνίπολη 5/1
ΑΛΚΥΩΝ ΜΕΝΤ (δ.)	65	37888	άργει 'Αλιβέρι
ΑΛΟΧΑ (Μ.)	66	2562	άργει Πειραιά
ΑΛΑΦΑ ΜΙΣΕΑ (πτ.)	56	1873	α. Τολεράρ 12/10 για Μαπούτο
ΑΛΑΦΙΤΟ (πτ.)	63	15929	ε. Χάδρη 15/1
ΑΜΑΖΩΝ ΠΑ'ΙΟΝΗΡ (δ.)	73	18798	α. Μπλέιν 9/1 για Σάντος
ΑΜΑΖΩΝ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤY (δ.)	72	18792	δ. Παρανάγκονα 4/1
ΑΜΒΡΟΣΙΟΣ (δ.)	74	36911	επισκευές Γιοκοχάμα
ΑΜΟΚΟΥΡΑ (Ν.Ζ.δ.)	77	19867	ε. Μπλόύε 15/1
ΑΜΟΛΟΥΝΤΟΣ (δ.κ.)	67	48344	ε. Πειραιά 3/12
ΑΜΠΕΡ (κ.)	62	10344	άργει Καράται
ΑΜΠΙΛΙΤΥ (κ.)	51	996	μεσογειακές μεταφορές
ΑΜΠΥ (π.)	65	12495	ε. Σιγκαπούρη 23/12
ΑΝΑΡΟΜΕΔΑ (Αι.β.)	67	43231	α. Αύγουστος 11/1
ΑΝΔΡΟΣ Α'ΙΛΑΝΤ	67	21457	ε. Χιούστον 11/1
ΑΝΔΡΟΣ ΑΝΤΑΡΕΣ (μ.)	73	115135	α. Ράς Τανούρα 5/1
ΑΝΔΡΟΣ ΚΑΣΤΑ	68	21420	δ. Παναμά 6/12
ΑΝΔΡΟΣ ΜΑΡΙΝΕΡ	69	21420	ε. Σιγκαπούρη 12/1
ΑΝΔΡΟΣ ΣΙΤΥ	68	21426	ε. Γιοκοχάμα 7/1
ΑΝΔΡΟΣ ΤΡΑΝΣΠΟΡΤ	72	13732	ε. Τοκούσαμά 25/12
ΑΝΔΡΟΣ ΧΙΛΛ	68	21418	α. Κολούμπια ρίβερ 8/1
ΑΝΔΡΟΣ ΧΡΥΣΗ (δ.)	74	129796	άργει Πειραιά
ΑΝΘΟΥΛΑ I. (κ.)	65	1204	μεσογειακές μεταφορές

ΑΝΙΤΑ I (κ.)*	76	4617	ε. Φόρ 15/1
ΑΝΚΑ Δ. (κ.)	66	16451	ε. Χιούστον 5/1
ΑΝΚΟ (κ.)	64	1141	ε. Πειραιά 9/9
ΑΝΝΑ Α. (Ματ.)	57	10376	δ. Σουέζ 22/12
ΑΝΝΑΜΠΕΛΑ (Μόλ.)	67	20501	ε. Αννάπολη 16/1
ΑΝΝΟΥΔΑ ΤΣΡΗ (κ.)*	58	2874	άργει Πειραιά
ΑΝΤΖΕΑΝΤΙΚ (π.)	70	11474	ε. Πειραιά 13/1
ΑΝΤΖΕΙ'ΙΝΤΙΑ (π.)	70	10886	α. Γκέραλντον 10/1
ΑΝΤΖΕΚΡΗΤΗ (π.)	68	10239	ε. Τζέντα 5/1
ΑΝΤΖΕΠΑΣΙΦΙΚ (π.)	68	9122	α. Λας Πάλμας 11/1
ΑΝΤΩΝΙΟΣ Γ. (δ.)*	73	129665	α. Σιντι Κερί 26/12
ΑΞΙΟΣ (π.)	57	2299	άργει Τραπάνι
ΑΙΟΥΡΟΡΑ ΚΟΡΑΛ (π.)	76	6744	ε. Βενετία 1/1
ΑΠΟΛΩΛΩΝ*	68	27989	ε. Γάνδη 12/1
ΑΠΟΛΩΛΩΝ	69	5872	ε. Ριγιέκα 14/1
ΑΠΟΛΩΛΙΑΝΑ VII (κ.)	66	1286	μεσογειακές μεταφορές
ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ Α. (κ.)	54	1220	μεσογειακές μεταφορές
ΑΡΑΜΕΙΤΙΑΝ ΤΡΕΙ'ΙΝΤΕΡ (δ.)	60	3500	α. Τζέντα 26/12
ΑΡΑΜΠΙΑΝ ΤΡΕΙ'ΙΝΤΕΡ	82	21164	ε. Ριο Ιανέτσο 7/1
ΑΡΑΜΠΙΑΝ			
ΤΣΑΛΛΕΝΤΖΕΡ (δ.)	81	21164	α. Ν. 'Ορλεάνη 13/1
ΑΡΓΟΛΙΚΟΣ (π.)	77	10003	α. Χιμέι 12/1
ΑΡΓΥΡΩ (κ.)	67	1523	άργει Λευκάδα
ΑΡΗΣ (κ.)	59	4532	ε. αντεν 28/11
ΑΡΗΣ ΟΚΤΩ (κ.)	73	2934	δ. Κονιπολη 17/12
ΑΡΙΖΟΝΑ (δ.π.)	75	67003	α. Τζέντα 29/12
ΑΡΙΣΤΕΙΔΗΣ (δ.)	64	36115	ε. Πύλο 2/5
ΑΡΙΣΤΟΤΕΑΗΣ Σ.			
ΩΝΑΣΗΣ (δ.)	76	125465	α. Τζουάμια 4/1
ΑΡΚΑΔΙΑΝ ΣΑΝ (π.)	71	4998	α. Αλγκεβίρας 3/11
ΑΡΚΟ (κ.)	66	1163	άργει Πειραιά
ΑΡΚΤΙΚ ΟΣΕΑΝ (κ.)	62	17298	δ. Σάδι 4/1
ΑΡΟ (κ.)	68	2571	άργει Πειραιά
ΑΡΤΕΜΙΣ Ι (κ.)	72	3908	ε. Μπορντώ 7/1
ΑΡΧΩΝ (δ.)*	66	25572	δ. Σκώ 16/1
ΑΣΥΠΡ (π.)	62	9636	ε. Σεβίλη 24/12
ΑΣΣΟΣ (κ.)	68	3783	ε. Πειραιά 2/1
ΑΣΤΡΟ (κ.)	52	1559	άργει Αστακό
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ Α'ΙΓΑ(π.)	71	1453	ε. Κέιν Τάουν 23/12
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΒΙΚΤΟΡΥ (κ.)	69	7574	σημαία Κύπρου
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚ ΕΜΠΕΡΟΡ (δ.)	74	128398	άργει Πειραιά
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚΑ (π.)	60	19962	άργει Τρινκούμπη
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚΟΣ (δ.)	74	122348	α. Σιγκαπούρη 16/12
ΑΤΑΛΑΝΤΙΚΟΣ ΤΡΑΝΣΠΟΡΤ	83	23000	α. Ν. 'Ορλεάνη 5/1
ΑΤΡΟΠΟΣ (π.)	71	9078	στό Σάντος 16/1
ΑΦΡΙΚΑ (π.)	72	25785	δ. Κονιπολη 20/12
ΒΑΓΓΕΛΗΣ (π.)	69	12360	α. Νταβάθ 8/12 *
ΒΑΛΑΝΙ (κ.)*	68	1593	ε. Λάγος 30/11 *
ΒΑΛΑΝΙ ΣΠΙΡΤ (π.)*	68	2895	ε. Πειραιά 15/1
ΒΑΝΓΚΟΥΑΡΝΤ (κ.)*	71	19392	δ. Κονιπολη 8/1
ΒΑΝΝΑ (κ.)	68	16258	δ. Επτάνησα 2/12
ΒΑΣΙΛΙΚΟΣ (δ.)	76	65917	δ. Ντουμπάτι 18/12
ΒΕΓΚΕΖΑΚ (π.)	59	3143	άργει Πειραιά
ΒΕΝΟΥΣ ΝΤΑΙ'ΑΜΟΝΤ (κ.)*	64	4991	ε. Σπλίτ 15/1
ΒΕΡΑ	65	24314	μεσογειακές μεταφορές
ΒΙΚΤΟΡΥ V (π.)	62	10403	α. Ν. 'Ορλεάνη 9/12
ΒΙΝΕ ΝΤΡΟΠ*	72	19654	ύπο παραλαβή
ΒΙΡΓΙΝΙΑ (π.)	74	120777	δ. Σουέζ 3/1
ΒΛΑΧΕΡΝΑ (κ.)	71	17430	α. Μίνα ά Φαχάλ 26/11
ΒΟΛΤΕΡΑ (π.)	70	3025	ε. Καράται 31/12
ΒΟΥΛΑΚΑΝΟΥΣ (Αι.β.)	64	15716	δ. Κονιπολη 9/12
ΓΑΛΑΤΕΙΑ*	56	9537	άργει Χαλκίδα
ΓΑΛΑΗΝΗ*	55	9418	άργει Αλιβέρι
ΓΑΡΜΠΗΣ (μ.)	67	37699	μεσογειακές μεταφορές
ΓΕΟΡΓΙΟΣ Α. (π.)	70	5754	α. Τζέντα 12/12
ΓΕΟΡΓΙΟΣ Σ. (δ.π.)*	59	12299	έπισκευες Μομπάσα 4/5
ΓΙΑΝΝΗΣ Α. (π.)	64	22062	άργει Πειραιά
ΓΙΑΝΝΗΣ Λ. (π.)	81	5491	ε. Γκάρστον 16/1
ΓΙΟΥΝΙΟΣ ΠΡΑΤ'ΙΝΤ (π.)	67	13091	α. Μπελαγούν 30/11 για Σιγκαπούρη
ΓΙΟΥΝΙΤΥ ΙΙ (π.)	68	28879	στο Μισσισιππή
ΓΙΟΥΝΙΤΥ ΙΙΙ (π.)	65	1911	δ. Κονιπολη 30/12
ΓΙΟΥΡΟ ΤΡΙΝΚΟ (Κεύλ.)	64	7435	άργει Μαλλάγκ Μπαΐη
ΓΙΟΥΡΩΒΕΝΤΣΙΟΥΡ (κ.)	73	163976	στή Λάς Πάλμας

ΓΚΟΥΝΤ ΛΟΡΝΤ (η.)	68	9067	α. Καράτοι 1/1 άργει Ν. "Ορλέανη
ΓΚΟΥΝΤ ΜΑΔΕΡ (κ.)	66	36276	δ. Σουέζ 27/10
ΓΚΟΥΝΤ ΜΑΣΤΕΡ (η.)	62	8891	α. Βρέστη 6/1 για Ίραν
ΓΚΟΥΝΤ ΜΠΡΗΖ π*	63	10141	α. Αλίβερι
ΓΚΟΥΝΤ ΝΙΟΥΣ (δ.)	74	109693	άργει 28/12
ΓΚΟΥΝΤ ΝΤΟΦΙΝ (η.)	68	9070	ε. Σουδάμπη 9/12
ΓΚΟΥΝΤ ΟΣΕΑΝ.	65	21388	α. Τζέντα 21/12
ΓΚΟΥΝΤ ΠΑ' ΟΝΗΡ (η.)	60	4470	α. Ν. "Ορλέανη 16/12
ΓΚΟΥΝΤ ΠΑΤΡΙΟΤ (η.)	68	9079	α. Ούμ Σάιντ 2/11
ΓΚΟΥΝΤ ΣΑΝ (η.)	68	9067	ε. Ούμ Σάιντ 30/12
ΓΚΟΥΝΤ ΣΕΥΡΑΚ (η.)	74	3279	α. Π. "Αρθουρ 9/12
ΓΚΟΥΝΤ ΣΗ (η.)	60	11838	έπωληθη Ινδούς διαλυτές
ΓΚΟΥΝΤ ΣΙΜΑΝ (η.)	75	3523	α. Π. "Αρθουρ 9/12
ΓΚΟΥΝΤ ΣΚΙΠΠΕΡ (η.)	57	9079	έπωληθη Ινδούς διαλυτές
ΓΚΟΥΝΤ ΣΠΙΡΙΤ.	63	8432	ε. Λάγος 5/12
ΓΚΟΥΝΤ ΣΤΑΡ (η.)	58	8891	άργει Πειραιά
ΓΚΟΥΝΤ ΤΑΡΓΚΕΤ (η.)	67	38636	α. "Άμβέρσα 12/1
ΓΚΟΥΝΤ ΤΣΑΜΠΙΟΝ (η.)	67	42273	άργει Ν. "Ορλέανη
ΓΚΟΥΝΤ ΤΡΑΝΣΟΡΤΕΡ (η)	62	8631	δ. Σουέζ 12/10
ΓΚΟΥΝΤ ΤΡΕΙ' ΙΝΤΕΡ π*	73	6415	α. Βατόμυρο 8/1
ΓΚΟΥΝΤ ΦΡΕΝΤ (κ.)	70	9954	α. Π. Κήλιογκ 22/12
ΓΚΟΥΝΤ ΧΑΝΤΕΡ (η.)	75	3520	α. Ρίτσαρντς Μπαΐη 13/1
ΓΚΟΥΝΤ ΧΑΡΒΕΣΤ (μ.π.)	67	38764	α. Ν. "Ορλέανη 9/1
ΓΚΟΥΝΤ ΧΕΡΑΑΝΤ (η.)	60	7187	α. Χιούστον 31/12
ΓΚΟΥΝΤ ΧΟΟΥΠ ("Ονδ.")	63	2603	α. Πειραιά 10/9
ΓΚΟΥΝΤ ΧΟΡΑΙ' ΖΟΝ (η.)	67	38636	α. "Αμετέριαν 15/1 για ΗΠΑ
ΓΚΡΑΝ ΚΑΝΑΡΙΑ (η.)	57	2876	μεσογειακές μεταφορές
ΓΛΑΣΚΩΒΗ (κ.)	68	8915	ε. "Άλεξάνδρεια 24/12
ΓΛΑΥΚΗ	64	15240	άργει Πειραιά
ΓΟΥΕΣΤΓΟΥΓ' ΙΝΤ	70	11329	α. Ν. "Ορλέανη 15/12
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΓΙΟΥΤΙΔΥ.	83	24500	ε. Ρίο Ιανέιρο 5/1
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΕΜΠΑΙΡ	83	28268	ε. "Άμβέρσα 15/1
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΚΟΥΑΔΟΣ (δ.)	81	40357	α. Φρημάντη 5/1 για Περσικό
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΑΥΤΙΔΟΣ.	67	23347	α. Ν. "Ορλέανη 12/1
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΝΑΥΤΙΟΣ.	71	56800	ε. Μανίλα 18/11
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΡΗΖΟΒΑΣ (δ.)	72	114710	δ. Γιβραλτάρ 14/1
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΡΙΚΑΒΕΡΥ (μ.)	73	114933	α. Γιοκάϊχ 23/11
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΑΤΕΡ (η.)	57	9158	δργει Πειραιά
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΚΟΡ (δ.)	78	126261	ε. Πειραιά 26/12
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΣΚΟΛΑΡ (δ.)	79	126260	α. Γιοκάϊχ 23/11
ΓΟΥΟΡΑΝΤ ΧΑΠΙΝΕΣ (δ.)	71	102326	δργει Πειραιά
ΓΡΗΓΟΡΟΥΣΑ (η.)	45	2740	δργει Χαλκίδα
ΓΡΗΓΟΡΟΥΣΑ (κ.)	60	6235	δ. Σουέζ 14/1
ΔΑΣΑΚΙ*	72	14334	α. Φιλαδέλφεια 6/1
ΔΑΦΝΗ (μ.)	63	30886	έπισκεψη Ν. "Υόρκη 21/12
ΔΕΛΦΙΝΙ (δ.π.)	71	17805	ε. Ρίο Ιανέιρο 10/1
ΔΕΛΦΙΝΙ	71	9564	ύπο παραλαβή
ΔΕΣΠΟΙΝΑ Β. (η.)	61	2981	ε. Π. όφ Σπαιν 14/12
ΔΗΜΗΤΡΑΚΗΣ (Μόλτ.)	61	7838	ε. Ντουμπάι 2/1
ΔΟΚΤΩΡ Δ. Κ. ΣΑΜΥ (μ.)	68	50999	ε. Σιγκαπούρη 20/12
ΔΟΝΑ ΧΡΙΣΤΙΝΑ.	72	17355	α. Σιγκαπούρη 5/1
ΔΩΤΩ	68	35191	δ. Γιβραλτάρ 13/1

ΕΒΙΤΑ II (κ.)	65	1442	δ. Δαρδανέλια 17/12
ΕΙΡΗΝΗ Γ.Φ.(η.)	62	8399	άργει "Αστορία
ΕΙΡΗΝΗ Σ. ΛΑΙΜΟΥ (η.)	67	23552	α. Ρούεν 14/11
ΕΚΤΩΡ (κ.)	72	4922	ε. Πειραιά 3/12
ΕΛΕΙ' ΣΤΡΙΑ IV (κ.)	52	2484	ε. Σαν Φραγκούκιο 14/1
ΕΛΕΙ' ΣΤΡΙΑ V (κ.)	55	4037	άργει Χώγκεσαντ
ΕΛΕΝ*	67	27989	ε. Τοιμάρα 24/12
ΕΛΕΝΗ Μ. (Μ.)	70	19344	α. Τουμπάρος 30/12
ΕΛΕΝΗ Π. (μ.π.)	72	94989	α. Νάπολη 31/12
ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ Μ. (δ.)	65	38279	δ. Παναμά 1/1
ΕΛΕΥΣΙΣ (Μαλ.)	65	9694	μετον.: «ΡΕΓΓΙΝΑ II» Παν.
ΕΛΙΖΑΜΠΕΘ Ι (π.δ.)	59	12662	α. Μπουένος «Άυρες 21/12
ΕΛΙΝΑ (κ.)	67	24766	μετον.: «ΑΙΓΑΙΑΝΤ» (Μόλτ.).
ΕΛΛΕΝΙΚ Α' ΑΑΝΤ (Σιγκ.)	82	5225	ε. Λάρνακα 1/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΚΕΙ' Π (Σιγκ.)	82	4280	ε. Άμπούριο 1/12
ΕΛΛΕΝΙΚ ΝΤΑΟΥΝ (σιγκ.)	81	4280	δ. Γιβραλτάρ 22/12
ΕΛΛΕΣΠ. ΓΚΛΟΡΥ (Σιγκ.δ.)	75	45001	α. Μπαχρέν 13/1
ΕΛΛΕΣΠΟΝΤ ΕΝΕΡΤΖΥ (δ.)	67	47344	α. Γιοκάϊχ 10/1
ΕΛΛΕΣΠ. ΣΠΛΕΝΤΟΡ (δ.)	75	60491	α. Μπιλιμπάρο 10/1
ΕΛΛΗ (Μόλτ.)	66	9135	α. Μπιλιμπάρο 10/1
ΕΛΛΗΝΟΡΑ (κ.)	65	1113	μεσογειακές μεταφορές
ΕΛΜΠΕΛΛΑ III (Μόλτ.)	69	12102	α. Χόγκ Κόγκ 24/12
ΕΑΝΤΑΝΙΑ (κ.)	65	7498	α. Μοναφάλη 27/12
ΕΝΑΜΕΛ (κ.)	60	5513	άργει "Αστοράκ
ΕΣΠΕΡΑΝΤΑ II (η.)	64	32756	στό Ντουμπάι 1/8
ΕΣΤΙ (η.)	72	10351	ε. Ν. "Ορλέανη 13/1
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ (κ.)	67	1498	μεσογειακές μεταφορές
ΕΥΑΛΗ (η.)	59	7059	άργει Πειραιά
ΕΥΔΩΡΗ (δ.)	64	35410	άργει Ιτέα
ΕΥΑΙΜΕΝΗ*	79	29875	α. Γκντάνος 8/1 για Σάντος
ΕΥΝΙΚΗ	77	29875	α. Μόριπι 7/1 για Δουνκέρκη
ΕΥΠΟ ΚΑΙΤΗ (η.)	69	8676	δ. Παναμά 27/12
ΕΥΡΙΔΙΚΗ (η.)	69	10900	ε. Πρόβιτνες 28/12
ΕΥΦΡΑ (δ.)	65	35406	άργει Ιτέα
ΖΑΚ (η.)	62	10028	παργει Ρίβερ Μπλακγουώτερ
ΖΕΥΣ Ι (η.)	60	17447	α. Άλεξάνδρεια 14/1
ΖΕΥΦΡΟΣ II	77	18838	α. Νταμάρη 30/12
ΖΗΝΑ (η.)	68	31093	δ. Ελονόρε 10/1
ΖΙΝΗ ΤΡΕΙ' ΙΝΤΕΡ(η)	66	10051	α. Σιγκαπούρη 10/1
ΗΒΗ	79	16379	ε. Ντάρμπατ 17/1
ΗΡΑ	79	16390	α. Όζακα 4/1
ΗΡΑΚΛΗΣ (η.)	57	2875	α. Πειραιά 22/12 για Τζέντα
ΗΡΑΚΛΗΣ (Α.β.)	58	5266	ύπο παραλαβή
ΗΡΑΚΛΗΣ (Α.β.)	53	5691	άργει Πειραιά
ΗΣΤΓΟΥΑΙΗ (δ.)	63	29739	α. Μπαχρέν 6/10
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΕΥΧΗ	76	37650	α. Σιγκαπούρη 1/1
ΘΑΛΑΣΣΙΝΗ ΔΙΕΔΑ*	78	11003	στή Μπάρα
ΘΑΝΑΣΗΣ Μ. (Μαλ.)	65	37431	άργει Αγ. Δομίνικο
ΘΑΡΡΟΣ (η.)	63	3293	άργει Αγ. Δομίνικο
ΘΑΣΟΣ (δ.) Σιγκ.	74	51501	α. Σιγκαπούρη 1/12
ΘΕΑΝΟ Κ.	69	10650	α. Ρεσίφε 19/11 για Άλγερια
ΘΕΟΤΟΚΟΣ (η.)	61	9266	δ. Μπρονμπούτελ 31/12
ΘΕΟΥΠΟΛΙΣ (κ.)	58	11765	ε. Γκιζάν 19/12
ΘΕΟΧΑΡΗΣ (η.)	68	9803	μετον.: «ΑΛΤΣ ΣΤΑΡ»
ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΙΙ (κ.)	60	3847	δ. Π. Σάιδ 6/1
ΘΕΥΛΑΔΑ (μ.)	66	40933	ε. Ν. "Υόρκη 14/1
ΙΜΑ*	68	27989	α. Κολόμπιτς ρίβερ 9/1 για Κορέα

ΙΝΔΙΑΝΑ (Α.β.)	77	11280	ε. Σαλβανότ 31/12
ΙΝΓΚΑΠΙΡΚΑ	66	11153	ε. Ήμινχαρ 22/12
ΙΟΝΙΑΝ ΒΙΚΤΟΡΥ (Μαλ.)	54	7528	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΓΚΛΟΡΥ (Μαλ.)	55	5690	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΓΚΡΕ'ΙΣ (Μαλ.)	58	3825	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΓΟΥ'ΙΝΤ (Μαλ.)	45	3684	άργει Πειραιά
ΙΟΝΙΑΝ ΚΑΠ (Μαλ.)	58	3834	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΜΟΥΝ (Μόλτ.)	61	5201	δ. Κων/πολη 1/1
ΙΟΝΙΑΝ ΜΠΡΗΖ (Μαλ.)	45	4621	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΝΤΕΣΤΙΝΥ (Μαλ.)	59	3704	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΠΡΙΝΣΕΣ (η.)	61	8999	α. Σάν Νικολας (Η.Αγ.) 15/1
ΙΟΝΙΑΝ ΣΑΝ (Μαλ.)	52	7304	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΣΚΑ'Υ (Μαλ.)	52	3840	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΝΙΑΝ ΣΠΙΡΙΤ (Μαλ.)	58	3993	μεσογειακές μεταφορές
ΙΟΣ Ι (η.)	70	3971	στόν Πειραιά
ΙΣΜΗΝΗ (η.)	68	4202	δ. Κων/πολη 27/11
ΙΣΤΡΙΑ	81	31000	α. Τακόμι 14/12
ΙΩΑΝΝΗΣ (κ.)	52	1575	μεσογειακές μεταφορές
ΙΩΑΝΝΗΣ III (κ.)	60	4067	ε. Τζέντα 3/1
ΚΑΒΟ ΑΛΚΥΩΝ (η.)	61	10934	άργει Αστακό *
ΚΑΒΟ ΔΕΛΦΙΝΙ (η.)	60	10934	άργει Αστακό *
ΚΑΒΟΥΡΕΛΑ*	82	15551	ε. Κουνταλόρ 27/12
ΚΑΔΜΟΣ (Α.β.)	59	5051	άργει Πειραιά
ΚΑΘΡΙΝ Υ. (η.δ.)	60	13103	μεταφορές Ν. Αμερικής
ΚΑΛΙΣ ΣΚΑ'Υ (η.)	60	4240	άργει Γάνδη
ΚΑΛΛΙΟΠΗ (η.)	60	5323	ε. Κολόμπο 3/12
ΚΑΛΛΙΣΤΡΑΤΟΣ (κ.)	69	4229	α. Μόντρεαλ 14/1
ΚΑΛΛΙΦΗΜΟΣ	69	4267	α. Φεσόλι 3/1
ΚΑΛΥΝ (κ.)	69	11430	α. Λάγος 27/11
ΚΑΛΥΨΩ (η.)	69	5997	δ. Πάσιδη 12/1
ΚΑΝΙΚΑ (η.)	60	3840	α. Βομβάτη 9/1
ΚΑΠΑΛΑ (κ.)	55	1599	α. Μαπόύτο 29/12
ΚΑΠΕΤΑΝ ΑΝΔΡΕΑΣ (η.)	61	9991	άργει Π. σπαίνη
ΚΑΠΕΤΑΝ ΣΑΛΟΣ (η.)	62	9223	α. Νικόλας 6/1
ΚΑΠΤΑΙΝ Ε. ΚΥΡΙΑΚΟΥ (κ.δ.)	81	18000	α. Νικάρα 28/12
ΚΑΠΤΑΙΝ ΚΟΣΜΑΣ Μ. (κ.)	66	3168	άργει Πειραιά
ΚΑΡΑΒΟΣΤΑΜΟ (κ.)	60	4068	δ. Ντουμπάι 13/1
ΚΑΡΕΝ (η.)	66	16301	ε. Γένοβα 13/1
ΚΑΡΕΡΑ	67	5531	ε. Σιγκαπούρη 7/1
ΚΑΡΤΡΙΦ (κ.)	71	9206	α. Οκλαντ 9/1
ΚΑΡΡΑΣ (η.)	62	10834	α. Γάνδη 11/1 για Βενετία
ΚΑΣΩΝ (κ.)	53	2806	άργει Χαλκίδα
ΚΑΣΣΑΝΔΡΑ*	59	9493	α. Θεσσαλονίκη 16/90
ΚΑΣΤΑΝΙΑ (η.)	81	3900	α. Ντώρμπαν 15/1
ΚΑΣΤΑ (κ.)	72	17674	α. Χάλιφας 5/1
ΚΑΣΤΑ ΠΡΑ'ΙΝΤ (Μ.)	58	2448	ε. Νακόλα 10/12
ΚΑΣΤΟΡ (κ.)	63	8671	α. Αύγούστα 29/12
ΚΑΤΙΑ Κ. (η.)	57	1324	άργει Σαουδική Αραβία
ΚΑΤΑ ΕΞΠΡΕΣ (η.)	62	5870	ε. Πειραιά 21/11
ΚΑΤΡΙΝΑΜΑΡ (η.)	65	9799	α. Θεούτα 13/1
ΚΕΙ'ΙΠ ΑΒΑΝΤΙ ΝΤΟΥΕ*	68	13694	α. Λάς Πλάμας 25/12
ΚΕΡΒΑΝ (η.)	61	10444	ε. Λεμεσόδ 21/12
ΚΕΦΑΛΛΟΝΙΑ ΛΑΙΤΤ (κ.)	67	21706	α. Τζέντα 12/2/83
ΚΕΦΑΛΛΟΝΙΑΝ ΓΟΥΑΙΗΒΣ (Μ.)	52	5674	α. Π. Σάιδ 13/1
ΚΕΦΑΛΛΟΝΙΑΝ ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ (Μ.)	57	5250	άργει Ελευσίνα
ΚΙΜΔΙΑΚΗ ΠΙΣΤΙΣ (η.)	61	13308	στόν Πειραιά
ΚΛΕΙΔΑ (κ.)	75	17609	δ. Σουέζ 3/12
ΚΛΕΟ Ι (π.δ.)	59	20880	δ. Ντουμπάι 22/12
ΚΛΕΟΠΑΤΡΑ II (μ.)	57	4336	μεσογειακές μεταφορές
ΚΟΝΤΙΝΕΤΑ ΤΡΕΙ' ΙΝΤΕΡ	71	14070	α. Καζαμπλάνα 29/12

ΛΟΥΝΑ (κ.)	69	93547	α. Τέντα 18/12
ΛΟΥΣΥ (π.)	54	2557	υπό παραλαβή
ΛΥΚΑΒΗΤΟΣ (Μάλ.)	(2)	11229	α. Πάλμας 31/12
ΜΑΓΚΝΑ ΣΠΕΣ (κ.)	47	5010	δργει Χαλκίδη
ΜΑΙΡΗ Ρ. ΚΩΣ (μ.)*	75	136991	α. Σιγκαπούρη 22/12
ΜΑΪ' ΣΤΡΟΣ	69	16840	ε. Σουάμπα 13/12
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ	73	36881	δ. Ντόβερ 15/1
ΜΑΝΔΑΗΣ Λ.	80	5511	ε. Αμβούργο 14/1
ΜΑΟΥΝΤ ΠΗΛΙΟΝ (κ.)	68	6116	ε. Θέουτα 17/11
ΜΑΡ ΚΟΥΙΡΕΠ (π.)	70	9101	α. Σάντος 24/12 για Ταμπικό
ΜΑΡΑΚΙ (Παν.)	63	4647	δργει Γανδή
ΜΑΡΕΛΙΑ (π.)	63	15929	δ. Π. Σάδι 9/1
ΜΑΡΦΑ Λ. (π.)*	59	8596	δργει Μπιλιάνο
ΜΑΡΙΑ Ν.Κ. (π.)	64	3947	α. Κ. Κριστί 3/1
ΜΑΡΙΑΝΘΗ Μ. (δ.π.)	65	13512	ε. Ριγέκα 14/1
ΜΑΡΙΒΕΡΝΤΑ IV (δ.π.)*	60	13339	δργει Πειραιά
ΜΑΡΙΚΑ Π. (π.)*	73	45500	ε. Τέντα 15/1
ΜΑΡΙΛΙΑ Δ.*	67	43649	δ. Γιβραλτάρ 16/1
ΜΑΡΙΟΥΛΑ (κ.)*	74	30341	α. Χιούστον 27/12
ΜΑΡΙΜΠΑΝΚΑ III (κ.δ.)	65	46941	έπωλήθη διαλυτές Φορμόζας
ΜΑΡΙΝΑ ΤΟΥ (Μ*)	69	8773	α. Ικονία 20/12 για Τυνησία
ΜΑΡΙΝΕΡ ('Ονδ.)	60	5760	δ. Π. Σάδι 15/1
ΜΑΡΙΝΕΡ (κ.)	69	9072	στό Ντουμπάι
ΜΑΡΙΝΕΡ II (π.)	68	10099	ε. Πειραιά 15/1
ΜΑΡΙΝΙΚΗ (κ.)	73	86098	α. Λάς Πάλμας 8/1
ΜΑΡΙΝΕΡΛΑ (δ.)κ)	66	57027	α. "Αίν Σουκάν 7/1
ΜΑΡΙΠΡΙΜΑ (δ.)*	61	30236	δ. Σουέζ 16/1
ΜΑΡΙΦΙΛΙΠ ('Ονδ.)	58	2140	στή Βερμούδα
ΜΑΡΙΧΡΙΣΤΙΝΑ (π.δ.)	73	72336	στό 'Αρζίβ 14/1
ΜΑΡΙΩ	65	17238	δργει Στυλίδα
ΜΑΡΜΑΡΑΣ (κ.)*	61	8831	δργει Λευκάδα
ΜΕΔΟΥΣΑ (δ.)	78	172147	στό Κούλι ντέ Σάκ 14/1
ΜΕΓ' ΙΟΝ II (π.)	61	7351	προσάρδει Λάγος
ΜΕΛΟΝΤΑ	69	6200	α. Όρλεανη 10/1
ΜΕΝΤ ΤΡΕΙ'ΝΤΕΡ (κ.)	56	3903	δργει Κουβέτη
ΜΕΡΙΤΑ (κ.)	60	3745	δ. Σουέζ 13/1
ΜΕΡΡΥΛΑΝΤ (π.δ.)	66	71337	στό Μπόνο (άποθηκη)
ΜΕΡΣΙΝΙΔΑ (π.)*	61	9194	έπωλήθη ισπανών διαλυτές
ΜΕΣΙΣ	69	9650	α. Λός "Αντζέλες 13/1
ΜΕΣ. ΛΑΜΨΙΣ (δ.)	72	17355	α. Λατόκια 10/1
ΜΕΣΣΗΝΙΑΚΗ ΦΛΟΓΑ (δ.)	77	75124	δργει Πειραιά
ΜΕΣΣΗΝΙΑΚΗ ΦΛΟΓΑ (δ.)*	76	75125	έπισκεψε Πειραιά
ΜΗΛΟΣ (η.)	66	10715	α. Άλεξανδρεια 16/1
ΜΗΛΟΣ II (κ.)	59	3809	μετο ΣΤΡΑΦΚΑΝ (Κύπρ.)
ΜΗΛΟΣ VI(κ.)	59	4668	ε. Πειραιά 14/1
ΜΗΤΕΡΑ ΕΙΡΗΝΗΣ (κ.)	68	2983	ε. Τέντα 14/1
ΜΙΑ*	80	15552	α. Ντάρμπαν 1/1
ΜΙΑΗΤΟΣ*	82	35000	ε. Ναγκόνια 7/1
ΜΙΑΝΤΑ Α. (Μ.)	56	8985	δ. Κων/πολη 14/1
ΜΙΜΗ Μ. (Μάλτ.)	69	13525	ε. Τέμη 27/12
ΜΙΝΙ ΛΑΐ'ΝΕΡ (π.)	71	1590	ε. Ν. Όρλεανη 13/1
ΜΙΝΙ ΛΑΐ'ΟΝ (π.)	70	1582	δ. Παναμά 10/12
ΜΙΝΙ ΛΑΐ'Τ (π.)	70	1587	α. Τάμπη 10/1
ΜΙΝΙ ΛΑΜΑ (π.)	70	1591	ε. Ορλέανη 22/12
ΜΙΝΙ ΛΑΝΤ	70	1592	ε. Κόρπους Κριστί 7/1
ΜΙΝΙ ΛΑΝΤΕΡΝ.	71	1564	δ. Παναμά 5/1
ΜΙΝΙ ΛΑΤΡΙΑ (π.)	70	1591	δργει Πειραιά
ΜΙΝΙ ΛΕΩΝ (π.)	71	1562	ε. Ν. Όρλεανη 2/1
ΜΙΝΙ ΛΗ (π.)*	71	1562	ε. Ν. Όρλεανη 15/12
ΜΙΝΙ ΛΗΓΚ (π.)	70	1592	δργει Πειραιά
ΜΙΝΙ ΛΗΤΖΕΝΤ.	74	1578	ε. Ντεμέράρα 12/1
ΜΙΝΙ ΛΙΔΥ (π.δ.)	70	1781	δργει Ν. Όρλεανη
ΜΙΝΙ ΛΙΝΤ (π.)	71	1562	δργει Πειραιά
ΜΙΝΙ ΛΟΡΥ (π.)	71	1584	ε. Ντεμέράρα 12/1
ΜΙΝΙ ΛΟΤ (π.)	71	1584	ε. Ταμπικό 16/12
ΜΙΝΙ ΛΟΤΖΙΚ (π.)	70	1592	α. Κ. Κριστί 7/1
ΜΙΝΙ ΛΟΥΝΑΡ.	71	1592	α. Χιούστον 12/1
ΜΙΝΙ ΛΥΦΜ.	75	1578	α. Ν. Όρλεανη 10/1
ΜΙΝΙ ΛΩ.	71	1594	ε. Ν. Όρλεανη 25/11

ΜΠΑΓ'ΥΡΟΝ (η.)	61	1460	ύπο παραλαβή
ΜΠΕΓΚΟΝΙΑ I. (η.)	65	31779	άναμενει Φουτζέρια
ΜΠΕΔΑ (η.)	56	8717	ύπο παραλαβή
ΜΠΕΛΑΜΟΝΤΕ	59	7919	μεσογειακές μεταφορές
ΜΠΟΝΝΥ ΚΑΡΠΙΕΡ (η.)	64	16073	στη Νιγηρία
ΜΠΟΥΚΑΝΤΟΥΡΑ*	73	56273	α. 'Αμβέρσα 21/12 για Καναδά
ΜΠΡΑΒΟΝΔΑ (η.)	67	4659	δργει Ν. Υόρκη
ΜΠΡΑΒΟΡΙΟ (η.)	67	3861	ε. Ούλανδ 26/12
ΜΠΡΑΖΙΛΙΑΝ ΣΚΑ'Υ' (λι.β.)	73	31861	δργει Πειραιά
ΜΠΡΙΖΙΤ Τ. (η.)	72	3172	προσάρδει Μπουσιρί
ΜΠΡΗΣ (κ.)	71	9085	ύπο παραλαβή
ΜΠΡΗΤΕΝ (η.δ.)	65	40284	α. Σηάτλ 12/1 για Ιαπωνία
ΜΥΡΙΝΑ (λι.β.)	82	32506	α. Αλγκεθίρας 12/1
ΜΥΣΤΡΑΣ (δ.)	75	117340	
N. I. ΠΑΤΕΡΑΣ (η.)*	78	11850	δ. Σουέζ 5/1
ΝΑΒΙΓΚΕ'ΙΤΟΡ*	74	10250	α. Δουνκέρκη 12/1
ΝΑΝΤΙΑ (κ.)	71	22759	α. Ν. Όρλεανη 6/1
ΝΑΝΤΙΑ Σ. (η.)	63	12273	α. Πειραιά 16/1
ΝΑΝΩ Κ. (κ.)	66	1477	μεσογειακές μεταφορές
ΝΕΔΑ (κ.)	61	1458	στη Καβάλα
ΝΕΔΑI (δ.π.)	65	35324	μεταφορές 'Ερυθράς Θάλασσας
ΝΕΠΤΟΥΝ Κ. (η.)*	67	32137	α. Ν. Όρλεανη 4/1
ΝΕΦΕΛΗ (δ.)	58	24152	δργει Ιτέα
ΝΕΦΕΛΗ (η.)*	69	5801	α. Πειραιά 30/12 για 'Αλεξανδρεια
ΝΗΜΕΡΤΗΣ (δ.)*	52	11234	δργει Πειραιά
ΝΗΣΟΣ ΚΥΘΗΡΑ*	69	4231	ε. Πειραιά 9/1
ΝΗΣΟΣ ΣΕΡΙΦΟΣ (Μάλ.)	64	5827	άργει Μπράγκς
ΝΗΣΟΣ ΣΠΕΤΣΕΣ (Μ.)	63	5955	άργει Σπέτσες
ΝΙΚΗ Ρ. (η.)	62	6171	ε. Σύρο 16/12
ΝΙΚΗΤΑΣ ΡΟΥΣΟΣ	76	35567	α. Ν. Όρλεανη 14/1
ΝΙΚΟΛΑΚΗΣ (κ.)	57	1535	μεσογειακές μεταφορές
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Μ II (κ.)	69	1473	α. Πόρτο Εμπεδοκλέ 30/12
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Κ. (η.)	67	4016	α. Χιούστον 12/1
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Π. (η.)*	61	6123	ε. Αμβούργο 5/1
ΝΙΚΟΠΟΛΙΣ (δ.)	82	29700	α. Μπαχρέν 11/1
ΝΙΚΟΣ Α. (π.)	56	2163	δργει Χαλκίδα
ΝΙΜΑΣ I. (η.)*	56	3274	στό Σουδάν
ΝΙΝΕΤΑ (η.)	68	9395	ε. 'Αλεξανδρεια 6/1
ΝΙΟΒΗ (Μάλ.)	69	21427	α. Μπαντάρ 'Αμπας 11/1
ΝΙΟΥ ΒΕΝΤΣΙΟΥΡ (κ.)	62	9043	ε. Πειραιά 15/1
ΝΟΜΙΚΟΣ (δ.κ.)	64	27376	άργει Σήρνες
ΝΟΡΔΕΡΝ ΝΑΐ'ΑΝΤ	67	22817	ε. Χατονόχε 18/12
ΝΟΡΟ ΕΜΠΕΡΟΡ	67	25837	άργει Στυλίδα
ΝΟΡΦΟΥΓ'ΙΝΤ	70	12063	ε. Μπρέικ 16/1
ΝΤΑΝΙΕΑ ΙΙ(η.)	69	1999	α. Άλεξανδρεια 5/1
ΝΤΑΝΙΟΥΜΠ Μ (κ.)	60	12605	α. Θέοντα 4/1
ΝΤΑΡΤ (κ.)	72	9953	α. Ρουέν 7/1 για Αϊγκυπτο
ΝΤΑΦΝΕΜΑΡ (π.)*	61	5816	δργει Μίνα Σάκρο
ΝΤΕΜΠΟΥΡΓΚΟ (κ.)	72	9440	ύπο παραλαβή
ΝΤΕΝΕΜΠ (η.)	68	2534	α. Βαρκελώνη 5/1
ΝΤΙΕΓΚΟ (Παν.)	63	7833	ε. Ντάρμπατ 10/1
ΝΤΟΒΕΡ (κ.)	66	10129	δ. Κων/πολη 7/1
ΝΤΟΛΥ ΙΙ (η.)	67	9854	δ. Κων/πολη 24/12
ΝΤΟΝΑ ΛΟΥΑ...	70	17355	δ. Κων/πολη 14/1
ΝΤΟΝΑ ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ (κ.δ.)	67	22243	ε. Σιγκαπούρη 8/1
ΝΤΟΝΑ ΜΥΡΤΟ (κ.)	73	17355	ε. Ν. Υόρκη 15/1
ΝΤΟΝΑ ΟΥΡΑΝΙΑ (δ.κ.)	71	17782	α. Νταλίδι 31/12
ΝΥΜΦΗ Κ. (η.)	66	22260	ε. Σπέλια 13/1
Ο ΣΟΛΕ ΜΙΟ'	80	16200	α. Ρίο Γκράντες 30/12
ΟΔΑΣΙΣ (π.δ.)	62	22424	α. Ανγκρα τός Ρέις 5/12
ΟΔΥΣΣΕΥΣ (Μ)*	63	11120	δργει Αστακό
ΟΔΥΣΣΕΥΣ (λι.β.)	65	10842	ύπο παραλαβή
ΟΙΝΟΥΣΣΑΙ (κ.)	70	14095	δ. Σουέζ 26/12
ΟΙΚΤΟΝΙΑ ΓΚΑΡΟΥ.	68	45678	α. Φιλαδέλφεια 16/1
ΟΙΚΤΟΝΙΑ ΣΑΝ (δ.)	64	26174	α. Σάν Φρανσίσκο 5/1
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΑΒΕΝΤΖΕΡ (δ.)	72	106123	δργει Ιτέα
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΑΡΜΟΡ II (η.)	75	138037	δργει Ελευσίνα
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΑΣΠΙΡΕΙ'ΣΟΝ(δ.)	72	106123	δργει Ελευσίνα
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΛΗΝΤΕΡΝ (δ.)	77	15935	α. Αμβέρσα 11/1
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΛΙΜΠΕΡΤΥ (η.)	77	15844	δ. Παναμά 8/1
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΜΠΑΝΝΕΡ(δ.)	72	128561	α. Κείδηνα 22/12
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΜΠΟΝΤ (δ.)	72	126027	δργει Ιτέα
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΜΠΡΗΣ (δ.)	76	126990	δ. Ντουμπάι 5/1
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΜΠΡΙΛΙΑΝΣ (δ.)	73	128561	α. Κάγιος 'Αρκας 3/1
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΝΤΙΚΓΝΙΤΥ	66	15668	δργει Πειραιά
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΠΑΤ'ΟΝΗΡ...	66	15625	δργει Πειραιά
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΠΑΟΥΕΡ...	68	15809	δργει Πειραιά
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΠΙΤ'Σ	69	15688	δργει Πειραιά
ΟΙΛΥΜΠΙΚ ΠΡΕΣΤΙΤΖ	69	15808	δργει Πειραιά

## ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ

ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ

ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1931

ΓΡΑΦΕΙΑ - ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ: ΝΟΤΑΡΑ 77, 185 10 ΠΕΙΡΑΙΑ  
 ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 4176 658 - 4122 537  
 ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ: «ΧΡΟΝΙΚΑ» ΠΕΙΡΑΙΑ  
 ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΗ ΘΥΡΙΔΑ 80076

ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ: ΔΡΧ. 3.000

Annual Subscription Rates:

Europe and U.K. (Air Mail)	Pounds Stg. 40.00
Europe and U.K. (Surface Mail)	Pounds Stg. 32.00
U.S.A. and Canada (Air Mail)	U.S. Dollars 100.00
Central and South America (Air Mail)	U.S. Dollars 115.00
Middle East and Africa (Air Mail)	U.S. Dollars 80.00
Far East and Australia (Air Mail)	U.S. Dollars 120.00

## ΝΑΥΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ

FORTNIGHTLY REVIEW OF SHIPPING

FOUNDED IN 1931

EDITING & PRINTING OFFICES: 77 NOTARA STR.  
 P.O. BOX 80076 — 185 10 PIRAEUS  
 PHONE: 01 - 4176658 or 4122537  
 CABLE: "CHRONIKA" PIRAEUS

ΟΛΥΜΠΙΚ ΣΤΑΡ (δ.)	79	59882	άργει 'Αλιβέρι	ΣΗΛΑΚ (Μαλτ.).	67	28528	δ. Γιβραλτάρ 7/1
ΟΛΥΜΠΙΚ ΦΟΙΝΙΞ (η.)	77	15844	α. Κολούμπια 15/1	ΣΗΛΙΝΚ (Μαλτ.).	74	18963	α. Ρίτσαρντς Μπαι 8/1
ΟΛΥΜΠΙΚ ΧΑΡΜΟΝΥ	73	15498	ε. 'Ανναδόρι 9/1	ΣΗΛΟΓΓΕΡ (Μαλτ.).	65	7047	δ. Παναμά 16/1
ΟΛΥΜΠΙΟΣ ΑΠΟΛΩΛΩΝ (η.)	61	1098	μεσογειακές μεταφορές	ΣΗΜΑΣΤΕΡ (Μαλτ.).	69	12412	ε. Ριο 'Ιανέριο 13/1
ΟΛΥΜΠΙΟΣ ΕΡΜΗΣ (κ.)*	62	2806	στό Τόρκουεϊ 16/1	ΣΗΜΠΑΚ (κ.).	74	33073	α. Ρίτσαρντς Μπαι 24/12
ΟΠΠΟΡΤΟΥΝΤΙ	73	152327	έπωλήθη Διαλυτές Ν. Κορέας	ΣΗΣΤΑΡ (Μαλτ.).	69	12411	ε. Γκρεντζιμαου 17/1
ΟΡΕΓΚΟΝ (δ.)	65	36370	δ. Σουεζ 5/1	ΣΗΦΡΟΣΤ (κ.).	60	1315	άργει Πειραιά
ΟΣΕΑΝ (κ.)*	66	10825	ε. Σουεζ 25/12	ΣΗΤΕΙΑ ΜΠΑΙΥ (η)*	80	9015	α. Ν. 'Ορλέανη 10/1
ΟΣΕΑΝ Α'ΙΓΝΗΑ (δ.)	72	49808	δ. Γιβραλτάρ 8/1	ΣΙΔΕΡΗΣ	72	16406	α. Ν. 'Ορλέανη 13/1
ΟΣΕΑΝ ΜΠΡΗΣ (δ.)	67	53460	άργει Πειραιά	ΣΙΑΒΕΡ ΜΕΝΤ*	78	5500	α. Θέοντα 25/12
ΟΣΕΑΝ ΣΚΑ'Υ' (η)*	67	24128	ε. Σάν Νικόλας 14/1	ΣΙΑΒΕΡ ΜΟΥΝ.	63	24810	άργει Γαλαξείδη
ΟΣΕΑΝ ΧΩΚ (δ.)	75	71016	α. Πόλιν Πίερ 6/12	ΣΙΡΙΟΥΣ (κ.)*	59	1593	μεσογειακές μεταφορές
ΟΣΕΑΝΙΚΑ*	65	28101	άργει Χώγκεσαντ	ΣΙΤΥ ΟΦ ΖΑΓΚ (κ.).	62	7704	ε. Ντακάρ 11/12
ΠΑΙ'ΟΝΗΡ (Μάλτ.)	62	8927	έπωλήθη 'Αλλοδαπούς	ΣΚΑΡΟΣ (κ.).	63	10617	α. Τζιμπούτι 10/11
ΠΑΙ'ΟΝΗΡ (η)*	74	9712	ε. Γιοκοχάμα 9/1	ΣΚΙΠΠΕΡ (η)*	57	3070	ε. 'Αμπιτζάν 6/6
ΠΑΙ'ΟΝΗΡ II (η.)	61	8816	α. Αγύοντα 13/1 για Γιβραλτάρ	ΣΚΟΠΕΛΟΣ ΣΤΑΡ (η)*	58	4414	μεσογειακές μεταφορές
ΠΑΝΑΓΙΑ ΕΛΕΟΥΣΑ (κ.)	63	10318	άργει Πειραιά	ΣΚΥΡΟΣ (κ.)	54	1227	μεσογειακές μεταφορές
ΠΑΝΑΓΙΑ Μ. (η.)	60	1577	α. Πειραιά 2/1	ΣΟΛΑΝΖ Π. (η)*	60	8294	α. Τοκοπίλα 27/12
ΠΑΝΑΓΙΑ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑ (κ.)*	70	11525	μετον. «ΠΑΦΟΣ» (Κύπρ.)	ΣΟΛΩΝ Κ. (κ.)	65	1599	ε. Πειραιά 25/12
ΠΑΝΑΓΙΑ ΣΠΗΛΙΑΝΗ (η)*	59	3906	α. Μαλάγα 29/12	ΣΟΡΟΚΟΣ	69	9650	α. Λός "Αντζελες 31/12
ΠΑΝΟΗΡ (η)*	82	35380	δ. Γιβραλτάρ 8/1	ΣΟΥΖΑΝ (η)*	66	15765	α. Γιοκοχάμα 7/1
ΠΑΝΟΡΜΟΣ ΟΡΙΖΩΝ (η)*	66	7463	δ. Κωνπόλη 3/1	ΣΟΥΖΑΝΑ (η)*	68	7701	ε. Κολόμπη 26/12
ΠΑΞΩΙ (κ.)*	65	1559	ύπο παραλαβή	ΣΟΥΛΑ Χ. (κ.)	68	2203	μεσογειακές μεταφορές
ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ Κ. (δ.π.)*	73	30067	α. Ρίο 'Ιανέριο 7/1	ΣΠΕΡΑΝΤΖΑ (η)*	63	12758	μεσογειακές μεταφορές
ΠΑΡΝΑΣΣΟΣ (Μαλ.).	62	9455	δ. Σουεζ 2/12	ΣΠΗΛΙΑΔΑ	78	12518	α. Ρουέκ 10/1 για Ιταλία
ΠΑΣΙΘΕΑ (η.)*	71	80225	άργει Μπρούκει Μπαι	ΣΠΥΡΟΣ Γ. II (κ.)	66	1404	ε. Γάνικα 16/1
ΠΑΣΙΦΙΚ (η.)	66	21883	α. Κέπι Τάουν 20/7	ΣΤΑΥΡΟΥΑΛΑ (η)*	80	32000	α. Άλεξανδρεια 16/1
ΠΑΣΙΦΙΚ ΡΑ'ΙΝΤ (κ.)*	60	8721	α. Ταύλα 1/11	ΣΤΕΛΙΟΣ (δ.π.)*	68	103176	α. Σάντος 13/1
ΠΑΤΒΙΝ (η.)	62	14112	άργει Χαλκίδα	ΣΤΕΛΛΑ Α. (κ.)	50	1518	δ. Ντουμπιάτι 26/12
ΠΑΤΡΑΙ'ΚΟΣ (η.)	62	11756	άργει Πειραιά	ΣΤΕ'ΥΡ	69	9946	άργει Πειραιά
ΠΑΤΡΟΚΛΑΣ (κ.)	55	7738	άργει Καπτάνας	ΣΩΤΗΡΗΣ (η.)	70	5278	ύπο παραλαβή
ΠΑΥΑΟΣ XII (η*)	69	1999	άργει Πειραιά	ΣΩΤΗΡΗΣ (η.)	70	5480	α. Πειραιά 30/12
ΠΕΙΑΚΑΝ (κ.)	67	9549	α. Τζέντα 13/1	ΣΥΚΟΥΤΡΗΣ (Μάλτ.)	60	6.646	ύπο παραλαβή
ΠΕΛΟΠΙΔΑΣ (δ.π.)*	65	33595	α. Πειραιά 13/10	ΤΑΜΑΡΑ II (η)*	60	8420	'Ολική 'Απώλεια Μογκαντίσου
ΠΕΝΤΕΛΗ (Λιβ.)	72	57802	ε. Τζέντα 13/1	ΤΑΥ'ΓΕΤΟΣ (δ.)	75	117342	α. Γιούροπορτ 30/12
ΠΕΤΑΛΟΝ	76	34715	α. Λός "Αντζελες 2/1	ΤΕΝΑΣΙΤΥ (κ.)	59	5510	άργει 'Αστακό
ΠΗΓΑΣΟΣ (Λιβ.)	65	15577	α. Θρί Ρίβερς 30/11	ΤΖΕΙ'ΝΤ (κ.)*	56	6500	άργει 'Αστακό
ΠΗΓΑΣΟΣ (Λιβ.)	63	9707	α. Κουβέτη 13/12	ΤΖΕΜΙΝΙ IV (η.δ.)*	73	9842	α. Μπιλιπάτο 12/1
ΠΙΕΡΟΣ (η*)	63	1702	έπωληθη 'Αλλοδαπούς	ΤΖΩΝ Κ. (η.)	72	5393	στη Ν. Υόρκη 23/12
ΠΙΛΑΡΜΑΣΤ (η.)	71	90757	α. Ρίο Γκράντη 13/1	ΤΖΩΝ ΠΕΡΟ.	68	10618	άργει Σετουμπάλ
ΠΙΛΑΚΟΥΡΑΣ (δ.)*	76	44489	ε. Φός 16/1	ΤΖΩΡΤΖ ΛΥΡΑΣ	83	21000	ε. Γάνδη 6/1
ΠΛΕΙΑΣ (η.)	64	5654	ε. Μπαντίρμα 26/12	ΤΖΩΡΤΖΥ (κ.)*	54	7930	άργει Πειραιά
ΠΛΟΥΒΙΟΥΣ	72	13294	έπωληθη 'Αλλοδαπούς	ΤΗΛΕΜΑΧΟΣ (Μάλτ.)	58	6492	άργει Πειραιά
ΠΛΩΤΩ	68	35191	ε. Τεργέστη 14/1	ΤΗΛΕΜΑΧΟΣ (Λιβ.)	64	15910	άργει Πειραιά
ΠΟΙ'ΝΤ ΚΑΗΑΡ (μ.)	72	57102	ε. Γιουρούπορτ 12/1	ΤΙΝΑ ΜΠ. (η.)*	65	11245	δ. κωνιπόλη 14/1
ΠΟΙΑΙΓΟΣ (κ.)	49	2879	άργει Κίμωλο	ΤΟΣΩΤΗΣ (κ.δ.)	60	12944	ε. Σαγκάτα 30/12*
ΠΟΙΑΞΕΝΗ Κ. (δ.)	76	60937	α. Αλγκεκίρας 7/1	ΤΟΡΟΣ ΜΠΑΙΗ (η)*	73	8848	προσάραξη 'Αβδα
ΠΟΙΑΥΣ (κ.δ.)	73	118460	ε. Τζέντα 26/12	ΤΟΥΡΜΠΑΝΑ ΚΟΥΗΝ (η)*	60	8070	α. Αύγοντα 23/12 *
ΠΟΝΤΟΠΟΡΕΙΑ (μ.)*	71	80194	άργει Μπρούνει Μπαι	ΤΡΑΜΟΥΝΤΑΝΑ	71	20670	δ. Παναμά 9/12
ΠΟΡΤΟ ΚΟΡΩΝΗ (η)*	70	3825	ε. Νίτρος-Εσαλδάρ 27/12	ΤΡΑΝΣ ΛΙΝΚ (κ.)	66	2186	α. Χόμπιπον 6/1
ΠΟΣΕΙΔΩΝ Κ. (η.)	56	3597	οτό Κατάκωλο	ΤΡΕ'ΙΝΤ ΒΙΖΙΟΝ	70	18736	ε. Σαγκάτα 30/12
ΠΟΣΕΙΔΩΝ Λ. (η)*	66	15565	δ. Π. Σάδι 6/1	ΤΡΕ'ΙΝΤ ΓΙΟΥΝΙΤΥ	76	35897	προσάραξη 'Αβδα
ΠΡΗΤΤΥ (η.)	62	12422	α. Ντουμπάτη 20/10	ΤΡΕ'ΙΝΤ ΓΟΝΤΕΡ.	72	18724	α. Χόμπιπον 28/12
ΠΡΙΑΜΟΣ (κ.)	45	5848	άργει Πειραιά	ΤΡΕ'ΙΝΤ ΓΟΥ'ΙΔ.	72	18723	δ. Π. Σάδι 4/1
ΠΡΙΑΜΟΣ	70	30890	ε. Σπατά 2/1	ΤΡΕ'ΙΝΤ ΕΝΤΕΒΟΡ (δ.)	70	63519	α. Ν. 'Ορλέανη 20/11
ΠΡΟΔΙΚΟΣ (δ.)	83	26996	δ. Γιβραλτάρ 14/1	ΤΡΕ'ΙΝΤ ΚΟΥΕΣΤ*	68	2737	δ. Παναμά 7/1
ΠΡΟΔΡΟΜΟΣ (η. π.)	68	48781	α. Χάμπιπον 16/1	ΤΡΕ'ΙΝΤ ΚΟΥΡΙΕΡ (μ.)	66	22354	δ. Παναμά 10/1
ΠΡΟΙΚΟΝΗΣ (κ.)	69	977	α. Ρουέν 17/1	ΤΡΕ'ΙΝΤ ΝΤΕΑΡΙΝΚ*	67	27175	α. Ν. 'Ορκη 2/1
ΠΡΟΜΗΘΕΥΣ Β.ηπ.)*	61	3966	α. Ακαγιούπλι 28/12	ΤΡΕ'ΙΝΤ ΡΗΣΟΛΒ (δ. Πα.)	74	30082	ε. Ράς Χάιμα 29/12
ΠΡΟΠΟΝΤΗ (η.)	69	10524	ε. Ντόρμπαν 14/1	ΤΡΕ'ΙΝΤ ΧΟΝΟΡ (δ.)	72	71491	δ. Π. Σάδι 16/1
ΠΡΟΣΠΕΡΙΤΥ (η.)	73	11383	δ. Σουεζ 6/1	ΤΡΕ'ΙΝΤ ΝΤΕΡ (δ.π.)	60	21230	ύπο παραλαβή
Π. ΣΤΑΡ II (Λιβ.)	66	15393	α. Ντεμέράρα 12/1	ΤΡΙΑΙΝΑ (κ.)	56	3901	άργει Χαλκίδα
ΠΑΝΤΙΑΝ ΜΕΝΤ	70	2999	Βιθύτση Μάγχη 24/1	ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΣ Μ (κ.)	70	1597	α. Μπιλιπάτο 13/12
ΠΑΡΑΣΑΓΙΕΣ (κ.)	56	1380	μεσογειακές μεταφορές	ΥΠΑΠΑΝΤΗ (η.)	71	4635	α. Χιούστον 31/12
ΡΕΑ ΜΠ. (η.)	67	11258	άργει 'Αστακό	ΥΠΑΤΙΑ ΧΑΛΚΟΥΣΗ (μ.η.)	78	45330	α. Καοσιούνγκ 15/12
ΡΕΙ'ΝΜΠΟΟΥ Ι (η)	63	15982	α. Σύνωρη 21/12	ΥΠΕΡΜΑΧΟΣ (δ.)	77	124499	δ. Ντόρεβ 12/1
ΡΕΙ'ΝΦΡΟΣΤ (η)*	60	4820	ε. Πειραιά 15/12	ΦΑΙ'Β Α'ΙΛΑΝΤΣ	70	15768	ε. Τζεπέλ Αλι 15/1
ΡΗΦΕΡΤΡΕΙ'ΝΤΕΒΟΡ (κ.)	68	1243	ε. Π. ορ. Σπαίν 4/1	ΦΑΙ'ΡΓΟΥ'ΙΝΤ (κ.)	(4	16299	α. Αλικάντες 13/1
ΡΙΟ ΚΑΛΡΟ (δ.)	67	35540	άργει Στυλίδα	ΦΑΝΑΡΙ (δ.)	67	44720	α. Σάλλομ Βός 14/1
ΡΙΟ ΜΑΡ	65	16334	άργει Πειραιά	ΦΑΝΥΑΝ	66	14617	ε. Ν. 'Ορλέανη 12/1
ΡΟΔΑΝΘΗ (Μ)	62	12040	ε. Π. Σάδι 7/1	ΦΕΛΛΟΣΙΤ Π. (δ.)	74	118215	δ. Σουεζ 18/12
ΡΟΖΑΡΙΑ ΝΤΟΣ (η.)	58	8920	δ. Σουεζ 6/1	ΦΙΛΙΑ ΣΤΑΡ.	73	18583	δ. Παναμά 16/1
ΡΟΥΜΠΙΝΙ ΙΙ (η.)*	71	2932	ε. Σπλίτ 10/1	ΦΙΛΙΠΙΔΑ (η.)	74	8869	δ. Παναμά 12/1
ΣΑΛΑΜΙΣ (δ.π.)*	69	99134	ε. Σιτακόνγκ 14/1	ΦΙΛΙΠΠ (η.)	66	7264	ύπο παραλαβή
ΣΑΛΛΥ Δ. (η.)	68	15474	α. Α'ντεν 21/12	ΦΙΛΙΠΠΟΣ (κ.)	54	1890	άργει Πειραιά
ΣΑΜΟΣ ΣΤΑΡ (κ.)	61	1742	δ. Κονιόπολη 28/12	ΦΙΝΤΕΙΑΤΥ (κ.)	71	22523	ύπο παραλαβή
ΣΑΜΠΙΡΑ	70	5746	α. Αμιρόχωτο 15/1	ΦΑΛΑΓΚ ΡΟΛΑΚΟ (η.)	78	6585	μεσογειακές μεταφορές
ΣΑΝ ΜΑ'Ι ΚΑ ΜΠΑΙΗ (η.)	73	10630	δ. Ναμάδη 22/11	ΦΛΟΡΙΑΝΑ (Μάλτ.)	64	8226	ε. Τζέντα 15/1
ΣΑΝ ΜΠΟΑΤ (κ.)	64	3671	α. Λεμεσό 3/7 για Πειραιά	ΦΛΟΡΙΑΝΤ	65	15178	δ. Γιβραλτάρ 12/12
ΣΑΝ ΝΙΚΟΛΑΣ (κ.)	67	1973	α. Χουέλη 24/11	ΦΟΙΒΟΣ (Λιβ.)*	58	5063	α. Ντουμπάτη 4/10
ΣΑΝΚΟ ΚΡΕΣΤ (δ.)*	75	111171	α. Τζέμπελ Ντάνα 12/1	ΦΟΡΤΣΙΟΥΝΙΕ'Τ (η.)	63	10736	α. Σαγκάτα 20/12
ΣΑΝΚΟ ΣΤΡΕΣΑ (δ.)*	75	111171	α. Γκοκάιχ 8/1	ΦΟΡΤΣΙΟΥΝΙΣΠ Λ. (δ.)*	75	118216	α. Βούμπα 5/1
ΣΑΝΤΑΝΔΑΚ (κ.)	66	3314	μεσογειακές μεταφορές	ΦΡΑΤΖΕΣΚΑ (η.)	71	10586	ε. Ρεγιούνιν 14/1
ΣΑΝΝΥ (κ.δ.)	61	12001	έπικοεικεύς Κολόπολη	ΦΡΕΝΤΣΙΠ Λ. (δ.)	65	9628	α. Μόντρεαλ 10/11
ΣΑΝΝΥ ΜΕΝΤ	62	5218	άργει Σιγκαπούρη	ΦΡΗΝΤΟΜ I.	59	1229	ε. Τζέντα 21/12
ΣΑΝΡΙΒΕΡ (η.)*	65	12102	α. Σιγκαπούρη 19/10	ΦΡΙΓΚΟ Χ (κ.)	63	1097	ύπο παραλαβή
ΣΑΝΖΕΣ (η.)	62	15405	α. Γιουρόπορτ 6/1 για 'Αγκαδίρ	ΦΡΙΟ ΑΙΤΖΙΑΝ (η.)	60	3563	πρώην «Φρίγκο Κουήν»
ΣΑΝΤΑΡΟΣΑ (η.)*	57	1674	ε. Σιγκαπούρη 14/1	ΦΡΙΟ ΑΙΔΑΝΤΙΚ (η.)	61	1652	α. Λέγκχορ 14/1
ΣΑΝΤΖΩΝ ΣΑΝ ΜΠΑΙΗ (η.)	74	11452	α. Κόμπελον 30/12	ΦΡΙΟ ΠΑΖΙΦΙΚ (η.)	61	1695	ε. Πειραιά 2/11
ΣΑΝΤΟΣ II (η.)	57	9433	ε. Σιγκαπούρη 19/12	ΧΑΒΑ'ΙΑΝ ΣΑΝ (δ.)	74	48928	α. Λός 'Αντζελες 15/1
ΣΑΝ ΧΑΡΙΣ (κ.)	72	3137	α. Πασαΐδης 30/12	ΧΑΒΑ'ΙΑΝ ΣΗ (δ.)	70	51620	α. Σιγκαπούρη 10/1
ΣΑΝΟΥ ΠΕΡΑ (μ.)	76	43143	δ. Μόντερεάλ 10/1	ΧΑΡΙΣ (η.)	55	2740	ύπο παραλαβή
ΣΑΝΟΥΓΟΥ'ΙΝΤ	70	11329	ε. Ρόττερνταν 14...51	ΧΑΣΤΙΝΓΚΣ (η.)*	68	48559	α. Σάλλομ Βός 4/1
ΣΕΙΡΗΝΑ (Λιβ.)	72	69874	άργει Στηρασταντ	ΧΕΛΛΑΡ (η.)	60	4657	α. Σιγκαπούρη 24/8
ΣΕΙΡΗΝΑ (η.)	77	16267	α. Ντουλούθ 23/8				



CHANDRIS  
CHANDRIS  
CHANDRIS  
CHANDRIS

S.S. ELLINIS  
S.S. BRITANIS  
S.S. AMERIKANIS

M.V. ROMANZA  
S.S. REGINA PRIMA  
S.S. ARIANE II  
M.V. THE VICTORIA

95, AKTI MIAOULI STR. PIRAEUS (37) - TEL. 4126757/8/9  
TELEGRAMS: "CHANDRIS LINES" PIRAEUS - TELEX: 21-2327 CLP GR



# The name for overall economy



The confirmed low fuel consumption of RTA Superlongstrokes is a bonus for shipowners that have already ordered them. But low consumption alone will not ensure economical operation. And ultralow fuel consumption and shaft speeds have their price. The answer: optimization of all the cost factors found in the overall economy of our R-type diesels; rugged, reliable design combining experience with future needs; short engines and length-saving power take-off concepts for economic auxiliary power generated by the main engine. Where engine room heights are limited, the Sulzer medium-speed Z/ZA 40 and AS/AT 25 engines offer equivalent overall economy on heavy fuel, too. And when it's time to part, the Sulzer engine will increase the selling price of your vessel. Overall economy including low fuel consumption is no surprise. After all, our name depends on it.

## Sulzer overall economy is no surprise

so I should like to know more about

- RLB diesel engines    RTA Superlongstroke engines  
 Z/ZA 40 engines    AS/AT 25 engines    Service

Name \_\_\_\_\_

Company name and address \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Company position \_\_\_\_\_

Send to Nautec O.E., Th. G. Pappas - A. A. Halkiopoulos  
18 Valaoritou Street, Athen 134